הארץ

אנ', שנה נ"ו, יום ו', י"ז בסיון תשל"ד, 7 ביוני 1974 Vol. 56 / 16,790 / JUNE 7 1974

קיסינג'ר: גרומיקו הבטיח עוד הקלות בהגירת היהודים

ריביקוף: הושגה התקדמות מה בגישור הפער בין השקפות ממשלת ארה"ב וקבוצת הסינאטור ג'קסון

מאת דיוויד בינדר „ניו יורק טיימס"

ואשינגטון, 6 (מיוחד ל„הא־רץ"). ד"ר הנרי קיסינג'ר אמר לשלושה סינאטורים אתמול, ש־עמיתו הסובייטי אנדריי גרומיקו הבטיח לו הקלות נוספות בהגי־רת יהודים מברה"מ.

ד"ר קיסינג'ר, שנועד עם הסינא־טורים הנרי ג'קסון, יעקב ג'ביץ ו־אברהם ריביקוף, מרוצה מן השי־חה שניהל אתם אתמול על הגבלות... ד"ר קיסינג'ר, שנועד עם הסינא־טורים של ג'קסון.

שלושת הסינאטורים סיפרו, שקי־סינג'ר ההליכים בשעתו לפנות בבי־קורו למנהיגי ברה"מ, בבאמץ ל־השיג הקלה בהגבלות על ההגירה מברה"מ. בעניין זה קיבל הבטחות (הסוף בעמוד 2, טור 6)

25 אלף מתו בהודו מאבעבועות

גדהלהי, 6 (יופ"ע). במשך ה־שנת החודשים האחרונים מתו קרוב ל־25 אלף הודים, לאחר ש־לקו באבעבועות — זאת אמרו היום פקידי משרד־הבריאות.

קרובים של שפטר פנו לואלדהיים

(ע'). קרובי המשפחה של הכלכלן היהודי ד"ר הנריק שפטר, אשר נדון למוות בסופיה, באשמת ריגול, פנו למזכיר האו"ם בבקשה שיפעל ב־אמצעות האו"ם, כדי להביא להמת־קת גזר דינו — על כך מסרה דהתע של ד"ר שפטר אבא ברדיו.

קיסינג'ר: מסע ניכסון ועד להשיג התקדמות במו"מ לשלום במזה"ת

„עד כה לא התחייבה ארה"ב לתת סיוע לסוריה וזו אף לא ביקשה זאת"

מאת אליהו סאלפטר, כתב „הארץ" בוואשינגטון

ואשינגטון, 6 (מיוחד ל„הא־רץ"). ידידותה של ארה"ב לישראל... הפחת ואינה פוגעת ב־יחסי ארה"ב למדינות־ערב ... ד"ר הנרי קיסינג'ר ב־ישיבתו עם הצטנאים לקראת צאתו יחד עם הנשיא ניכסון למסע ב־מזה"ת ביום ב'.

ד"ר קיסינג'ר נשאל כה ה־סיבה המתחייבת מסע של הנשיא בעקבות הסכם הפרדת הכוחות בגבול הסורי, ועל כך נתן 3 נימוקים: להשיג התקדמות ב־מו"מ לשלום בין מדינות־ערב ו־ישראל; לכונן ולגבש על בסיס של טווח ארוך את היחסים ה־חדשים שפיתחה ארה"ב עם מ־דינות־ערב ועם ישראל; לתת ביטוי סמלי להתחייבות ארה"ב למערכת יחסים חדשים מעין זו.

שר־החוץ האמריקאי סירב לענות על שאלות בדבר הבנה חשאית ו־פרוטוקולים סודיים שנתלוו להס־כם־ההפרדה שעזר להשיג. הוא ה־דגיש, שההתחייבות האחת הדחידה שעשתה ארה"ב היא להמשיך במא־מצים להשיג שלום צודק ובר־קיימא במזה"ת.

ד"ר קיסינג'ר הזהיר, שלארה"ב אין כוונה לסלק את הרוסים מהמז־ה"ת והזכיר שכבר הזהיר דברים ברוח זו כשהמדובר היה, לפני זמן־מה, בהסתלקות אנשי הצבא הסוב־ייטי ממצרים.

ד"ר קיסינג'ר אמר שהפלשתינים לא פנו לארה"ב כדי לשאת ולתת (הסוף בעמוד 2, טור 1)

מימין: המשפחה מתאחדת — אחד השבויים שחזר אתמול מן השבי, מחבק את בני משפחתו, עם רדתו מן המטוס. משמאל: ראש הממשלה היוצאת, גב' גולדה מאיר, ראש הממשלה, מר יצחק רבין (באמצע) ושר־הביטחון, מר שמעון פרס (מימין), היו בין מקבלי פניהם של השבויים בשדה־התעופה בן־גוריון. (צילומים: עוזי קרן וישראל־סאן)

וילסון פונה למוסקבה שתתיר לפאנוב לעלות

„כדי לשפר את האווירה לקראת ביקור להקת הבלט הסובייטית בבריטניה"

לונדון, 6 (ע"ר). ראש ממשלת בריטניה גילה הערב שפנה אל בריה"מ בבקשה שתעניק אשרות־יציאה לרקדן הבלט ואלרי פאנוב ולאשתו גלינה.

בראיון שיהדר ברדיו צ"ין מר הרולד וילסון, כי הציע שהנוהג פאנוב יקבל רשות לעזוב את בריה"מ כמחווה, שנועדה לשפר את האווירה לקראת הביקור של בלט בולשוי ב־בריטניה. העומד להיפתח ביום ד' הבא ויימשך שבועות.

בצפיפים לקריאה הפגנות נגד ביקור הלהקה, במסגרת המבצע לשחרור פאנוב ורעייתו, בהם יצביעו מבקשים בני־הזוג לבוא אשרות־יציאה לישראל.

בהלך הראיון אמר מר וילסון, כי הוא מקדם בברכה את הסיור של בולשוי בבריטניה. עם זאת אמר: „באווירה אינני אני סבור, והודעתי על כך לבריה"מ, שביקור הבלט יתקבל ברוח טובה יותר ע"י כל בני־עמנו, כולל אותי, אם יהיה לפא־נובים להנהוג באורח חופשי ולצאת".

פאנוב יצא מביה"ח

(סוכ"א). פאנוב יצא מביה"ח ה־סובייטי בו היה מאושפז מאז שבת שעברה, לאחר שלקה בהרעלת קיבה. הרקדן נבבא צהה בדרכו לווילנה, כדי לבקר שם אצל אשתו, גלינה, המאושפזת בביה"ח לצורך טיפול גניקולוגי.

משלחת צבאית מצרית מגיעה היום ללבנון

ביירות, 6 (ע"צ). משלחה צבאית מצרית תגיע ביום ו' (היום) לביי־רות, לביקור של שבוע ימים.

בחודש שעבר ביקרה בקהיר משלחת צבאית לבנונית. שר־ההגנה ה־לבנוני, נסייר מעלוף, אמר היום: „במהלך ביקורנו הזהירו המנהיגים המצריים על נכונותם להמשיך בכל האמצעים. הם הציעו לנו את נסיונם הצבאי וסיוע טכני, כדי ש־נוכל לבצע את תכנית ההגנה הלבנונית".

המשלחת המצרית תקבל בביירות מידע על כוונות ההגנה של לבנון ותמסור לנציגים הלבנונים על ה־לקחים שהסיקה מצרים במלחמה האוקטובר.

41 נפגעו בכולרה — בפורטוגל

ליסבון, 6 (יופ"ע). משרד־החוץ מסר היום, כי 41 מקרי כולרה אירעו במדינה מאז אפריל, הממשלה הורתה לאסור את השחייה ב־3 מה־רות קטנים בדרום פורטוגל.

בהודעה נאמר שקשיש בן 72, ש־לא אושפז, מת מן המחלה.

קאהיר, 6 (ע"צ). הנשיא סאדאת השיב היום על מכתב ששיגר לו ב־19 במאי מזכיר המפלגה הקומו־ניסטית הסובייטית, לאוניד ברז'־נייב.

כווית, 6 (ע"צ וע"ר). דרכונים אלג'יריים יוענקו החל מיולי לפלש־תינים מסוימים המתגוררים בכווית — הודיע עלי יאסין, מנהל משרד אש"פ בכווית.

בגליון זה 24 עמודים בצרוף המוסף השבועי בן 48 עמ'

השבויים שחזרו מסוריה מספרים:

הסורים היכו אותנו באכזריות והתעללו בנו

בנימין קרייתי: הוכיתי באלות; הם השתמשו בנורות חריכה נגדי
★ תמורת 56 שבויינו הוחזרו לסוריה 382 שבויים

מאת עמוס הדר, סופר „הארץ"

הסורים עינו אותנו קשות, היכו אותנו באכזריות והתעללו בנו. רק בחודש פברואר החלו לשנות ב־בקצת את יחסם אלינו" — זאת סיפרו אתמול כמה משבויינו ש־חזרו מהשבי הסורי.

אחדים מבין השבויים סיפרו בה־גיעם לבסיס צבאי סמוך לנמל־הת־עופה בן־גוריון, כי התקופה הרא־שונה לא היתה קלה כלל. כמעט מדי יום הוכו ע"י הסורים, אשר השתמ־שו נגדם באמצעים אכזריים ביותר, גם טיפול רפואי לא ניתן להם כ־ראוי.

אחד השבויים, בנימין קרייתי, סי־פר, כי הטיפול הרפואי שקיבל ב־סוריה היה גרוע ביותר. יממים ל־אחר שנפצע, נלקח לתא מבודד בו שהה עד יום השיחרור. הוא אמר, כי לברות שסבל מזיהומים לאחר ה־ניתוח, לא ניתן לו הטיפול, הוא ה־שבוי היחיד אותו לא ביקרו כלל נצי־גי הצלב־האדום עד יום השיחרור.

סיפר קרייתי: „הסורים היכו אותי באלות והשתמשו נגדי בנורות חש־מל לחריכה. היו אלה ימים קשים, קשים מאוד".

שלושה הבדווים שחזרו אתמול סיפרו, כי הסורים עינם באכזריות רבה עד שכמעט לשיחרורם. הם הוחזקו בכלא אחד בדמשק, שהוא הכלא הגרוע ביותר בסוריה. תחילה הוח־זקו בבי"ס בדמשק, שם נחקרו ב־אמצעים אכזריים ואח"כ הועברו ל־כלא דמשק (סיפוריהם של החוזרים — בעמודים 3 ו־5).

„הבכים מיותרות ברגעים אלה"

מיבצע חילופי השבויים הושלם אתמול עם שובם של 53 שבויי צה"ל ושלושה השומרים הבדווים. תמורה (הסוף בעמוד 2, טור 3)

עונש חסר תקדים בכדורגל הישראלי

קבוצת בית"ר ירושלים תשחק 15 משחקי ליגה וגביע בלי קהל

עונש חסר תקדים הוטל אמש ע"י ועדת המשמעת של ההתאחדות ל־כדורגל, על קבוצת בית"ר ירושלים בעקבות התפרעות קהל אוהדיה ה־שבוע בפתח־תקוה. ועדת המשמעת פסקה, כי הקבוצה תשחק בסיבוב הראשון של עונת משחקי הליגה ה־הגביע בשנת 1975־74 (העונה ה־באה) את כל 15 משחקיה הביתיים (ליגה וגביע) ברדיוס של 50 ק"מ מירושלים, בלי קהל ובתנאים ה־באים:

המגרשים שיבחרו חייבים להיות כאושרים למשחקי ליגה לאומית; ההתאחדות תודא ע"י כשקיף מיוחד מטעמה שאמנם יקויימו המשחקים ללא קהל; יש לקבוע את המשחק הביתי של בית"ר ירושלים עם ה־פועל פ"ת בעונה הבאה, בסיבוב הראשון.

כן פסקה ועדת המשמעת, כי תו־צאת משחק הגביע שהיה השבוע היקבע כ־2:0 לזכות הפועל פ"ת. בעקבות ההלכה זו עלתה קבוצת זו לגמר והיא תתמודד איפוא עם הפועל חיפה.

עוד החליטה ועדת המשמעת ב־הרכב שופטי הדין כיכה ויתקן ר־חים אלהדיף, כי בית"ר ירושלים תשלם קנס בסך 3000 ל"י.

ועדת המשמעת קבעה כי בית"ר ירושלים אשמה בהתפרצות קהל או־הדיה למגרש וגרימת התפרעות ב־שדה, דבר שגרם להפסקת המשחק סכוך למועד סיומה.

1 אחר חצות

מאת עמי רוזנבר, סופר „מגזין הארץ"

מכינים דרך חדשה ליד קונייטרה

מאת יהודה אריאל, סופר „הארץ"

ציוד כבד רב הועבר אתמול ל־אזור קונייטרה כדי להכשיר את ה־דרך החדשה שתעקוף את העיר מ־מערב, לאחר ששטח העיר יימסר לידי הסורים. אתמול נראו כבר ה־כהודים שעבדו בקביעת התוואי ה־חדש, כמעט כל הכונות שם והמקי־פו כוחות האו"ם.

כפי שנודע לסופר „הארץ", עב־רו שלושים 30 מכוניות של אנשי כוח־החירום הפולנים מקונייטרה ד־רך הקווים לשטח הסורי.

בימים האחרונים מנסים כמספר רב של אזרחים להגיע למובלעת הסו־ריה כדי לראותה לפני שתוחזר, אר־לם רוב האנשים מוחזרים. ישנם הבורי משקים המגיעים למקום ב־לבוש חיילים ועם בקשם להם בציה לסייר במובלעה.

הממשלה אישרה פינוי המתנחלים מאזור שכם

ע"מ מסתייגת מ„הפגנת ההתנחלות"

מאת סופרו המדיני של „הארץ"

הממשלה קיימה אתמול ישיבה בת"א ובה אישרה, בדיעבד, את הצעד שננקט לגבי קבוצת המת־נחלים אשר ניסו שלשום להתיי־שב בחורון שליד שכם.

למעשה עמד ראש הממשלה, מר יצחק רבין, בקשר עם השרים כבר שלשום, לגבי ההחלטה לפנות את המתנחלים בכוח. אך העניין הובא אתמול לישיבת הממשלה ולאחר ש־נמסר על השתלשלות העניינים, אר־שר הצעד שננקט בפינוי המתנחלים.

(ראה מאמר ראשי בעמוד 13)

כן נמסרה אתמול בישיבת הממ־שלה סקירה על השיחות הצבאיות בז'נבה ועל פרטי הפרדת הכוחות שעליהם הוחבר שם. הממשלה שמעה גם סקירה על מהלך חילופי השבו־יים.

סופר „הארץ" לענייני מפלגות מו־סר, כי ראשי הרשימה הממלכתית הביעו אתמול את הסתייגותם מפעו־לות קבוצת המתנחלים במבואות שכם.

במזכירות ע"מ טענו, כי „הפגנת ההתנחלות" בשכם אורגנה לא כיוזמה הליכוד ו„אם היו חה"כ של הליכוד בקרב הקבוצה, הם עשו זאת ביוזמ־תם ובאופן אישי".

מאותו מקור נמסר, כי אמנם לא דן שום מוסד מוסמך של הליכוד, אך שלושים אתמ"צ התאספו חלק מחה"כ של הליכוד בכנסת ובפגישה זו נמסרה אינפורמציה על הנעשה בשכם. חה"כ מצים המהגור בפני־שה זו את היחס השלילי לפעולה, והביעו השש, כי היא תביא ל־התנגשות עם מתיהה־הבוסתאן, דבר שישו למגע בכל מחיר. אתמול, ל־אחר שהתברר, כי אמנם צדקו, הבי־עו ראשי ע"מ מתח־רוח מכך שאנ־שים אחרים בצמרת הליכוד לא שמ־עו לקולם.

„זהו מדינת־ישראל ולא כמדע בריטי", — אמר לי אתמול אחד מראשי ע"מ.

אתמול שלח ח"כ מאיר וילנר ב־שם סיעת רקח בכנסת, מיברק אל יו"ר הכנסת כו ביקש להעלות על סדר־היום, כהצעה דחופה, את ה־נושא „בסיון ההתנחלות במבואות שכם בהשתתפות חברי כנסת מן ה־ליכוד והמפד"ל".

סופר „הארץ" ביהודה ושומרון מו־סר: חברי מועצת עיריית שכם ו־מספר נכבדים בעיר, גינו אתמול ב־חריפות את נסיון ההתנחלות בסבר את שכם. נכבדי העיר, שהוטעתם מן הגירוש המהיר של הקבוצה, הת־כוונו לערוך אתמול כינוס־מחאה ב־עיר, אולם ביטלו אותם ברגע האח־רון לאחר שנודע על שילוח הקבו־צה. גם עיתוני מזרח־ירושלים, „אל־קודס" ו„אל־שעב", יצאו במאמרים ראשיים הנמהים נגד ההתנחלות.

סאדאת מודה לארה"ב ולבריטניה על ניקוי התעלה

פורט סעיד, 6 (יונפ"ע וע"צ). ה־נשיא סאדאת הודה היום ל„ידידנו האמריקאים והבריטים על עזרתם בניקוי התעלה", והכריז, כי איזור פורט־סעיד יהפך והנמל הזה למדי־נות של פתיחות כלכלית עליה הח־ליטה מצרים.

מזג האוויר

מעונן חלקית. מידות החום היום: ירושלים 13 עד 22 בצלות, ה"א 17 עד 25, חיפה 18 עד 24, באר־שבע 15 עד 27, אילה 21 עד 35, כפרן שלמה 23 עד 33, רמת־הגולן 10 עד 21 מעלות. גובה הגלים 80—120 ס"מ. בשבת — בהיר.

הפיקוד מסכם לקחי מלחמת יום הכיפורים

(ל.ע.ב.). סגל הפיקוד הכללי של צה"ל התכנס אתמול בת"א לסי־כום לקחי מלחמת יום־הכיפורים. לאחר סקירה של דיונים וסיכומים שנערכו קודם לכן במסגרת הגוף ־עה, הפיקודים והחילות.

בכנס השתתפו גם קצינים במי־לואים, אשר נשאו בתפקידים בכי־רים במלחמה.

בסיכום שנית לפגה"ב הוצגו בכנס אלה הם המקצועיים המקסטים של הזרועות החילות. אתה"ב ההגהה דיון הנושי בהתחשבות בפקודים ר־בים שפיקדו על יחידות בקרב ב־מלחמה יום־הכיפורים.

את הכנס סיכמו הרמטכ"ל ושר הבטחון.

... פנייה הודעה על סיוע ... ק לישראל

מאת אליהו דיטר(?), כתב „הארץ" בגרמניה

6 (מיוחד ל„הארץ"). בכנס קבוצת שהרים הנפט הערבי... אינן בקבוצאחד עם יחידה הפעולה הערבי־אירופית...

ד"ר ולדהיים בצאתו מישראל:

...יוני ועידת השלום ...ז'נבה — לא בקרוב

האו"ם מודע לבעיית יהודי סוריה

...עבון, 6 (ע"צ וע"ר). מלך ...עד היום עם מזכיר האו"ם, ...אלדהיים, שהגיע מישראל ...עבון.

...אלדהיים אמר, כי הוא דן ...ין בתפקידה של ירדן וכי ...בהודי ליתקף פעילה עם כל הנוגעים בדבר, להושיל ה־...במזה"ת.

...אבר בשיחה עם ואלדהיים, הירצה את שיהודר כל ה־...ערבים הכבושים וביהוד ...עבר של ירושלים.

...אלדהיים הודה למבטלת יש־...קבלת־הפנים שזכה לה. ...הוה, סופר „הארץ", כיסר: ...בועידת השלום בז'נבה לא ...בעתיד הקרוב. נראה, ש־...זה זמן מסויים עד שההיה ...להדבר", — אמר אתמול כד־...ים בשיחה עם עתונאים ב־...עופה בן־גוריון לפני צאתו ...לדרבי־צבין.

...אלדהיים אמר, כי להערכ־...תו הסי־יחה בין ישראל וסוריה ...בה־...ומה השיבה לבאי־הסוגה באזור יהא בעיה שיהיה בי־כך בשעה פתיחת הדרך לחידוש שיחת השלום בז'נבה.

לדבריו אין כל חילוקי־דעות בין ישראל ומצרים בשאלת הגשבת לסעי־פי ההסכם. כן אמר, כי בעת ביקוריו בדמשק ובירושלים התרשם כן הרצון הנו של שני הצדדים לשתף פעולה עם האו"ם.

לדעת מזכיר האו"ם, יהיה תפקיד כח־החירום על האו"ם בצפון שונה מזה של כוח האו"ם בדרום, מכאם שבאזור־החייץ בצפון יהיו אזרחים סוריים, מלכתות סוריה, אבר, מצפי ניים לשתף פעולה עם האו"ם.

בהשיבו לשאלה האם צפויה הת־ערבות האו"ם בעניין יהודי סוריה, אמר ד"ר ואלדהיים, כי האו"ם מודע לבעיה, אך כמבעלת סוריה שוענת, כי זו בעיה פנימית. אין ספק, אבר, כי יש כאן בעיה הומניטרית ויש לטפל בכך.

„אירידה רגועה יותר"

(יופ"ע). בהגיעו לקהיר, לפגישה עם הנשיא סאדאת ושר־החוץ פאהמי, אמר ד"ר ואלדהיים: „בדרך כלל נראית אווירה רגועה יותר בשדה־לבריתות. האקלים המדיני הוא (הסוף בעמוד 2, טור 3)

עתון ביירותי המקורב למחבלים:

...סכם בין קיסינג'ר וחוסיין על הסדר בגדה וברצועה

...גבולות 1948 יוחלפו בקו מוסכם חדש"

...ת, 6 (ע"צ). העתון „אל ...המקורב למחבלים פיר־...הצעת תכנית להפרדת ...כוחות הירדנית־ישראלית, ...שבועיים זה תורגש הסכם ...ד הוסיין וד"ר קיסינג'ר, ...קור ברבת עמון.

...העתון, התכנית היא:
...צה צה"ל כן הגבעות ה־...על עבר־הירדן המערבי ל־...ות הרסית.
...גת הירדנים בגבעות ההל־...עבק הירדן מבורה לצפי־...זה.
...ב עמדות הצבא ישראלית ...בותר גדות הירדן.
...ד התחייב שלא להשלים עם ...יהודיה הכוחות המחבלים ...המחבלים באיזורים אלה.
...ד עבים לא יורשה להופס ...באיזורים המוכרים.
...ישראל מסכימה להחזרת הפלי־...

6. ירדן לא תתנגד לנוכחות אנשים בשלב האחרון של ועידת ז'נבה.

7. ירושלים תהיה גם להבא עיר פתוחה ולא תחלק מחדש. ישראל תהיה אחראית למינהל בעירה ה־מערבית של העיר, שתעמוד כבירת המדינה. העירה המזרחית תהיה בו־שב המינהל הערבי, שיהיה אחראי לגדה ולרצועת עזה.

8. הריבוע היהודי של ירושלים והחומה המערבית יישארו תחת מינהל ישר־אלי. הרובע ימצא בייעצת ההסד־כבת בנציגי שלוש הדתות — ה־נוצרית, היהודית והמוסלמית — ש־תהיה אחראית למינהל המקומות ה־קדושים.

9. ישראל תאפשר לערבים שיש להם רכוש בחלק המערבי של ירו־שלים, לקבלו בחזרה, או תשלם ל־הם פיצויים.

10. ישראל והאפשר שיבת כמספר סמלי של פליטים. כל שאר הפלי־טים יקבלו פיצויים.

11. פיצויים אלה יוחשבו לפי כ־חיר הקרקעות בזמן חתימת הסכם ז'נבה.

12. בשלב מאוחר יותר יבדקו שני הצדדים את האפשרות לכונן יחסים דיפלומטיים.

13. לאחר שהפרדת הכוחות תוש־על, תחל הודה לבדוק את בעיית הקמת פרוזדורים: א. בין ישראל והישובים הישראליים בגדה וברצו־עת עזה, ב. בין עזה והגדה.

ישראל תסכים להקמת שני פרוזדורים. אחד שיעבור בדרך עזה־באר־שבע והשני שיעבור במרחק 12 ק"מ בפנית מעקבה ואילת ויחבר את הגדה עם עזה ועם סיני. שני הפרוזדורים יהיו נתונים לפיקוח כוחות־ביטחון ומוכסים ישראלים.

14. הגדה המערבית ועזה יפורזו ויוקם בהן כוח משטרתי, שיבטיח את הביטחון הפנימי.

5. בריה"מ וארה"ב יקבלו על עצ־מם את ההגנה הצבאית של הגדה ושל עזה במסגרת של התקפה ישר־אלית.

16. הגבולות מ־1948 יוחלפו בקו חדש, עליו יסכימו שני הצדדים.

הכזא מן الأصل

هكذا من الأمل

בן־נתן: מדינה פלשתינית שתקום חייבת להיות מפורזת

„לא נשלים עם מדינה פלשתינית שתהיה חמושה מכף רגל ועד ראש בנשק סובייטי"

מאת אליהו מאיפי, סופר „הארץ" בצרפת

פאריס, 6 (מיוחד ל„הארץ"). שגריר ישראל, מר אשר בן־נתן, אמר כאן, כי פיתרון הבעיה הפלשתינית היא המפתח לשלום במזרח התיכון...

[illegible]

קבלת־פנים נרגשת לשבויים ששבו לדמשק

בין החוזרים — 6 מלוחמי המחבלים

דמשק, 6 (עיר, יופ"י ורצ"צ). — קבלת פנים נרגשת ביותר נערכה ל־382 שבויי המלחמה הסוריים ששבו לדמשק...

[illegible]

דובר צה"ל:

ישראל נהגה בשבויי סוריה לפנים משורת הדין

[illegible]

פרס: עלינו לפנות לעבר מצרים

מאת סופר „הארץ"

[illegible]

כלל יזרים עשרות מיליוני ל"י לחב' פאן־לון

מאת אליעזר זהרון, סופר „הארץ" לענייני כלכלה

[illegible]

הליכוד תובע דיון בעינויים

מאת סופרי הפרלמנטרי של „הארץ"

[illegible]

מלכת היופי לשעבר ניצלה מנסיון התאבדות

אינדיאנפוליס, 6 (אי.פי.). מרג'ורי וולס, מי שהיתה מלכת היופי העולמית... [illegible]

בעקבות פסה"ד נגד המחבלים בהולנד

הטייסים הבריטיים תובעים עונש מוות לחוטפי מטוסים

שני מציתי המטוס בהולנד נדונו ל־5 שנות מאסר

[illegible]

דיוני ועדת השלום

(סוף מעמוד 1)

[illegible]

קיסינג'ר: גרומיקו הבטיח

(סוף מעמוד 1)

[illegible]

הסורים היכו באכזריות והתעללו

(סוף מעמוד 1)

[illegible]

זכו בפיס

[illegible]

שר־החוץ הודה לצלב־האדום

[illegible]

נפטר העתונאי צבי עמיצור

[illegible]

סאדאת בסיום ביקורו בתעלה:

קהיר ממשיכה בהכנות צבאיות

„ארה"ב שינתה את מדיניותה; לולא התערבותה היתה ישראל סופגת תבוסה"

מאת סופר „הארץ" לענייני ערביים

[illegible]

דיון באפריקה על אי מילוי ההבטחה הערבית

[illegible]

החזית העממית: ניאבק באש"פ אם יחליט להשתתף בז'נבה

[illegible]

מוסקבה: ממשלת רבין תמשיך בקו מאיר־דיין

מאת אליהו זהבי, סופר „הארץ" בסקנדינביה

[illegible]

קיסינג'ר: מסע ניכסון

(סוף מעמוד 3)

[illegible]

תוך 3 דקות „רחץ וסע

מתקן אוטומטי לרחיצה רבה בתשלום חלק בזולי מאחורי בורסת היהלומים ברמת־גן בעלות רפאל הצפרין

פתוח כ"ד בבוקר עד 10.00 בלילה

להשכרה

מבנה תעשייתי 400 ממ"ר

על מגרש 1500 ממ"ר באזור יבנה

חשמל, מים וטלפון במקום

פרטים טלפון 03/623760 (לא בשבת)

מסעדת מפגש רוממה

בתחנת הדלק „פז" בדרך מאחוזה לנוה שאנן

פתוחה

לארוחות צהריים וערב: טשולנט (חמין), קישקע, מרק גולש ומטעמי המטבח הרומני והאירופאי.

מחירים נוחים. חניה מובטחת

בהזדמנות

לרגל נסיעה

מכונית דודג' קורונט

שנת ייצור 1974 עם 2,000 ק"מ

● פרטים בטלפון מס. 33672 ירושלים בין השעות 19.00—21.00.

הזמנה לקבלנים

חברה כלכלית לירושלים בע"מ

המקימת מבני תעשיה בירושלים באמצעות קבלנים עפ"י מכרזים סגורים, מעוניינת להגדיל את מספר המשתתפים במכרזיה. קבלנים רשומים המעוניינים להשתתף במכרזים הסגורים מוזמנים בזאת לפנות לת.ד. 1241, ירושלים בציון פרטיהם וכישוריהם לרבות היקף בנייתם ופרוייקטים קודמים וכו'. אין לראות בהזמנה זו משום התחייבות כלשהי מטעם החברה לשתף כל קבלן כאמור במכרזיה.

סודיות מובטחת

אנו מודיעים בצער רב על פטירת יקירנו בעלי, אבינו, סבנו ואחינו

יהודה (ליאון) יקר

ההלויה תצא היום, יום שישי, י"ז סיון תשל"ד 7.6.74 בשעה 11.30 [illegible] לבית העלמין בקרית שאול.

המתאבלים:

אשתו: פנינה (ג'וליה)

בניו: חיים, מאיר, ישראל

כלותיו, נכדיו, אחיותיו [illegible]

וכל בני המשפחה

יושבים שבעה בבית המנוח, רח' בלצ'ש 14, ת"א

הקדמתו של פרופ' ע. א. סימון לספרו של המשורר יבי התבוסתן עם רישומיו של האמן דני קרוון

יבי - למי אתה עמל?

למקרא שירי יבי, המשורר המעורב במאבק על השלום, מתחדשת לנו שאלתו של יל"ג: „למי אני עמל?". גם הלה היה מעורב בדאגות עמו. אמנם קיים הבדל מהותי בין שניהם. י.ל. גורדון היה מודאג לעתיד „שפת עבר" פן תשקע ותשכח אצל יהודי הגולה, ובכל זאת הושיט לאחיו הנרדפים את העצה, להגר לגולה חדשה, לאמריקה. ואילו יבי בטוח בקיומה של העברית שקמה לתחיה שלמה והוא יושב בתוך עמו וארצו ללא שמץ של תלישות גלותית.

ובכל זאת, אותה שאלה נוקבת מקננת גם בלבו, ולא פעם נתן לה ביטוי: כלום יש הד לקולי ושכר לעמלי?! בעתון „הארץ", בכל שלישי ושישי, מקומו יוכר בין המתנדבים הנדיבים ביותר במתן כל לבבו, נפשו ומאודו.

תמוה מעשהו זה ותמוה האיש כל כולו. שיריו מעין „יצירת אמנות כללית" (GESAMTKUNSTWERK בלע"ז), כי הרי יש בהם אחידות המיקצב, המנגינה וכתב היד הסגולי, ושלושת היסודות, המשולבים זה בזה היטב, משמשים אידאה אחת ויחידה. אמרתי „אידאה", ולא: „אידיאולוגיה".

קשה מאד לאתר את יבי באחת האידיאולוגיות המפלגתיות הרווחות בארץ, אף על פי שהשקפת עולמו ברורה, מהוקצעת, חד־משמעית: הוא איש השלום בין העמים ואיש הקידמה הסוציאלית. אבל בנבדל מאנשי־האידיאולוגיות, שתגובותיהם לאתגר איזה־שהוא קבועות מראש וניתנות לניבוי בוודאות גמורה כמעט, הרי יבי מפתיע את קוראיו הוותיקים מפקידה לפקידה. הוא איננו מצדיק כל מעשה של ערבים ואיננו מגנה כל מעשה של יהודים, כדוגמתם של אלה מאיתנו שהשליכו את עצמם תוך פשטנות קנאית עקרה אל הצד שכנגד. הוא דווקא דואג לצד שלנו, למען יהיה טהור, צודק וטעון סיכוי סביר לעתיד טוב מן ההווה המדהים והאיום. וכל זה תמוה מאד לעת כזאת — דון־קיחוט ממש. אבל אם הברירה עומדת בין דון־קיחוט, אבירו של הנראה בלתי־אפשרי כיום, אך מבשר את הבאות, לבין סאנחו פאנסה, הזעיר־בורגני הדבק ביום אתמול, אין ההכרעה קשה ביותר.

בלעדי אותן תמיהות יבי לא היה משורר כלל, אלא, לכל היותר, פובליציסטן, אולי פובליציסטן טוב ובעל מצפון, הכותב דברי־פרוזה בצורה פואיטית מן השפה ולחוץ. בניגוד לכך, יבי כותב את שיריו מן השפה ולפנים, אם מותר לשאול מטבע מוצלחת זו ממי שטבעה, הוא הוגה־הדעות המנוח צבי דיזנדרוק. אלא מה? הלה התכוון אל פילוסופיית־הלשון, ואילו כאן הכוונה אל נשמתה־יחידתה השירית של הלשון, שהיא סגולית לכל משורר־אמת באשר אין שניים מהם מתנבאים בסגנון אחד.

והמשורר שלנו, נשמת־שירתו ונשימתה, המפעמת את לבו, היא האהבה. האהבה עונה אצלו את הכל עד כדי כך, שלפעמים אתה עומד משתאה וללא אפשרות הכרעה, למי היא מכוונת: לנערה, לארצנו על שני עמיה, ואף לאדם באשר הוא אדם.

והיא הנותנת! אותה אהבה משולשת, אחת היא כסדנא דארעא מתחת וכיפת השמים מעל, ואף־לזאת היא עשויה להדריך את הנגועים בה. יבי יודע ועד לאמת העמוקה. והמוזנחת, שכשם שישנה שנאה מדבקת להוותנו, כך יש גם אהבה מדבקת ושומה עלינו לעורר אותה עד שתחפץ.

זו איפוא, התשובה על שאלתנו: למי אתה עמל? אתה, יבי, עמל לכל חולי אהבת־הזולת שזכית ושתזכה להדביקם באהבתך.

ע. א. סימון

ב"ה ב' דר"ח אייר תשל"ד.

ניתן להשיגו תמורת המחאה בסך 10 ל"י לת.ד. 4216 ת"א

יום ו', י"ז סיון תשל"ד
7 ביוני 1974

טור הליכוד

מוצא ע"י הליכוד ועל אחריותו. מען המערכת: הליכוד, ת.ד. 4601, ת"א

הממשלה נגד מתנחלים - תרופות שלא במקומן

הדרמה אשר התחוללה שלשום במבואותיה של בירת השומרון מהווה שלב חדש במלחמתו של העם היהודי למען ארץ־ישראל.

כמאה צעירים וצעירות, בימיהם משפחות מטופלות בילדים, החליטו לעשות מעשה ולתקוע יתד לנקודת־ישוב יהודית חדשה בשומרון. לאחר שבמשך חודשים רבים התדפקו לשווא על הדלתות של משרדי השלטון בבקשת רשיון ועזרה, החליטו, בשעה גורלית זו, לקבוע עובדה של חיים יהודיים באזור חשוב של ארץ־ישראל, אליו טרם הגיע המתנחל והמתיישב היהודי.

תלמידי ישיבות וסטודנטים, בני עיר ובני כפר נטשו את שגרת יומם, עבודתם, לימודיהם, נוחיותם, ויצאו להגשים בגופם את הציונות, כפי שיש להגשימה בימים אלה. במעשה התישבות זה רצו המתנחלים לתת ביטוי להכרתם העמוקה כי שרשרת ישובים יהודיים בהרי השומרון היא כורח חיוני להגנתך ולקיומך של נתניה, חדרה והישובים סביבן.

ממשלת ישראל, שלא כדרכה נגד צר ואויב, פעלה הפעם בזריזות ובתקיפות. נגד חלוצים ולוחמים ממיטב הנוער שלנו, לא נרשמו מחדלים, לא הובחנו היסוסים. ונסיון ההתישבות בהרי שומרון הושם לאל.

החלטה נחפזת ושימוש בכוח הופעלו נגד מעשה ציוני שנועד להרים את רוחו של העם ולשמש אות ומופת לתנופה נועזת בקיום היעודים הלאומיים.

העם בישראל מברך בליבו את ממשיכי המעש הציוני הגואל ומתקומם נגד המעשה האנטי־ציוני של ממשלת רבין. המערכה למען ארץ־ישראל נכנסה לשלב של הכרעות.

ספורט בריא באוירה בריאה

הספורט מסייע לעצב נפש בריאה בגוף בריא. הספורט האינדבידואלי והקבוצתי מפתח לא רק את שריריו של המתחרה אלא גם את אופיו ותכונותיו הנפשיות. אומץ־לב, העזה, הגינות, התמדה, סבלנות, עבודת־צוות, הם מן התכונות החשובות המוקנות על־ידי פעילות ספורטיבית. ההישג הספורטיבי הוא מטרה חיובית, אולם ההישג הספורטיבי בכל מחיר פסול מעיקרו. ההתפרעויות החמורות שארעו לאחרונה במגרשי הכדורגל מוכיחות, פעם נוספת, כי החינוך הספורטיבי שלנו לקוי ביסודו. נראה שאין מנוס משילוב אמצעים חינוכיים בכלים משטרתיים בעת הטיפול באוירה הקיימת בחלק ממגרשי הספורט בארץ.

ללא אוירה בריאה לא יקום לנו ספורט בריא. אוירה בריאה פירושה, בראש ובראשונה, יחסים הוגנים בין שחקן לרעהו ובין קבוצה לחברתה. הרצון לנצח חייב להיות מלווה בידיעה כיצד להפסיד, ובכבוד. ההישג הספורטיבי, הנצחון, מעלים את יוקרתו של המועדון, האגודה, העיר והמדינה. אך אלה בלבד אינם יוצרים אוירה ספורטיבית בריאה. זו תיווצר כאשר הספורט יחדל להיות עיסוקם של בודדים, נבחרים, ויהפך לחלק בלתי־נפרד מחייהם של רבבות אזרחים. הליכת בוקר, שחיה יומיומית, טיול שבועי, התעמלות קבועה, אלה יכולים, וצריכים, להיות חלק מהתפריט הבריא של כל אזרח במדינה, צעיר כזקן. אם כל אחד מאתנו יעסוק בעצמו בפעילות ספורטיבית, קיים סיכוי טוב ליצור אוירה בריאה הן בבית והן על כרי הדשא של מגרשי הספורט בארץ.

בשוב 56 פדויי־השבי מסוריה

„הם הגיעו" זעקו בני המשפחות והשמחה פרצה כל הגדרות

מאת עמוס הרד

ביכורי שמחה, אושר וגיל כלו־רים בתמונת שולגו בעיניהם של אבות, אבות ורעיות, אחים ו־אחיות, אלפים מתושבי הארץ ו־אורחים זרים, הזו אתמול לפנה"צ בנמל התעופה בן־גוריון בלוד, ב־הגיע 56 שבויי־צה"ל מסוריה ב־מטוס הצלב האדום הבין־לאומי.

שמחה, כפי שהיתה אתמול, לא ראה נמל התעופה מימיו. אלפים מ־בני משפחות השבויים, קצינים, חיי־לי צה"ל וסתם סקרנים מילאו את מסלול הנחיתה בנמל ואלפים רבים אחרים הקיפו את המסלולים, כחוץ לשטח הנמל. כל שהתקרבו מועד השעון אל השעה 10 (המועד שנקבע לנחיתת המטוס עם שבויינו מדמשק) הלכה מתמשכלה האווירה. בשעה זו הגיעו אל המקום ראש־הממשלה, מר יצחק רבין, גבי גולדה מאיר, שר־הבטחון מר שמעון פרס והרמטכ"ל רב־אלוף מרדכי גור. הם הת־קבלו בתשואה סוערת עליידי בני המשפחות, שהמתינו במקום ליקי־ריהן.

„הגיע, הגיע"

„הנה הגיע, הגיע" — פרצו בני המשפחות בקריאות, שעה שמטוס הצלב האדום נראה חג מעל לרא־שינו. בשעה 10.05 דקות נחת המ־טוס. עוד בטרם נעצר על המסלול פרצו בני המשפחות את הגדרות, ש־בשטרי היסב עליידי אנשי צה"ל ו־המשטרה ורצו לעבר המטוס — עד כי היה חשש שידרסו עליידה. ה־קורנים אותם בידן לבאות האנשים לוח, וכי הוא כבר עומד להזכם את המבוא.

דלתות המטוס נפתחו. תחילה עלה קצין צה"ל, שמסר לשבויים פרטים על כל שהתרחש בארץ, לרבות חי־לופי השלטון, ואח"כ עלו למטוס ראש־הממשלה, שר־הבטחון, הרמט־כ"ל ומפקד חיל האויר לשעבר אלוף (מיל.) מרדכי הוד. דקות אחדות אחר־כך נראה השבוי הראשון יורד עם חולצת טריקו צבעונית ומכנסים קצרים. בני המשפחה לא המתינו ודילגו במעלות כבש המטוס, חטפו את יקירם ונשאו אותו על כפיים.

מעגנים, מעגנים

זה אחר זה ירדו 56 השבויים, ו־בידיהם זרי פרחים שקיבלו מידי הבר־ייהם הסבויים אשר הזהו בשבה. רבים מהם, שהגבירו בבגי כיבוסם השליכו את זרי הפרחים הסתערו לעבר יקיריהם. מחוות מרגשים היו שם: רבים התעלפו כדבע איבתה.

גבי גולדה מאיר נראתה כיוהה דמעות מעיניה, גם כר מרדכי הוד מחה דמעה, והשבאים שהיו עדים למחזות המרגשים לא יכלו אף הם לעצור דמעות.

נשיקה הנגידה

ראש־הממשלה, השרים והמפקד־צה"ל, שעמדו ליד כבש המטוס שעה שהשבויים ירדו היו נרגשים ביותר. אחד השבויים, שראה את גבי מאיר ניצבת ליד המטוס פילס לו דרך, נטל את ידה ונשק אותה, כשהוא ממלמל: „שלום, שלום ותודה רבה לכם".

תוך החיבוקים והנשיקות בין הש־שבויים ובני משפחותיהם, נוצרו ב־מקום מעגלים מעגלים. כל משפחה יצרה מעגל סביב יקירה, וזה נישא על כתפיים תוך שירה ריקודים. גבי מאיר לא התאפקה, הגיבה: „זה באמת אושר לשלנו, זה יום כאר־זה...". אחד השבויים, אחרי שחק, חיבק את אמו מידיו, ושאל: „הוי כן הבן הגדול שלי..." בא הבן בידי אבי של אחי. הילד כבן הבכר כמעט להתדפק אביו, כר שק לו תמונה, כשבכר עביה אחדות בכה הבן ואחריו גם האב וכל בני המשפחה. „ילד חמוד שלי" — כמל־כל האב אחיו.

הבדואים בוחים

ראשונים הגיעו לנמל התעופה או־ביל כ־100 משפחות בדואים, שהמ־תינו לשלישיית השבויים הבדואים, שנשבו בימי פריץ הכלחמה, כשר עבדו ברמת הגולן. הבדואים לבושי כפיות מסורתיות ובידיהם מכתבי ה־כפר טובא, בני אחמד חסין, נראו צוהלים כשבכמות שנה שהשבויים יר־דו מהמטוס. אחד מהם, אב ל־10 לי־דים, התקבל עליידי כל הילדים ש־נישאו לנביים.

„ספגנו מבות"

השבויים נראו כולם בריאים ולא ניכר על פניהם הסבל הרב, שהיה מנת חלקם במשך שביתה הרדים ש־החזק בבתי הסורי. החיילים נבנצבו למסור פרטים על עינוי עליהם ב־כלא הסורי, ורק אחד בהם אמר בשפם אחד: „התחלה עבדנו ימים קשים וספגנו די מכות. כאחר יותר הסתיקו עם כל זה".

מקהלה, בית הבראה

מנהל התעופה בן גוריון יצאו ה־עבורים עם בני משפחותיהם בשיירה אוטובוסים לבסיס צבאי קרוב, שם נערכה להם קבלת פנים מלווה ב־שירה וריקודים. שם נבנסו כולם ל־צבעת מקלחת יסודית וראשונה, הח־ליפו את כל בגדיהם ויצאו לבשים ומכובשוהם אל בתיהם. הם ישהו בבית עד יום ו' ואחר־כך יכנסו ל־בית־הבראה, עם יחזרו לאחר שבועה חודשי כבל ישהרים בבלא הצדי.

הסורים מאופקים

382 השבויים שהוחזרו אתמול ל־סוריה בשני כטוסים (ג'מבו וצקר) הגיעו לנמל התעופה בקרבתיין ב־גירוה של 10 אוטובוסים. גם כשר ירדו כן האוטובוסים וצעדו אל ה־מטוסים נראו מאופקים ולא ניכרה בפניהם כום שמחה. הם נבלשו בתוך המטוסים בלי להביט ימינה או שמא־לה.

אלון: קשה להשלים עם כליאת יהודי סוריה

(עי). „קשה לעאת את כליאתם ר־עיניהים של 4,500 היהודים בגלות סוריה השוכת הבחדשאה" — אמר אבא סגן ראש הממשלה ושר־החוץ, יגאל אלון, בכנס ניצולי אניית־המעפ־לים רפית בחיפה.

„כהתבר שגם כיום, לאחר 26 שנות עצמאות, עלינו להוסיף ולהיאבק ל־בזון הזכות לעליה. ישראל תעפשית כגבורה את סיכויי יהודי סוריה ו־ברית"ם לעלות לארץ", הטעים השר.

נפתחה אולימפיאדת השחמט

ניצה, 6 (עיצ). אולימפיאדת ה־שחמט ה־21 נפתחה הבוקר רשמית בקבלת־פנים באופירה של ניצה. ה־כתחקים יחלו ביום ו' (היום).

נשיקות, דמעות, חיבוקים

סיפורו של טייס:

הייתי פצוע קשה — השבועיים הראשונים היו הקשים ביותר"

מאת י. גלבוע,
כתב „הארץ"

טייס... (26), נשבה ב־13 באוקטובר לאחר שהופל מטוסו בבקתק כל כ־20 ק"מ כר־... טייס... יהודה סיפר בבית־... : היה קרב אוויר קשה ... הופלה בכדור שלי שני ים ובדרך הביתה הופלתי ג.ב.... בגובה גבוה, אותו זמן ... כיד הפליטי את המטוס ל־... רגל והכתפי. יצאתי עם כמה ... יסית והתחלתי לרדוף לעבר ה־...ים, כשאחרי רצים חיילים סו־... ואזרחים לעברי. לפתע הב־... בגיס שבשכבי ירו אלי ו־... הכדורים פגע בחזה. הפסו־... והעבירו אותי יעיית ל־... התחלים בדמשק.

השבועיים הראשונים היו ה־... ביותר. הייתי פצוע קשה. ... יכים הייתי ללא הכרה. התעוררתי שמעתי את הפצ־... חיל האויר שלנו. הדיאבאים ... יחסו אלי יפה וטיפלו בי ב־... הוגנת, אולם לא כך הד־... שפעמו עלי. ההבחלה היתה ... רוב הזמן, כי החיילים היו ... חלק מהבחון שלי ובעיקר ... הבשב שהוקצב לי. לאחר ... עליתי בפעם הראשונה ב־... הרופא איימו עלי החיילים ... אחזור על תלונתי הרגנו ... רק לאחר שהתלוננתי שבית ... לגנוב את האוכל. העברתי ... לום רבכנן. הדבר הראשון ... כבאי הרבנן היה שלקח ... פלטת הציוד ותבב בה הד־... בראשי. הרופא ששמע זאת ... התבצל בפני כמה פעמים. ... זאת הייתי עם בבית החו־... לכמה פעולה אנושית ש־... יכול לספר עליהן, כדי לא ... אין באפשרותי לספר על ... ידות שחקרו אותי. בחודש

הראשון התזיקו אותי בבית החו־לים כשעיני קשורות ורק לפני באים של אנשי מלוחיות שרא־יתו אותי חמש פעמים, היו מו־רידים כעיני את הכיסוי.

✶

„מדי פעם היו באים להסתכל בי קבוצות כאורגנות של אורחים סורים, בהם נשים וילדים. הוו מצביעים עלי ומספרים למבקרים כי נותחתי בעת שחול האויר הישראלי הפציץ את בית החולים יפגע באחד מאגפיו. כשאלתי על ידי המבקרים שאלות שונות ר כמעט כולם חזרו על השאלה, האם אני רוצה שלום או מל־חמה. פעם באה אלי קבוצה של נשים סוריות מההחברה שלהן, ש־אמרו עליה כי איבדה שני ילדים בהפצצות על דמשק, שאלה אותי באנגלית, בהתרגשות רבה, „למה אתה שונא אותנו ?

כבית החולים העבירוני לבית־הסהר, אף הוא בדמשק. חודש ר־הבי הוחזקתי בתא בודד 1.80 על 1.70 כטר. בתא היה לי רק מזרן ו־4 שמיכות ולא היה לי במה לעסוק או לקרוא. האוכל היה מספיק אך לא מזין. כה ש־הציק עלי במיוחד היה שהוכ־רחתי לכוון עשיית צרכי לפי הזמנים שנקבעו על ידי הסוה־רים ובסך הכל לא יותר מ־3 פע־מים ביום. באומה לא נתנו להכ־נים להאי. לא ידעתי ולא כלום כהנעשה בחוץ.

✶

„ב־20 בפברואר איחדו את ה־קצינים הישראלים בבית הסוהר וביחד היינו 23 קצינים. ב־1 ב־מארס ביקרו אותנו אנשי הצלב האדום ומאז חל שיפור ניכר ב־מצבנו. כמויות האוכל גדלו ב־הדרגה והתחלנו לקבל גם חבי־לות מהבית. מיהחנו חיי חברה. קיימנו שעורי אנגלית ועסקנו ב־התעמלות אך רק בחודש האחרון התירו לנו לצאת לחצר ואת רק ל־20 דקות ליממה, שיחקנו קל־פים בעיקר ברידג'. היו האווירה טה. ערכנו קבלות שבת. בסדר פסח כבר היו לנו מצות ואפילו חרוסת אולם את יין הצבבים ש־שלחו לנו לא קבלנו ועל כן הסתפקנו בקפה שחור בקים יין. את הדינים המבלאים הכניסו לנו הסוהרים, כשכבר אמרנו את מוצא ההגדה. התלבשנו חגי־גית עם כיפות על הראש ושרנו בקול רם על יציאת מצרים כשה־שומרים נכנסים מדי פעם ו־דורשים כי נפסיק את הרעש.

✶

„מדי פעם ניסו עלינו הסורים את תעמולתם ובפעם האחרונה לפני שעלינו למטוס חזרה ארצה. עיקר דבריהם היו: אתם לא אשר כים. אשמה הכת הבבאות ש־שלחה אתכם. לא אתם פתחתם במלחמה אלא הציונים והאימפי־ריאליסטים. ושמר הקריאה היחיד שסיפקו לנו היה ספר אנטי יש־ראלי באנגלית מטעם הוצאת מכון ללימודים פלשתינאים ב־בירות. באמצע אפריל התחלנו לקבל את המכתבים הראשונים. שלושה שבועות לפני ששוחררתי הועברתי לטיפול חוזר לבית ה־חולים. רשמית נודע לי על שח־רורי בשעה 6 בבוקר בו ביום שהוחזרתי לישראל. נכנס אחד הקצינים הגבוהים ואמר בעברית: „היום אתם נוסעים הביתה".

קשה להכיר בחזותו של טייס שחזר עם הפצעים, את מה ש־עבר עליו. הוא כהולך באורח חופ־שי, נוהג בבסמניתו ומרבה להת־לוצץ. כשנשאל מניין לו המצב רוח הטוב, השיב בצחוק רם: „לא ידעתי שהוי כאן מחולים".

חוזרים — בחיק משפחותיהם

כמה מהשבויים שחזרו סיפרו על עינויים בעת חקירתם.

חזי אבינה: היה קשה בהתחלה

מאת אבי ולנסקי,
כתב „הארץ"

... חיילים, קצין תותחנים ב־... ודבורי החיילת נכנסו לבי־ת ראובן השרמנה אבינה ברמת ... לבקר את יצחק (צחי), אחרי ... חודשי שבי בסוריה. הפגי־שה אחד החיילים היתה הנרגשת ... יצחק החייל, שרצד כחב־... עבדי הבוקים הדבגשקו. „הם ... כתוני" — הסביר לי ה־... יחד באותה יחידה ב־... ביום הראשון של ה־...

יחידה רבים נהרגו באותה ... צחי וחייל נוסף נפלו בשבי ... עשו דרך ארוכה, עד שהגי־... כתותיו. ארבעה טנקים סו־... את היחידה בלילה הרא־... מלחמת יום הכיפורים והס־... כידו את ציוד המלחמה. אי אפשר היה להתקרב ולהלך איש.

✶

אחד הקצינים של היחידה, יחד עם שני חיילים נוספים, הצליחו ל־התרחק כ־20 ק"מ מהמקום ברגל ו־אחר כך להגיע טרמפ וכך הגיע ב־סופו של דבר לאנשי יחידתו, שהיו מוצבים בבקעות אחרים. על גורלו של צחי הוא במספר כי האמינו שנפל בשבי.

על תקופת השבי הוא אינו רוצה להרחיב את הדיבור. אבל לכבראוה ש־עד כמה שהוא מנסה להסתיר את השפעה ורישומם של הדברים של חייו הוא אינו מצליח ביותר. „בהת־חלה היה קשה מאוד. לא האמנתי שאחזיק מעמד ארבעה חודשים ב־תוך הא קטן בלי לצאת החוצה. אבל גם זה עבר. אחרי שבעה החודשים הראשונים השתפרו התנאים שלנו ו־אפשרו לנו לטייל כמה פעם עשרים דקות על חצי שעה. השתעמתי לסובבה מהיחס של הסורים. ציפיתי לגרוע יותר".

✶

את המחשות על הנעשה בישראל הצליחו ללקט במקוטע. כך נודע להם כי על מר יצחק רבין הוטלה המשימה להרכיב ממשלה. „אבחנו שמחנו מאוד, כי ידענו שרבין כסמל בשביל כלנו את הניצחון הגדול של ששת הימים. אבל הסורים לא היו מרוצים מעובדה זו והיו סהרים ש־לא המתירו זאת מאוחר".

✶

בכניסה לבית משפחת אבינה ב־רמת־גן הלוי שלט גדול ועליו כתוב „ברוך שובך הביתה". שני דגלי ה־לאום הונפו בצמוד לשלט. השכנים בבנין דאגו לקשט את חדר המדרגות בענפים ירוקים של עצי תאנה ו־הציבו כרזה גם בחדר המדרגות: ברוך שובך, יצחק". בדירה בקומה הרביעית התרגשות רבה. אורחים

(הסוף בעמוד 5, טור 1)

הסורים החזירו 19 ארונות של חללי צה"ל בגולן

מאת יהודה אריאל,
סופר „הארץ"

בכביש קוניטרה־דמשק בין ה־קווים של הסורים והישראלים ל־יד תל־שאמס, החזירו אתמול ב־3 אחה"צ 19 ארונות, ש־18 מהם הם של חללי צה"ל שנפלו ב־מלחמת יום הכיפורים (או אולי מתו בשבי) וארון אחד של יש־ראלי שאינו חייל — כפי שמסרו הסורים.

אותו זמן הועברו לידי הסורים 8 ארונות מקרב החללים הסורים הקבורים בבתי קברות מיוחדים ב־מובלעת.

בהחזרת 19 הארונות היתה הפ־תעה מסויימת מאחר שהיה מדובר על 11 בלבד אף חשבו שאולי ימסרו רק 8 ארונות מאחר שהסורים דר־שו 8 חללים. בעת הבאת הארונות של חללי צה"ל לא הורשו העתו־נאים להיות נוכחים במקום — לפי דרישת הסורים.

19 הארונות הונחו בצד הדרך זה ליד זה וכל אחד כוסה בדגל ה־לאום. אחר כך הועברו 8 הארונות של החללים הסורים דרך משמר כבוד שדיגל נשקו אל מכוניות של הסהר האדום, כשלפניהם צעד האיכאם של חיפה מוקדאס זועבי, שאמר פרק מהקוראן. רק אחרי שהמכוניות ה־סוריות התרחקו ניצבו הרב הצבאי הראשי תת־אלוף מ. פירון, סגנו אלוף־משנה גד נבון, רבנים צבאיים אחרים הרב של חיל האויר וכן ראש אכ"א האלוף מ. גדרון ליד ה־ארונות ואמרו פרק תהילים פ"ג, שיר מזמור לאסף, אל מלא רחמים וקדיש.

אחר־כך נישאו 19 הארונות על גבי כתפי חיילים אל מכוניות צב־איות כשהרבנים הולכים לפניהם ו־אומרים פרקי תהילים. הארונות נו־שאו עד חאן ארנבה, שם נבדקו ו־הועברו לבדיקת זיהוי.

בעת העברת הארונות נכחו ב־מקום אנשי הצלב האדום.

קברות הסורים

לפני החלפת הארונות ליד תל־שאמס ביקרנו בחלקת הקבורה ה־גדולה ביותר של החללים הסורים, שם ערך האיכאם מחיפה תפילה. לדברי הרב הפיקודי, רס"נ ישראל אריאל, קבורים במקום זה 795 חלי־לים סורים מהם 400 שזוהו על פי העדות. כן מצויים בגולן עוד שלוש חלקות קבורה קטנות — סיה כ־1000 חללים. כל החלקות מוכנו ר־בגדר ויימסרו בסימון בכמות לסו־רים. לדברי הרב הצבאי אריאל טי־פלו בחללי האויב בצורה שאין לה הקדים.

נמסר שבהיום יוחל בבריקות אחר חללים נוספים בשטח ההפקר בין הקוים הישראלים והסוריים בהמ־תחה בציני שני הצדדים.

פנייה לשר אוזן בעניין מתנה שנלר

מאת כתב „הארץ"
לעניני כלכלה

ח"כ עקיבא נוף (ליכוד), הבר ה־ועדה לביקורת המדינה של הכנסת, ביקש אתמול משר־התקלאות אהרון אוזן לא לבצע פעילות להעברת שטח מתנה שנלר לבעלות של כפר אריה מאלוף, כל עוד לא סיימה הוועדה את דיוניה בנושא. ח"כ נוף כתב לשר כי הוא מצריך, שהוועדה תפסול את העיסקה או את התנאים.

דלת פתוחה בעירית תל־אביב־יפו

חברי הנהלת
עירית תל־אביב—יפו
וראשי השרותים עומדים לרשות
תושבי העיר לפגישה אישית ולדיון
בכל עניין שלא נפתר בדרכים הרגילות
במועדים הבאים:

שלמה להט ראש עירית תל־אביב—יפו
קומה 12. אחת לשבועיים ביום ב' משעה 16.00 עד 22.00, לפי תיאום טלפוני מראש, בכתב, אישית, או בטלפון עם מר אבשלום חתוכה טל. 243311.

יגאל גריפל, מ"מ ראש העיריה
הנדסה, תיכנון, ביצוע, רישוי, פיקוח על בנייה ונכסי העיריה.
קומה 11 חדר 1133, בימים ב' וה' לפי תיאום טלפוני, או בכתב מראש, טל. 238245.

יצחק ארצי, מ"מ ראש העיריה
תרבות, נוער וספורט.
קומה 11 חדר 1126. בכל יום ב' מ־8.30 עד 11.30.
בתיאום מראש בטלפון, בכתב או אישית — גם אחה"צ, טל. 234944.

דוד שיפמן, סגן ראש העיריה
תחבורה, תנועה וחניה.
קומה 9 חדר 954, אחת לשבועיים ביום ב' 18.00 עד 22.00, טלפון 249583.

ח. מ. בסוק, סגן ראש העיריה
ענייני חינוך.
קומה 2, חדר 251, בכל יום ג' 16.00—18.30, טל. 233118.

פרץ אוניקובסקי, סגן ראש העיריה
שיכון.
קומה 7 חדר 751. בכל יום ב' 17.00 עד 19.00 טל. 234825.

הרב י. מ. אברמוביץ, סגן ראש העיריה
עבודה סוציאלית ושירותי רווחה.
קומה 10 חדר 1010. בכל יום א' 11.00 עד 14.00.
טל. 245423.

חיים טסה, חבר הנהלת העיריה
יפו והשכונות.
קומה 11 חדר 1137. כל יום 11.00 עד 14.00. טל. 243311 שלוחה 291.

דוד יוטן, חבר הנהלת העיריה
אישפוז ורפואה ציבורית
קומה 7 חדר 728. בכל יום ג' 7.00 עד 19.00 טל. 249281.

יצחק כספי, ראש אגף
עבודות ציבוריות
קומה 9 חדר 930. אחת לשבועיים ביום ב' 17.00 עד 20.00.
טל. 249284.

אריה קרמר, חבר הנהלת העיריה
תברואה ופיקוח
קומה 8 חדר 833. בכל יום ג' 16.00 עד 19.00
טל. 243311 שלוחה 437.

ד"ר דוד רוזן־צבי, ראש אגף
אספקת מים, מיכרזים עירוניים, בתי מטבחיים ושירותי דת.
בית מפעל המים, רחוב פילון 5, קומה 6 חדר 606.
בכל יום ג' 9.00 עד 12.30 טל. 221015.

צבי רנר, חבר הנהלת העיריה
אפסנאות
כל יום. לתיאום פגישה בכתב, אישית או בטל' 243311 שלוחה 446.

וכן:
יהודה גרינר, מנהל הלשכה לתלונות הציבור
קומה 11 חדר 1156. יום יום 7.30 עד 14.00. בימים ב' וה' גם אחה"צ 15.00 עד 18.00. טל. 225257.

בדבר קבלת קהל ע"י ראש העיריה, חברי ההנהלה וראשי השרותים בשכונות השונות, תפורסם הודעה נוספת.

גזור ושמור!

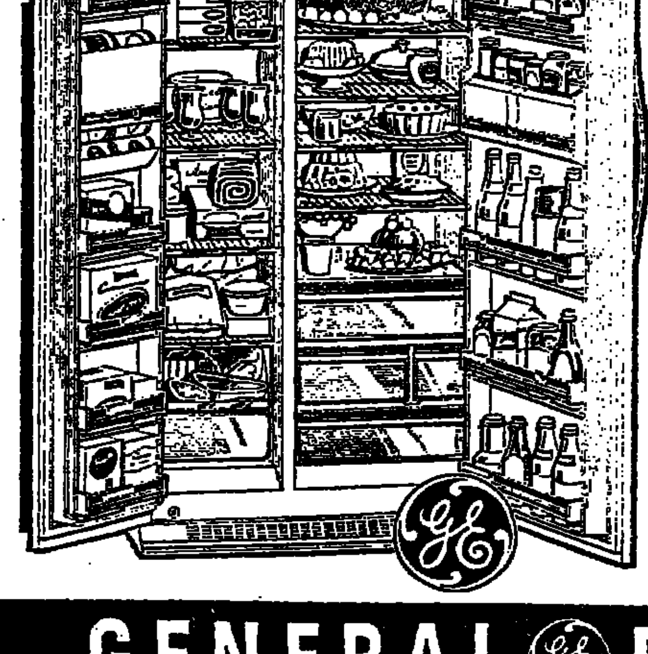
תל־אביב־יפו

עירית תל־אביב־יפו

ישר מארה"ב!
מגדול יצרני המקררים בעולם

מקררים-NO FROST

הספקה מהירה



9 דגמים: מ 14 ועד 24 קוב
4 צבעים: לבן, צהוב, אבוקדו, חום.
תא הקפאה עליון, או שתי דלתות לאורך.
5 שנים אחריות ליחידת הקרור.
15 שנות ביטוח שרות.
גלגלים אינטגרליים.
אפשרות לדלת הנפתחת שמאלה ללא תשלום נוסף.
ועוד כל חידושי הנוחות האמריקאים..

אולמי תצוגה;
תל אביב, אחד העם 11. טל. 53143
ירושלים, יפו 70 טל. 224715
להשיג בחנויות החשמל המובחרות

יבוא הפצה ושרות:
ג'נרל־מהנדסי קירור וחשמל בע"מ

GENERAL ELECTRIC

רשימת החנויות בהן ניתן להשיג - ג'נרל אלקטריק:
הזמנות ומכירות לסוחרים אצל: שיטה בע"מ, הגליל 1, ת"א 35629

אב־מקס בע"מ, ההסתדרות 37, באר־שבע
שירי דוד, ביאליק 59, ר"ג
שכטר, דיזנגוף 123, ת"א
דדיון הון, וייצמן 32, כפר־סבא
ט.ו.י.ר.ד, סוקולוב 53, הרצליה
ב. פרידמן, גורדון 59, ת"א
פרידמן ופרל, שדי בנימין 14, נתניה

עילוני בע"מ, שינקר 42, חולון
מרקוביץ — רוטשילד 27, בת־ים
רבל אליהו, עדי ירושלים 29, יפו
כל אלקטריק, רשת חנויות חשמל
בלסבאר, ביאליק 36, ר"ג
בן־עמי, חובבי ציון 29, פ"ת

אור־קור, אלנבי 118, ת"א
אוניברסלי, אלנבי 75, ת"א
מרכז אלנבי 113, ת"א
מרכז שבים, כצנלסון 145, גבעתיים
הופה — אחד העם 16
„מיבגל", סוקולוב 60, רמת־השרון

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

ספקולציה על נת"ד, דולרים ופתוח

כמעט במפתיע, הוסט ביומיים האחרונים העניין בשוק הפיננסי ממניות לדולר נת"ד ולבורסה הד' קטורה. ביום ד' קפץ שער הנת"ד ב־25 אגורות ל־5.07 ל"י. אתמול לאחר היצע של 1.26 מיליון דו' לר, חזר השער וירד ל־4.98 ל"י, במחזור של 273 אלף דולר.

בשוקי ההון והכספים

מאת אלעזר לוין

ברור כי דבריו הבלתי־מקושבים של שר־האוצר החדש, שרמז על „צעדים בלתי־פופולריים", שימשו כגורם אחרון שהזניק את שער ה־נת"ד. עצבנות שררה ביומים האח־רונים גם ברחוב לילנבלום, ושער הדולר השחור עלה ב־20 אגורות, ל־5.15 ל"י. במקביל עלו גם שע־רים של מטבעות זרים אחרים: כאורק ל־2.05 ל"י, לי"ש ל־11.50 ל"י והזהב ל־26,500 ל"י לקילו.

שר „חדש", נגיד „חזק"

היו גורמים נוספים, פרט להערכתו של מר רבינוביץ, שהביאו לעליה בשער הדולר־נת"ד, המורגשת למע־שה מראשית השבוע. בראשם יש להזכיר את דברי נגיד בנק ישראל, שלמעשה צידד בפיחות. פרשנים כל־כליים ועתונאים מיהרו לכתוב ה־שבוע, כי מר רבינוביץ עשוי להי־יות שר „חלש", ודבר זה יחזק את מעמדו של הנגיד. פרסום חוזר של העתונים על הגרעון הגדול הצפוי ב־מאזן התשלומים, חיזק גם הוא את הספקולציה על פיחות.

מערכת שמועות

כל אלה היו כר נרחב לפעולה ה־ספקולנטים. יש שקנו דולר־נת"ד ב־4.90 ל"י, וראו בדאגה כיצד המחיר יורד בשבוע שעבר עד 4.75 ל"י. הם ממנים את הרכישות באשראי בנ־קאי, כאשר הבנקים לוחצים עליהם להחזיר את האשראי, בשל גרעונות הנזילות. הספקולנטים מיהרו „לנ־פח", בעזרת מערכת שמועות, את דברי הנגיד ושר־האוצר, וכך הביאו, או לפחות תרמו, לעליה המהירה ב־מחיר הדולר־נת"ד. אתמול מיהרו, כמובן, לצאת מן השוק ברווח, ו־למכור את הנת"דים למשקיעים קט־נים ותמימים, הסבורים כי בכך יב־טיחו עצמם נגד פיחות.

יש להזכיר לאלה האחרונים, כי העבר הוכיח שגם אג"ח צמודות ומניות מהוות ביטוח טוב למדי בפני פיחות: שערי המניות עלו תוך לאחר הפיחותים של 1962 ו־1971, ולמעשה לא פיגרו אחרי עלית שער הדולר. פיחות מביא להתיקרות, וזו מתב־טאת בעלית שערי האג"ח הצמודות.

בתקופה זו, נמצאים המשקיעים ב־עמדה נוחה, אם הם באים להשקיע כיום בשוק ניירות הערך: אגרות ה־חוב הן ברמה נמוכה יחסית, אף כי השבוע פסקו הירידות, ואף ניכרו פה ושם עליות קלות. שוק המניות התרחב בהיקפו, והמחזור היומי, כו־לל עסקאות מחוץ לבורסה, מגיע לכ־6 מיליון לירות. מחזור בהיקף כזה מ־אפשר לקנות בלי לשלם מחירים גבוהים. השוק הוכיח השבוע את יצי־בותו, ולאחר יומיים של ירידות תוך מימוש רווחים, ניכרה בתוך כלל רמת יציבות, ביחוד בסקטור ה־בנקים.

הבהרה בעניין שטרי הון בל"ל

אתמול פורסמה במדור הכלכלי ב„הארץ" רשימה על שטרי ההון של בל"ל, הנמכרים לציבור אתמול וה־יום. כדי למנוע אי־הבנות העלולות להתעורר סביב פיסקה אחת באותה רשימה, יש להעיר: הרבית על שט־רי ההון היא אמנם 16% ברוטו, אולם בשנים 1975, 1976, 1978 ו־1979 משו־למים בפועל [illegible] הפירע, 6% בשנה, מקבלים בעלי שטרי ההון בשני תשלומים, האחד ב־1977 והאחר ב־1980 (כפי שפור־סם בידיעה קודמת ב„הארץ" בעניין זה). פירוש הדבר שמי שיחזיק את שטרי ההון בשנתיים הקרובות, יקבל רבית של 10% ולא של 16%. מי שיחזיק בשנים 1978־1979, יקבל רבית שנתית שתהיה נמוכה בהקצבה מ־16%. בכל יתר המקרים יקבלו בע־לי שטרי ההון רבית של 16% ברו־טו, שהיא כמקבל 12% נטו.

שערי ניירות ערך בבורסה התל־אביבית

6.6.1974

מניות	שער	שינוי	קודם
בנקים מסחריים וחברות לאחזקות בנקאיות			
אי. די. בי. (ב)	256	−2	258
אי. די. בי. בכ'	284.5	+0.5	284.5
אי. די. בי. ר"נ (ש)	232.5	+0.5	232.5
אי. די. בי. ב (ש)	257		
אגוד (ש)	304		
איי בריטי ר"מ (ם)	333		
אי בריטי (ב)	329	−4	
דיסקונט א' (ש)	570		(570)
כוהוי (ב)	193.5	−0.5	194
פועלים ר"ב (ם)	297		
פועלים (ב)	283		283
בל"ל (ש)	265		265
בנקים למשכנתאות			
[illegible]	281.5		(281.5)
[illegible]	195		(196)
[illegible]	256	−5	
[illegible]	293	−2	(293)
[illegible]	200	−3	200
[illegible]	190	−4	(190)
[illegible]	293	−0.5	
[illegible]	293		(293)
חברות מימון ענפיות			
[illegible]	110	−0.5	
אוצר להתיישבות	238.5		238.5
[illegible]	80.5	−1.5	81
[illegible]	69		
ביטוח			
[illegible]	425.5	−4.5	425.5
[illegible]	273.5	+1.5	273.5
[illegible]	358	+1	
[illegible]	188	−4.5	
מסחר ושרותים			
[illegible]	81.5	+0.5	
[illegible]	202.5	+0.5	203
[illegible]	207	+1	209
[illegible]	324		
[illegible]	229		(250)
[illegible]	85	−0.5	85
[illegible]	187	−5	(190)
מקרקעין, בינוי, פיתוח והדרים			
[illegible]	198	+2	(199)
[illegible]	425		(430)
[illegible]	357	+1	(357
[illegible]	192	+1	(192)
[illegible]	193	+0.5	198
[illegible]	149		
[illegible]	291.5	+0.5	292.5
[illegible]	161		
[illegible]	183.5		
[illegible]	196.5		
[illegible]	100.5	+1	
[illegible]	182		
[illegible]	98		(98.5)
[illegible]	157.5		
[illegible]	111	+0.5	110
[illegible]	81.5		
תעשיה	[illegible]	[illegible]	[illegible]

אגרות חוב	שער	שינוי	קודם
נפט	91		(91)
לפידות (ש)	178.5	+0.5	
לפידות (ם)	229		
אגרות חוב להמרה			
[illegible]	95		(94.5)
[illegible]	101		(101)
[illegible]	122.5	−0.5	(122.5)
[illegible]	107		
[illegible]	152		(152)
[illegible]	112		(112)
[illegible]	108		(108)
[illegible]	130	−2	(131)
[illegible]	104.5		(104.5)
[illegible]	110	−2	(109.5)
[illegible]	128		
[illegible]	100		(100)
[illegible]	105	+0.5	(105)
[illegible]	86	+2	
[illegible]	121		
[illegible]	95.5		(95.5)
[illegible]	61		(91)
[illegible]	101		(101)
[illegible]	116		
[illegible]	91.5		(91)
[illegible]	105	−1	(103)
[illegible]	99.5	+2	
[illegible]	100		(100)
[illegible]	93.5	−0.5	(93.5)
מניות המפרוח במטבע חוץ			
[illegible]	59	−1	
[illegible]	80		
[illegible]	195		
[illegible]	170		
[illegible]	102.5		
[illegible]	126		
צמודות לדולר			
5% ווסא ים המלח (ב)	248.5	+6.5	
5% אגית ים המלח (ב)	153		
6% חשמל חטיבה ב' (ש)	152.5	+3	
מלווה קלוד מאיר	88.5		
הולילים 6	153	−1	
הולילים 7	150		
הולילים 8	105	+0.7	
הולילים 9	105.6	−0.6	
הולילים 10	107.6	−1.5	
הולילים 11	106.5		
הולילים 13	106.5	−0.7	
הולילים 14	106.2	−0.2	
הולילים 15	104.4		
הולילים 16	104.1		
הולילים 17	107.2	−0.8	
הולילים 18	105.9	−0.5	
הולילים 19	105.1		
מלווה בטחון 1968	[illegible]	[illegible]	[illegible]

שערי חליפין רשמיים במט"ח (העברות והמחאות)

ביום 6.6.74

המטבע היחידה		שער מכירה	שער קניה	המטבע היחידה		שער מכירה	שער קניה
דולר קנדי	1	4.3823	4.3403	כתר נורבגי	10	7.5063	7.6563
לירה שטר.	1	10.2061	10.0611	פלורין הול.	10	16.1535	15.9091
דולר אוסטרלי	1	6.2706	6.1866	מרק גרמני	10	17.0316	16.7598
[illegible]	1	6.2097	6.1257	מרק פיני	10	11.44.0	11.2661
פרנק שווייצרי	10	14.4380	14.2036	שיל אוסטרי	10	2.3669	2.3275
פרנק צרפתי	10	8.6625	8.5427	פרנק בלגי	100	11.2676	11.1038
כתר דני	10	7.2010	7.0916	לירה איט.	1000	6.5832	6.4965
כתר שוודי	10	9.7629	9.6154	ין יפני	1000	15.0376	14.7731

(שער החליפין של הדולר ארה"ב קבוע: 4.225 מכירה, 4.200 קניה)

שערי מטבע חוץ בין בנקאיים (Interbank)

אתמול בצהרים (6.6.74) באירופה

מסירה מיידית (Spot)

ל"י £ שטרלינג	$ ארה"ב	2.4063/2.4073
ל"י $ ארה"ב	מרקים גרמניים	2.4860/2.4890
"	פלורינים הולנדיים	2.6180/2.6210
"	פרנקים שוויצריים	2.9375/2.9405
"	פרנקים בלגיים	37.45/37.54
"	פרנקים צרפתיים	4.8950/4.9050
"	לירות איטלקיות	642.25/643.25
"	ינים יפניים	282.50/283.00

מסירה מאוחרת (Forward)

	£/$	$/מ"ג	$/פ"ש
1 חד':	2.4033/2.4053	2.9315/2.9365	2.4790/2.4840
2 חד':	2.3983/2.4003	2.9260/2.9320	2.4732/2.4787
3 חד':	2.3923/2.3943	2.9205/2.9255	2.4675/2.4725
6 חד':	2.3663/2.3683	2.9105/2.9175	2.4570/2.4630

הנתונים נמסרו על־ידי בנק דיסקונט לישראל בע"מ

מדד שערי המניות בבורסה התל-אביבית

100 = 31.3.67

	6.6.74	5.6.74
מדד כללי	299.19	299.351
כספים וביטוח	249.00	249.50
בנקים מסחריים	268.39	268.71
בנקים למשכנתא'	238.78	239.71
מוסדות מימון		
צנפיים	197.69	197.91
חברות להשקעה	241.95	242.10
תעשיה	471.54	472.86
מסחר ושירותים	438.67	440.48
מקרקעין בינוי ופיתוח	253.73	253.20

מ. הלר — מנכ"ל שיכון עובדים

מר משה הלר נבחר אתמול בישי־בת מועצת המנהלים של חברת שי־כון עובדים כמנכ"ל בפועל של החב־רה, במקומו של מר אברהם שפר, שהתמנה כיו"ר השיכון.

מר הלר מכהן כיו"ר הנהלת ההת־אחדות לכדורגל בישראל. הוא נבחר לתפקידו זה אתמול, לאחר שהומלץ למלא התפקיד כמנכ"ל בפועל, על־ידי המנכ"ל היוצא ויו"ר השיכון — מר שפר, והמזכיר בפועל של חברת העובדים, מר אהרן שילה.

מר הלר, בן 58, נולד בפולין ו־הגיע לארץ ב־1934. היה פועל בניין ומנהל עבודה עד 1941. התגייס ל־צבא הבריטי ושירת בבריגדה היהו־דית עד 1946. מ־1946 ועד 1950 עסק בתפקידים שונים בהגנה ובמהלה ועם קום המדינה התגייס לצה"ל מיוזמי מקימי חיל התותחנים הישראלי.

לאחר שחרורו מצה"ל, הצטרף ל־חברת שיכון עובדים.

פחים מגולוונים
לתעשיה
דנסטיל בע"מ
יבוא ושיווק פחים
חולון איזור התעשיה
רח' המלאכה 59
טל. 855479

בנק דיסקונט לישראל בע"מ

	מחיר היחידה	מחיר פדיון
אלון	172.67	168.44
דקל	552.2	526.4
ברוש	221.1	211.2
אורן	125.26	122.20

המנהל: חברה להשקעות של בנק דיסקונט בע"מ

החברה לניהול קרנות בנאמנות בע"מ

	מחיר יחידה	מחיר פדיון	מחיר שוק
צבר	324.1	308.9	316.5
ארז	139.5	132.9	136.2
איתן	159.6	—	155.71

הנאמן: בנק הפועלים בע"מ

חצי מיליון ל"י – נזקי דליקה גדולה בת"א

המשטרה חושדת שהיתה „הצתה זדונית"

(ע). דליקה גדולה גרמה אתמול לפנות בוקר נזק של יותר מחצי מיליון לירות במרכז בתי מלאכה ודירות מגורים בפינת הרחובות מרכז בעלי מלאכה והמלך ג'ורג' בתל־אביב.

בעת הדליקה פונו דירות ולמקום הוחשו אמבולנסים, מכוניות משטרה וכבאים רבים.

הדליקה פרצה לאחר השעה 1 בלילה ואת הכבאים הזעיקו שכנים המתגוררים ברחוב המלך ג'ורג' 6. הלהבות פרצו בבית־מסחר לבדים אינו, השייך למר ישראל כגן והאש מהר התפשטו לעבר קומות הבנין העמוד ולבתי־מלאכה. הכבאים הג־יעו למקום בכמה מכוניות, בראש שהם של היה יעקב ריטוב והתרון אנקורי. הם הפעילו את המנוף הה־ידראולי ומכונית הצלה, זרקורים ומכוניות מים רבות. חברת החשמל ניתקה את הזרם למקום ואנשי מגן דוד אדום עמדו הכן לכל מקרה חי־רום. כל הדיירים שהתגוררו בבית המגורים פונו רק בשעות הבוקר החוזרו לבתיהם. בדליקה נשרפה כ־ליל הנוהו של מר כגן, שהוערכה באואר לסחורת כ[illegible] לבוש, הנזק מוערך ברבע מיליון לירות. כן נפ־גע בית־מסחר לפרוות בקומה שנ־יה השייך למר יודק, דירות המגו־רים של משפחות יוסף קורדובה, יצ־חק קאוס, אהרון כוהוי — בכל אלה היו פגעי אש בחלונות בדל־תות וכן נזקי מים של הכבאים. כן נפגע בית מסחר לפרוות של מר צבי צייבק השוכן בקומת הגג.

חוקרי המשטרה שבאו למקום חוששים כי בוצעה כאן הצתה זדונית.

שר העבודה ימנע מלרדת לתל אביב בסופי-שבוע

שר־העבודה משה ברעם הודיע לעובדי משרדו, כי ישתדל לרכז את כל פעולות המשרד בירוש־לים ויימנע מלרדת לתל־אביב בסופי־שבוע — מוסר מיפר „הארץ".

מחלוקת בתע"ל בעניין הנהגת מס ערך מוסף

הועד הפועל של תנועת העבודה הליברלית (ליע) שהתכנס אתמול בתל־אביב, בראשותו של ח"כ יהו־דה שערי, בחר ברוב קולות בח"כ הלל זיידל כחבר הועדה המרכזת השני של הצ"ל, בועה כ־ינעקב, שיכהן בוועדה המרכזת של הסתדרות העובדים. ח"כ זיידל זכה ב־36 קו־לות ואילו המועמד השני, מר אשר סמבסקי ב־13 קולות.

כן נבחר פה־אחד מר משה סמור־ליגסקי, למזכיר תע"ל עד לועידת התנועה בשנה הבאה.

הועד הפועל דן אחר־כך בהטלת מס ערך מוסף ובנושא זה היו חי־לוקי דעות והוכרעה העברה לוו־עדה המרכזת של תע"ל.

מר זיידל אמר, כי אין להטיל המס בשיעור של 10%, אלא רק ב־5% לכל היותר ואף זאת בעוד שנ־תיים לאחר הכנה מדוקדקת, הסב־רה מקיפה בקרב הציבור ומציאת מכנה־משותף מירבי בין ההסתד־רות, הממשלה ואנשי המסחר והת־עשיה.

המרכז הרפואי ע"ש ח. שיבא
תל־השומר

יום האזכרה השלישי למייסדו ומנהלו הראשון
של ביה"ח

ד"ר שיבא ז"ל

יחול ביום ראשון י"ט בסיון תשל"ד (9.6.74)

טכס האזכרה וחלוקת פרסי שיבא לעובדי ביה"ח יהיה בשעה 14.30 באולם הבריאות של ביה"ח, ליד בית היולדות.

הנהלת בית החולים

נגיד בנק ישראל והנהלת הבנק
יו"ר הועדה לתכנון שטרי כסף,
מעות ומטבעות זכרון, וחבריה

אבלים על

טד לוריא
ז"ל

חבר הועדה

שסייע רבות בעצה ובמעש

לדוד דיין ומשפחתו

השתתפותנו הכנה באבלך במות

אמך ז"ל

ההנהלה והעובדים
אטמור מיזוג אויר בע"מ
שיפור ובנין

למר דוד דיין

משתתפים אתך בצערך במות

אמך ז"ל

אלקטרה (ישראל) בע"מ
ההנהלה והעובדים

שר החינוך והתרבות
המנהל הכללי
והנהלת משרד החינוך והתרבות

אבלים על מות המלחין, המורה והמנצח

שלמה קפלן ז"ל

ממניחי היסודות של תנועת המקהלות בישראל

קרן שרת לאמנים צעירים
קרן התרבות אמריקה–ישראל

אבלים על פטירתו הפתאומית של

שלמה קפלן ז"ל

ידיד יקר ומדריך נאמן לאמן הצעיר

לידידנו
חזי שטיינבך

תנחומינו הכנים במות עליך

אמך ז"ל

חנה ונפתלי שטי'

למר **יעקב רפאלי**

השתתפותנו הכנה באבלך במות

אמך ז"ל

צור – חברה לבטוח בע"מ
ההנהלה וחבר העובדים.

סבתנו ואמנו האהובה

חנה סקורוחוד
ז"ל

נפטרה בשלווה ובשיבה טובה

הלויה תצא מביתה לבית העלמין במגדיאל, היום, יום ו', 7.6.1974 בשעה 11.00 בבוקר

המשפחות האבלות:
אלול, ארזי, עינור, רביב

במלאת שלושים יום לפטירת בעלי ואבינו

קסלר אנדריי ז"ל

נעלה לקברו שבגבעת שאול לטקס גילוי המצבה ביום ראשון, י"ט סיון תשל"ד, 9.6.74 בשעה 15.00

אוטובוס ייצא מביתנו, רח' קלאוזנר 15 ירושלים, בשעה 14.30 ויעבור דרך קולנוע חן בשעה 14.45

המשפחה

במלאת שלושים לפטירת ראש משפחתנו היקר

רפאל (פוקה) כץ ז"ל

תערך אזכרה וטקס גילוי המצבה על קברו
בבית העלמין החדש בהושה (כפר סמיר) ביום ראשון,
י"ט בסיון תשל"ד 9.6.74 בשעה 4 אחרי־הצהרים.

המשפחה

במלאת שנה לפטירת יקירנו

צבי בן קלמן הופמן ז"ל

נעלה לקברו ונתייחד עם זכרו

בבית העלמין בחולון, ביום שני, כ' בסיון תשל"ד (10.6.74) בשעה 16.00

נפגשים ליד השער הישן

המשפחה

למשפחת פסטרנק

השתתפותנו הכנה באבלכם הכבד
בהלקח מכם האב

ישראל ז"ל

הנהלת
STOCK

לחברתנו **חנה קוס**

השתתפותנו הכנה באבלך במות

אביך ז"ל

י.ב.מ. ישראל בע"מ

הנהלת משרד הסעד,
וחבר העובדים

אבלים על מותה של

שייה שאלתיאל ז"ל

ומשתתפים עם המשפחה באבלה

למר שטרנברג,
מוכיה, מאירה ויורם

קבלו את השתתפותנו באבלכם הכבד
בהלקח מכם רעיתך ואמכם

בתיה ז"ל

סוזי ויוסף בקיש

לעמיתנו **אלי שאלתיאל ולמשפחה**

חבריך ותלמידיך באוניברסיטה העברית
משתתפים בצערך במות עליך

רעיתך **שיה**

החוג ללימודים רוסיים
האוניברסיטה העברית בירושלים

הננו מודיעים בצער רב על פטירת אמנו ובבתנו

מטילדה שקי ז"ל

הלויה תצא היום, יום שישי י"ז בסיון תשל"ד (7.6.74) בשעה 11.00 לפנה"צ מבית החולים הדסה במרכז הרפואי עין כרם ירושלים

המשפחות:
אינו שקי ומשפחתו
נינה סלב-קוס ובעלה

במלאת 30 שנה לפטירתו של

חיים נתן וידבסקי ז"ל

שעצמותיו נקברו בישראל לפני שנתיים

נתייחד עם זכרו ביום א', י"ט בסיון תשל"ד (9.6.74) בשעה 17.00 בבית העלמין בנחלת־יצחק

יוצאי הנוער הציוני
חזית הנוער הציוני
בגיטו לודז'

אזכרה וגילוי מצבה ליקירנו

סגן דוד-יואל (דודי) כהן הי"ד

יתקיימו ביום ראשון, י"ט סיון תשל"ד, 9.6.74 בשעה 11.00 לפנה"צ בחלקה הצבאית בבית העלמין בבאר־שבע.

אשתו: חני
הוריו: רחל ואליהו כהן
אחיו: נעם
אדית ומוטקה לייבוביץ

במלאת שלושים יום לפטירת אבינו היקר

מרדכי שפירא ז"ל

וחמש שנים לפטירת אמנו היקרה

טובה שפירא ז"ל

תערך אזכרה וטקס גילוי מצבה
ביום ראשון, י"ט סיון תשל"ד (9.6.74) בשעה 3.30 אחה"צ בהר המנוחות בירושלים.

נפגשים ליד שער בית העלמין

תודתנו נתונה לכל אלה שהביעו השתתפותם בצערנו.

משפחות:
שפירא
אורן
שטורך
להב
קרופיק
הנכדים והנינים

במלאת שנה לפטירתו של יקירנו

ד"ר זיגפריד פליגלמן ז"ל

נתייחד עם זכרו

ביום ב', כ' סיון תשל"ד, 10.6.74 בשעה 2.30 אחה"צ
בבית העלמין בכפר סביר

המשפחה

במלאת שנתיים לפטירתו של
בעלי ואבי היקר הבלתי נשכח

מיכאל (מישה) אלצפון ז"ל

נעלה לקברו להתייחד עם זכרו ביום ראשון, י"ט סיון תשל"ד (9.6.74) בשעה 4.00 אחה"צ בבית העלמין בקרית־שאול.

נפגשים בשער.

המשפחה

החוזרים – בחיק משפחותיהם

...יוסיף בשבוע ה... יצאים, קרובי משפחה, ה... חברים ליהודה הכבירה. ה... ראית בציור צבר קבה כנ... ...הוא אומר: „הביקורים ה... שבועיים אותי יותר כאשר בכלא הסורי".

...השבויים, ששאל ...ע הקושיות בסדר

את סופר „הארץ"

...ישראל ד״ר — כהה ...ה את פניו של גלעד ...סיבי אביבה אהוה״ב לביתו ...ברפתית בירכבלים לאחר 8 ...י בסוריה. גלעד, כהיה צעיר ...בסוריה, ובכל כך אף זכה ...ארבע הקושיות בסדר ה... ...ימי השבויים בכלא, בכבה ...ני למלחמת יום הכיפורים, ...ני למלחמת יום הכיפורים.

...של גלעד היו כרותי ברכה בכתב ילדותי. ...בית־הספר ...

*

כבוד להוחח על התקופה ...אולי בעיד כמה ימים, ל־„הארץ" — היא ... ...אין הוא כבליה להסתיר ...בעיקר לאחר ...השבויים הראשונים שעב־...

*

הגיע גלעד עם בני משפח־... אהוה״ב. ...בתה הבהוה לו לצאת עד ...ההפורו היו אכזבה רבה. ...ים רבים צבאו אהוה״צ־ליד ...ש וקיבלו את פניו במחי־...ר הכניסה לבית היה כלא ...

ארץ ובהג״ץ, כשהתקי בריגדי וכוד־כה, כן קיבלו חבילות מזון מן ה־ארץ כך שיכלו לוותר על האוכל ה־סורי, כולל החלבה שהיתה מטיפה מאד בהגילות, אך לאחר כבן לא נגעו בה עוד. השבויים ידעו על תו־צאות המלחמה ועל הנעשה בארץ כפי השבויים שנשבו בסוף המל־חמה ובתקופת ההתשה. על שחרורם לא ידעו במסורס אך ניחשו, כי השחרור קרוב כאן שהחרר הפצד־ביע בשבה.

„הסורים עינו אותנו 5 ימים"

(ע). — יאצק, צעיר בלונדי, שי־קד ובאופק, גולל את הקורות אותו בכלא כשהוא מכתם בתוך עצמו ד־כבסה לדלות מתוך זכרונו פרטים אלה או אחרים, אשר השאירו בו משקע בל־יימחה לכל ימי חייו. הוא סיפר כי היה יחד „עם הרביעיה" מבין חיילי צה״ל אשר הצליחו להס־תתר ששה ימים במוצב החרמון ל־אחר שזה נכבש על־ידי הסורים.

ביום היום השישי גילו הסורים את מקום מחבואם. הוא הובא יחד עם סוריאן קוביליו וחבריו לחקירה, במ־קום שהוגדר על־ידי השובים כ„בית הספר" בדמשק. בבית־הספר היו ה־שבויים נתונים בחקירה שלוותה ב־עינויים כבדים במשך חמישה ימים.

*

בעת החקירה לא הסתפקו חוקריהם בהשלוכות אכזריות אלא גם הלעיטו אותם בסיפורי בדים. כך למשל סיפ־רו להם כי טבריה נכבשה והבחורות הסורים נמצאים בדרכם לחיפה. „לא האמנתי. לא ידעתי מה לחשוב. ה־כל היה מבולבל", — סיפר יאצק. בחודשים האחרונים הגיעו לידי ה־שבויים הישראלים חלקי מידע. הר־כיבו לעצמם תמונה על הנעשה ב־ישראל והמאבק הבין־לאומי לשח־רורם מהכלא הסורי.

*

היחס בשבי היה שונה מתקופה לתקופה, ולפני כ־10 ימים החל „הסבוב המתוקי". הסוהרים הסורים, אשר הסתייגו מהם כל העת, החלו לנהל אתם שיחות פרטיות והתקרבו אליהם. סופקו להם ספרים, בעיקר רומנים, הם החלו לחוש כי מועד שחרורם הולך וקרב. הוא סיפר, כי בשבי קיבל 16 מכתבים מאמו סו־פיה — שהיא מורה לפסנתר. גם מ־המכתבים האלה נודעו לו פרטים על הנעשה כאן בארץ.

„דאגתי לאמי שהיא עירית וגות־רה לבדה בבית".

„הסורים התרברבו שישראל נכבשה"

(ע). פרטים על המוצאות אותו בשבי הסורי סיפר אתמול סוריאן קובליו בן 20, שנשבה ב־מוצב החרמון ההוזר עתה. הוא אמר את דבריו דקות ספורות לאחר ש־הגיע לבית הוריו בחיפה.

סוריאן היה החייל הישראלי ה־אחרון אשר נשבה על־ידי הסורים, יומיים לפני שכוחות צה״ל שחררו את מוצב החרמון.

אשר לתנאי שבו סיפר, כי ה־יחס אליו בהתחלה היה טוב. אנשי הקומנדו נתנו להכות ולאכול, ואף סיגריות. הסורים סיפרו לשבויים כי ישראל נכבשה. האמנתי כי בשבילי אין יותר מדינת ישראל, סיפר סו־ריאן. „משם לקחו אותנו לכפר קרוב ובדרך התרברבו הסורים כי הצליחו לעקור לבשה דיין את עינו השנייה".

*

„לאחר שהגענו לכפר קשרו הסו־רים את עיני השבויים והסיעו אותם למבנה בית־הספר בדמשק. בדרך ה־החל פרשת העינויים. השוטרים ש־ליוו אותם החלו להכותם בשוטים ובאלות. בביה״ס, הוכנס כל שבוי לחדר שיחותים שם שהה שבוע ימים. „אחרי שבוע חשבתי כי לא אצא חי", סיפר סוריאן. הוא הו־סיף, כי הסורים פצעו אותו כמה פעמים בראשו במכות.

*

מעמד מרגש במיוחד היה בבית הוריו של סוריאן, ברחוב ליווה שר־בליט, ברחוב מיכאל בשכונת הדר הכרמל. סמוך לשעה 15.10 הגיעו לרחוב שתי מוניות שעצרו בקול צו, ובאחת מהן ישב השבוי המוח־זר. קהל רב של בני משפחה ושכ־נים התגודדו בפתח הבית כמה שע־ות ארוכות, צבאו על המונית, הו־ציאו בכוח את סוריאן ונשאו אותו על כתפיים אל הבית. הדיו פרצו בזעקת לקראת המחזה.

הרחוב קושט בדגלי הלאום וכתו־בת צעק קיבלה את פניו: „ברוך בואך סוריאן". בקהל נראו עשרות תלמידות ביה״ס ההודי ובנות יעקב בהלו המסהו.

בתא יחיד — ארבעה וחצי חדשים

מאת סופר „הארץ" בצפת

החייל השבוי דוד לייבוביץ (26) מצפת, שחזר אתמול בשעות הערב לביתו, בלוויית אביו מהל ודודו אד־לן בן הצלית, התקבל בהתלהבות ובשמחה על ידי קהל על כאות, ביי־ניהם ראש העיריה מר א. נחמיאס וסגני הר״ע דוד בוכניק, קהל רב של התלמידים כבוד הספר, שנשאו את דגלי הלאום. פדוי השבי היה נרגש יצא אל מרפסת ביתו הודה במילים חמות כשדמעות בעיניו על קבלת ה־פנים ואמר שלא תיכה לקבלת פנים כזו ולא האמין שעוד יזכה ליום הזה.

החוזר סיפר כי הופתע ביום השני למלחמה, כאשר במוצב החרמון הות־קפו הוא וחבריו באש חזקה. הוא לא זוכר איך נלקח בשבי. פתאום הוקף על ידי עשרות חיילים סוריים ש־קשרו את עיניו והובא לכלאו. במשך ארבעה וחצי חודשים ישב בתא ב־יחיד. רק בחודש החמישי הובל ל־חדר שהיו בו עוד כספר שבויים.

רק בימים האחרונים החלו לחוש בשינוי היחס מצד השומרים. אולם על השחרור כבש נודע להם רק ב־בוקר, כאשר נלקחו לנמל התעופה ואל המטוס אשר הביאם לנמל ה־תעופה בן־גוריון.

השמחה בצור שלום גרפה עולים ממזרח וממערב

מאת אריה נשר, סופר „הארץ"

פליט שבא ממרכז אירופה, יוצ־אי צפון אפריקה ועולי רוסיה וגור־זיה בשכונת העולים צור־שלום ש־במפרץ חיפה, התאחדו אתמול ב־שמחה כשהתפת, שגרפה את כולם — שמחה זאת היתה שיא התכונות הקודחתיות של שבת ימים לקבלת פניו של פדוי־השבי „הבחור שלנו מדמשק" שלמה (סלומון) לנקרי. היתה התחרות בין התושבים: מי

שלמה לנקרי

ירבה בעשיית עוגות ומיני מאפה. הגדיל לעשות מועדון הפנסיונרים. בצד עוגות נוסח אירופה הוסיפו יוצאי מארוקו מאכלים סמליים ל־קבל פני אורח הבא מרחוק.

*

תלמידי בית הספר הממלכתי צור־שלום, שבו למד שלמה, קודם ש־עבר לבית הספר המקצועי אורט, עמלו מאז תחילת השבוע: עיטו־רים, דגלונים, קישוטים. הם הוליכו לקשט לא רק את הבלוק במספר 18 ברחוב דובנוסקי בו מתגוררת משפחת נסים וחלילים לנקרי (תשע נפשות בדירה של 66 מטרים), אלא חלקים וקטעים לאורך הרחובות הס־מוכים.

*

כבר בשעות הצהריים נאספו ב־בית הספר כל 350 תלמידיו על דג־ליהם. כפס כאם החלו להתקהל ה־מונים. היו שם כל ילדי השכונה ברוכות הילדים. מורים בקרוני הסו־הלוד על הקהל. לאחר צפייה של שעתיים גברה ההתרגשות. הכל הו־חלו לדרוך לצפר הכביש, שם ניצבו תלמידי בית־הספר על דגליהם. לא הניחו לשלמה לנקרי ללכת ברגל. על כתפיים נשאוהו עד בית המבור... בפתח בית הספר... מוחא כף הנשים הזקנות... משמיעות קריאות שמחה גרוניות.

*

אחר־כך התחילה פרשת הברכות שנשמעה בקושי תוך מערכת הרב־קולים. כשהמשמעת בעיניים בירכו את פדוי השבי ראשי המועצות ה־מקומיות, מר צבי קרליגר מקרית ביאליק, שהצליח בעמל שנים להקי־נות תרבות דיור לעולי המזרח ד־לקים שכונת עולים בשכונת־נקיון אירופית.

*

רב השכונה הרב מיכאל וקנין ה־שמיע ברכה נרגשת ויחד עמו אמר שלמה לנקרי ברכת „שהחיינו". מפ־קד הגדוד שבו שירת הבחור, הע־לה על נס את כשירותו ואמירתו כאיש קשר במוצב החרמון. אחר־כך הוגשו הכיבודים מעולים מעב־לים של בני עדות שונות וגילים שונים.

*

חתן השמחה, לבוש במדי צה״ל וחובש כיפה, ישב כל העת נרגש ונפעם. „הוא ראוי לכל הכבוד ה־זה" — אמר לי אחד מקרובי ה־משפחה. הוא בן בכור במשפחה ה־כוללת שבעה ילדים. האב — טבח בצבא. האם — עוזרת לגננת. הבית הקטן מסודר ומטופח. כל זאת לא בטעם תודה להלכה המבונה מכמי. הוא גידל את כל אחיו, הוא חינך את אחיותיו. גמר בהצלחה בית ספר מקצועי אורט, אולם בכסף שהרו־ויח מעבודה בתעשיה קנה אופניים לצעיר אחיו — יעקב בן ארבע ו־חצי.

*

שלמה נפל בשבי ביום הכפ־רים, יום שבו מלאו לו 19 שנה. עד ערב התנו הספיק לשוחח טל־פונית מהמוצב החרמון עם אמו. „לא יכול לבוא הביתה ולא יכול להגיד מודע". ואחר כך עברה המשפחה כל החיות ההגנה הצער. דיווקו של שלמה בצבא בתצלומים. הצי־בהזה. אחר כך ההודעות הרשמיות המכתבים בכתב ידו הבקי המספ־רד. בסביו לא שכח לדאוג לאחיו הקטן. האח הקטן לא כח משלמה בעת התגיגה. אמו סיפרה כי הפצע יתאק כל הצעת כבקבוק אך הבטיח להגיגל מכך „כאשר יחזור בכשי". הבן חזר למכספת הגדולה הל־דירה הקטנה. מצג־יי הבודת עמומר שלפני המשפחה צפויה לקבל די־רה נוספת בהוג בחק. „זה בלי קשר לפרשת השבי, פשוט מגיע ל־משפחה בת תשע נפשות דירה שב־יה".

„התכוננתי לשבי של 10 שנים"

„הכנתי עצמי מבחינה נפשית ל־שהיה של 10 שנים לפחות בשבי הסורי" — כך גם היה היחותוס סר־קבעתי ב„סומי שבי" מאולתר ש־ארגנו ה„חברה" בכלא אל כאות, באשר למועד שחרורנו" — סיפר אתמול דוד העקנין בן 21 מרכסים, שליד כפר הבידים.

השבוי החוזר סיפר כי היה אחד מן „הרביעיה" שנשבתה במוצב ה־חרמון כעשה ימים לאחר פרוץ ה־מלחמה.

בלילה הועברו השבויים הישראלים במסע מהורד להרמון הסורי מרחק של 8 ק״מ. משם הוסיפה אותם משי־אית למה שהשבויים הישראלים מכ־נים „בית הספר" בדמשק. דוד סי־פר כי משך 10 ימים בהיותו ב„בית הספר" הוא הוכה קשות.

בין השבויים הישראלים היו כ־אלה שהתלבשו בבשר מחודש ב־בגדיהם הקרביים, קרועים, כמוז־מים ומגואלים בדם. היו גם כאלה שלא היו להם די בגדים ושתצי גו־פם היה עירום בימי החורף הקרים. ההליכה אל המקלחת היתה כלוה בהתעללות. כיסו את ראשי השבויים בשק שחור והדרך למקלחת ספגו מהלומות מכל עבר.

יוסי תור נישא משער משק טירת צבי עד בית הכנסת

מאת יהודה אריאל, סופר „הארץ"

יוסי תור, בנו של ברוך תור מר־צשת רבנה בארץ ובחו״ל למען שיח־רור שבויי סוריה, הגיע אתמול אחר־הצהרים בשעה 4 לשער טירת צבי. כל חברי המשק שהתאספו, נשאו אותו על כפיים ורקדו עמו — כש־הוא מורם אל־על בעת שהם שרו את הפסוק: „אמר השם מבשן אשיב, אשיב ממצולות ים". הוא נו־שא על כפיים כ־600 מטר עד ל־בית הכנסת, שם נראתה כתובת גדו־לה: „ברוך פודה ומציל". כל חברי טירת צבי התכנסו לתפילת כבודה כשהאב המאושר עבר לפני התיבה ויוסי אמר פרק בי״ד של תהלים. אמש נערכה מסיבה מיוחדת בחדר האוכל שהיה כולו מקושט וגם שם כתובת גדולה: „ויוציאני למרחב ד' יחלצני כי חפץ בי".

בואו של יוסי תור לטירת צבי הת־עכב כאשר שכל משקי הסביבה יצאו החברים לכבישים כדי לקבל את פניו. ילדי המשק יצאו לקראתו רכובים על אתונים מקושטים.

„בשבויים הערביים נהגו הסורים באכזריות רבה יותר"

מאת עמאליה מנצור, סופר „הארץ" בצפון

„בשבי סוריה היו חמישה אזרחים ישראלים. אחד מהם מת בשביה, סי־פר אתמול עבדאללה סולימן הבי, תושב הכפר סובא, שחזר עם שניים מבני כפרו מהשבי הסורי. הוא סי־פר, כי הסורים נהגו בערבים היש־ראלים בבוזה קשה יותר כאשר ב־חבריהם־לשבי היהודים.

בשבועיים הראשונים כמעט שלא נתנו להם לישון, חקרו אותם תוך שימוש במקלות בצעשות ברזל וב־בפיסת העבירו אותם לחדר צר ש־בו היו שלושה הבהוים ושני הזר־דים, האחד מכפר בקעתה ששוחרר כבר בשל קשרי משפחה והשני מחמד אבו־עסל מכפר בית ג'אן שעל הר מירון. גם האחרון סבל ב־צורה נוראית מהקור העינויים הבת בשבי. שלושת הבוזאים סבלו עד ה־1 בנאירם. כאשר הגיע הצלב האד־ום ביקר אותם לראשונה, הם קיב־לו מתנות שנשלחו להם משלטונות צה״ל. מאז פסקו המכות היומיומיות והם שנו רק אחת לשבוע, כאשר הובלו למקלחת. לדברי האיש מכות אלה לא ניתנו על פי הוראות של הקצינים ובמקרה אחד התערב קצין ומנע מהחיילים להכות את השבויים.

רק אתמול בבוקר, כאשר הודיעו להם על שובם לישראל, החזירו לד־אות את השוטה שבו עברו במחנה השבויים עד לשדה התעופה. החיילים בחוגה השבויים החזירו את כל ה־מתנות שהיו ברשותם ובמשך שבינה תקופת השבי לא ניסו הסורים, לדב־ריו, לשנות להם שיטת מות כלשהי. הוא אומר שהסורים לא ה־אמינו להם שהם עסקו בהובלת קש ובי... שהם הובילו החמרש לצבא.

מפקד משטרת מרחב חיפה מבקש עזרת העיריה להפעלת 3000 מתנדבי המשמר האזרחי

מאת סופר „הארץ" בחיפה

„למשטרת ישראל אין אמצעים וכלים כדי לקלוט ולהפעיל 3000 מתנדבים למשמר האזרחי בחיפה ויש צורך שהעיריה תסייע בכסה זה מבחינת הקצאת מיתקנים ומכ־כונים ברחבי העיר" — אמר נצ־צב־משנה מרדכי רוץ, מפקד מש־טרת־מרחב־חיפה, בהופעתו של־כום בישיבת מועצת עירית חיפה בעת דיון על בעיות בטחון.

מר רוץ הביע תקוה שעדיין לא הוצמו פקידי העיריה הכבאים ואמר שהוא מודיע של האתראים. הוא ציין, כי המשטרה בחיפה נערכה סולה לענין הבטחון ומקיימת 30 סיורי־בטחון עם שוטרים, אנשי הג״א, סטודנטים ועוד.

ראש העיריה מר יוסף אלמוגי הבטיח עזרת העיריה בהפעלת המת־נדבים. הוא אמר שהפקודים הכב־לא חוכמר כפני שעדיין לא הגיע הנושק הוכמו בעצורים. לאחר דיון הוחלט לצאת בקריאה לציבור להת־נדב לשמירה, לפתן רעוי רחבים למשטרת בטחון ולהרכיב ועדה מצומ־צמת שתטפל בבעיות אלו.

200 מדענים בסימפוזיון בינלאומי על חינוך מיני

מאת סופר „הארץ" לענייני בריאות

כ־200 מדענים, פסיכולוגים, סוציולוגים ורופאים מאירופה, מ־צפון ודרום אמריקה והמזרח הרחוק (תאילנד, הפיליפינים, ה־איטי ועוד) ישתתפו בסימפוזיון בינ־לאומי שני על חינוך מיני שייערך בתל־אביב (מלון שר־תון) ב־24 ביוני עד 28 בו.

במרכז הדיונים יעמדו בעיות ה־התנהגות המינית במדינות מערב ד־אחרות, ההתבגרות הפיסית המוקד־מת וההתבגרות הנפשית הבאה מ־אוחר יותר בקרב הנוער והמתבגרים רצה. כן ידונו בבעיית הירידה בכוח ההשפעה של המשפחה, המתירנות הגדולה כבחינה הכין בחברה. ה־משלחות ידונו גם על התנסויות ב־ארצותיהן לחינוך מיני. דיון מיו־חד ייערך על הכשרתם של מחנכים בנושאי מין, תכנון חינוך המשפחה והאתגר שבחינוך מיני.

הסימפוזיון נערך על־ידי האגודה הישראלית של המטפלים בחינוך מי־ני, בשיתוף עם האגודה האמריקאית לחינוך מיני. מזכיר הועדה המארג־נת הוא ד״ר עמנואל חינר, הנצור באיגון הסימפוזיון בד״ר א. בלוה, גבי עדה קמחי, ד״ר משה לנבט וד״ר זאב סגל.

כלל ופרט

* „בר דן הופנה, מנהל „בצלאל", אקדמיה לאמנות ועיצוב, ירושלים, יצא בכטוס אל־על לפלורנץ לקבלת תואר דוקטור־כבוד מטעם ה„דורדיקולגי" ל־אמנות, בכנס שייערך ביום 8.6.74.

אסותא־אלישע

נולדו ל:

אורה ועמרם גולומבק — בן

בני ומשה הללי — בת

תיותת וגריצ'רד פוכל — בת

יהודית וגיורא דוידזון — בן

אסתר ועמים חלפון — בן

עופרה ואליעזר נחום — בת

סעידה וחנן פוזאד — בת

אביבה וישראל ילך — בן

עדנה לוי — לכת היופי 1974

עדנה לוי (18), מאשקלון, ...מלכת היופי של ישראל ל־... היא הכתירה ע״י ראש ...ה״א, כי שלמה להם, בי־... בערך אמש בהיכל הספורט ...

...לי שכחה להתגייס לצה״ל ...היא משליכה את בחינות ...שלה.

...תצא עדנה לוי למנילה, בי־...ליפינים, כדי לייצג את יש־...תחרות היופי הבינלאומי של ...יס תבל 1974.

ליצחק וליגאל -

ברכת־הצלחה

בצאתכם לדרך

חבריכם מכדורי

הטה ולואי שפירא — חיפה

מולי ואיזי הרפז — תל־אביב

שמחים להודיע על נישואי ילדיהם

שילה עב״ל משה

החופה נערכה בחוג המשפחה ביום 6.6.1974 בחיפה

לאדון

י. טננבוים

חבר הנהלת עירית חולון

ולמשפחתו

ברכה נאמנה

להולדת הנכדה

פ. אילון, ראש העיר

הנהלת העיריה ומועצתה

וציבור העובדים

יהודית ואודי סרברו

מודיעים בשמחה על

הולדת הבן

ושינגטון, 5.6.74

אחות לי קטנה

ולנו יש בת

נויה, נילי [בקר]

ויוסי מרגלית

תל־אביב, ט״ז סיון תשל״ד—6.6.74

לידידינו

יפה ואברהם [בומה] שביט

מיטב הברכות והאחולים

להולדת הנכד

פלתורס בע״מ

רבקה ודניאל וחנר

שמחים להודיע על

הולדת בנם

אח לשירה

ברית המילה יתקיים ביום ב', כ' סיון תשל״ד (10.6.74) בשעה 11.30 בבית חולים אלישע, חיפה

ידידינו ומכרינו מוזמנים

כנוב — חברה ישראלית להשקעות בע״מ

הודעה

בהתאם לסעיף 23 לחוק ניירות ערך תשכ״ח—1968 ניתנת בזה הודעה כי פורסם תשקיף בדבר

הנפקה של

שתי סדרות 6% אגרות חוב 1980—1991 רשומות על שם הקרן הדיבית צמודה למדד המחירים לצרכן. בסכום נקוב כולל של — 28,000,000 ל״י

סדרה 16 בסך נקוב של — 8,000,000 ל״י.

סדרה 17 בסך נקוב של — 20,000,000 ל״י.

אגרות־החוב משתי הסדרות תונפקנה ב־4 קבוצות מבוססות על מדד המחירים לצרכן המתפרסם בהתאם למועדי הגשת הבקשה לרכישת אגרות־החוב.

אגרות־החוב תהיינה כשירות להשקעה כוכיה לצרכי תקנות מס־הכנסה (כללים לאישור ולניהול קופות גמל) תשכ״ד—1964.

אגרות־החוב מוצעות רק לקופות גמל כמשמעותן בתקנות הנ״ל ולמוסדות כספיים לצורך השקעת כספי תכניות החסכון של אותם מוסדות.

רשימת החתימות תפתח ביום 9 ביוני 1974 ותסגר ביום 15 בספטמ־בר 1974.

עותק מהתשקיף והעתק מההיתר לפרסומו הוגשו לרשם החברות. עותק מהתשקיף ניתן להשיג במשרדי החברה.

אין לראות בהודעה זו הצעה לרכוש את ניירות הערך מההנפקה.

י״ז בסיון תשל״ד

7 ביוני 1974

יהודית ויצחק [אוצי] בילר

נתיב הל״ה

חובקים בן

נכד

לריטה וד״ר ק. א. מוסברג ומלכה בילר

עטרה ומרדכי בר־רצון [בורוציין]

שמחים להודיע על הולדת בתם

דומית רחל

נכדה —

לברכה מנדלבאום לבתיה בורוציין

רומא ט״ז איר תשל״ד 8.5.1974

הטכניון

מכון טכנולוגי לישראל

המחלקה להנדסה גרעינית

מודיעה על מקומות פנויים

לקראת שנת הלימודים תשל״ה (1.10.74)

עבור

אסיסטנטים, מדריכים ומלגאים משתלמים

המעונינים להשתלם לקראת תארים גבוהים

בהנדסה גרעינית

בתחומים הבאים:

הנדסה, טכנולוגיה ופיסיקה של כורים ומתקני כוח גרעיניים;

הנדסה ויישומי קרינה גרעינית במדע ובטכנולוגיה.

על המועמדים להיות בעלי תואר ראשון או שני בהנדסה או במדעי הטבע.

המעונינים ימציאו למחלקה להנדסה גרעינית, בטכניון בהדר הכרמל, קורות חיים, תעודות גמר, רשימת ציונים ושמות שלושה ממליצים.

תודה והערכה

ל„בית־רבקה" בפתח־תקוה

לרופאים, לאחיות, לאחים ולעובדים על הטפול המקצועי המעולה ועל ההשגחה המסורה והנאמנה.

חנה ברגמן

ובני משפחתה

דובק בע״מ

מכרז למכירת רכב 2/74

מוצעים בזה למכירה:

1. טיולית שברולט 650, עם רשיון לנוסעים, מס' רשוי 110276, מודל 1965.
2. פורד טרנזיט 1750, מודל 1967 מס' רשוי 114557.
3. פורד טרנזיט 1100, מודל 1968 מס' רישוי 116625.
4. מכונית נוסעים לארק, מודל 1964 מס' רישוי 207881.

את המכוניות הנ״ל אפשר לראות בבית החרושת „דובק" בבני ברק, רח' רבי עקיבא 49, בימים א' ב' ד', 9, 10 ו־11 ביוני ש.ז. בשעות 8.00 — 12.00 לפנה״צ.

הצעות קניה בצרוף צ'ק על סכום של 10% מסך ההצעה, יש להגיש במעטפות סגורות להנהלת „דובק" בע״מ רח' ליליינבלום 33 ת״א, על המעטפה יש לרשום „מכרז רכב 2/74".

אין ההנהלה מתחייבת לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר.

רשות השידור

לא לגברים בלבד!

סטודנטית

חיילת משוחררת

בוגרת תיכון (מרם גיוסף)

רשות השידור מציעה לך בחודשי הקיץ, עבודה מעניינת שהכנסה בצידה.

רשות השידור עורכת מבצע ביקורת ארצי

למבצע זה היא זקוקה לעובדים בשעות אחר־הצהרים והערב, בכל איזורי המדינה.

דרושה ידיעת השפה העברית. רצויה השכלה של 10 שנות לימוד. רצויה ידיעת שפות נוספות ובעלות על כלי רכב וטלפון. בעלי רכב וטלפון יהיו זכאים לתשלום מיוחד, לכיסוי הוצאותיהם.

• בקשות יש להפנות בכתב למחלקת הגבייה, רשות השידור, תיבת דואר 2002, ירושלים, ולציין על גבי המעטפה: „פקוד־גובה". אל הבקשה יש לצרף תולדות חיים.

מצלמות לנוער

* במבחר גדול ובמחירים נוחים!!!
* מקרני שקופיות במחירים ללא תחרות!
* פלשים במבחר גדול החל מ־85 ל״י
* צלמי ספורט — בדרגע!
* הדרכות מקצועיות בצילום למבן מתחילים ומתקדמים, בלקוחים בחיפה!!!

פוטו־ברנר

חיפה, רחוב החלוץ 32

לפלוגה ד' מ״ד.צ. 2667

מסיבת השחרור תתקיים ביום ה' 13.6.74 בשעה 19.00 בקבוץ גנוסר

בעלי הרכב להתקשר לשעיה — 03—886167

Botschaft d... Bundesrepub... Deutschland Kulturzentrum

...פסור ...האדניקל ...ברסיטת שטוטגרד ...על ...מנית ...רבית ...מנית ...רחית ...ה ההונה ...ת ברפובליקה ...ב גרמנית ...וקרטיה הבורה ...ת ...המישי ...יוני 1974 ...ה 7.30 בערב ...נאה וההרכה ...ונית ...ת מקומות ...תשלום) ...ן 03—231370

19 Kikar Malchei I... TEL AVIV

הטכניון

מכון טכנולוגי לישראל

הפקולטה להנדסה כימית

תקון

ההזמנה להרצאות של ראשי התעשיה הכימית בנושא:

תכניות הפיתוח של המפעל

19.6.74 ד״ר מ. חיים — מנהל כללי כימיקלים ופוספטים בע״מ

26.6.74 מר א. שחר — מנהל כללי מפעלי ים המלח בע״מ

31.7.74 מר ש. גל — מנהל כללי פריקלאס ים המלח בע״מ

הנהלת הסוכנות היהודית לא״י

ועדת המכרזים הכוללנית — אזור תל־אביב

מכרז מס' 8/74 - תא.

הזמנה

להציע הצעות לרכישת זכויות בנכס

מבנה לתעשיה במרכז איזורי משלב (תנובות)

1. הנהלת הסוכנות היהודית לא״י (להלן: „הסוכנות") מעוניינת לקבל הצעות לרכישת זכויות בבנה לתעשיה בשטח של 810 מ״ר, הנמצא במרכז איזורי משלב (תנובה) בהתאם המופעה האיזורית הדרום הצפוני.
2. המעונינים יוכלו לקבל פרטי המכרז וטפסים מיוחדים להגשת הצעות, במשרדי הסוכנות, ברחוב קפלן 17, חדר מס' 438, תל־אביב, כל יום בין השעות 8.00—13.00, החל מיום א' 9.6.74.
3. סיור מודרך בשטח יערך ביום 13.6.74 המעונינים להשתתף יוכלו לקבל פרטים במשרד הנ״ל.
4. על ההצעות להגיע בפועל למשרדי הסוכנות הנ״ל עד יום ה' 20.6.74 שעה 12.00.
5. אין הסוכנות מתחייבת לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או כל הצעה שהיא.

هكذا من الأصل

هكذا من الأمل

הלוח הכפול | הארץ | ידיעות אחרונות

המשרד הראשי: שדרות רוטשילד 46, תל־אביב
טלפונים: מחלקת מודעות 411141
התעריף: יום חול: 2.40 ל״י לשלה / יום ו׳: [illegible] ל״י לשלה

פרקי היום בתנ״ך
המשנה היומית
הדף היומי
הלכה היומית
הדלקת הנרות
תורנויות בתי חולים
תורנות רופאים לפי המקומות
תורנות בתי מרקחת
קבלנים מציעים
בתי כנסת

דירות

דירות למכירה 3 חדרים ויותר

וילות ובתים

2–2½ חדרים

1–1½ חדרים

• להשכרה דירת הדר + הול בראשון לציון 782448.

• בצפון ת״א דירה בת 1½ חדרים + מ״א, מרפסת גדולה, ארונות קיר, בהחוב שקט 410915.

• ברמ״ג 1½ מטבחת פרטי 94,000 87.

• 1½ מרווחת ק״ב 726122 כ־18.

• למכירה דירת 1½ + ½ יחידה.

דירות מרוהטות

• בצפון ת״א 2½ מרוהטת מטבחון, ק״ב + טלפון 454208.

דירות בשכר חודשי

• דירה 2½ חדרים מרוהטת, בצפון ת״א.

• בשכ״ת 3 חדרים + ב״א, הסקה מרכזית, טלפון 447181.

דירות בדמי מפתח

• דירה 2 חדרים קומפלט + דוד שמש, ק״ר מרכזית 839795.

• ברמ״ג 3 גדולים + ב״א, מצב מצוין 441012.

• ברמ״ג 2½ חדרים ברחוב פלורנטין.

• ברמ״ג 2 חדרים ק״ב 611763.

• ברמ״ג דירת 3 חדרים בסביבת הבימה, טלפון 11.00—18.00 269628.

• ברמ״ג 2 חדרים והול 280608.

• 3 חדרים + הול במרכז תל־אביב, ק״ב, טל. 285695.

• ברמ״ג 2 חדרים + טלפון 229519.

• ברמ״ג דירת 3 חדרים 4 ת״א בצפון.

• ברמ״ג 3½ חדרים 223614.

• ברמ״ג דירת גן במרכז תל־אביב 672517.

חדרים מרוהטים

• חדר בוילה נפרדת + טלפון 500 ל״י 448203.

ביקוש דירות

דירות להחלפה

בתי מלאכה

• להשכיר 50 מ״ר קומה אילת 10 יפו טלפון 285590.

חנויות

• להשכרה חנות 40 מ״ר מכרה דרך חולון 256247.

אולמות

משרדים

מבצע פרסים ענק

דירת שיכון עובדים
מכונית פג׳ו 104
מבחר מוצרי פיליפס

הלוח הכפול

בפרס החודשי המיוחד

שבועיים נפלאים ברומניה כולל טיסה
ואירוח מלא, סיורים וכל המיסים מתנת
טיולי רמה
בשיתוף עם
קרפטי

זכה מפרסם מודעה זו

[illegible]

טיולי רמה

פרסם מודעתך בלוח הכפול
ותשתתף בהגרלת הפרסים

מבצע פרסים ענק

דירת
שיכון עובדים
פג׳ו 104
מבחר מוצרי
פיליפס

הלוח הכפול

בפרס היומי בסך:

150 ל״י

זכה מפרסם מודעה זו

[illegible]

פרסם מודעתך בלוח הכפול ותשתתף בהגרלת הפרסים

[illegible]

לוח הכפול הארץ ידיעות אחרונות

הכשרה לעבודה

ביקוש עבודה

תעשיה

עסקים

הצעות עבודה

מכוניות למכירה

דארט-וליאנט
האמריקניות של
קרייזלר
הנמכרות ביותר
בארץ

אלפא רומיאו

אוסטין

אופל

פעם
VOLVO
תמיד
VOLVO

ווקסהול

ב.מ.וו.

טריומף

ד.ק.וו.

דופין

דאף

דה־שבו

טנדרים

הילמן

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

הלוח הכפול הארץ ידיעות אחרונות

• מגדר סוסיתא 1970 שנה לאחר שיפוץ בגוה"ד. בשבת טלפון 058-22495, בשבוע — 458193

• למכירת מגדר דודג' 200 די 1965 במצב טוב. טלפון 055-91065

• הנומג 72 קבינת כפולה עם ארגז בעבודה 03-825980 בערב 03-795998

• מגדר דודג' די 100 1970 טלפונים 903832 012960 בערב 415008

• מגדר סוסיתא 1972 אחרי אוברול 012425 לא בשבת

• כבדר ויליס קומפקט 63 יד ראשונה במצב מצוין — 900005

• מגדר סוסיתא 1968 מנוע פורד במצב טוב

• בהזדמנות מגדר סוסיתא 71 במצב מכני מצוין 747432

לארק

• לארק 1964, אמריקאית אוטומטית. טלפון 243634 גם בשבת.

מיני-מיינור

מוריס

מרצדס

מסחריות

• מציאות כאו, עם מסס לשנה, כורל 72, 781884.

סובארו

סאאבטווח סאאבטאאב SAAB 294897

simca סימקה

מכונית טובה מבית טוב

בית קרייזלר מכשירי תנועה

סוסיתא

• כרמל דוכס 1972 בהזדמנות במצב מצוין, טל. 858506

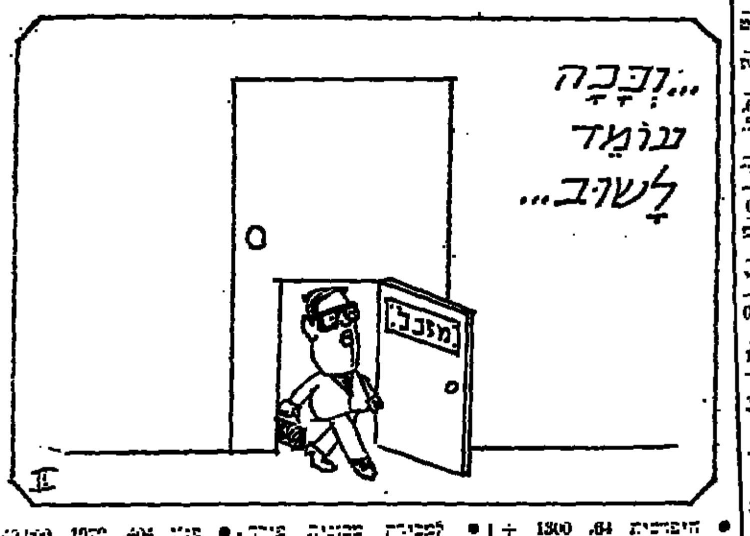
פיאט

• פיאם 850, 1966, יד ראשונה, 300007

פרינץ

פולקסווגן

פורד



פג'ו

ציטרואן

קונטסה

רנו בחסכון ראשון

שונות

שותף דרוש

מה? אתה עוד לא מנוי???

ציבור

השכרת רכב

אופנועים וקטנועים

ביקוש רב

מציעים למכירה

הציגו לקנות

דודי שמש וחשמל

בתי-ספר ושיעורים

בתי"ס לנהיגה

חקלאות

שרותים

טלוויזיה

מכונות כביס

מכונות כתיבה

מכונות תפירה

סירות

הלוואות

הלוח הכפול הארץ ידיעות אחרונות

חיות בית

נופש

● הקייטנה לילדים כביסה לי־לדים בגבעון תל־אביב קייטנה ילדי יום במחיר 250 ל״י. בבר פרטים ...

● לנופש בבית הבלון ובחו״ל הארוחה בארץ רק באמצעות ההתיקה המטובה בחברות.

שמיחים

כלי נגינה

רהיטים

השקעות

טיולים

הודעות

ספרים

מספרות

מקרקים

התעמלות ומסגים

ברגע האחרון

לוח כללי

חנויות

ביקוש עבודה

ספרים

הכשרה לעבודה

אולמות

אופנועים וקטנועים

שידוכים

● שדכן צעירת אקטולוגיסטי בתנאים אקדמאים. טלפון — 04־532358 כשרה.

● הכרויות לשבר ל״ת, כפר בים תנה בצרוף — 5 ל״י, ל.ת.ה. 114 רחובות.

● צעירים ל״רעים״ תל אביב בן־יהודה 58 חיפה ...

וילות ובתים

קבלנים מציעים

דירות למכירה 3 חדרים ויותר

● דירת 3 חדרים + הול גדול, קי״צ, קרן אוטו 6 בלי פון 67700.

הלוח הכפול ירושלים

ידיעות אחרונות: הלל 28 טל. 225251
הארץ: החבצלת 5 טל. 224245

תורנות רופאים לפי המקומות

ירושלים

● ער״ן — עזרה ראשונה נפשית, טלפון 02־69911.

● הזמנת רופאים במקרים דחופים מ־8 בערב עד למחרת ב־7 בבוקר טלפון 101.

מחסנים

● להשכרה מחסן 15 מ״ר ברחוב מאה שערים. טלפון 382516.

מגרשים

תורנויות בתי חולים

תורנות בתי מרקחת

בתי כנסת

● לבירה דירה מרוהטת 5 חדרים, שרותים כפולים, מטבח ושטח גדול, פינת כביסה, 4 ארונות קיר — טבת. ברחוב שמואל. טלפון 69000.

● דירת פאר חדשה בבנין לוקסוס, 3 חדרים, שירותים כפולים, קומה שניה (פנלים), נוף נהדר, ברחוב הנביאים, בגי עם גרפורה. 222,500 ל״י. טל. 224427.

● בגבעת ברדכי 4 חדרים לוקוס חדשה טל. 524766 אחה״צ.

● דירה 3 + הול גדול + ארונות, יפה, רחוב טוב.

● בהל ארזה לבורהים 3 חדרים + הול + הפקה ארר נה. קיר. 200,000 לירות. 534545.

● דירה 4 חדרים + ארונות קיר ומיזוג 100,000 ל״י. 418363.

דירות בדמי מפתח

● בדמי מפתח דירה מפוארת בת 3 חדרים במרכז העיר, חימום, 2 כניסות. 180,000 ל״י. טל. 02־228538.

● בדמ״פ דירת 1½ — 1 ב־10000, 2 ב־25000 והודמנות ...

● בדמ״פ דירת חדר 11 ב־מרכז, 26,000. טלפון 28719.

דירות מרוהטות

● בקרית בית, 3 בורהמות + הכחה, וטלפון, 521098 — אחה״צ — פרט לשבת.

● 3 ברוהטים בגבעת הצרפתית ליתה־אגוסט — 600 ל״י. 15,000 ב־02־223005.

● בבית הכרם 3 חדרים + הול בחרטת + הפקה מירה. 03־234224, 02־522162.

● דירה להשכרה בבית הכרם, 2½ חדרים מרוהטת + הפקה + טלפון + 12 חודשים. טלפון 524584.

● הדרת. ריקה 3 חדרים, בראשית 7. טלפונים 027876 283873 פרט לשבת.

● 3 חדרים מרוהטת ללא קית עד ...

● בנוה יעקב, 4 חדרים, חדשה + הפקה, בהזדמנות. טלפון 72808 — 057.

● 3 חדרים מרוהטת הלכית תה, 65947, אחה״צ 36421/45.

ביקוש דירות

● עבור יהודית מחו״ל דרושה באופן דחוף דירות מרוהטות היטב לתקופות קצרות. דירתך בטיפול נאמן אצל לינדה. החוב שמאי 2 טל. 221007.

● להשכרה דירה מרוהטת ל־ לזכרה לחודש אוגוסט. לפנות 03־443841.

● לשכחוביץ 228550, דירוגות דירות עדביה בכל הרכלים ובכל האזורים.

● לשכחוביץ — 228550 — דרושות דירות לדלקוחות רצויים, בקרית משה, בית וגן, רמות אשכול, רחביה, בית הכרם, וכן דירות עצמיות.

● כתפשת לקנות 2 חדרים בקרית משה, בית הכרם או יפה נוף. זמן הפסירה לא חשוב — 521703.

חנויות

● חנות להשכרה בדמי מפתח עם מחרת המשגה בעיר.

● חצי חנות, בכרם העיר, להשכרה. לפנות טלפון 225951.

● חנות בהכר חדשי ברחוב יפו 17 בקצה ארנונה.

● חנות בבנות גאולה, ל־ השכרה. טלפון 225951.

● לבבירה חנות זקוקה ב־מחיר הזדמנותי, ירושלים 7.

● להשכרה חנות בדמ״ם ב־מהנה־יהודה 289016 ב־16.00 פרט לשבת.

משרדים

● דרוש להשכרה משרד ב־ אזור רחוב במרכז העיר — טלפון 288404.

● בשב״ת, 4 חדרי משרד מ. וחסום במרכז עם טלפון והפקה. טלפון 224564.

אולמות

● להשכרה ברוממה אולם לתעשיה. 500 — 200 מ״ר 226836.

מחסנים

● בשב״ת מחסן 20 מ״ר, ק״ס 13.00 ב־525202.

● מעוניין במחסן 80—120 מ״ר לשכור או לקנות — ה.ד. 538833, 221630.

מבני תעשיה

● מבנה 160 מ״ר גובה 5 מטר בשב״ת. 524141 בערב.

מגרשים

● למכירה 2 חלקות ב־ודר שלום בשטח כולל 123 מ״ר. גוש 30190 חלקות 52, 53, טלפון 234750.

עסקים

השקעות

● דרוש משקיע לנגריה טוב עתיד. תשובות רציניות ת.ד. 13109.

הלואות

דירות בשכר חודשי

● בגבעה הצרפתית 4 חדרים, אשכר, רהוט חלקי. 850 —.

דירות 2-2½ חדרים

הכשרה לעבודה

● קורסים לפקידות י.ב.מ. בהכנה הנה״ח העוזרה ...

הצעות עבודה

● דרושה מטפלת לילדים ל־ עבודת בית, 7—6 שעות ב־ יום. טלפון 526665.

● קורס ניקוד י.ב.מ. ב־ תנאים נוחים, אפשרות ל־ עבודה קבועה. פרטים: 47.

● דרושה מטפלת לילדה בת 1½ להתקשר בבוקר 228506.

● דרושה עוזרת בית בר נאים טובים, 4 שעות כל יום. בבית הכרם. טלפון 441054.

בתי״ס לנהיגה

● לבו״ם לנהיגה "כרמל" דרושים מורים שכירים ל־ קומבינוטורים בעלי נסיון רב בהוראה, תנאים מצוינים. לפנות: 32992 או בכתב ל־ ת.ד. 10140.

מכוניות

● היבונית 1200, 1965 + רדיו 100,000 ק״מ בהזדמנות 02־253637.

● פרייזר 1500 מבנה לשנה ובתום ל־ שנה, במחיר 9200 טלפון 416749.

● לרגל נסיעה — 2 פולקסווגן, במצב מצוין: קרמן ג׳יה. 50,000 ק״מ, עם חימום, 1972.

ביקוש עבודה

אופנועים וקטנועים

● בהזדמנות: ב.ס.א. 500 1958, מצב מצוין 1750 ל״י. 02־523685.

● מצרדכה 1200 ,1964 שנה טוב, צבעים חדשים, טל. 523577.

● דאף 1967 + כסף טלפון 522914, הבוקר 3623 בהרלה.

● קורטינה אוטומטית, סופר 1966 במצב מצוין. 37317 אלי.

● פיאט 204, 1968 17,000 ל״י + רדיו 528089 אחה״צ.

● פולקסווגן 1300, אוטומטי, 1971, מצב מצוין, יד ראשונה, 60,000 ק״מ. טלפון 3113.

● איזל רקורד 1700 1969 65,000 בכבישה.

● פיאט 125 1970 ...

מציעים למכירה

● טלויזיה בהזדמנות למכירה. טלפון 02־2943 אחרי 7.

● למכירה מכונת הרפסה הוידלברג גודל 46/57 במצב מצויין טל. 02־287560 ב־1.00—11.00.

● בהזדמנות למכירה מכונת גוררות במצב מצוין טל. 233640.

● קובה כלים וסטנגואות בבמות חדש (הומעל ארבע פעמים בלבד) למכירה לרגל נסיעה 523448.

● ציוד ורהוט לספרית ב־ דרת בבבה טוב טלפון 521507.

● למכירה מכונת תפירה זינגר 760 + ארון ארוגלי הדר, + שולחן וכסאות + סכוייה, טל. 227972, 527079.

● דיקטפון "גרונדיג" — כגהל — בזכירה הדש, כסס טולש. טלפון 231397 או ה. ד. 225 ירושלים.

● כיס, בקמבה, טלויזיה, כוסה, ברזל. טלפון 531260 לא בשבת.

● למכירה בהזדמנות אופניים הדשים וזוג כלבים.

מקררים

● למכירה אמקור פאר במצב מצוין, בגבות, טלפון — 283478.

● פרידג׳ 7.5 קוב, במצב מצוין, 750 — לירות טלפון 535455.

● מקרר אמקור 10 במצב טוב 14.00—9.00.

● למכירה מקרר אמקור 14.00 ב־ 282531.

● בהזדמנות! מקרר אמ־ קור ה במצב חדש. טלפון.

רהיטים

● רהיט 5 חדרים לסלון + מכונת תפירה חשמלית. לצל־ ...

● בבה בכוליה + 2 כורסאות ושולחן סלון טלפון —.

שמיחים

● בהזדמנות שטיח ... שטיחים בכיבה אבריקאית. טלפון 539724, 1—7 אחה״צ.

מפסים

טלויזיה

● למכירה טלויזיה במצב טוב טל. 232620 פרט לשבת.

● טלויזיה הולה ... טלפון 532403.

כלי נגינה

● בבנתר יפה במצב מצוין למכירה בהזדמנות 527833 בערב.

● אקורדיון 120 בס במצב מצוין — 02־265274.

● למכירה פסנתר בני ברגר אבריקאי בהזדמנות טל. 6756 בערב.

● מסנתרים מפולים, חדשים ומשופצים ... בהזדמנות, שמאי 12, טל׳ — 236544.

תריסים

● בניית פרטנות במסגרות אלומיניום והנכית הריסי פלסטיק ... 02־261269 איזור התעשיה תלפיות.

דודי שמש וחשמל

● "כירוסיה" דודי שמש ו־ הדלי, תיקונים והחלפות — סיני 4. ירושלים. 02־234880.

שרותים

● הצקה! ניקוי ואחזקה של ... בניינים ... טלפון 225850.

שונות

● שיפוצים והוספות בניה ע״י בעלי מקצוע מעולים לפנות "שירן" הלל 23 ...

צילומים

● מבוקה ... צילום 531260 לא בשבת.

נופש

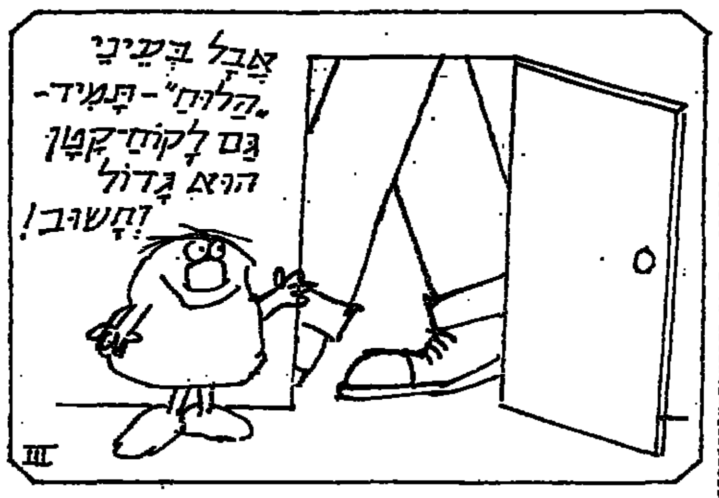
● וילה מרוהטת לנופש ב־ רמת־רזיאל + טלפון 523952 ב־11.00.

פרסומים

● כבוס ידיעות אחרונות לקבלת מודעות לפרסום, הלל 23, פתוח כל יום ב־ בוקר עד 6 בערב.

חיות בית

● למכירה גורי זאב בני 7 שבועות. לפנות טלפון 37, ...



דרושה
כתבנית עברית
מעולה
לפנות:
משרד עו״ד יעקב סלוצקי, ליפשיץ ושות׳
שדי הטגינים 64, חיפה, טל. 535231

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

הלוח הכפול | הארץ | ידיעות אחרונות

הלוח הכפול | חיפה והצפון

תורנות רופאים לפי המקומות

חיפה
• רמבא תורן בכריא, טל. 101.

תורנויות בתי חולים

• היום: רמב"ם (ביקורים) האונות, פנימית, ילדים, כירורגיות — רוטשילד (נשים).

תורנות בתי מרקחת

• ליל שבת: בלפור, שמחה 1, טל. 62666.
• שבת: כלפיר מכמח 1, טל. 64366; ניסנב, כורי 26, טל. 661157.

דירות

• דירות חדשות במבני בניה וחדשות ישנות בגדלים שונים במחירים עממיים — 712461.
• דירה למכירה בתי צאר 22 מטפ' ויטוכבה.

וילות ובתים

• קוטג' באחוזה 5 חדרים הכרה, מטבר וגינה 124446.

קבלנים

• ת.ה.ב. בע"מ בונה דירות למכירה בקרית חיים, נהריה, דירה ועפולה, הרצל 92 חיפה טל' 524040.
• ללא תיווך! נותני סכר דירות באר 3—4 חדרים ברמת חן, "מבטחי" טרדמאו 524846.

דירות למכירה 3 חדרים ויותר

[illegible]

• בקרית ביאליק (סביונים) דירות ויפות גנה, ו־4 חדרים עם ביבה אזכל, בבית דו משפחתי (8—12 יחידות) בר־ גול משולם, מחיר מיוחד. הכבישים חיפה, הדר הכרמל 1, טל. 658161 או "משרדי בית" ג'ורג'ים סקוצ' כל' המשביזם 2 טלפון 710161.
• ברמת שאול, דירה רוחה, 4 חדרים, דיור ובי, "דיבור" חיפה, רחל הר 1, טל. 658161.

2-2½ חדרים

• כה טובה אהליה ייקבה דירה 2 חדרים 2 מרפסות, קומה ב' בבי עקיבא 15/1/1 — 15.00—18.00.
• דירה ג'ה בסביון 2 ½ חדרים, מרפסת, משה ברכה ויפה — 66346.
• בהזדמנות ג'ה בית מיוחד, תת באלבני קריית אליעזר — טל' 258158.
• 2 חדרים גם הכל בסביה, בנוי חלולה 8 דירה מטבח ריבוי.
• דירה 2½ חדרים רחוב הרצל 66, דרום, דירות.
• דירה אמא דירה 2 חד' לים דירה, ריב, 65.000 ל"י, טלפון 643626.
• בהזדמנות למכירה דירה 2 חדרים + הול טלפון 043195040.

1-1½ חדרים

• בכרמל הכרמל דירת חדר מרוהטת כוללת כבית בניה גבוהה, 88.000 ל"י, טלפון 660066.

דירות בדמי מפתח

[illegible]

דירות בשכר חודשי

[illegible]

חדרים מרוהטים

[illegible]

דירות מרוהטות

[illegible]

משרדים

[illegible]

אולמות

[illegible]

חנויות

[illegible]

• מתחילים לשמור חגיגה ד"ר כת במרכז הרצל או הילוך כל' 76—60.
• בהזדמנות להשכרה חנות בתחנה אגד החדשה, טלפון 522430.

מגרשים

• בהזדמנות מגרש ברמה כל באחוזה, אישר עם תוכניות, טל' 640079—04.
• מעוניין לקנות מגרש בחיפה חיפה ללא מתווכים — 04/332224.
• בכרמל ובקריות מגרשים מוכרים לתהליך, במחירים זולים ובתנאים נוחים — "דקלה" הצימוני, הרצל 26.
• באזור נאלא בכרמל!!! מגרשים באזור מתפתח + בתים, נוף פתוחים, קרוב לים, פנקב בכרמל ביהוד, ארכה ברמית החל מאה 5.000 ל"י, "הנדסה" הרצל 26.
• דרושים מגרשים לבניה בקריות מחוץ והצפון ת.ד. 4603, חיפה, טלפונים — 04/668274, 04/642565.
• למכירה מגרש בגוש — 10846 בכרמל, ליד בניה בר — פרטים נא לפנות לטלפון 52808.
• מגרשים בנאות הכרמל מוחלים בבניה מחיר מקום בנוה, מתקיף ליום 5,600 ל"י — "ארכיה משגאיי" ארלוזורוב 13.
• מעוניין לקנות מגרש בבניה, טלפון 245100.
• מעוניין למכור מגרש בכרמל, טלפון 245100.
• מעוניינים במגרש לבניה על הכרמל בהצעות רציניות לכתב נא לפנות 04/82994.

עסקים

• בעל בנין אולם עם מחסן ומשרד 1/או 3 הד רים במקום קרוב בתוך במרכז הדר מכולת. ת. ד. 4448 חיפה 47110.
• למכירה חנות עסקי מכולת בריאות, 230346 אחרי 19.00.

מחסנים

[illegible]

ביקוש עבודה

[illegible]

הצעות עבודה

[illegible]

• דרוש מנהל המכונות בני סה לתקופה 1.6—1.10 עבור הברה לייצור במפרץ חיפה. עבודה חלקית אפשרית. טל. 717254.
• למפעל תעשייתי בחיפה — דרוש מנהל/ת חשבונות עם נסיון בבניית קבוצה בתנאים טובים. לפנות בכתב להה"ד 550, חיפה, כורדיה מוכבחת.
• דרושים: לבית עסק בענפ כלי בית 1) מתכנאים — או מי מבודרה. 2) עוזרים למחד נאי לאריזה וכוידור לפנות אישית: א. פרידברג בע"מ, הנמל 33, חיפה, ביבים א'—ה' בשעות 8—10.
• דרושים נגרים לשבירה בגיל 30—55 העבודה במפר מרית. 001448, 064581.
• דוגמניות: נפתח קורס להדוגמניות להתצוגה אופנה, דוגמנות צילום ופגום החן. תלפיזדה המובות מובטחת עבודה תוך כדי חקורס. לפנות בכתב ת.ד. 836 חיפה כל' בבוקר 723563, בכיום הקורס יפעל והכונה לעבודה.
• למספרה בכרמל דרושות ספרות ופתקדמות. תנאים טובים 81721.
• דרושה בקרית מוצקין — מטפלת מכוגה להיניק ליום שלם 713554.
• כתבנית בעברית פרספה בבית כלפון 671686 שולי.
• דרושה מטפלת מנוסה לתינוק. טלפון 252519, רופ פה חדשה.
• למשרד עורכי דין בהדר דרושות: 1) פקידה מנוסה וכתבנית מעולה. 2) פקידה כתבנית (מתחילה) שעות ה עבודה מעולות. טלפון — 6417190.
• לסוכנות פיאט בחיפה דרוש מוכר בעל ניסיון ל חלקי חלוף. בהצעות נא לפ נות בכתב יד לת.ד. 1970.
• לבית הספר הריאלי ה עברי בחיפה דרושה פקי דה/מזכירה, הנתונים ה דרושים: הכללה תיכונית ניסיון משרדי, ידיעה טובה בעברית/אנגלית, כ"ב סופי השבוע חייה. העבודה גם בשעות אחה"צ. בהצעות לפ נות לת.ד. 4920 (מיקוד 31040).
• למפעל תעשייתי בחיפה דרושים: 1) מזכירת מחלקה ... [illegible]
• הכנה פרקות בכרמל דרו שות אקספרטיות ומוסמכות 5259 ל 90 בבוקר.
• למשרד לבנות דרושה כתבנית בגיל שלוחינית, טל. 668330 בין השעות 14—8.30.

• קורטינה איטאליה סוג 73 + סטריאו 28.000 ק"מ 04—284641.
• דחוף קונסמה 1800 שנה 69 מצוינת + אביזרים 325436.
• היפושיה 1968 מביוה"מ בהונה סגנת חדש במצב טוב 727763 18,000.
• בית המכוניות חיפה בע"מ רחוב יפו 19 טלפון 812251 מכוניות אופל שברולט מודיס בחיפה המחלקה לשמוניות משומשות מציעה: שברולט מליבו 1973 מכויים 9 מקו מות אוטומט מלא 76.000. אנחה 100 קופה 1972 אוטו מטי 41.000. אופל רקורד 2 דלת 1972 אוטומטי 28.000. אופל מכות 1971 31.000. אופל רקורד 1970 אוטומטי 30.000. אופל קדט 1970 מכויים 4 1500 25.000. אופל קדט דלתות 24,750. אופל קדט 1969 מטוה 19.000. אר כל קדט 1968 רח לוקס 4 דלתות 16.500. מריופא הארלך 1964 7,500. בית המכוניות חיפה בע"מ טלפון 512251.
• קורטינה 1968 פ' אוטומ בר מצב טוב טל. 993004.
• למכירה פולק ווגן 1600 — 69, במצב מצוין שנה מסט + רדיו 932160.
• ליגל טוביקה פיאט 125, 68, מנוע 22, רדיו + טייפ טלפון 255654—04.
• פרינץ 4 מודל 67 בהזדמנות. טלפונים 04—711587.
• זהוב במחיר הזדמנותי רופין 68, מכם + אוברול, טל. 725547.
• למכירה וליאנט 1966 אוטומטי מעולה והגה כח לפנות לטלפון 887136.
• קוסיפא בתקינה 1965 — אחרי אוברול כללי, צמיגים 721656.
• סובארו 1500 1972 יד ראשונה במצב מצוין בעבודה 231500, בבית 384548.
• פורד מרקורי 1970 1700 טלפון 931510 ובערב 384080.
• פרינסס 1500 יד ראשו נה 1969 שמורה. 86761 — אחה"צ.
• קיבקה 1000 למכירה. — 1964, במצב מצוין, טלפון 253004—04.

• קיאט 126 מודל 70 מצב אופל רקורד מסחרי 27 מודל 67 טלפון 528784.
• מוריס 1100 מודל 1968 מצב ברצובר במצב סכני ר חיצוני נהדר. מחיר 12,500 511027.
• ציטרואן ג'י.אס. מודל 73 דחוף למכירה. טל' 581864.
• למכירה קאמ פרטי 68 אחרי עיפוח כללי, במצב מצוין טלפון 067-39054 ב שעות 17.00—19.30.
• פונד פירנס 1978, קבינה בגולה 70,000 ק"מ טלפון 537176.
• היפושיה 1961 צבע מדב כה מצב מצוין, מכם 2/75 047386546.
• סוסיתא מסחרית שנת 69 ק"מ 86,000 טל' 56396.
• ביבוץ היפה ג'י.אס.אר. מודל 73 מצב מצוין, טלפון 04/098650, בל שעות היום.
• קונבכה 1300, 1969 במצב טוב מצב שנה 06530551.
• פונד פיבוטא 1970 במצב טוב. טל' 562224.
• היפושיה 68 מצוינת מצב טוב, טלפון 525463 בבעבודה 023278/9.
• מכדר דודג' 300 יול, 73, 4 צילינדרים במצב מצוין. טלפון 042761, בשעות הערב.

אופנועים וקטנועים

• הונדה 50 שחורה 1972 חדשה טלפון 520697 בורים.
• אופנוע בי.אס.אי. 350 אחרי אוברול מודל 64 טל' 520065.

ביקוש רכב

• מעוניינים לקנות מרצדס דיזל 220 העירוני 2—4 ביים 19703 טל' 067-24630.

מציעים למכירה

[illegible]

חפצים לקנות

[illegible]

כלי נגינה

[illegible]

רהיטים

[illegible]

מכונות כביסה

• לפיאת 1 זהר הדי אוטומ' בית דרים היקה 710130 — אחרי 17.00.

חיות בית

[illegible]

מכונות כביסה

• מכונת כביסה תוצר קוב מיק דה לוקס משומשת — 1000 ל"י. טל. 521151.

בתי"ס לנהיגה

• דרוש קופבינטור לפר זיה בתנאים טובים לביה"ס להנהגה 196831.

טלוויזיה

• עד 1000 לירות הכל תמורת הטלוויזיה שלך ב קניית הדשה בחנות הדר' גיה 15, 519731.
• טלוויזות משומשות לא ר כיפוי אחריות לשנה. מיכמה הרצליה 13, 510149.
• תיקון כל כני טלוויזיה בבית הלקוח באחריות מיד בה. הרצליה 15 512749.

הודעות

• ירקד התכניים אינבוית בראשונות, "מצבלי, בלפור 3 (בקומה).

מקררים

• פרידמן דלקס 13 קוב 1970 1.500 ל"י. 715664.
• בהזדמנות מקרר פורקו הגור אמיה + גריל, כר ריים 12. 714998—04.
• למכירה מקרר "סבינר האוז" 13 קוב בצעד במצב מצוין 2800 ל"י. לפנות — 81879.

חקלאות

• למכירה בית ומשק חקלאי בכל 30 דונם מטפים באזור נהריה לאדם המתאים מרכזת במשק 400.000 — 759419, 710081.

תערוכות

• גלריה גולדמן לאמנות בחיפה, הוד הכביש 30, כל. 50480. תערוכת ציורים של איד רין גלאני. הגלריה פתוחה בכל יום בשעות 13—10, 16—19, 20—22, בשבת 15—20.

הלוח הכפול | נתניה

• במכיאה 5 חדרים למכי רה בבנין בשאר בהל' הרב ריה. הבנית בהרדיטרנית, הדי שמואל־הנציב 5.

וילות ובתים

• וילה חדשה בפתורת 6 חדרים בסביה חיפה ביתר במר בנית 5 חדרים "דירה: דירות" הרצל 30, טלפון 053-23104(?).
• בקריה, דירה 1½ חדרים בבניה הדשוכהלהי, בשבילה שקטה, עם אפשרות בניה 10—8 053-95364.
• ויכמ"ים משלבי בניה החל מ־250.000 ל"י "דירון די דות" הרצל 30 053-22105.

ביקוש דירות

• מעוניין לקנות דירת 3 קווים במבנית ליום אוכנים 053-479051.

קבלנים

• 3—4 חדרים חברת "דיר רון דירות" הרצל 30 קומה 053-25103.
• לזוגות צעירים נותרו מספר דירות ברחוב רזיאל. בר חקורם זכות. הנאים נר היה, ברדילונדי, דהל שמיר אל־הנציב 5.

דירות מרוהטות

• דירת 3 מרוהטת + מלפון במרום שקט במרכז 053-22500.

עסקים

• דרוש שותף עובד בעסק בר שרות עצמי לפנות בר שעה 12.00 053-81152 ת.ד. 105 נתניה.

דירות למכירה

• דירה דו משפחתית 3 חדרים ותיקים נתניה מבחי 053-22300.

הלוח הכפול | באר־שבע

נרשמו לנשואין

[illegible]

הודעות

[illegible]

וילות ובתים

[illegible]

דירות למכירה

[illegible]

עסקים

[illegible]

הצעות עבודה

[illegible]

חנויות

[illegible]

לוח אשדוד

וילות ובתים

[illegible]

דירות

[illegible]

דירות למכירה

[illegible]

ביקוש דירות

[illegible]

דירות בשכר חודשי

[illegible]

תכוניות

[illegible]

דרוש

סוכן מכירות נמרץ

להפצת מוצרים
בעלי שם עולמי
בענף הסטראו

בעל רכב

לפנות ת. ד. 14142 ת"א „עבור סוכן"

אוניברסיטת תל־אביב

ההוג ללימודים קלאסיים
דרושים עוד מתנדבים לחפירות
תמרה
בהנהלת פרופ' מ. גיחון
כל המעונינים יפנו למזכירות ההוג

FIAT

סוכנות מכוניות
לים התיכון בע"מ

דרוש

עוזר
למבקר החברה
לנושאי ביקורת ומינהל

תיאור התפקיד:
• ביקורת ארגונית וכספית של חברה מסועפת עם מספר חברות־בנות.
• יכולת נתוח ומעקב, פיננסי ותקציבי
• ארגון ושיטות.

הכישורים:
• השכלה אקדמאית בכלכלה או בראיית חשבון.
• נסיון של שנתיים בנושאים הנ"ל.
• גיל 25—30.
• עדיפות לבעל רכב (התפקיד כרוך בנסיעות)

— תנאים טובים למועמד המתאים —

מועמדים העונים לדרישות הנ"ל יפנו לקביעת ראיון בטלפון 39777/8/9 — קו 38 למנהל כח אדם.

לחברה קבלנית
דרוש
מודד
לעבודות ביזוב
בתל־אביב
בא להתקשר 720097
בשעות 18.00—20.00

לחברה קבלנית קונסטרוקציה בנין
דרוש
מהנדס
עם נסיון של 3 שנים
טלפון 455064

לאדריכל הדש
הנדסאי או
שרטט בכיר
בעלי נסיון רב יפנו
בין 7—5 אחה"צ
בטלפון: 450596

קבלני
אינסטלציה
וביוב
מעוניינים בעבודה
בודדה ורציפות
טלפון 877725
בין השעות 1700—2000

קיבוץ להב
ד. נ. הנגב
מחפש
מטפל
(חובש) לגבה

לפנות: דבילה או רצית
טלפון 74368—057
או טלפון 74869—057

לחברה בניין
בישת השרון
דרושה
עוזרת מוסמכת
להנהלת חשבונות
אלייבמר

עם ידע בסיסי בהנהלת חשבונות במערכת מכנה
כתיבה. שעות העבודה
13.00—08.00

לפנות טלפונית 479899
בשעות המשרד,
לאברהם רוה.

דרושים
רתכים ומסגרים
לעבודות בנגב
טלפון 877445 בערב

לחברה בנות
בחיפה
דרוש
מנהל חשבונות
ומבקר פנימי
להגיד יום עבודה
אפשרי מסודר.
לפנות טלפונית
לכספר 666365—04

דרוש
צעיר
מוכשר
לעבודה בחנות
לכלי עבודה
לטלפון 824115 ת"א
10.00—16.00

מזכירה
למשרד
במרכז ת"א

אריבן כשרד הפנה
עברית אנגלית
טלפון 259377

דרוש
לבית ספר בתל־אביב
מדריך
לעבודה

לטלפון 228512, 249633
768855.

דרושים
מחסנאים
טכניים
לציוד מכאני
עבודה בקביעות
תנאים טובים.
לפנות טלפון 34142
לשם קביעת ראיון
— בדיוק מטבחה —

לבית חולים בירושלים
דרושים
1. מהנדס אלקטרו־ניקה
בעבודה מלאה, לתכ ראה הבנק ופתח.
2. הנדסאי אלקטרוניקה
בעל שתי שנות ותק לפחות.
בא לפנות בכתב לת.ד. 1114 ירושלים — 91000

משרד החינוך והתרבות
המחלקה להשכלה עיבוי הדואב
לבית המדרש הממלכתי למורים להנדסה באר־שבע
דרוש לבורנט(ית)
לריכוז כעבודת הכבב בבית המדרש וכן לסיוע למורים בהכנת השעבודות והחשבוד איכפה.
הכישורים הדרושים:
הצורות לבורנט מוסמך
בעל נסיון במוסד חינוכי.
הצעות בכתב, לשלוח לת.ד. 65 באר־שבע

חברת שרותי נפט בע"מ

מחפשת

מנהל חשבונות מדופלם
למשרת מנהל חשבונות ראשי

מועמדים בעלי נסיון מתבקשים לפנות לקביעת ראיון לטלפון 417286 תל־אביב.

הודעות לציבור

משרד המסחר והתעשיה
הודעה למכרז 15/74
מוזמנות הצעות לבניה קו מוס נגבת 132 ק"ו ו־2 תחנות טרנספורמציה על עמודים ב־כפר מנדל שמה.
מפרטים מבויים יש לקבל אצל מר ז. זיה, משרד ה־מסחר והתעשיה אגף החשמל, רחוב קרן היסוד 38 ירושלים.
המועד למקום יתקיים ביום רביעי כ"ט בסיון תשל"ד 19.6.74.
היציאה מהמיכשול הצבאי ב־רכבת הגולן אשר מרודיו נמ־צאים במשמרת ראש פינה. להצעה יש לצרף ערבות בנ־קאית בשעור של 10% מערך ה־הצעה לתקופה של 2 חודשים מיום הגשת ההצעה.
המועד האחרון להגשת ההצעה הוא יום ששי כ"ו בתמוז 5.7.74 שעה 12.00
את ההצעה יש להגיש בשתי מעטפות סגורות ועל המעט־פת החיצונית יש לציין מכרז מספר 15/74 לפי הכתובת ת. ד. 299 ירושלים (אפסנאות ומשק).
אין משרד המסחר והתעשיה מתחייב לקבל את ההצעה ה־זולה ביותר, ואנו שומרים ל־עצמנו את הזכות להגדיל או להקטין היקף העבודות.
ג. גינצבורג
מנהל מחלקה בנא"מ

משרד המסחר והתעשיה
הודעה למכרז 16/74
מוזמנות הצעות להרחבת רש־תות מתח גבוה בכפרים בנף עתה, מג'ל שמס, עין קיניה, רג'ר וכסעדה.
מפרטים מבויים יש לקבל אצל מר ז. זיה, משרד המס־חר והתעשיה, אגף החשמל, רחוב קרן היסוד 38 ירושלים.
הסיור למקום יתקיים ביום רביעי כ"ט בסיון תשל"ד 19.6.74.
היציאה מהמיכשול הצבאי ב־רכבת הגולן אשר מרודיו נמ־צאים במשמרת ראש פינה. להצעה יש לצרף ערבות בנ־קאית בשעור של 10% מערך ההצעה לתקופה של 2 חודשים מיום הגשת ההצעה.
המועד האחרון להגשת ההצעה הוא יום ששי כ"ו בתמוז 5.7.74 שעה 12.00
את הצעה יש להגיש בשתי מעטפות סגורות ועל המעטפה החיצונית יש לציין מכרז מס־פר 16/74 לפי הכתובת ת. ד. 299 ירושלים (אפסנאות ומשק).
אין משרד המסחר והתעשיה מתחייב לקבל את ההצעה ה־זולה ביותר, ואנו שומרים ל־עצמנו את הזכות להגדיל או להקטין היקף העבודות.
ג. גינצבורג
מנהל מחלקה בנא"מ

משרד החקלאות
האגף לנכסים
ביצוי המשק
מכרז מס' 2058—74
[illegible]

משרד המסחר והתעשיה
הודעה למכרז 17/74
משרד המסחר והתעשיה מ־קש בזה הצעות לספק יעוץ שרותי בקורת על תכניות כ־קר ופתוח בשטח התכשור האלקטרוניקה המכניקה לפי הד עלידי המפעלים.
על המציע להיות בעל תו־אר או שלישי בתחום הא־לקטרוניקה או בפיזיקה ו־ידע בנושאי מיכשור אלקטרוני, בי"כולוגיה ומיכשור רפואי.
[illegible]
המועד האחרון להגשת ההצעה הוא בתמוז תשל"ד 6.74 שעה 12.00 בצהרים.
[illegible]
ג. גינצבורג
מנהל מחלקה בנא"מ

משרד החקלאות —
האגף לנכסים ביצוי ומשק
מכרז מס' 2060—74
מוצעים בזה לבכירה עצים שבמשקם 900 ללא מחיר שמשקם כ־ק"ג הבער שמספרו 897 [illegible]
[illegible]

משרד החקלאות —
האגף לנכסים ביצוי ומשק
מכרז מס' 2057—74
[illegible]

משרד החקלאות
האגף לנכסים
ביצוי המשק
מכרז 9—74
[illegible]

דרוש
קבלן אינסטלציה
לאתר בניה
באזור כפר סבא
להתקשר לטלפון 03—414277 לגיסים

דרושים
מחסנאים
למשמרת לילה
להתקשר: המחלבה המאוחדת רמת־גן
טלפון 724141

עובד קירוד
התקשר: טנא־נוגה, טלפון 451828

קרית נוער ירושלים
מכללה טכנולוגית תורנית
לקראת הרחבת המכללה
בשנת הלימודים תשל״ה
דרושים
במגמה לאלקטרוניקה:
יב לאלקטרוניקה —
תפקידי הוראה, תכנון ופתוח
אי אלקטרוניקה —
תפקיד הדרכה ופתוח
במגמה למכונות:
יב — לתפקיד הדרכה בכיתה,
בעלי נסיון בהוראה/הדרכה
יבים מקצועיים —
תפקידי יעוץ בטכנולוגיה מתקדמת
בעלי נסיון בתעשיה.
מאי מכונות —
תפקידי הוראה, תכנון ופתוח
במגמה לאמנויות הדפוס:
יב — להוראת כתב ובהוות והורה הצבעים
יבים מקצועיים —
הדרכת צילום אופסט והפרדת צבעים,
הדרכה בדפוס (הרכבת לוחות,
בעלי כישורים ונסיון בייצור והוראה.
במגמה להדפסה ואמנות הדפוס:
יב/מדריכים מקצועיים —
המכון להדרכה מקצועית.
פרטים נא לפנות לזכירות הפדגוגית,
רב פרנק בית וגן, טלפון 521212,
ת״ד 16075 ירושלים.

מישראגז
בתל־אביב דרושות
נקבניות
לעבודה קבועה
עם נסיון מעל 3 שנים
נקבניות
בעלות נסיון
לעבודה לפי שעות במשמרת שניה
מועמדות מתבקשות לפנות למח׳ הסגל
אחד העם 34, תל־אביב.

קונצרן בדרום הארץ
דרושים:
עוזר למבקר פנימי
הכישורים:
ידיעה בהנה״ח לפחות דרגה ד׳:
נסיון של 3 שנים בביקורת במפעל
תעשייתי. מגורים בבאר־שבע או בדרום
פקיד יבוא
בעל נסיון בשטח היבוא; ידיעת
שפות עברית, אנגלית על בוריין.
— סודיות מוחלטת מובטחת —
לפנות בכתב בציון קורות חיים ונסיון
לת. ד. 2092, ת״א למח׳ כח אדם.

חברה פרטית בגבעתיים
דרושה
פקידה-טלפוניסטית
לעבודות משרדיות והדפסה
במכונת כתיבה עברית
לפנות לעליזה, טל. 765071 בימים א׳—ה׳
בשעות 08.00—16.00, ביום ו׳ בין השעות 08.00—13.00.

מ
התמידון אלקטרוניקה בע״מ
דרושים:
טכנאי אלקטרוניקה
בוגרי בית ספר מקצועי
לעבודות יצור ובדיקה
של מערכות אלקטרוניות בתל־אביב
רצוי נסיון של שנה אחת לפחות.
לצורך קביעת מועד לראיון
נא לטלפן 285027 בימים א׳—ה׳
בין השעות 8.00—17.00.

מחפשים:
1. מהנדס או הנדסאי בנין
בעל ותק ונסיון בפיקוח בדיקת הישוב כמויות.
מקום העבודה באזור המרכז
2. מפקח
על עבודות עפר וכבישים.
בעל נסיון.
מקום העבודה באזור ירושלים.
בעלי כישורים מתאימים מתבקשים להגיש הצעותיהם בכתב־יד לת. ד. 157, רמת־גן עבור מס׳ 389 ולפרט הכישורים, הותק וכן את תנאי העבודה המבוקשים.

למעבדות רפא בע״מ
דרושים
תעמלנים רפואיים
באזור תל-אביב, המרכז והצפון
נדרשת השכלה פרה־רפואית
— • —
לפנות בכתב יד בציון פרטים מלאים
לת. ד. 405 ירושלים

לחברה קבלנית ברעננה
דרושים
טפסנים
נא לפנות לטלפון 921205
בשעות העבודה

רשות השידור
מודיעה על משרה פנויה
תואר המשרה:
מנהל מחלקת הכספים
הדרגה: ייח—י״ט של הדירוג האחיד או 6—7 של דירוג מח״ר.
מקום העבודה: ירושלים
תיאור התפקידים: מנהל את מחלקת הכספים של רשות השידור: מתכנן ומארגן את העבודה וקובע את נהלי הביצוע של התשלומים, התקבולים והנהלת החשבונות. אחראי למעקב אחרי מערכת ההכנסות של הרשות כמקורות שונים. מכוון באופן שוטף לחשב הכללי. מפקח על ביצוע תקציב הרשות, לפי חוק רשות השידור, חוק התקציב הוראות הכ״מ, חוק נכסי המדינה, הוראות החשב הכללי וכן חוקים ותקנות הקשורים לתשלומים, תקבולים, הסכמים, חוזים, התחייבויות, ניהול חשבונות, דיווח וכד׳. בעל זכות חתימה על התחייבויות כספיות של הרשות. יועץ להנהלת הרשות בזמן לעריכת התקציב וביצועו. משתתף בוועדות שונות.
כפיפות:
סגן המנהל הכללי
הכישורים הדרושים: השכלה אקדמית (מ.א.) בראיית חשבון או בתחום דומה בתוספת 7 שנות נסיון במקצוע או בתחום דומה; או השכלה אקדמית (ב.א.) ו־9 שנות נסיון כנ״ל; בקיאות בחוק רשות השידור, חוק התקציב, הוראות הכ״מ, חוק נכסי המדינה והוראות החשב הכללי. כושר לנהל צוות עובדים ולהפעילם. ידיעת השפות עברית ואנגלית, רצויה ידיעת שפות נוספות.
הערה: מילוי התפקיד כרוך בעבודה מחוץ לשעות העבודה הרגילות, ובשעות נוספות. תוקף המינוי הוא ל־3 שנים עם אפשרות הארכה.
המעונינים יפנו בצירוף אישורים על השכלה ונסיון למחלקת כח־אדם, רשות השידור ירושלים, עד 27.6.74.
בקשות שתגענה לאחר התאריך הנ״ל לא תענינה.

נערה צעירה (16-17)
יכולה לבנות לעצמה עתיד
תוכלי להשתלב בצוות נמרץ של חברה דינמית במשרדה הראשי בתל־אביב
שעות העבודה: 8.00 עד 4.30 אחה״צ
יהיה עליך לעסוק בקבלת קהל, להפעיל מרכזית טלפונים ורצוי שתהיה לך ידיעה בסיסית בכתיבה במכונת
אנא, פני בכתב לת.ד. 16284 תל־אביב
עבור „נערה צעירה״

משרד התקשורת
מנהלת שרותי ההנדסה
דרושות מזכירות
דרישות התפקיד:
* השכלה תיכונית
* הדפסה במכונת כתיבה עברית, רצוי גם לועזית.
* רצוי נסיון בעבודת מזכירות.
הדרגה: ח׳—י׳ בדרוג האחיד
מקום העבודה: תל־אביב

לסקר בעלי השכלה
על-תיכונית ואקדמית — 1974
דרושים
ללשכה המרכזית לסטטיסטיקה
מועמדים לתפקידי
מראיינות ומראיינים
לעבודה חלקית
בתל־אביב — יפו, בירושלים, באשדוד, באשקלון, בבאר שבע, בבת־ים, גבעתיים, ברמת השרון, ברמת גן ובני ברק וכן בפתח תקוה ברחובות, בלוד, בהרצליה ורמת־השרון.
למועמדים המתאימים תינתן הדרכה קודם להתחלת העבודה.
הסקר יימשך חודשים מספר מאמצע יוני 1974. העבודה תתנהל, בדרך כלל, בשעות אחר הצהריים והערב.
מועמדים שהם בעלי השכלה תיכונית או השכלה גבוהה יותר (רצוי תושבי אחד הישובים הנ״ל) מתבקשים לבוא לראיון ביום שני, 10 ביוני 1974 — כ׳ בסיון תשל״ד, בין השעות 15:00—18.00 למשרדי הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה כדלקמן:
בתל אביב — ברחוב ליאונרדו דה וינצ׳י פינת שדרות שאול המלך
בירושלים — ברחוב ישו 195
בבאר שבע — ביום ראשון, 9 ביוני 1974, בשעות 15:00 עד 18.00 — ברחוב העצמאות 36.
מועמדים תושבי אשקלון ואשדוד אשר אינם יכולים לבוא במועדים הנ״ל לבאר שבע או לירושלים — יכולים לפנות בכתב לפי הכתובת: תיבת דואר 6379 — ירושלים.

לשרותי הבית המרוחבן
דרוש
פיכאי מעיזה
לפנות לטל. 251326
משה או חיים

דרוש זוג
לעבודה במברית
מגורים במקום
בוקר פרטים יש לפנות
טלפון 03—455042
בין 17.00—21.00

לחברת יבוא
דרושה
מזכירה
עברית
אנגלית
כולל הדפסה
בשתי השפות
שעות עבודה
8.00 עד 16.00
לפנות: טל. 298121
תל־אביב, או בכתב
ת.ד. 2215, ת״א

לבעל נגריה מכנית
דרוש נגר
אחראי
המתמצא במכונות
בנין הרהט.
למתאים תנאים טובים
לפנות לת.ד. 30045/39
תל־אביב.

אל על — דרושים
* נקבניות I.B.M.
עם נסיון של שנה לפחות בניקוב בשפה האנגלית.
* מנהלי חשבונות
סוג 2, ידיעה טובה בעברית ואנגלית הכרחית.
* כתבניות עברית ואנגלית
* עובד אחזקה - חשמלאי
בוגר בית ספר מקצועי בעל נסיון של 3—5 שנים באחזקת מערכות חשמליות תעשיתיות.
*
על המעונינים לפנות אישית למדור תעסוקה, מחלקת שגל קרקע, אל על נמל תעופה ברגוריון, בין השעות 08.30—12.00, ולהביא תעודת זיהוי ושתי תמונות.
אגף כח אדם
אל על נתיבי אויר לישראל

דרושה
עוזרת למנהל חשבונות
רצוי עם נסיון בהכנת משכורות.
תנאים טובים למועמדת המתאימה.
נא לפנות בכתב לת. ד. 11010 תל־אביב
עם ציון מספר טלפון עבור „מס׳ 60״.

ש.א.ש. - קרל זינגר בע״מ
דרושים
מאבטחים
באזור חיפה, עכו, נהריה
לאבטחה בשעות היום והלילה
לתקופות קצרות — ולעבודה ממושכת
(מתקבלים גם עובדים בהופכות)
כישורים: ● יוצאי צה״ל
● דוברי עברית
● עד גיל 35
שכר: 5.50 ל״י נטו לשעה
נא לפנות: רח׳ המגינים 60, חיפה
טלפון 04—531194/5.

יבם IBM
דרושים
1. מתכנת מערכות
2. מהנדס מערכות במערכות DOS
לעבודה באיזור חיפה
מועמדים מתאימים
מתבקשים לפנות בכתב יד, בפירוט נסיון מקצועי,
לחברת י.ב.מ. ישראל בע״מ,
מח׳ כח אדם,
ת. ד. 20210
תל־אביב, 61200.
יבם IBM

למשרד הנדסי בתל־אביב
דרושים
מהנדסים והנדסאים בתחום האלקטרוניקה
לתכנון כללי של מערכות משולבות, הכנת מפרטים מכניים לתת־מערכות, פקוח על הייצור ועריכת בדיקות קבלה לציוד וכן פיקוח על ההתקנה, ההרצה והפעלה של הציוד.
רצויים מועמדים בעלי נסיון של 3—4 שנים באחד או יותר מהשטחים הבאים: —
— מערכות מכ״ם ומיקרוגלים.
— מערכות שליטה ובקרה קוית ואלחוטית.
— מערכות העברה ותצוגת נתונים ספרתיים.
התנאים יקבעו בהתאם לכשוריו של המועמד.
הצעות בצרוף קורות חיים ונסיון מקצועי קודם נא להפנות בכתב יד לת. ד. 7064 עבור ת. ג.

לחברת ביטוח גדולה
דרושים
1. מנהלי חשבונות
(משרה מס׳ 500)
2. עוזר למנהל חשבונות ראשי
(משרה מס׳ 501)
3. מנהלי חשבונות סוג ד׳
(משרה מס׳ 502)
4. כתבניות עברית ואנגלית
(משרה מס׳ 503)
5. כתבניות עברית
(משרה מס׳ 504)
תנאים טובים למועמדים המתאימים
סודיות מובטחת
על המעונינים לפנות בכתב תוך פרוט נסיון קודם, ל־ת. ד. 1469 ת״א ולציין את מספר המשרה המבוקשת.

למוסד ממשלתי דרושים מייד
1. אלקטרונאי לעבוד באחזקת מחשבים
דרישות התפקיד:
* ידיעת השפה האנגלית
* עבודה במשמרות
* טכנאים שיתקבלו לעבודה יעברו קורסים באחזקת מחשבים.
2. עובדי אחזקה
למערכות חשמל ולהיות פיקוד/אחזקת מערכות מיזוג אוויר.
יועדפו:
* בעלי נסיון באחזקת מתקנים גדולים
* בעלי ידיעות באחזקה של מערכות מיזוג ו/או דוודים
* בוגרי בתי ספר מקצועיים במגמת חשמל או במגמת מיזוג אויר.
תנאי עבודה ושכר: בהתאם לכישורים.
הצעות בכתב בצירוף תולדות חיים, השכלה ונסיון בעבודה יש להגיש עד 14 יוני 74 לפי הכתובת: ת. ד. 2126 רמת גן 52100
— סודיות מובטחת —

אלתא
תעשיות אלקטרוניות בע״מ
חברה בת של התעשיה האוירית לישראל בע״מ
אשדוד
דרושים בדחיפות
★ טכנאי והנדסאי אלקטרוניקה
מתחילים ובעלי נסיון בכל השטחים
קיימת אפשרות הסעה למפעל.
על המעונינים לפנות בכתב או אישית למחלקת התעסוקה של „אלתא״ אשדוד

עירית אילת — אגף החינוך
לשנת הלימודים תשל״ה
דרושים לבי״ס תיכון דתי
מורים למדעי הטבע, אנגלית, כלכלת בית, מדריך למתכת, מכונאות רכב וחשמל, כתבנות—התכתבות, מדריך לנגרות, מוסיקה, השבחנאות.
בקשר לפרטים נא לפנות בכתב לאגף החינוך בעיריה.
יינתנו תנאים טובים, הטבות ועזרה בדיור.
ג. כץ, ראש העיריה.

למפעל מתכת באזור אשקלון
דרוש
1. מהנדס ייצור צעיר
2. איש אחזקה
לקביעת ראיון נא להתקשר
ל־257543 תל־אביב

לחברת בטוח גדולה בתל-אביב
דרושים
פקידה ראשית
עם נסיון של לפחות שנתיים במקצוע
(עם ידע בשפה האנגלית)
כתבנית עברית מנוסה
עדיף עם נסיון בהקלדת פוליסות בטוח
כתבנית אנגלית
עדיף שפת אם אנגלית.
תנאי עבודה מצויינים
נא לפנות אל מנהל אדרת, טלפון 611873 תל־אביב.
— סודיות מובטחת —

דרושה "BOOKING CLERK"
[אשה]
בעלת נסיון במשרד נסיעות
הצעות לת. ד. 3202 תל־אביב.

למלון **גליל** 4 כוכבים נתניה
דרושים לעבודה שנתית
* SOUS CHEF
* GARDE MANGER
* טבח סוג 3
* טבח סוג 2
* עוזרים לטבחים
* מנהל חשבונות — עם נסיון בעבודה בבתי מלון.
תנאים טובים למתאימים.
לפנות למר גיזאר טלפון 053—92005

דרושה
כתבנית מעולה באנגלית
שפות נוספות יתרון
שעות העבודה לפי הסכם
נא להתקשר למחלקת היצוא
„אסיא״ מעבדות כימיות בע״מ
ת.ד. 1423, ת״א טלפון 915021

האוניברסיטה העברית בירושלים
מודיעה על משרה פנויה של:
ראש צוות רשום ודווח - במינהל תלמידים
מכרז מס׳ 147/74
תאור התפקיד —
א. כפוף ברישום הדווח — הכוונה והדרכת עובדים ארעיים ברישום הדיווח באמצעות המחשב. קביעת סדר עדיפויות וחלוקת עבודה בין הצוותות. השתתפות בפתרון בעיות הקשורות בדווח למחשב. תאום תנאי הקבלה וסדרי הקבלה הבסיסיים עם הפקולטאות. בצוע ההר ליכי הקבלה לחוגי הלימוד בפקולטות שב־ תחום אחריותו, בתאום עם הפקולטה.
ב. מעקב אחר התקדמות הליך הקבלה בפקול־ טה. דיווח החלטות קבלה למחשב ובקורת פעולות המחשב הנובעות מדיווח זה. טיפול בבעיות חריגות של מועמדים הקשורות ספ־ ציפית בפקולטות בתחום אחריותו.
ג. ממלא את מקום היועץ למועמדים בהעדרו.
דרישות התפקיד — ידיעת השפות עברית ואנגלית. השכלה — רצויה על תיכונית (רצויה השכלה אקדמית מושלמת). נסיון ב־ אחריות על צוות עובדים, נסיון בעבודות הק־ שורות במחשב — דיווח, סימול, התמצאות בדוחות מחשב, הכרת מערך האוניברסיטה על יחידותיה השונות.
הערה — בעונות לחץ יש לעבוד גם מעבר לשעות המקובלות.
הדרגה — יב—יד בדירוג האחיד.
על המעונינים לפנות בכתב בצרוף תולדות חיים ושמות ממליצים עד תאריך 18.6.74, כ״ח בסיון תשל״ד, אל: — מחלקת כח אדם, קרית האוני־ ברסיטה העברית, ירושלים, מיקוד 91009, ולציין על המעטפה „מועמד למשרה מס׳ 147/74״.

רפא״ל
רשות פתוח אמצעי לחימה
מהנדסי אלקטרוניקה
* להנהגת קבוצת מחקר ופיתוח בנושא אנטנות (משרה מס׳ 51)
כישורים דרושים: נסיון של שבע שנים לפחות בפיתוח אנטנות/מיקרוגלים; ידע מקיף בתורת האנטנות האלקטרומגנטיות; כושר מנהיגות והובלת צוות מחקר ופיתוח.
* להכנת תקנים ואמינות של רכיבים אלקטרוניים, תכנון ציוד בדיקה וחישובי אמינות (משרה מס׳ 52).
כישורים דרושים: רצוי נסיון של שנתיים לפחות בנושאי תקינת רכיבים אלקטרוניים או בתכנון מעגלים אלקטרוניים; ידיעת השפה האנגלית הכרחית.
* למחקר ופיתוח של אלגוריתמים לעיבוד ספרתי של אותות, כולל סימולציה במחשב (משרה מס׳ 53).
כישורים דרושים: נסיון של שלוש שנים לפחות בנושאי עיבוד ספרתי של אותות תכנות ומעגלים ספרתיים.
* לעבודות פיתוח של רכיבים ומערכות בנושאי תקשורת ומכ״ם בטכניקות מתקדמות (משרה מס׳ 54).
כישורים דרושים: נסיון של שנתיים לפחות בפיתוח בנושאי תקשורת ומכ״ם.
מהנדסי מכונות
* להתכנן ופתוח מערכות מכניות (משרות מס׳ 55—60).
כישורים דרושים: רצוי נסיון קודם של שנתיים בתכנון מכני או בנושאים בעלי אופי דומה.
* לעבודות עם מדויקות (משרה מס׳ 61).
כישורים דרושים: דרוש נסיון קודם בעבודה דומה.
* להתכנן התקנים אופטיים (משרה מס׳ 62).
כישורים דרושים: נסיון של שנתיים לפחות בנושאים דומים.
* לזוד אלקטרוני (משרות מס׳ 63—65)
כישורים דרושים: רצוי נסיון קודם בתכנון ופתוח זוד אלקטרוני.
מהנדסי תעשייה וניהול
* לתפקיד סגן לתכנון ובקרה (משרה מס׳ 66)
דרישות התפקיד: מהנדס מחקר בעל נסיון במחקר ופתוח, הכנת תכניות עבודה ותקציבים; יועדף בעל תואר שני בתעשייה וניהול.
* לפתוח מערכות ושיטות ניהול (משרה מס׳ 67)
כישורים דרושים: נסיון של 3—5 שנים במערכי תכנון ובקרה בנושאי פתוח (פרוייקטים) וייצור.
פיזיקאים
* לעבודת מחקר ופיתוח במעבדות אופטיקה ואלקטרואופטיקה (משרות מס׳ 68—70)
* פיזיקאי נסיונאי (משרה מס׳ 71).
* פיזיקאי שמושי, לפיתוח התמושה (משרה מס׳ 72).
הנדסאי/טכנאי אלקטרוניקה
* לתפקיד מבקר הרץ לאלקטרוניקה (משרה מס׳ 73).
כישורים דרושים: בעל ידע בנושאי טכנולוגיות בייצור אלקטרוני (הרכבות מעגלים, הלחמות, ציפויים וכד׳); בעל רשיון נהיגה, כושר ניהול מו״מ עם יצרנים, נמרץ ובעל יוזמה.
* להפעלת מעבדה לאלקטרואופטיקה (משרה מס׳ 74).
* לתכנון מעגלים אנאלוגיים ודיגיטליים (משרה מס׳ 75—80).
* לפיתוח מחשבים ספרתיים (משרה מס׳ 81).
כישורים דרושים: בוגר בי״ס להנדסאים, בוגר בי״ס 4־שנתי, או בוגר ביה״ס הטכני של ת״א.
הנדסאי/טכנאי מכונות
* לתפקיד מבקר חוץ למכניקה (משרה מס׳ 82).
כישורים דרושים: ידע ונסיון בטכנולוגיות ייצור מכני (עיבוד שבבי, יציקה, ריתוכים, צפויים וכד׳) וידע במכונות כלים; בעל רשיון נהיגה, כושר ניהול מו״מ עם יצרנים, נמרץ וביצועיסט.
* לעבודות תכנון מכני שונות (משרות מס׳ 83—88).
כישורים דרושים: רצוי נסיון קודם בעבודות תכנון מכני, חישוב הנדסי וכד׳; בעלי רקע קודם בענף המתכת.
טכנאי עיבוד נתונים
* לעבודה בעיבוד נתונים והרצת תכניות במחשב (משרה מס׳ 89).
כישורים דרושים: רצוי בוגר קורס לעיבוד נתונים ומיכון, בעל נסיון של שלוש שנים לפחות בעיבוד נתונים הרצת תכניות במחשב; יועדף מועמד בעל ידע בטיפול בפורטרן ו/או בקובול.
המעונינים יפנו לרפא״ל, ת.ד. 9757 חיפה 31096, יפרטו קורות חייהם, השכלתם ונסיונם המקצועי, ויציינו את מספר המשרה המתאימה לכישוריהם. רצוי לצרף מס׳ טלפון להתקשרות.
סודיות מובטחת

هكذا من الأصل

יהלומים גנובים ב־300 אלף ל"י התגלו ע"י המשטרה * 5 נעצרו

מאת אבי ולנטין
כופר „הארץ" לענייני משטרה

יהלומים גנובים ששווים 300 אלף ל"י, התגלו שלשום על־ידי המשטרה במהלך חקירה על נסי־בות העלמו של משלוח־יהלומים ששוויו היה שני מליון ל"י. חמי־שה אנשים החשודים בגניבה ל־אלביה השונים, נעצרו לחקירה. צפויים מעצרים נוספים.

בעקבות ידיעות שהתקבלו במש־טרה, נעצר שלשום צעיר בן 25 תו־שב פתח־תקוה, בעל מלטשה שב־רשותו נמצאו עשרות יהלומים ה־חשודים כגנובים מאותו משלוח של שני מליון ל"י, שנעלם בדרכו ל־תל־אביב.

בחקירה, שמנהל צוות מיוחד של המטה הארצי בראשותו של פקד שמואל ניר, התברר כי בעל המלט־שה רכש את היהלומים הגנובים ב־תיווכו של אחד העובדים במלטשה. הצעיר בן ה־25 נעצר לחקירה. צעיר זה הוביל את החוקרים לאיש־קשר אחר, שאינו נמנה עם צוות הציב־רים של המלטשה. צעיר זה, גם הוא כבן 25 נעצר לחקירה.

צוות חוקרים יצא שלשום בלילה גם לביתו של חשוד אחר בתוך הי־שוק כדי לעצרו ולערוך חיפוש ב־ביתו. כאשר הגיעו החוקרים לבית מצאו שם גם את גיסו (תושב ת"א) ואת אשתו הישראלית. הם התכוננו לעזוב את הארץ דרך נמל חיפה. ה־חוקרים חשדו בשניים ובדקו את מט־ענם שם נמצאו 33,620 דולר. בתיק של החשוד הישראלי נמצא יה־לום יקר־ערך, שזוהה כאחד מיה־לומי המשלוח שנעלם. הם נעצרו לחקירה.

נחתם הסכם בענף התובלה

הסכם עבודה קיבוצי לשנת 1974 בענף התובלה, נחתם אתמול בת"א, בלשכתו של יו"ר המחלקה לאיגוד מקצועי, מר א. אברהמוביץ, בין ה־מדור להתחברות במחלקה לאיגוד מק־צועי לבין התאחדות מפעלי הובלה בישראל.

ההסכם מקיף כ־30 אלף נהגים בכל הסקטורים המפעילים רכב קל, בינוני וכבד לסוגיו השונים.

ההסכם קובע כי לאחר שנת עבודה יקבלו העובדים תוספת של 20 אג' ליום עבודה ו־20 אג' נוספות לכל שנת עבודה נוספת עד למכסימום של 4 ל"י ליום עבודה, לאחר 20 שנות ותק.

ועדת מטעם שני הצדדים תבדוק את מערכת שיטות שכר העידוד ב־חברות התובלה ותמליץ על שינויים בשיטות אלה במגמה ליעל את ה־תפוקה ולהשיג בדרך זו הרחבת בסיס תשלומי הפיצויים והפנסיה לעובדים הפורשים.

נחנכה קריית נופש לחיילים בגבעת אולגה

(ע). על גבעה גישאה ליד חוף הים של חדרה — עליה התנוססה בימי המנדט משטרת גבעת אולגה שחיפשה אחרי מעפילים — נחנכה אתמול אחר הצהריים בטקס חגיגי קריית נופש לחיילי צה"ל.

נציגי ענפי יבוא דורשים לבטל צו ההפקדה

מאת סופר „הארץ"
לענייני כלכלה

בכנס חרום של נציגי 60 ענפי יבוא, הוחלט אתמול לדרוש מן ה־ממשלה לבטל מיד את צו ההפקדה על סחורות יבוא, שהוטל לפני כ־שבועיים. בכנס, שנערך בתל־אביב מטעם לשכת המסחר, הועלו טענות חריפות כנגד הצו. צויין בין היתר, כי הצו יגרום בעיקר ייקור חמרי גלם חיוניים לתעשיה ולבניה, וכי הוא לא יבלום את היבוא כל עוד הולכת וגדלה כמות הכסף במשק.

המתדרים והזהירו בכנס, שאם תס־רב הממשלה לבטל את צו ההפקדה, הם יפסיקו לשחרר סחורות ממחסני המכס, דבר העלול להביא תוך ימים אחדים לסתימת הנמלים. אחדים מ־ראשי הסוחרים אף הציעו לפנות אל מוסדות השוק המשותף ולגאט"ט ולהתריע על צעדים אלה, שיש בהם פגיעה בהסכמים בין־לאומיים.

נשיא לשכת המסחר, מר אבנר בךדייקר, הבריק אמש לשר־האוצר מר יהושע רבינוביץ, לשר המסחר והתע־שיה חיים בר־לב, ולראשי ועדות ה־כלכלה והכספים של הכנסת, את תו־כן ההחלטות.

נמסר כי הכנס, שהתנהל באוירה סוערת, דחה הצעות מתונות יחסית של ראשי הלשכה, שקראו להשלים עם צו ההפקדה ורק לדרוש שיפו־רים שונים בתוכנו.

בצפון תל-אביב
דירה 4 חדרים
למכירה
לפנות: „אחים אלפנר"
יהודה המכבי 37, תל־אביב

תקלה במטוס שבו עמד דיין להמריא לארה"ב

דיין: „מטרתי — להכיר טוב יותר את עמי"
* הוזמן לארוחת צהרים עם ד"ר קיסינג'ר

מאת עמוס חדד,
סופר „הארץ"

נוסעי מטוס הג'מבו של אל־על, כשעמד להמריא אתמול ב־8 בבוקר, ניצלו מפגיעה, כאשר הת־קלקל אחד המנועים ואחר־כך התפוצצו שני גלגלים בגלל תקר — בעת חזרה למסלול ההמראה. בין נוסעי המטוס היו ח"כ משה דיין ורעייתו שיצאו לארה"ב.

מר דיין, שהגיע לנמל התעופה בן גוריון דקות אחדות לפני ההמראה, עלה אחרון למטוס, כעבור חצי שעה נראה מטוס הג'מבו סוטה ממסלולו כשעשנים מגלגליו בלא אויר.

לסופר „הארץ" נמסר, כי בעת רי־צת־ההמראה הבחין הקברניט שרוד אברבנאל כי המטוס אינו ממריא בגלל קלקול באחד המנועים. הוא החליט לכבות את המנוע המקולקל ולהפעיל את הבלמים. המטוס חזרה כדי לבדוק מה אירע. בעת הנסיעה חזרה אירעה התקלה בשני הגלגלים. רעש ההתפוצצות הבהיל במקצת את הנוסעים, אך הקברניט מיהר להר־גיעם, כי אין כאן מעשה חבלה אלא תאונה.

כעבור זמן הורדו כל נוסעי המ־טוס לרבות מר דיין ורעייתו. הנוס־עים הועברו למסעדת נמל התעופה, שם הוגשה להם ארוחת צהרים.

עובדי התחזוקה של אל־על עשו מאמצים לתקן את הקלקול במנוע ולהחליף את שני הגלגלים. כעבור שש שעות הצליחו להביא את המ־טוס לתקינות של המראה. הנוסעים הועלו למטוס, שהמריא ב־4 אחה"צ, באיחור של כשמונה שעות.

מר משה דיין מסר כי בארה"ב יופיע באסיפות מטעם המגבית ה־יהודית המאוחדת ומפעל אגרות מל־וה הפיתוח.

בשיחה עם סופר „הארץ" בנמל ב.ג. אמר, כי ייפגש לשיחה פרטית עם שר־החוץ האמריקאי ד"ר הנרי קיסינג'ר. נראה, שהפגישה תיערך בשבת. כן אמר כי ייפגש בארה"ב עם הנוער היהודי כדי להכירו מק־רוב. הוא אמר כי בשנים האחרונות היה שקוע מאד בתפקידו ועתה תהיה לו הזדמנות להכיר את העם היהודי. כן אמר כי בכוונתו לצאת גם לדרום אמריקה ולארצות אחרות בעתיד.

מר דיין ישהה בארה"ב 10 ימים.

הוארך מעצרם של חשודים בהתפרעות באיצטדיון בפ"ת

מאת סופר „הארץ"

שופט בית המשפט השלום בפ"ת דוד קרניאלי, הוציא אתמול בצהרים פקודת מעצר ל־15 יום נגד 4 חשו־דים שנעצרו ביום שלישי בהתפרעות הבוטית שאירעה במשחק הגביע בין הפועל פ"ת לבית"ר ירושלים. תשו־דים, נער בן 14 נעצר שלשום ל־7 ימים. העצורים הם: שמעון עקי־בא, שמואל שקרון, חביב מזרחי והכהן שלמה — כולם מירושלים.

עוד שני עצורים

בשעות הצהרים נעצרו גם יצחק ג'אנו ושלום אביטן, שחקני בית"ר ירושלים, כחשודים בהשתתפות ב־התפרעות. הם נתבקשו לבוא לחקירה במשטרת פתח־תקוה, וכאשר הופיעו נעצרו. נכוון לשחררם בערבות עצ־מית, בדחה.

טד לוריא ז"ל הובא למנוחות

(ע). מר לוריא, עורכו ומנהלו של העתון „ג'רוזלם פוסט" ומותיקי ה־עתונאים בארץ, הובא אתמול אחה־צהריים לקבורה בחלקת יקירי ירו־שלים, בבית־העלמין על הר־המנוחות בגבעה. הוא נטמן בסמוך לקב־רותיהם של כתבי התקוה, נפתלי הרץ אימבר, פרופ' י. קלוזנר ו־גרשון אגרון, ראש עיריית ירושלים לשעבר ומייסדו של [illegible] היומון היחיד בארץ בלשון האנגלית, שאותו הם הקימו דוקא בירושלים.

כשעה לפני צאת ההלוויה הוצב הארון ברחבת הכניסה של בית „ג'רוזלם פוסט" בשכונת רוממה ב־ירה, מול חדר העבודה שבו עבד המנוח כעורך ראשי. הארון הו־בא מיפאן, שם מת המנוח כהתקף לב בגיל 64, בעת מילוי שליחותו כנציג העתונות הישראלית למושב ה־מכון הבין־לאומי לעתונות.

[illegible] זכרו של המנוח, עברו על פני הארון, [illegible]

בין המשתתפים הרבים בלוויה הי־ו גב' גולדה מאיר, ראש הממשלה ל־שעבר, נשיא בית המשפט העליון ש. אגרנט, ושופטים, ראש עיריית ירושלים מר ט. קולק, חברי כנסת, אישי ציבור, ובהם שרים לשעבר, מזכיר הממשלה מר גרשון אבנר, [illegible]

גב' מאיר ספדה למנוח ועמדה על אפיו כאדם אוהב הבריות, [illegible]

נפתחה ועידת איחוד הקבוצות והקיבוצים

(ע). הועידה השש של איחוד הקבוצות והקיבוצים נפתחה ביום ה' בבית העם באילת השחר בגליל העליון, בנאום שר־החינוך והתר־בות מר אהרן ידלין, שר־החקלאות לשעבר חיים גבתי, חברי כנסת וכ־300 צירים, משקיפים ואורחים.

„המתקנים הטובים ביותר הם אותם המתחילים בעצמם."
ברנרד שאו

חכמת חיים
בטוח ב־
אררט
חברה לבטוח בע"מ

מלון רמת אביב נכנע לרבנות ביטל הארוחה ל־300 הצליינים

הרבנות טענה ש„במסווה הסעודה תתנהל פעולה מיסיונרית"

מאת חביב כנען, סופר „הארץ"

מר יחזקאל סלמן, מנכ"ל רמת אביב ויו"ר התאחדות בתי־מלון בתל־אביב, הוכרע אתמול סופית במאבקו עם הרבנות הראשית ב־תל־אביב—יפו בפרשת הארוחה שעמדה להיערך אמש במלון מ־טעם קבוצת צליינים, בהשתתפות מוזמנים ישראלים. הרבנות תבעה ביטול הארוחה בגלל „ידיעות ש־הגיעו אליה, כי במסווה הסעודה תתנהל פעולות־הסברה מיסיונ־רית".

(ראה במאמר ראשי בעמ' 13)

את ההשתלשלות הסופית שהביאה לכניעתו להוראת הרבנות, תיאר מר סלמן, 15 שעה אחרי שהחליט ל־קיים את הסעודה על אף ההתנגדות. „ראיתי עצמי נאלץ לבטל את ה־ארוחה ל־300 האנשים שעמדו להש־תתף בה, בניגוד להחלטתי משלשום בערב. לא ראיתי עצמי מסוגל לעמוד בלחץ הרבנות הראשית, אחרי שטל־פנו אלי הרב כ.פ. סתורס, ראש ה־מחלקה לכשרות ברבנות ומר לבנום ראש הלשכה של הרב הראשי י.י. פרנקל, שהודיעני כי הרבנות עומ־דת בתוקף על איסור הארוחה — לאור הוכחות נוספות שהגיעו לידיה, בדבר האופי המיסיונרי של האירוע. הם בישרו לי גם שנציג הרבנות יבוא למלון כדי להיוכח אם אמנם מת־קיימת הארוחה למרות האיסור".

מר סלמן שקל את הפרשה מחדש ובחן את מידת הנזק העלול להיגרם למלון אם יעמוד על חובתו להענות לתביעת אורחים להגיש להם את השרות בצורת הארוחה. „לקחתי ב־חשבון את כל האספקטים הקשורים באיסור" (רמת אביב משמש גם מקום פופולרי לעריכת חתונות — ח.כ) „וכן רציתי למנוע תגובות אפ־שריות מצד חוגים קיצוניים. לא ראי־תי איפוא בפני דרך אחרת זולת בי־טול הארוחה".

אתמול ביקרו במלון רמת אביב ראשי הקבוצה הצליינית שהזמינה את הארוחה והביעו דברי תרעומת על אי־הגשת הארוחה כפי שמקובל בחוגי ענף התיירות.

ביהמ"ש לא הוציא צו־מניעה נגד מכירת פאן־לון

שופט בית־המשפט המחוזי בתל־אביב, מר שלמה לובנברג, דחה אתמול את תביעתו של מר אפרים אבירן, כי יהיה בעל חברת פאן־לון, להוציא צו מניעה נגד [illegible] בדבר העברת השליטה בחברה לידי בני אדירים. השופט חייב את מר אבירן בתשלום הוצאות בסך — 13,000 ל"י.

נימוקיו של השופט הזה בעיקר [illegible] פאן־לון היא מגדולי הקבלנים הפרטיים בישראל, [illegible]

אבל נודע, כי בדעת מר אבירן לערער על ההחלטה בפני ביהמ"ש העליון.

[illegible]

דחוף!!!
דרושות
דירות
לין־דר
חברה לנכסים והשקעות בע"מ
ירושלים
רח' שמאי 12 ב', ירושלים
טל. 233778/02; 221937/02
תל־אביב:
רח' גורדון 11, טל. 233144/03
סניף גבעתיים
הרצוג 11, טל. 765187, אחה"צ

הכל בכל בלוח הכלל
ראה עמודים:
6, 7, 8, 9, 10, 11, 21, 22, 23
במוסף הארץ: 44, 45, 46, 47
הלוח הכלל

על „ארץ הצבי"

מאת

אריה (לובה) אליאב

„לו רק הבינו הערבים את משמעות ספרו של מר אליאב!"
(ריצ'רד קרוסמן, „טיימס", לונדון)

„ספרו של אליאב עשה מלאכה. הוא הגיע בפני הקוראים הישראלים הזן אנושי וליברלי לפתרון מצב פוליטי קשה והמחלוקת שעורר עבודה רק להדגישה".
(פרופ' שלמה אבינרי, „קומנטרי", ניו יורק)

„הספר הינו סמל של כבוד לדורנו, ומראה שאפילו בתקופה כזו של בלבול אנו יכולים להבחין את המצב על פי ערכים גבוהים יותר".
(אלוף (מיל.) מתי פלד, „מעריב")

הספר הינו כמעין מים זכים במדבר הפרגמטיזם הפאמאליזם בו אנו חיים".
(א. ב. יהושע, „הארץ")

„ספרו של אליאב הינו מפגש של הזון ואומץ, כשהוא מאבק בבעית איכות החיים בישראל ובשאלה איך להפוך את ישראל למקום שכדאי להיות בו".
(פרופ' שמעון שמיר, „הארץ")

כמו כן הופיעו בהוצאתנו: קפיצת הדרך
הספינה אולואה
בין הפטיש והמגל

עם עובד

כור - כוח אטומי בניצנים?
מלד"ן אומרת: חס וחלילה!

מומחי הוועדה לאנרגיה אטומית של ארה"ב אומרים: תאונה חמורה תגרום מוות בתחום 25 ק"מ; פציעה בתחום 75 ק"מ; הרעלת הקרקע והמים לעשרות שנים.

זה בתאונה. אבל אנו במלחמה. מוקפים אויבים. אירגוני טרור ושליחי חבלה מחפשים: איפה כדאי לפגוע? איפה הנזק הגדול? למה להוסיף סכנה בלב המדינה?

הכור — 6 ק"מ לאשדוד, 7 ק"מ לאשקלון

פליטה, במקרה, במישגה, של 10% מן החומרים הרדיואקטיביים תגרום:
מוות לאלפים, פצועים לרבבות

עזור למלד"ן לעזור לך —
התנגד, התארגנו בוועדי פעולה!

על 400,000 נפש בתחום 25 ק"מ מניצנים ישפיע הכור לאט, לאט, יותר, יותר, בגלל זיהום קרינה מצטבר באדמה, במים, בחלב, בסלט הירקות, בתפוח, בדגי הים, בעצמות האדם.

יותר אנשים ימותו מסרטן. יותר תינוקות מליקויים.

למענכם, למען ילדיכם, התנגדו!

לתועמלני הכור יש כסף, כלי הסברה, הכול!
לנו — רק רצון טוב ונכונות לפעול. אנו זקוקים למתנדבים, למומחים, לכסף, לפעילות, להסברה, לאירגון ההתנגדות, — כסף עכשיו העיקר. מיכתבים ותרומות אל:
המועצה הציבורית למניעת רעש הזיהום (מלד"ן) ת. ד. 23047, תל־אביב.
חשבון בנק הדואר 1—27683—4.

לציבור העובדים הסוציאליים

העובדים הסוציאליים מוזמנים בזה

לכנס ארצי בענין לוח התפקוד

שיתקיים ביום א', 9.6.74 בשעה 10.00
בבית החייל בתל־אביב, רח' ויצמן 60

איגוד העובדים הסוציאליים

מלון
מוטל צפת
בהר כנען
4 כוכבים ★★★★
כשר
החדש והחדיש
במלונות הגליל
הקיץ בחצי פנסיון
(בשבתות פנסיון מלא)
מחירים טרום עונתיים
עד ל־15 ביולי
חמום ומזוג אויר בכל חדר
לפרטים: מלון־מוטל צפת,
ת. ד. 41 צפת
טל. 5—30914—067

חיפה מברכת את
בניה - פדוייה
שחזרו מן השבי הסורי

יוסף אלמוגי
ראש העיר

התנועה לבחירות אישיות ואזוריות בישראל

ביום א' 9.6.74 בשעה 18.00
בבית סוקולוב רח' קפלן תל־אביב יערך

כנס התנועה במרחב תל־אביב

על סדר היום:
א. דברי פתיחה: האלוף (מיל.) חיים הרצוג
ב. סקירה ארגונית כללית: מר נחמן אוריאלי
ג. דיון כללי
ד. בחירת מוסדות הסניף.

חברי התנועה מוזמנים

יצחק גרניק
סניף תל־אביב
הועדה המארגנת

מלון **גולן** טבריה
★★★★
טלפון 21901—067
הנהלת המלון המחודש והמשופץ
מציעה לכם הצעה מיוחדת
ליום — 44. לירות
ליחיד (בחדר זוגי) מפואר וממוזג, כולל ארוחת בוקר — בחודש יוני בלבד
כולל כל המיסים

Reader's Digest
American Edition
APRIL 1974 ISSUE
* The Lifelong Power Of Sex
* Why Can't Our Children Learn To Read And write?
* Be Different — And Get Ahead
Sole Distributor
סטימצקי

לחזי

אתך באבלך
במות עליך
אמך ז"ל

נגה ושרה

2 BIG FAWCETT BESTSELLERS
* The Implosion Conspiracy — *Louis Nizer*
* The Sovereign State Of It: — *Anthony Sampson*
סטימצקי

אל קוראי „הארץ" בארה"ב ובקנדה
לנוחיותכם קיים משרד של העתון בניו־יורק לקבלת מנויים חדשים, לחידוש מנויים קיימים קבלת מודעות מכל הסוגים ל„הארץ" ול„הארץ שלנו":
Israel Communications Inc.
110 East 59th Street
New York, N. Y.10022
Tel. 421-5547.
נציגים בלעדיים של „הארץ" בארה"ב ובקנדה

Woman
March 23rd 1974 issue
Woman's Own
March 23rd 1974 issue
Sole Distributor
סטימצקי

גלוי המצבה

לזכר

קדושי קהילת סטרי והסביבה

(STRYJ)

יתקיים ביום ראשון כ"ו סיון תשל"ד 16.6.74 בשעה 4.00 אחה"צ
בבית העלמין בנחלת־יצחק

ישא דברו: הרב הראשי לתל־אביב־יפו
מרן ידידיה פרנקל שליט"א

יוצאי העיר ובני הסביבה נקראים לבוא לגלוי המצבה.

התחבורה לבית העלמין: אוטובוסים 11, 53, 63.

ארגון יוצאי סטרי
הועד להקמת המצבה

גולדבין
GOLDBIN
חברה לבנין ולהשקעות בע"מ
בונה בבת־ים
בניני תעשיה ומלאכה למכירה ולהשכרה
בגדלים שונים
800 מ"ר — 150 מ"ר
לבעלי מלטשות יהלומים מוקם אגף מיוחד עם שפע אור טבעי
• • •
דירות מפוארות וחנויות
באיזורים היפים והמרכזיים ביותר בבת־ים
משרד מכירות:
גולדבין בע"מ
בלפור 47 בת־ים טל. 86 59 85

בולים ומטבעות
קניה — מכירה — הערכה
*
ידידינו ולקוחותינו מוזמנים לבקר
מרידך מנשה
רח' פינסקר 2, תל־אביב, טל. 57192

הארץ
יום ו' י"ז בסיון תשל"ד
7 ביוני 1974
לים: רח' החבצלת 2, 224245-6, ת.ד. 273 — רחוב נורדוי 20 — 8-661166, ת.ד. 5259
בתל־אביב: המערכת, ההנהלה, מחלקות המודעות, ההפצה והמנויים, רח' זלמן שוקן 21, טל' 824261 (30 קווים) ת.ד. 233
ל: הוצאת עתון הארץ בע"מ, רח' זלמן שוקן 21 תל־אביב
העורך: גרשום שוקן. האחראי: גדעון סאמט.
המערכת אחראית לתוכן המודעות ואינה מחזירה כתבי־יד.
HAARETZ Daily Newspaper, Tel-Aviv, Israel-P.O B. 233, Tel. 82

גבורה מזויפת

זיבות בגליל מנעו ממכלות קודמות מקבוצות יהודים ל־ בסביבות שכם, בירירות וקיימות גם עתה. הן ידועות היטב, נתנו זה שבע שנים. לאלה שהיתכננו את הניסיון להקים את „אלון מורה" ביום ד' הייב היה להיות ברור מראש כי גם ה ההחדשה לא תיכנע לתכתיבם, ואם היה צורך להפעיל צבא כדי לפנותם מן המקום — בהם האשמה.

צבי יהודה קוק יכול ליהנות מהערצה, בזכות עצמו ובזכות אך את הבעיה הפוליטית הסבוכה של דו־קיום בין יהודים אין לפתור לפי הפסק של מצוות ישוב ארץ־ישראל. אשר ציבור אחרים שלקחו חלק בתיכנון המיבצע או שהגיעו ל־ כדי להזדהות" עם המתנחלים — כמו ייחוס תורני אינו עומד ברי הכנסת אריאל שרון, גאולה כהן, זבולון המר וד"ר יהודה ר אינם אלא חבורת פוליטיקאים המנסים לייצם את שיטת ; הוסיפה, לאחר שהתחוור להם כי בדרך הפרלמנטארית, ב־ לכללי המישחק, אין הם יכולים לכפות את רצונם על המפס־ יהה זה עתה באמון הכנסת.

וש הממשלה דבר הביטחון עמדו במיבחן הראשון שהוכן אי שלא שיבו לקראת הצורך להפעיל כוחות צה"ל נגד יהו־ לא היה מנוס כזה, והעובדה שלא נרתעו מלתת את ה־ לפינוי המקום עשויה לשמש הוכחה כי מנוי וגמור אתם את סמכות השילטון החוקי מול פני זרמים אנארכיים — נה שהיא של הקבת הפוליטית.

ש לא הסמיך את חבר הכנסת אריאל שרון להיות פוסק איזו הנהגה לצבא הינה מוסרית או בלתי־מוסרית. הוא ביקש את החיילים ומפקדיהם שיפרו פקודה, ועצם ניסיונו ראוי ; הקצינים והחיילים שביצעו את שהוטל עליהם, אף כי התפקיד א נעים להם, הוכיחו מחדש כי צה"ל הנו צבא ממושמע מדות הממשלה. אשר לעתיד, יש לקוות כי דוגמת התקיפות ה הממשלה שלכם תמנע נסיונות חוזרים מאותו סוג. יכובים בתקופה של הוכח ומגדל היתה מעשה גבורה : האנשים שהתארגנו להתנחלות בחבל ארץ הנמצא בשלי־ ימשל הצבאי שלנו, ושהטיחו עלבונות בחיילי צה"ל והת־ אתם — וכן אלה שהסיתו אותם לכך — אך קבעו של גבורה מזויפת.

כשרות לא כשרה

ידיעות שקשה להאמין למקראן. לקטיגוריה זו שייכת אהות להצה של הרבנות בתל־אביב, שהצליחה, תוך יעל במבק תעודת הכשרות שהיא מעניקה לבתי־מלון, ארוחת ערב ל־300 תיירים־צליינים נוצרים, שבאו לישראל ת־הבריה. ארוחת הערב היתה אמורה להתקיים במלון רמת־ והנהלת המלון, בהעדר גיבוי ציבורי או ממשלתי, נאלצה את הכתיבה של הרבנות ולבטל ארוחה, ולפגוע בדרך זו ינו.

שה לדעת מה גרוע מכה בפרשה זו. השימוש בעניין הכשרות ת לא כבירה מעורר התנגדות בחוגים רחבים. אין שום הגיוני או הילכתי, בין דתו של אורח המלון לבין העצה ז. גרוע מן השימוש הזה בסמכותה של הרבנות — מקרה של שימוש לרע בסמכות — הוא חוסר הסובלנות הבא ילוי המכוער בפרשה זו. טענתה של הרבנות התל־אביבית, מדובר בצליינים שהם מיסיונרים — אפילו היתה לה אחיזה ות — אינה יכולה לטהר את השרץ.

וסר הסובלנות לדת הזולת — סובלנות לה מטיפים יהודים ת מגוריהם בתפוצות — אין לו צידוק בשום פנים ואופן. אר גם כיצד מתכערת דמותה של ישראל בחוץ־לארץ כאשר מסוג זה עושה לה כנפיים, וזאת בימים בהם אנו זקוקים הזה אפשרית, קשה גם להאמין, כי המעשה הפוגע והמעליב נעשה באנשים המתארחים במדינתנו, יעודד את התיירות .

מה כי בהחלטתה זו, הקדיחה הרבנות את התבשיל בכך ; כי במקום בו מתקיימות חופות, לא יסעד את נפשו צליין צעד קיצוני זה הייב לעורר כמה הרהורים נוגים בקרבנו — בקרב הציבור הדתי הנאור — בדבר הקיצוניות הקסנ־ אליה הדרדרו נושאי הדת הרשמית.

רבין וראשות המפלגה

על ראש הממשלה לרכוש את אמונה של מפא"י ההיסטורית

מאת פולס

מרכז מפלגת העבודה בחר בגבר יצחק רבין במיוחד לראשות הממשלה ולא שיעמוד בראש רשימת מועמדי המערך בבחירות לכנסת התשיעית. עתה היה לראש ממשלה, אך עדיין איננו, הלכה למעשה, ראש המפלגה. אפשר אמנם לטעון, כי הגברת מאיר, ביחוד משהתפטרה מן הכנסת, חשה היטב שעם נטישתה את תפקידה הממלכתי הקודם שוב לא תוכל להיות השולטת על „המפלגה"; אך משקלה האישי אינו כתר בטל בשל כך. גם לגבי מר פנחס ספיר, העומד להיבחר ליושב־ראש הנהלת הסוכנות היהודית, אין להשוות את מצבו למצבם, בשעתו, של ברל לוקר, זלמן שזר או משה שרת; כוחו של ספיר, והשפעתו על מפא"י (לשעבר) בעינה עומדת. קשה גם להעלות על הדעת, כי משה דיין הגיע לסוף דרכו הציבורית; גם אבא אבן לא יצא לגימלאות לצמיתות.

מעמדו של ראש הממשלה החדש נראה לכן רופף — לא מבחינה פרלמנטארית (הרי זכתה ממשלתו באמון הכנסת) ולא מבחינתה של דעת־הקהל (אשר אהדתה העלתה אותו לפיסגה), אלא מבחינה מפלגתית דווקא. אמת נכון שהוא בחירו של מרכז המפלגה; אך רוב המרכז בחר בו משום שחיפש מועמד שלא היה בין אלה אשר גולדה מאיר התייעצה בהם בשבוע הראשון של חודש אוקטובר, 1973, ולא היה קרוב מדי לשר הבטחון הקודם.

*

עמד לו ליצחק רבין עברו: כבן למשפחה שהיתה מצודה בתנועה הפועלית של ארץ־ישראל שבטרם קום המדינה, כאחד ממפקדי הפלמ"ח הבולטים, כאיש אמונו של לוי אשכול הבטחון (מלבד הזכויות שרכש לעצמו כרמטכ"ל וכשגריר); אך לפעילות מפלגתית לא נכנס אלא לפני פחות משנה, ושורשיו בקרקע המפלגה אינם מגיעים עד לרובד העמוק ביותר שלה. באופי של דבר עשה מר רבין את דרכו לא כפוליטיקאי אלא כאיש ביצוע (צבאי, ואחר כך דיפלומאטי); ולפי הסיווג המקובל בטיפולוגיה של אנשי ההנהגה בישראל יש לשבצו באותה משבצת כמו את שמעון פרס.

מבחינה אחת, שפיר גורלו של רבין מזה של פרס (או של דיין, או של אבן): הוא לא ניכפה על מרכז המפלגה על־ידי מהוג סמכותי (כפי ששלושה האחרים נכפו בשעתו על־ידי דוד בן־גוריון על המינוס המפורסם בכפר הירוק) אלא המרכז הצביע בעדו משום שראה צורך למצוא מי שימלא תפקיד שנתפנה מאחר שהמות ממכוננות נאלצה לרדת מן הבמה. אפשר לגרוס, כי בחירה זו אף העניקה ליצחק רבין כוח רב יותר משמסוגל להפעילו בשבועות הארוכים שהתקדשו, הוזילה לכינון הקואליציה ולאחר מכן לאויש התיקים. אך אם הלך על ההנהגה, יש מקום לטעות, כי היה מודע — לא רק לעוצמתן של החטיבות ולכוחם של המנגנונות (הגוש התל־אביבי, ירושלים, חיפה, הגוש המישבים וכל שאר מוקדי הכוח והארגון) אלא גם לרפיון היחסי של אחיזתו במפלגה כולה ובמפא"י לשעבר בפרט.

*

דומה כי בין המשימות שראש הממשלה נתבע עתה להירתם להן, המשימה של התחזקות במישור המפלגתי איננה הבלתי־חשובה ביותר. אמת נכון: הוא יישפט בראש וראשונה על־ידי מה שיצליח לחולל במישור הממלכתי; אם יצליח כראש ממשלה, יקדם הסדרים עם שכנים וירדן, יבצר את הבטחון, יגשים את האמונים הסוציאליים שפירסם באוזני הכנסת, אפילו רק בחלקם — הדעת נהוגת, כי הישגים כאלה גם יחזקו אותו כמנהיגה של מפלגת העבודה. אך על הישגים ממשלתיים יהיה עליו להיאבק קשות ובמחשבות; וגם הצלחות לא ישירו כליל את התרשה הוראת שלא כנסים מבין עסקני עבודה השים כלפיו.

כלות הכל נוהגו לדעת מה כוחן של התושלות אלה, מן ההוגבה של משה דיין: אהדת הציבור הרחב העלתה אותו, המפלגה נכנעה לו שוב ושוב, אך כאשר נפסקה שרשרת ההישגים, מצא את עצמו גלמוד ומבודד; כוח האמירה במלחמה ועצה נבונה באמונה להתאים את מדיניות הממשלה לנסיבות חדשות, היו ללא תועיל.

אם כי רבין רואה את עתידו כאיש־מדינה, יהיה עליו לפקוד על ביסוס מעמדו כאיש־מפלגה. מפלגת העבודה הינה הכלי בו עליו לאחוז; אם המפלגה לא תקבל אותו כמנהיגה, יקשה עליו גם למלא את תפקידו כראש ממשלה.

מר רבין יכול לנצות ולטפח בציון התדמית „עבודתית" — היינו, לעצב תפיסה שתדגיש את המשותף ולמעט, עד כמה שיוכל, במשקלם של הגורמים שכל קוטם כרוך, באופן בלתי־נמנע, בהיסטוריה של סיעות, פילוגים ואיחודים ששוב לא היה בהם כדי לסלק את הגוונים המבדינים כל פלג אפילו היהר על מלוא עצמאותו. בדורו של רבין ובין הצעירים ממנו ישנם רבים אשר ה„אני מאמין" הפוליטי שלהם אינו מושפע עד כדי כך מתולדותיה של תנועת הפועלים הציונית־סוציאליסטית בישוב ימיה עד לעיכובי כפר ויתקין, ואם ימי ראשית המדינה אינם, לדידם, חוויה שכאילו התרחשה רק אתמול. מספרם של אלה עשוי לגדול מבחירות לבחירות וכוחם עשוי להתעצם; המבנה הנוכחי של מפלגת העבודה וודאי שיהיה, לגבי אלה, מובן פחות ופחות.

אך בינתיים קיימות המסגרות שהעבר הוריש אותן; בחלקן הן יונקות מתוך מרכזים שבתוך ההתיישבות הקיבוצית. כמצבת הקיבוץ המאוחד נתגלתה שוב כגוף בעל יכולת רבה בכל הנוגע להכוונה פוליטית; במצב הסיסמה של „ביכור התיסיבותי" נראית עדיין כסיסמה היאורטית בלבד. אין זה מן הנמנע, כי צבירת אחדות־העבודה תראה את השעה כשרה לנצל את חולשתה המבנית של מפא"י (לשעבר) ולהשביע את תנופתה על מדיניות המפלגה בכללה; הרצין של מפלגה אוטגארכיסטית עשוי לצוף מחדש, ויחסי הקירבה האישית הקיימים בין מנהיגי אחדות־העבודה לבין ראש הממשלה, מימי ההגנה והפלמ"ח, עשויים להעניק לחסיבה זו, השפעה יתירה.

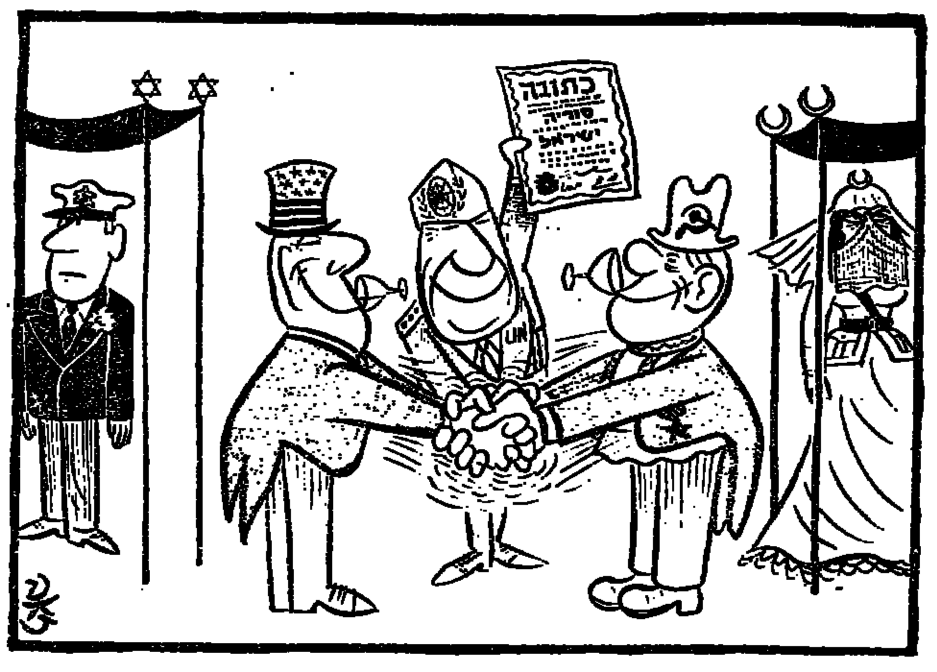
איש כיצחק רבין שאיננו קשור למפא"י ההיסטורית, יכול למשוך אל מפלגת העבודה, כוחות פוליטיים צעירים חדשים. כאיתן — עליו להישמר מההיבוק הידידותי של אנשי הקיבוץ המאוחד והחטיבה המייצגת אותו במסגרת מפלגתית; ככל שרבין יראה יותר כנתון להשפעתם, כן יפסיד בכוחו לפעול כגורם עצמאי שיוכל, במרוצת השנים הבאות, לעשות למען ליכודה הפנימי של מפלגת העבודה. אך גם אם יציב זאת לעצמו כמשימה ארוכת־טווח, עליו לזכור כי תמיד היתה מפא"י (ולפני ייסודה, „אחדות־עבודה" הראשונה) הכוח הצנטריפטלי אשר דחף את הזרמים השונים של תנועת הפועלים ליהר אחדות — היא, ולא האגפים אשר מבחינה אינטלקטואלית ורגשית גם יחד אמנם השרו, לא פעם, קנאות להחות יותר על הזדהות מאשר הגוף המרכזי, המסורבל, כבד־התנועה, ולעיתים נטוע על־ידי חילוקי דעות לגבי בעיות הבצה.

*

כללו של דבר: בנסיבות התנועות עתה, לא יוכל מר רבין למצוא משענת חזקה ויציבה יותר, ולא בסיס מוצק יותר לשאיפה הטהורה לקראת הסרת המחיצות בתוך מפלגת העבודה, אלא באנשי מפא"י ההיסטורית — אלה שבחרו בו (בחלקם הרב) אבל עדיין לא נגאלו מכל חשד כלפיו. זה הפראדוכס שבמצבו הנוכחי: אך ראש הממשלה לא יוכל לצאת מסבך זה, בלתי אם ירכוש את אמונם דווקא של אלה מבין התומכים שלגבם עדיין אינו שלם לגמרי עם האיש לו נתנו את קולם בהצבעה המכרעת.

המפלגה ודאי רוצה בהצלחתו של יצחק רבין כראש הממשלה; אבל דומה שהיא רוצה להיות בטוחה גם בכך שהוא עצמו מעוניין, כיתר מנהיגיה ופעיליה, בהצלחתה בבחירות לכנסת התשיעית. דיבורים כפי שאפשר לשמוע אותם לעתים, כאילו מר רבין היה מעדיף קואליציה עם הליכוד מכוח שמצאנו של מספר התיקים שבמקרה זה היה עומד לרשות המערך, היה כאפשר לו להיפטר ביתר מהירות מעודף משקלם של אנשי מפא"י (לשעבר) בתוך מפלגת העבודה, יכולים רק להסב לו נזק.

תנועת המחאה הציבורית השיגה את סילוקם של גולדה מאיר, דיין, ספיר ואבן מן הממשלה. אך מהפכה ממש לא חלה; המיבנה המפלגתי של חיינו הפוליטיים לא נתערער. ברציפות זו יש משום נכס לאומי, ולא מיותר להדגיש זאת דווקא בימי משבר. ההתחדשות שכה רבים מייחלים לה, צריכה להתגבש בתוך המפלגות הקיימות. מר רבין יכול לעשות הרבה למען ריענונה של מפלגת העבודה; אנשים שיצטרפו אליה משום שהם רואים במעמדו החדש משום סימן לפתיחות המפלגה למחשבה חדשה, ישפיעו גם ישפיעו על תכנם של חיי המפלגה. אך לא בדרך של השתערות־פתע וכיבוש התהלל התמורה אלא בצורה של תהליך. כדי לסלול את הדרך לתהליך זה — ייטיב ראש הממשלה לעשות אם יעשה הכל כדי להתקבל גם כראש המפלגה. אם לא ישיג מטרה זו, תהיה גם יציבות מעמדו הממלכתי נתונה לספקות.



בנשיקות למסע קשה

רבינוביץ יצטרך לנהל מדיניות של מיסוי מוגבר ופיחות — ללא פיצוי

מאת א. שוייצר

אולי בשל התלאות שעברו עליו בעת הקמת הממשלה: לא הספיק מר רבין להעניק לנאומו בכנסת אופי של סקירה פרוגרמאטית מלאה. נסיונותיו מושכות את ראש הממשלה לנושאים מדיניים: עניני פנים וחוץ קים כמנו הוא רחוק מהם — והדבר ניכר היטב בדבריו בכנסת.

בשנים האחרונות פשטה גם בישראל אופנה הדאגה למצוקים בצד החתי של הפער החברתי — ומר רבין שילם מס שפתיים לאופנה זו. אך מה שהיה אולי במקומו, כאשר הגוף שיגשג ורק השוליים היו פרובלמטיים, שוב אינו ראוי להטעמה — ובוודאי לא לאיזכור בלעדי. בעייתה של ממשלת רבין איננה העוני בחברה דשנה, אלא בריאותו וכושר תיפקודו של המשק; לא השוליים, אלא עיקר הגוף הוא הנושא שבו צריך להתרכז.

*

שבת אחים יחד היא חזות המחממת את הלב: חילופי הנשיקות של ה"ה ספיר ורבינוביץ מול מצלמת הטלוויזיה, הוכיחו לכל מי שעוד זקוק היה להוכחה, מה עמוקה הרעות בין היוצא והנכנס. אך זו לא מנעה מן היורש לרמוז, כי נהיר לו, מה טיבה של הירושה שנמסרה לו בחיפזי נשיקה. מר רבינוביץ אמנם הקריא אותה מן הנייר במילמול בלתי מרשים, אך בשורת התמורות הצפויות לא השתמעה לשתי פנים. אם לשפוט לפי דבריו, רבינוביץ מתכונן להיות שר הריאליזם הכלכלי.

זה כולו טוב. פתוח טוב, אם כי מובן מטעמי פוליטיקה פנימית, כי גם מר רבינוביץ חש תעבה להחוות קידה אל עבר מפוטי היכולת, שלהם מותרת הפלאות רמת חיים, שבה שלאנשים אסור. אבל לבנבן מקום על איוולת זו: הידוק החגורה לאמור המיקם רק לגבי הכוחות היצרנים של החברה, בעוד שהנהכויות הזכים לטיפול מועדף, אינגו אפשרי, פשוטו כמשמעו. מלבד מה שאין לכך הצדקה עניינית או מוסרית, השכן עוד לא נברא את המיכניזם שבעזרו ניתן הדבר לביצוע. אך כאמור, אין זה חשוב. מה שחשוב, הוא שמר רבינוביץ גם סבור שצעדים „בלתי פופולריים" הינם נחוצים, וגם קובע כי יש לעשותם בעוד מועד.

אך מהבנתה של מציאות נתונה והחכרה בהכרח לעשות לתיקונה, עוד לא ניושע. בכלכלה כמו במדיניות, יש לפעול בעזרת מכשירים ידועים — והמיכשור קובע במידה רבה את אופי העשייה. היה זה אולי מוקדם מדי לצפות לכך, שיום אחרי מינויו המפתיע ובין נשיקה לנשיקה עם ספיר, ידריע מר רבינוביץ מה, כמה ובאילו אמצעים הוא חושב לעשות כדי להחיל „ריסון בצריכה, במדיניות השכר, בפעילות המחירים ובהתפרעות שהיא בלתי נסבלת בחברתנו". אך מה שנמחל לו אתמול, לא יימחל לו בעוד שבועיים. שר אוצר נבון לא מרחק את הציבור לפתחיו: אם צריך לגזור גזירות, מוטב לקצר למתיעלים את הזמן החולף בין אתרעה להפלה במועל.

*

בעייתו של גזבר (מר רבינוביץ היה פעם גזבר עיריית תל־אביב) היא, לגבות כסף כדי למכן הוצאה. בעייתו של שר האוצר הישראלי ב־1974 היא לגבות על מנת שלא להוציא. יש במבנה הישראלי זרם כוח־קניה עודף בסדר גודל של 2 ביליארד לירה לשנה והאויבון הוא של הרשות לתיכנון כלכלי; ויא ד בכך אם מר רבינוביץ יחליט — וישכיל לבצע — להסיר כסים עספים בסדר גודל זה, הנקודה היא, שאת הבלקה אין להחזיר: אדרבא, גם בשנה הבאה נדרש שר האוצר לחזור על התרגיל. וגם בשנתיים שיבואו לאחר מכן. ובקיצור, כדי לדבר בלשונם של הכלכלנים, יש להקטין את הביקוש המקומי השוטף, פרטי וציבורי, לצריכה ולהשקעות, בסכום האמור, מן השהם כדי לשפר את המאזן המסחרי, שהוא, לכל הדעות, נקודת התורפה של המשק הישראלי.

והו מהלך מסובך מאוד. קיצוץ בביקוש המקומי בשלעצמו אינו קשה (הכוונה לטכניקה; לא נאמר דבר לגבי הקושי הפוליטי העצום). אך ניתוח בסדר גודל זה לא יכול לעבור בלי זעזועים. נוכח המיתון של 1966/7. על־כן ובצמוד למטרה, שהיא שיפור המאזן המסחרי, יש לדאוג לכך, שהתעסוקה והפעילות לא ייפגעו, אלא שהפוטנציאל המשקי שנותר מובטל עקב הקטנת הביקוש המקומי, יוסב לייצור תחליפי יבוא ומוצרי יצוא.

אין דוגמא לכך, אפילו לא ביפן, שהסבה רבתי כזו תעבור באופן חלק. במציאות, שלא כבספרי לימוד ובדיסמים פרופסוראליים, חלוקה מחדש של משאבים ריאליים בין שימושים מקומיים וחיצוניים, היא פעוקניה של זמן ויסורים.

אם להרגם לעברית פשוטה את הנאמר לעיל: מר רבינוביץ יצטרך לנהל מדיניות כלכלית הבנויה על צירוף של מיסוי מוגבר ופיחות (או שניהם) — ללא מתן פיצוי. עם כל הרצון להקל על שר האוצר החדש במלאכתו הקשה, אין אלטרנטיבה פחות מסובכת — הרי על הפופולריות נוכן מר רבינוביץ לוותר. האילו לבהור להוסיף, כי כל כה כמהניב, ייצור התנגדויות ולחצים עצומים. יש לקוות, שמר רבינוביץ יגלה בתוכו את הכוח הנפשי לעמוד בהם: ספיר בכל מקום לא עמד בשכמותם.

*

אחרי מלחמת יום הכיפורים התגלה פגם דוחה בשדרותיה העליונות של החברה הישראלית, כולל את הרמות העליונות. רחמנות עצמית אחזה בגדולים כקטנים: הספיקולציה על חולשות, אמיתיות ומדומות, נעשתה עיסוק אהוב על הכול. יש להזהיר בכל לשון של אזהרה את מר רבינוביץ שלא ייהפך לתחושת חולשה עצמית. יש רק מוצא אחד: קדימה. צריך להחליש הדרך — שאם ייעצר, מובטח לו שיפול.

נדמה שכלל זה יפה לגבי הממשלה כולה: צוות מגובש, גם אם שיפה לניאות, יש לו סיכויים להצליח בסיכומו של דבר. אך אם יוקדם כל צעד בחישובים מן הסוג „מי יהיה נגדי" ובשל כך לא יעשו הדברים הנחוצים, כגון צימצום משמעותי בביקוש המקומי אגב פגיעה מודעת בכל שכבות הציבור, מובטחת למר רבין ולחבריו מפלה בהירה. עוצמה היא כפל של מאסה ותנועה. זמה שחסר כזה, אפשר להשלים בזה. ממשלה של 80 או 90 יכולה אולי להרשות לעצמה אי־עשיה; ממשלה של 61 — או שתפעל או שתמות מיתת חנקה.

מי יהיה המזכ"ל

מאת רן כסלו

האם רעידת האדמה, שזיעזעה בחודשים האחרונים את יסודותיה של המפלגה השלטת — מפלגת העבודה — הסתיימה? האם אחרי הסערות הזעזועים שעברו על מפלגה זו מאז מלחמת יום הכיפורים: ירידה בבחירות, הקשיים בהקמת הקואליציה הרכבת הממשלה של גולדה, התפטרותה של הממשלה והרכבת ממשלת רבין — האם כל זה היה סבר לנחלת העבר, ועתה נכנסת המפלגה לתקופת רגיעה, בה תוכל ללקק את פצעיה ולבנות את עצמה מחדש?

שאלות אלה חורגות מתחום האינטרסים המפלגתיים. רעידת האדמה במפלגת העבודה אינה עניין פנימי של מפלגה זו בלבד, אלא עניינה של המדינה ושל סידורי השלטון בה. יתכן שאין זה חשוב אם במפלגת העבודה מתגברים על בעיות פנימיות או לא, אך חשוב ביותר אם השלטון בארץ יהיה יציב.

אלה הן אמיתות נדושות למדי, אך כדאי אולי להזכיר אותן שוב לכל אלה שמתחילים להרגיש עייפות מהמהרהש של המפה המפלגתית בארץ, ובמפלגה הגדולה ביותר בפרט. מה עוד, שהתשובות לשאלות אלה אינן מעודדות כלל וכלל.

פעמיים בחודשים האחרונים נראה, כי המפלגה הגדולה יצאה מהמשבר הפנימי ופתחה פרק חדש בתולדותיה. הפעם הראשונה היתה, כאשר באווירה חגיגית כמעט, בחר מרכז העבודה את יצחק רבין כמועמד המפלגה להרכבת הממשלה החדשה. פעם שניה — כאשר אחרי מסע ארוך, הצליח לבסוף יצחק רבין לסיים את מלאכת ההרכבה, והשרים החדשים — תוך הרמת כוסיות, או ללא כל טכס, אפילו הצנוע ביותר — נכנסו לתפקידיהם.

אלא שהסייסמוגרפים הפוליטיים לא חדים עדיין רגיעה. עתידה של הממשלה החדשה אינו נראה עדיין בטוח כלל ועיקר — ולא רק בגלל הבסיס הפרלמנטרי הצר שלה והתחזקותה של האופוזיציה. כפי שאת ממשלת גולדה מאיר הפילו כוחות בתוך המפלגה שאותה היא ייצגה, ולא האופוזיציה, כך גם מאיימים הכוחות הפנימיים במפלגה על שלומה של הממשלה החדשה.

כך הופך דבר פנים־מפלגתי גרידא כבחירתו של מזכ"ל המפלגה החדש, לבעיה חשובה, החורגת ממסגרת פנים־מפלגתית. יתכן אף כי בפתרון בעיה זו, תלויה הצלחתה או אי־הצלחתה של ממשלת רבין.

לכאורה — אין כל סיבה שבחירתו של המזכיר החדש, במקומו של ח"כ אהרן ידלין, תהפוך לבעיה של ממש. אמנם אישיותו של המזכ"ל חשובה לא מעט לעתידה של המפלגה הגדולה, היערכותה המחודשת, בניית הסניפים ששותקו בתקופה האחרונה לחלוטין — ומעל לכל: פתיחתה לכוחות חדשים ועריכת בחירות פנימיות בהקדם — אך זהו עניין של מציאת אדם מתאים לכל המשימות האלה, ולא של מאבק כוחות.

שלושת המועמדים

סביר להניח גם, כי במציאות החדשה, לאחר חילופי המישמרות בממשלה, ייבחר גם לתפקיד זה אדם חדש, לאו דווקא מהמעגל הסגור והמצומצם של ההנהגה הוותיקה. כבר בשלבים הראשונים, לפני שידלין עזב את לשכתו ברחוב הירקון, הועלו מספר שמות של מועמדים — כולם לא מהשורה הראשונה ממש, אך משופשפים פחות או יותר בעניני המנגנון המפלגתי.

בקבוצה אחת הופיעו שמותיהם של ראש עיריית גבעתיים קובא קרייזמן, אחד המייסדים של המשמרת הצעירה והמצב לשילוב — עוזי ברעם, יו"ר מחלקת ההסברה במרכז המפלגה — דב צמיר.

לגבי שלושת המועמדים האלה לא היה ספק שאיש מהם לא ירוץ אחד נגד רעהו. בסופו של דבר, אם יציג אחד מהם את מועמדותו, הוא יעשה זאת בהסכמת האחרים ולאחר ששניים יחליטו לוותר לטובתו. אפשר היה גם להניח, כי מי שיזכה במירוץ בתוך השלישיה יהיה דווקא דב צמיר — לאחר שעוזי ברעם נבחר זה עתה למזכיר מחוז ירושלים, ויתכן שלא יהיה מעוניין לקפוץ כיד למעלה, ולנטוש את התפקיד שזה עתה התחייב למלא. לגבי קרייזמן קיימת בעיה חוקית — לנטוש או לא לנטוש את תפקיד ראש עיריית גבעתיים, שזכה בו מחדש לפני חצי שנה בלבד.

כנגד זה הועלו מספר מועמדים אחרים: ישראל גרנית — שהיה בעבר ראש מחלקת האירגון במפלגה, כאלף זרומי, מזכיר מחוז של קיבוצי מפא"י, וצבי אלדרוטי, שזכה לעמדה חזקה במחוז הצפון. ושוב, אפשר היה להניח כי לפחות אחד משלישיה זו יוותר בעצמו אם יציג את מועמדותו: צמיר וזרמי מייצגים אותו סקטור קיבוצי במפלגה, ואחד מהם צריך היה לוותר לחברו. בקונסטלציה הקיימת סביר היה שיהיה זה שוב צמיר שיזכה במירוץ.

מירוץ אישי

כך נשארה בסופו של דבר אפשרות של מירוץ בין שניים או שלושה: צמיר נגד גרנית, צמיר נגד אלדרוטי, או שלושה מועמדים העומדים לבחירה — תוך הצבעה בקלפי של חברי המרכז. סיכוייו של גרנית נראו חלשים יחסית, אך בקלפי יכולות להיות הפתעות. מכל מקום, תחרות כזאת לא היתה מזעזעת את יסודות המפלגה, המירוץ היה אישי בלבד.

אלא שבימים האחרונים הפכו כל החישובים האלה לבלתי רלבנטיים. הודעתו הרשמית־למחצה של אבא אבן, שיהיה מוכן להעמיד את מועמדותו למזכ"ל, הפכה את העניין האישי הפורמלי כמעט של בחירת המזכ"ל לבעיה פוליטית ממדרגה ראשונה.

בין האישים המרכזיים במפלגה, אין כמעט ספק שמבחינה אישית אבן הוא המועמד הפחות מתאים לכהונה זו. איש לא מטלה את עצמו כי הוא יהיה הכוח האירגוני, שיוכל לבנות את המפלגה מחדש, לעבוד עם הסניפים, להתמודד עם בעיות אירגוניות יום אחרי יום. השתייכותו לגוורדיה הוותיקה במפלגה לא תעזור גם במשימה שניה: שינוי פני המפלגה תוך צירוף כוחות חדשים אליה, פתיחת שעריה ועריכת בחירות פנימיות, שלא יהיו הפעם בחירות פורמליות.

מעל ומעבר לשיקולים אלה, קיים חשש עקרוני יותר. אם יעמיד אבן את עצמו לבחירה, הוא לא יעשה את זה כדי להיות מזכיר המפלגה, כפי שמקובל היה עד עתה. הוא יעשה הכל כדי לבנות את עצמו כמנהיג המפלגה ולא כמזכיר בלבד. במילים אחרות — כמשקל נגד לרבין. ולפי היחסים ששוררים בין השניים מזה זמן רב, ושהגיעו בשבועות האחרונים לנקודת רתיחה ממש — קל לראות את העתיד.

מה עוד, שבימים האחרונים לא הסתיר אבן את כוונותיו: ללחום נגד רבין בכל הכוח. יתכן אפילו שנסיונו לקבל את תפקיד המזכ"ל מושפעת בעיקר מרצונו לתפוש לעצמו עמדת כוח, כדי לנהל משם את מלחמתו נגד רבין.

קל לנחש עד כמה התפתחות כזאת תכביד על רבין ועל הממשלה בכלל. גם בלי אבן כמזכ"ל המפלגה, מצבו של רבין במפלגה עדיין רעוע מאוד, לאחר שהשאיר מחוץ לממשלתו כמעט את כל האישים המרכזיים. עתידו ועתיד הממשלה — כאשר דיין, אבן וספיר נמצאים בחוץ — מעוררים ספקות רבים. הצלחתו והצלחת הממשלה, כאשר אבן יהיה מזכיר המפלגה — כמעט בלתי אפשרית.

לאור כל השיקולים האלה, נראה כי אין כמעט אפשרות שאבן לא ייבחר לתפקיד המזכ"ל, אם ירצה בכך. התיסכול של מפא"י ירד אמנם בהרבה לאחר בחירת האוצר לידיו של רבינוביץ והסיכוי לאברהם עופר, אך הוא חזק עדיין דיו כדי לאפשר לאבא אבן את בחירתו.

אם יקרה כך — תהיה זאת התחלה של משבר חדש שקשה לראות היום איך, מפלגת העבודה תצא ממנו.

עתיד טמון בצברים

ת דורון רוזנבלום

קוראים בעתון והואים ב־ י בוטי אשכנזי ואסא קד־ ורים?) חידשו בעצם היכים ן הפגנתם, ושוב הופיעו עם יבורים מול משרדי הממ־ אפשר שלא להייך בסלח־ י נוכח ילדות, המתבכבת הבידה.

ידע כה גילם של שני רא־ עים אלה ואין זה חשוב, ה שבני דורם מוצאים את פעלים בממשלה ובכנסת. ראש הממשלה איגו עוד חר אחרי, הנה כבר הנצי־ ולך ומבך עד לכלהי גיל — מתחיל להיראות קצת קראתי, כי בעקבות הקמת התחשה התכנסו ראשי פד־ נועת המחאה כדי לדון ב־ חשוב יחדיו אם נוהר להם מה לכתוב. יש לקוות כי ינו סופיות, ולא באופן ריבי, גם בשאלה נגד מה כי) הפגינו בעבר, ומה רוצים.

פחד מן השינוי

מדינה הולך ונמסר בתקופה לידי הארץ, וזאת לאחר ש־ סיבה של תקופת הסוכנות, וק אל ההיסטוריה התחדש בה הישראלית. כיום, בדי־ איה תקופה כחבלי־יבל מנו במדינה, כתקופת ביני־ התקופה והלבינה של ה־ מראליה החדשה, המורכבת בי העם היהודי.

ב רבות וזהו כהפכה כבית, הפכה הקפה והסיבנת ב־ הרי לא מדובר בחילופי דבה, ואפילו לא בחילופי אלא בחילופי צורה ובנין כי באמירי „צברים", אין נים „נפער", ובוודאי שלא נבי כבעצם התהוות ילד ילד וגדל באקלים רוחני, איגרפי שונה כזה של הור־ ין יבטי־סבבותה. הרי „נהער" אינו ניכר כלל וכלל, כי ניבר ובבוגר, שחייב לשאת המלוכנה הבירות.

גם יכולים עוד להתרפק על י הבנית העם, אשר בנו ית הצבאיה. על יכדיה יוקב כרב הגילים עד צב־ ציין, חייב לבוא הבבנה. הקמת הכבה — זהו תפקידו של הדור שהכרונו ויתרונו הוא בכך שלא ידע את הגולה, ואינו חי עוד במודעות רגשית כלפי היהסטוריה המסוררת של עבו.

ההבדל בין רבין וגולדה איננו רק בחיתוך הדיבור. כקוד כל המועקה, הבילבול והמבוכה המתלווים לחילופי הפקידים מרכזיים במדינה, נעוץ בפחד מפני השינוי הוודאי ההכרחי בעצם ההוגה. לא להיגם רק בתהילה עתה להישאל השאלה הגדולה המרתיעה בדבר ההתו המשתנה של העם היהודי היושב במדינת־ישראל. שהרי הפיתרון לשאלות אלה, שלא כפיתרון לבעיות היהודית, עבן התבודדנו עד כה במדינה — היא פיתרון אינטלקטואלי. עצם בעיית דמותנו היא יד־הר אינטלקטואלית כאשר כעבית. בשאלה זו לא יכולה להכריע הממשלה, ואי־אפשר להכריע בה בחיפזה ובבחירה כרדיהגיה. זוהי שאלה שצריך להשיב עליה, שאלה שעצם הדיון בה ייצור אווירה חדשה, שבתוכלה אולי תצמח כביאות מתחדשת.

האתגר הרוחני העצום שבפנינו יכול להתבטא בקביה בשילים: „לאן נוליך את יהדותנו?" האם הקמת המדינה אכן היוותה מהפכה בהוויית העם היהודי? האם נשכח את עברנו? איזו תרבות אנו בונים כאן?

הפגנות גרוטסקיות

נוכח שאלות אלה, הנראות לכאורה ציוניות ומפוצצות מדי (לדעתי הן אקטואליות וריאליות ביותר), בולט הצבין הרוחני הזר האיגים הריזוני המבהיל של הצבר. האם הפגנות גרוטסקיות של צברים מגודלים כנגד „הגדולים" — הן התמורה הרצינית? האם דרך־התבטאות של פוליטיקאים צעירים, הנראים כאילו הם שואפים לחקות בכל את המאגיירות של אבותיהם (רבין משביים אפילו את ה„אתי" בדיבורו...) — האם זה רציני? האם „הספרות העברית החדשה" הצעירה הצומחת בארץ, שנדמה כאילו היא מחקה את עצמה ואת חיקוייה ללא הרף — האם היא רצינית? האם העתונות הירחונית והאינטלקטואלית שלנו שמינה בקטיכיזבא בבירים? האם אנשים שהיו מגידים כוכים ולבן הצעלו לדרגת כחי"סים ואלופים ושרים — האם הם מהודים שתודה רוחנית רצינית? האם ההתיחסות אל השכלה אקדמאית כאילו היותה עוד שלב בשלבי „ההסתדרות בחיים" — תצמיח פירות רציניים?

העתיד, על כל אפשרויותיו וסכנותיו, הוא בידי הצברים והדיים הללו אינן אמיצות. חלף עידן הכרידה, חלף עידן ההפגנות ונשיאת שלטי־הקליישאות, חלפה תקופת האינפנטיליות של הצבר.

הצבר הוא הרוב הדומם הגדול ביותר בארץ, ועליו לצאת משתיקתו. משימתו האמיתית של הצבר היא בראש ובראשונה לחשוב בצורה מקורית ורצינית — לא בקלישאות ולא עוד באפיקים פטבדדי־מהפכנים: לחשוב על הספרים שעליו לקרוא, על השפה שבה הוא רוצה להשתמש, על הדרך בה יסוך שמן על גלגלי מהפכת עצמו.

מימצד חדש

השאלה איננה עוד במה מואס הצבר. השאלה היא במה הוא רוצה, ואם הוא עושה מה שהוא עושה מתוך החלטה הכרה. שום תנועת מחאה לא עסקה בשאלת הפרדת הדת מהמדינה, שום תנועת מחאה לא עסקה בשאלת גבולות הארץ, בבעיית היחס בין מוסדות ציונים טרום־מדינתיים לבין מוסדות המדינה, שום תנועת מחאה לא עסקה בשאלות חוקה למדינת ישראל. טרם נשמע הוגן צברי כלשהו. הצבר הישראלי הוא לעתים רחוקות איש הוגן. להיבב הוא איש־של־סתם.

בכל אשר נביט נראה את הכות התגובה הצברית המהותית: צעירים שהזקינו בלא עת, בעלי כרס קטנה, אנשים הרואים נחת בחייהם הצעירים. התגים הבאה משנה אפילו בהמהוני כדירותם השטחית והמנומסה. הגיעה השעה להיווכח, כי הכרידה ב„מיכבדי", והשמעת סיסמאות נערות כותנות לחלהתוח — והיו התומקות. אין זה האתגר האמיתי, כי אם אחיזת־עיניים ואשליה עצמית. האתגר האמיתי של הנוער בארץ חייב להיות: יצירת מימצד חדש, פרי ימתו השאר־רוח. „תנועות המחאה" כפי שהופיעו עד כה, רק הוציו על היעדר שאר־רוח זה.

(ראה כאמור, של בוטי אשכנזי בעמ' 17).

שירן יועצים לפרסום

هكذا من الأصل

هكذا من الأمل

הממשלה החדשה: צעדים ראשונים

מיטבח-או עבודת מטה

נסיבות ושיטות עבודה שונות בקאבינט של רבין

מאת י. טירה

[illegible]

התהות חשובות

[illegible]

נושאים כלכליים וחברתיים

[illegible]

יועצים: פרס ואהרן

[illegible]

ירושת האוצר ותסבוכת השיכון

מאת שמשון ארליך

מס ערך מוסף איננו תרופת פלא* בשיכון — לבטל הבניה במרכז

[illegible]

נזק מיידי

[illegible]

אבטלה סמויה

[illegible]

פרס בווותר של 100 אלף ל"י

[illegible]

בניה — לא גורמי המשק

[illegible]

עצבנות בצמרת

הבכירים ישארו לפי שעה במקומותיהם

מאת עוזי בנזימן

[illegible]

מבקשים תמיכה

[illegible]

מרדכי גזית

[illegible]

סכנות בתל-אביב

קבלני השמירה

מאת יאיר קוטלר

[illegible]

כסף נקי ביד

[illegible]

אנשי חברת שמירה בשעת תרגיל: רובה ומכות

[illegible]

מתלמכה לוזהן

[illegible]

אפשר לסמוך עליו בשקט!

מזגן
Silentair
השקט ביותר
והנדרש ביותר

* פועל בשקט מירבי.
* תוכל להציבו במקום הרצוי לך בלי לפרוץ קירות, אפילו בחדר ללא קיר חיצוני.
* אינו פוגם במראה החיצוני של הבנין.

אלקטרה

מיזוג אויר בכל שיטה לכל מידה
שרות נאמן שעמד במבחן

כלים בלוח הזמנים הבינלאומי

יתכן שעלינו לתבוע פיתרון הבעיה הפלשתינאית כתנאי לנסיגה

מאת **שלמה אהרונסון**

אחד מהישגיהם של הערבים ב־מלחמת אוקטובר היה שיבוש „לוח הזמנים הבינלאומי" — שהוא ממכ־שירים החשובים של הדיפלומטיה ה־בינגושית בשנות ה־70. „לוח זמנים" זה היה מורכב משורה ארוכה של פעילויות, שבאילו תיתאמו את הה־דברות בין המעצמות ובין בעלות בריתן במישורים שונים שנקבעו להן מראש.

בכך כאילו „תוכנתה" הפוליטיקה הבינלאומית בצורה מבוקרת ורציו־נלית הרבה יותר מבעבר. התחרות הבינגושית לא סולקה — אין ספק גדולה יותר כליחס לאדריכלי ה־„דטאנט" ולקיסינג'ר בראשם אשל־יות כאלה — אלא הועברה לאפיקים מסודרים יותר בתחומים מסויימים. בתחומים שבהם היה אינטרס משותף — היה שיתוף פעולה ממשי. מכוונו אפשר היה לקשור את יתר התחומים למעין חבילה, שחלו עליה כללי ה־אינטרס המשותף והתחרות גם יחד. הצדדים צריכים היו לשקול עד היכן ימתחו את התחרות אם אין ברצונם לסכן את האינטרס המשותף, ולשבש את מבנה החבילה כולה, שאחד מ־מרכיביה החשובים היה גורם הזמן המוסכם שנקבע על־ידי האינטרסים הביתיים השונים של המעצמות, ו־חישוביהן האחרים.

יישום גורם הזמן המוסכם

„לוח הזמנים הבינלאומי" שלפני אוקטובר היה מורכב מן הטבלאות הבאות:

טבלה ראשית ראשונה היתה, ר־צדונה, ההידברות בין ארה"ב לברית המועצות בנושא מירוץ החימוש ה־גרעיני. היא הביאה להסכם סאל"ט 1 על הגבלת המרוץ בתחומים מסו־יימים, ועתה מתקיים במסגרתה ה־מו"מ על הסכם סאל"ט 2.

סאל"ט 1 נחשב כיום להצלחה איס־טרטגית סובייטית, כי איפשר לרו־סים לפתח ראשי חץ מתפצלים ב־רוחת הזמן שהגבלה נתנה להם עד להסכם הבא, כשבצה ובצועה אחת כבל את ידי האמריקאים — שכבר התקדמו בראשי חץ כאלה, מלהגדיל את מספר הכלים שבידם. מאידך פתר ההסכם את בעיותיו של מימשל ניקסון בבית, ביחס למערך טילים־נגד־טילים שהיה צורך להקימו ב־תנאים של תחרות חימוש פרועה עם בריה"מ.

ניקסון לא רצה להוציא את המבוק הצבום שהיה דרוש לכך, ערב בחי־רתו כהו"ש. עתה מחייב לוח הזמנים הסכם, שיגביל את מירוץ הטילים במידה שווה בין שני הצדדים, ולכן הקושי הגדול שבשגתו.

זה יהיה הנושא המרכזי בשיחות ניקסון במוסקבה בהמשך החודש, ו־מבנו יגזרו החלטות מרחיקות לכת בתחומי הפנים והחוץ של המעצ־מות: חידוש מלא או חלקי של מי־רוץ החימוש, בתנאי אינפלציה, ב־נתוני ווטרגייט וכדומה. כאן גם נקו־דת המיבור בין הטבלה הראשית של לוח הזמנים הבינלאומי ללוחות הזמ־נים הלאומיים: מצבו של הנשיא ב־בית, בחירות הביניים בארה"ב ב־סתיו, התוכנית למלחמה באינפלציה, בעיות מאזן התשלומים והמאזן ה־מסחרי של ארה"ב ועוד.

אפשר להציע לסובייטים בהליך המו"מ פיצוי על הסכמתם להגבלת מירוץ החימוש, פיצוי שגם לו יש טבלת זמן כשנית: כמו סטטוס של מדינה „מועדפת ביותר", כלומר הת־גברות על תיקון ג'קסון, בתנאי ש־יתנו פיצוי מצידם תוך זמן זה. כי הסובייטים נסכימו עקרונית בפסגת ניקסון — ברז'ניב לפיסקה איסטר־טגית־כללית מעין זו, מגלו ביניתיים רצון טוב בתחומים אחרים. עוד המ־רה שאפשר לתת לקרמלין היא חי־דוש הוועידה של ביטחון ושיתוף פעו־לה באירופה, שגם היא כפופה ל־לוח זמנים קבוע, לאחר שקפאה על שמריה למעשה נפסקה בעקבות מל־חמת יום הכיפורים. ועידה נוספת תלויה בין מזרח למערב לפי לוח זמנים מוסכם, היא הוועידה על צמ־צום הכוחות באירופה (מ.ב.פ.ר.) ש־שני הצדדים מקדים להפיק כמנה תו־צלת, אם תביא הטבלה הראשית ל־תנופה בתחום החימוש הגרעיני.

גורם המזרח התיכון

עד אוקטובר לא התחשבה מערכת הטבלאות הללו במזרח התיכון. לפ־חות כך ראו זאת הערבים במאי־יוני שעבר, כשהסכימו ברז'ניב וניקסון בסן־קלמנטה על „כללי המשחק" ועל לוח הזמנים. מטעם זה, בין היתר, יצאו למלחמה, במטרה להרס העמם עירבבו את טבלאות הזמן הבינגו־שית, ואף גרמו לתקלות ולסתירות פנימיות — גם במונחים של זמן (בחירות בתאריכים שונים) בתוך ה־מערב עצמו. הערכת גורם הזמן שי־חקה איפוא אצל הערבים תפקיד חשוב בעיתוי החלטתם לצאת למל־חמה, הם נהגו בו בזהירות כשהפ־עילו את חרם הנפט והלכו בו, ר־איתי להפעילו מחדש באחד ביולי, אם לא יושג הסדר עם סוריה.

ואשינגטון נתפסה בשבי כלקוחי־ זמן, שלא היו קיימים — בתמורה כו — באוקטובר שעבר: ווטרגייט, ולוח הזמנים שלו, שיעסה „צפוף" יותר ויותר מאוגוסט, שבו צריכה ליפול ההחלטה להעמיד את הנשיא לדין, ומשבר הנפט, שבעצם כפוף להתקדמות מהירה במזרח התיכון, עד לאחד ביולי. ורצע אחת של הבו־ קחיים הללו קשורה בעתידו האישי של הנשיא, השניה קשורה במדי־ניותו הכלכלית, וביציבותו של המע־רב כולו. מכאן שכל מדיניות החוץ של ארה"ב סבה על צירה והתארגנה מחדש — לפני בואו של קיסינג'ר לאיזור, כדלהלן:

✶ המשך הדיאלוג עם הסובייטים בענין מירוץ החימוש, מתוך תקווה לקדמו בפסגת ניקסון־ברז'ניב.

✶ הבטחת יתרון כלכלי לרוסים מן המעמד של „מדינה מועדפת ביח־סי" במשך הקיץ, תוך התגברות על תיקון ג'קסון.

✶ הסרת התנגדותו של ג'קסון או ריכוכה בעזרת הצלחה במזה"ת, ר ביתנתים מתן סיוע ואשראי לסובייט־ים, בלא אישור הקונגרס (ערבות להלוואות בבנקאות).

לוח הזמנים החדש

✶ שיתופם של הסובייטים — תוך תחרות עמם — במו"מ עם סוריה. הכרה במעמד הקבע שלהם במזה"ת תוך נסיון להקטין את השפעתם ה־שלילית.

✶ המו"מ בין ישראל לסוריה עצמו.

הצלחת המו"מ היתה איפוא הכר־חית לאמריקאים, כיוון שכל מדיניות החוץ שלהם נעשתה תלויה וקשורה בהצלחה זו. לקיסינג'ר לא היתה ברירה, אלא להצליח — אף־על־פי שכשרונותיו המיוחדים תרמו את על־הם להסכם. מכאן שגם כוח המיקוח של ישראל לא היה כמבוטל כלל, כי סירובה עלול היה להטיל את האיזור למלחמה חדשה, ואת ה„אורדנונג" ה־בינגושי שיצב בסוף התיך מתוש בסגל רב — כולל הסדר הפנימי ב־מערב — למהומה בלתי מבוקרת. צריך היה לפצותנו ב„סחורה" אמ־ריקאית, על עיסקת סוריה, כפי ש־צריך היה ללחוץ ולאיים עלינו ב־עקיפין ובזמן הסתם גם במרכזין. „לכ־פות" אותנו אי־אפשר היה, אלא הושגה פשרה, שעיקרה הוא שוב הפסם זמן — זמן מוגבל, ומה שיקבה בו.

כדי הנדיפייחת הלאומי שלנו כמו־ייב לשקם את הצבא מהר, ולאזן את זרועותיו מהלכה: ארטילריה, ר־צוד ארטילרית, פיתוח שיתוף ה־פעולה חי"ר — חה"ם — שריון, שיכלול האמצעים נגד מערכת הנ"מ של האויב. ההסכם האחרון נותן כנראה גם זמן וגם אמצעים אמרי־קאים למטרות אלה.

שיקום הצבא אינו אלא צד אחד של המטבע: הצד השני הוא הבנת לוח הזמנים הבינגושי ולוח הזמנים הערבי, ונקודת השיא שלו, כדי לעי־שות בהם שימוש לטובתנו במידת האפשר. ניקסון תמרת באזורו — ארה"ב במוסקבה — ויכנסה להפגיע בכך את ההחלטה להעמידו לדין, הלקום את נושא הגבלת החימוש ה־גרעיני. התמורה שיקבלו הסובייטים כפעה בדיקה כחוקקת — גם כ־בחינתנו — המהלכי הקרמלין במזרח התיכון עצמו יושפעו כמובן.

עד אז יעתיים תהליך וההפרדה ב־צפון, הערבים יצטרכו להחליט אם הם יחזרו כולם לז'נבה, או כנה־לים, כמו"מ כבין — מו"מ בילו־טראלי — לקבוע תחילה את גבולות הנסיגה ואה"ב לצורר את הגרעש הפלשתינאי. העיתוי הזה, כשולב באיום לחדש את חרם הנפט, נוח להם ביותר. יתרה עלינו לשקול אם לא עדיף לנו, שהבעיה הפלס־תינאית תוצג תחילה, ופתרונה המלא יעמוד על־ידינו כתנאי לנסיגה מל־אה. היעדר פתרון מלא — כפי שאנו מבינים אותו — הכרה פלשתינאית בקיומה ובריבונותה של ישראל, וי־תור על פיזרום בכוח, מו"מ עם ה־פלשתינאים בגדה, בירדן ועם נציגי המחבלים ונציגי חוסיין גם יחד — יחייב נסיגה חלקית בלבד. גם כלפי מצרים, גם כלפי סוריה. עמדה הן טובענה שרצונן להחזיר את „זכויות הפלשתינאים", הן יצרו את הקשר בין החזרת האדמות לסוגיה זו וה־שלום.

היעדר הסדר מלא לפי הגדרה כפ־רית, הוא היעדר נסיגה מלאה כ־סיני. למשל — המשך החזקה ב־שארם ובצפון סיני, בלי שמצרים תראה עצמה כקופחה לחלוטין ובנ־חקה למלחמה חדשה כמו באוקטובר, תמורת פירוז מלא ואפקטיבי של ה־שטח שיפנה כמובן.

כך אלון, כשר החוץ, מסוגל לה־ציג טקטיקה זו שמטרתה לפלג את הפלשתינאים ואת מדינות ערב עצמן, בלי להפסיד את תמיכת ארה"ב. ה־שאלה היא אם תתקבל בממשלה, ב־כנסת וברצת הקהל. לוח הזמנים ה־לאומי שלנו — אפשרות של בחירות תיעדר רוב בוצק בכנסת. עד לבחי־רות, עלול לכבוש את היכנעות של איסטרטגיה לאומית נבונה ההירה, בזמנים הקריטיים הצפויים לנו מסוף אוגוסט ואילך.

מחכים לפרס

מאת **זאב שיף**

משימתו העיקרית: בניית צבא חדש לשנות ה־80

שמעון פרס

...יה המצפה לבר שמעון פרס הבטחון היא ציפיה בחכי־... היפה. בהתחשב במה ש־... לחמת יום הכיפורים, בלי־... ים שנחשפו ובמבחנים ה־ הצפויים לישראל בעתיד, ...ה מטרתה השובה הבטח־... לת עתה על שר הבטחון ...ל דקוקה בדחיפות לרפור־... ן יתיגו, בתקן כיביא עמו ...ה בלא להרוס את הקיים: ש־... ל נגד בוטסכבות מוטעות, בתקופות כאשר יהיה כ־ בדיקה הדרכו.

...ה לא היה לערכת הבט־ שונה ההריבים. בן־גוריון ... שיתי־דידך חשובים הד־ ...בצת הצירך. כל שרי ה־ ...חרים — לבון, אשכול ד־ ...א היו כתקינים. לבון עשה ...גזה בשכבד ובסרם הצליח ... תבניות גאלין לבבים. אך־ המבינים את דרכי קודמים. ...ך לא הדריכו ותיקנו. כמד־ ...ההבקע לשיתודים רבים ה־ לאיסם בכל ארגון ומפר־

[illegible]

כך תהיה בשיטתו של השר החדש, שמעון פרס. קשה ... הוא יתקל כן הסתם באי־ ... ים שירצו לעמוד על ה־ ... באשר לשיטה או למעטה. ... ה ודאי בלחצים להשאיר ... לא שונו בתקופה קודמו ב־ ... הוא גם הבוו לשיטה וב־ ... ישמה גם רבה.

... בכיכר יעמוד פרס בעצ־ אך במניין העבר יש כקום ... תפקידו כסמנכ"ל במשרד ה־ ... סגן השר, קיבל פרס החל־ ... יות על אף התנגדות הצבא ... בראשו. כיום ברור, כי ... נכנע אז לבעלי הזקה, היה ... את תמורה. יכולתו לעבוד ... קידמה את מערכת הבטחון ... אותה אז לתקופה חדישה. ... שמעון פרס אפשר להוסיף ... זכויות בתחום הפיתוח ה־ ... ונקה המחקר והפיתוח ב־ ... ק כתהוכמות.

... יך אז כיסוף רב על כנת ... התמודד עם אלה שביקשו ... התנצאות בו בבקוב. לז־ ... שמעון פרס נזקף גם טיפוח ... בטחוניים עם צרפת וגרמ־ ... ביה. הודות להישגים אלה ... שמעון פרס תיפס את ה־ ... בה, מיד אחרי בן־גוריון, ... האזורים שהבכינו איתם ... בטחון, זהות, תשע שנים ... זב את תפקידו כסגן שר ... לאמר שהם בתוך גם את ... האופוזיציה, היה שמעון ... ר ובמבוכה יותר לכס שר־

... שמעון פרס כגיע להפ־ ... לא דרך הרמטכ"ל ובלא ... דב לכן אליך או רמטכ"ל, ... בה לפגום בסיכויו. הנסיון ... האחרון במדינות כערביות ... בלמה, כי היו אלה דווקא ... הוא גנרלים, שהצליחו ל־ ... ביות חשובות בכבאות אר־ ... ידי ההגנה שלהן. כך, לפ־ ... בקבמלה בארצות הברית, ... באנגליה והלאה שמידכר ... הצרפתית. כל אלה היו אר־ ... עציבו בהפעיה אסטרטגית

רצנגה ושידעו לבחור לעצמם את היועצים המתאימים.

אפשר למנות שורה ארוכה של התפקידים המצפים עתה לשמעון פרס, אך דומני כי המשימה העיקרית שלו היא בניית צבא חדש חדיש לישר־אל, לקראת שנות השמונים. צבא שיכין עצמו לקראת העשור הבא, אך שיהיה מוכן גם לאפשרות שפרו־ קודם לכן תפרוץ מלחמה נוספת. כל שאר התפקידים נגזרים ממשימה עי־קרית זו.

נראה לי כי על כנת לעמוד במשי־מה אדירה זו על שר הבטחון החדש להכין קודם כל את הכלים המטבים ביותר לחשיבה, לתכנון ולקבלת החל־טות. בכל הנושאים הללו סבלה מערכת הבטחון מליקויים כאלה או אחרים. היו הצרכות מסויימות בקב־לת החלטות, שהיו מבוססות על אינ־טואיציה של יחידים, אך המערכת לא פעלה במכונה כאמונה חדישה.

לעיתים דומה היה שבמקום עבור הדיסיה בין צה"ל ומשרד הבטחון יש עבודה פרטיזנית. דוגמאות לכך בשיעות למכביר. קשה להאמין, כי ל־משרד הבטחון לא היה גוף רציני שיעסוק בתכנון אסטרטגי. שר ה־בטחון, כמו הממשלה, נאלץ לסמוך בענין זה רק על צה"ל, שהיה הצרכן שקבע לעצמו גם את המסגרת המ־דינית־אסטרטגית. אפילו בצה"ל, ה־פגרו בעניינים שוטפים, עברו שנים עד שהוקם גוף רציני העוסק בתכ־נון אסטרטגי ורק אחרי מלחמת יום הכיפורים קיבל גוף זה מעמד של אגף.

שר הבטחון לשעבר, מר משה דיין, רצה להקים בלשכתו גוף לתכנון אסטרטגי, אך היה עליו לסגת מרצו־נו בגלל התנגדות הרמטכ"לים. אחרי המלחמה ביקש דיין לעצמו יועץ ל־עניני התכנון, אך עד שעזב, לא היה ברור בדיוק מה תפקידו — האם הוא עוסק בתכנון או רק מלקט מידע בש־ביל השר בתחום זה.

לקראת שנות ה־80

דומני כי בלא אגף תכנון רציני, שיהיה כפוף הן למשרד הבטחון והן לצה"ל, יתקשה פרס ביותר ב־הכנת הכלים ובתכנון לקראת שנות ה־80. שינוי יסודי יש להכניס גם לכל הקשור בתכנון היעוץ המדעי־הטכנולוגי. האם מישהו יאמין, כי המדען הראשי של מערכת הבטחון, שהיה צבא חדיש, עושה במשרד ה־בטחון רק בעבודה חלקית?! כיום ה־מדען הראשי הוא האלוף עמוס חורב, שהוא גם נשיא הטכניון. אולם גם בעבר היינו עדים להופעה בה מדע־נים מפורסמים ממכון ויצמן או ה־אוניברסיטה עבדו יומיים בשבוע כ־מדענים ראשיים של מערכת הבט־חון. אף אם יועצים אלה גאונים אין זו אלא תלבורה שאינה מתאימה ל־מערכת הבונה עצמה על מערכות נשק חדישות.

כל זה יהיה על שמעון פרס לה־נות. יהיה עליו לחלק את הסמכויות במשרד בצורה אחרת. משה דיין לא עבד עם סגן, אך עוזרו, רב־אלוף צבי צור, היה כשר־הבטחון בתחו־מים רבים. ספק אם פרס ירצה לע־בוד בשיטה זו. מאידך יתקשה למ־נות לעצמו סגן מבין חברי־הכנסת של המפלגה, יהיה עליו ודאי לחלק בראשים והחומים שונים בין הסמנכ"ל ומספר עוזרים ובאמצעותם לפקח על המחלכה הבטוכה. יש לקוות, כי פרס יידע להלהיב אנשים טובים להצטרף למספר שנים למערכת הבטחון.

שיטה אחר שעל פרס יהיה לתקן מיד ובהחלטיות, היא שיטת העבודה שהיתה נהוגה בין שר־הבטחון וה־רמטכ"ל. לא יתכן שתהיה חלוקת תפקידים בין השר והרמטכ"ל. על אף שאין עד היום הגדרה מיהו המפ־קד העליון של צה"ל, צריך להיות ברור, כי השר כתונה האחראי על המערכת כולה וגם על צה"ל. הצב־רים חייבים להיות ברורים עם כני־סתו של שר הבטחון החדש לתפקידו, יסוב שהדבר נעשה בעת שגם ה־רמטכ"ל הוא חדש.

זו הפעם הראשונה שנוצר מצב בו שר הבטחון הוא אזרח, מדינאי־פו־ליטיקאי, ואילו ראש הממשלה הוא רמטכ"ל לשעבר. עלול להיווצר מצב בו יתפתה ראש הממשלה לעבוד ישי־רות עם הרמטכ"ל ולהיכנס לפרטים. חשוב, לכן, שיווצרו מחדש גבולות ברורים: שר הבטחון הוא המייצג ב־ממשלה את הצבא ואת מערכת הבט־חון כולה, ואין הרמטכ"ל במעמד של מעין־שר. עם זאת יש ליצור מצב — שלא היה נהוג בתקופת בן־גוריון — בו רשאיה ועדת השרים לעניני בטחון, או מועצת בטחון לאומית ש־תוקם ודאי בקרוב, לזמן אליה אלו־פים ומומחים לשמוע חוות דעת ב־עניינים מקצועיים. כך אפשר יהיה למנוע את המצב בו שמעה הממ־שלה רק קול אחד מצה"ל ולעיתים ק־רובות לא ידעה כלל על חילוקי דעות בקצינים בנושאים חיוניים ביותר.

משמעות האמנה הפלשתינית

מאחורי מושגים מטעים מסתתרת הכוונה לחיסול ישראל

מאת **עודד זראי**

מי שעוקב בימים אלה אחר ה־פירסומים וההתבטאויות השונות ב־ישראל סביב „הבעיה הפלשתינית" — על רקע כינוס המושב ה־12 של המועצה הפלשתינית בקהיר — עלול להיתפס לחוסר בהירות ולעתים ל־עירבוב מושגים ולטישטוש עובדות יסוד. דווקא בשלב זה יש חשיבות מיוחדת להבהרת עובדות היסוד ה־שייכות לסוגיה הפלשתינית גם כב־חינה ציבורית פנימית וגם מבחינת ההסברה הישראלית כלפי חוץ. אין להשלים עם תופעה מסוכנת של הת־הוות מושגים מוטעים והמעים כמו „גילויי מתינות בקרב ארגוני החב־לה"; רצון כצד חואתמה להידברות ולקיום דו־שיח עם ישראלי; „הצורך בהתחשבות בזכויות הלאומיות של הפלשתינאים" וכיוצא בזה — מבלי לקחת בחשבון מה בעצם מסתתר מ־אחורי מושגים מוטעים אלה.

ארגוני החבלה, לרבות אלה המיו־צגים המהודים את רוב חברי המו־עצה הפלשתינית במושבה ה־12 ב־קהיר, פועלים על פי „האמנה ה־פלשתינית" המגדירה את כל המרש־גים בהם רב השימוש באחרונה. אר־גון השיחרור הפלשתיני (אש"ף) ה־כולל למעשה את כל ארגוני החבלה אישר את האמנה בוועידת היסוד ב־יוני 1964 והוא חזר ואישר אותה בכל מושב מועצה, לרבות זה האחר־רון בקהיר.

אין זכות קיום לישראל?

האמנה קובעת, כי אין זכות קיום לישראל בכל צורה שהיא, ובאותה מידה אין גם זכות נוכחות בה לתו־שבים היהודים שנולדו בארץ־ישראל אחרי 1917. האמנה קובעת, כי הזכות הלאומית של העם הפלשתיני היא „זכותו ההיסטורית לשוב לכל חלקי המולדת העדוה" לפי הגבולות ה־מנדאטוריים.

אחד הסעיפים הפחות קיצוניים של האמנה אומר: „חלוקת פלשתין, ש־בוצעה בשנת 1947 וכינונה של יש־ראל — בטלה מיסודה, ככל שיארך הזמן. השלב בו חי העם הערבי ה־פלשתיני (באדמת המולדת ובפזו־רות) הינו שלב של המאבק הלאומי להשבת פלשתין ולשיחרורה באמ־צעות המאבק המזוין. שיחרור פלש־תין הינו חובה לאומית המכוונת להד־דוף את הציונות ואת הקולוניאליזם מהמולדת הערבית הגדולה, ולחסל את הקיום הציוני בפלשתין. חובה זו מוטלת במלואה על האומה הערבית, עמים וממשלות, ובראשם העם הער־בי הפלשתיני".

סעיף 21 של האמנה מציין, כי ה־עם הערבי הפלשתיני המבטא את עצמו באמצעות המהפכה הפלשתינית המזויינת (ארגוני החבלה ע. ז.) דו־חה את כל הפתרונות, המהווים תח־ליף לשיחרור מלא של פלשתין. עוד אומרת האמנה, כי על יסוד סעיפיה הברורים, נחשב אש"ף, ובצדק, לנציג העם הערבי הפלשתיני ומנהיג מא־בקו הלאומי. אם יש למישהו דעה אחרת, המנוגדת לתוכן האמנה, הרי הוא אינו מייצג את אש"ף ואינו דו־בר בשמו. מכאן שאין הוא מייצג את העם הערבי הפלשתיני ואינו פועל בשמו. האמנה מבהירה גם, כי המט־רה האיסטרטגית המקודשת היא הק־מת המדינה הדמוקרטית הפלשתי־נית החילונית לאחר השיחרור הבלא, שבה יחיו מוסלמים, נוצרים ויהו־דים (שנולדו לפני 1917) חיי שלום ואחווה.

מכל האמור לעיל בולט מספיפי האמנה עלינו לזכור דבר פשוט אך חשוב ויסודי: המשמעות המעשית של המונחים „הזכויות הלאומיות, ה־מטרה האיסטרטגית, כינון המדינה הדמוקראטית" — אחת היא: „חיסול הקיום הציוני" ובשפה פשוטה יותר „חיסול מדינת ישראל".

יש הטוענים כי האמנה איננה כש־קפת, בעיקר בחודשים האחרונים, את כל ארגוני החבלה ולפחות לא את „המתונים" שבהם. ראשי הארגונים חושבים אחרת: „המתוך" ביותר ב־הם, בו תלו „תקוות" רבות כאשר הציגוהו כמי „שמבקש לקיים דו־שיח עם ישראלי", הוא נאיף חואתמה. חואתמה, העומד בראש הארגון ה־מרכסיסטי „החזית העממית הדימוק־ראטית", הכולל קומוניסטים בפועל ושאנשיו ביצעו את טבח מעלות, אמר ב־17 בדצמבר 1973 בכאון אר־גונו בביירות: „אנו נתנגד לכל פש־רה שתמנע מאתנו השגת זכויו־תינו הלאומיות ההיסטו־ריות. אנו בעד מאבק בשלבים כשכל אחד מהם ישלים ניצחון ב־שרשרת הנצחונות הארוכה. אנו גא־בקים לסילוק מדינת יש־ראל — חיסול הכציאות הציונית. ההתישבות ה־קולוניאלית ועקירתה בהשורש".

„זכויות לאומיות היסטוריות"

ה„מתוך" מס' 2 בחבורה הוא יאסר ערפאת, ראש הארגון הזוהר והוותיק, פת"ח, ויו"ר אש"ף. במסיבת עתונ־אים בטריפולי, ב־13 בדצמבר 1973, אמר: אשר לסיבה להחלטת החלוקה בשנת 1947 — המהפכה לא הכירה אף פעם בהחלטה כזאת ומטרתה היא שיחרור בלא הקמת מדי־נה פלשתינית דמוקרא־טית חילונית. (ראה הגדרת המתונים טוב). ב־26 במארס 1974 אמר ערפאת בראיון לעתון הבי־רו־תי „אל־ספיר": ישנם ארבעה עקרו־נות מוסכמים עלינו (על ארגוני ה־חבלה) בכל פעולותינו: א. להמשיך עם הרובה (המאבק המזוין). ב. שום ויתור על הזכות ההיס־טורית. ג. שום שלום. ד. שום הכרה באויב הציוני.

ה„מתוך" מס. 3 מבין ראשי אש"ף הוא זהיר מוחסין, ראש ארגון סאעקה המופעל על־ידי הסורים. הוא מסביר את דרך השגת „הזכויות הלאומיות", לפי סוכנות הידיעות העיראקית מה־13 בדצמבר 1973, כך: הגברת המאבק המזוין מבפנים (ישראל) ומבחוץ היא הדרך להשגת „הזכויות הלאומיות הן מידי הישראלים והן מידי השלטון ההאשמי". לדעתו, לפי סוכנות הידיעות הצרפתית מה־3 בנובמבר 1973: „התמיכה האומה הערבית במלחמת אוקטובר הזדמנו־ת לנחול ניצחון מכריע על האויב הציוני".

אם אלה דעותיהם של ראשי שלו־שת הארגונים „המתונים", הרי כמ־עט אין צורך להביא את דעות שלו־שת המקבילים להם, המתוארים כ־„קיצונים": חזית חבש, חזית ג'בריל וחזית השיחרור הערבית המופעלת על־ידי העיראקים.

לצורך ההבחנה נביא את דברי חזית ג'בריל ב־22 באפריל 1974 לפי דיווחי סוכנות הידיעות הצרפתית ב־ביירות: ניסע לז'נבה רק לאחר חורבנה של מדינת יש־ראל. כי שמקבל הסדר אחר אינו אלא בוגד".

צריך להבין שבעולם הערבי יהד־עים־היטב את „אמנתה" המשמעת המונחים: הבנרה האיסטרטגית, ה־זכות ההיסטורית, שיחרור מלא, כי־נון המדינה הדימוקראטית ועוד. על אחת כמה וכמה מובנים מונחים אלה לראשי הארגונים ולכל המתבלים ה־אחרים היושבים בוועצה הפלשתי־נית, באותה מידה שהם נהירים במ־דייק למנהיגי ערב ובראש ובראש־ונה לנשיא סאדאת. מטעם זה ר אולי כמעבים טקסטים, אין נהנים להסביר את משמעות המונחים הללו בכל עת שמוצאים בהם שימוש וב־אחרונה שימוש רב. כך למשל אין מסבירים שוב בפירוש, כי כשמצי־ הסעיף המדבר על שיחרור מלא וכ־נון המדינה הדימוקראטית החילונית במסמך העבודה שהוגש למועצה ה־12 בקהיר, הוא למעשה „חיסול ה־קיום הציוני".

לבלבל ולהונות

אין להוציא מכלל אפשרות שה־דבר נעשה גם בכוונה תחילה אולי כדי לבלבל, להונות, לעורר רושם מוטעה בדעת הקהל בעולם, בקרב האמריקאים וגורמים אחרים, לרבות דעת הקהל הישראלית. עובדה, כי תרגילים מסוג זה קצרו לעתים הצל־חה ולגבי המקרה הנדון איני בטוח שכל ישראלי יודע בבדייק מה מס־תתר מאחורי המונחים המתפרסמים מדי יום בכלי התקשורת בארץ וב־עולם. באותה מידה ספק אם האמרי־קאי, שאינו אנטי־ישראלי דווקא, אי־נו מתייחס באהדה לטובת „הזכויות הלאומיות של הפלשתינאים", בעיקר כשהוא מקשר זאת עם בעיית הפלי־טים.

לפיכך שומה עלינו לזכור ולהזכיר את המשמעות האמיתית המסתתרת מאחורי המונחים הסיסמאות הללו. באותה מידה מוטלת בציין זה חובת ההסבר על כלי־התקשורת בארץ ו־בחוץ־לארץ על כבבוני ההסברה ה־ישראליים בעולם.

זה העת. בעולם, נמדדה כמד־יעת גם בארץ, נוצר הרושם על פי דיווחי סוכנויות הידיעות והכתבים הזרים בקהיר, שמושב ה־12 של המועצה הפלשתינית „גימש ויכוח על ההשתתפות בשיחות השלום ב־ז'נבה בין המתונים והקיצונים מבין ארגוני החבלה".

צרכן התרשמות בשלום יוצא כמקו־דת הנחה בסיסית, כי משמעות שי־חות השלום בז'נבה היא הבאת הס־דר־מדיני לבעיית המזרח־התיכון ו־כינון שלום־יציב בין ישראל לשכנו־תיה. מכאן ברור לו, כי מי שבלהם במועצה הפלשתינית על ההשתתפות בשיחות ז'נבה אינו אלא נוטה תיר־בי המאמין בדו־קיום בשלום עם ישראל. רושם מוטעה שכזה יש בו כדי לטשטש את יתר עובדות־היסוד שהסברנו לעיל.

למרבה הצער אין אותו צרכן מ־בין, כי הויכוח הנ"ל במועצה ה־פלשתינית הוא בסך הכל סביב ה־דרך להגשמת „המטרה האיס־טרטגית". „המתונים" גורסים, כי „חיסול הקיום הציוני" יכול להת־אפשר בשלבים (כדברי חואתמה: „אנו בעד מאבק בשלבים") ולמעשה בשני שלבים: א. הקמת רשות לאו־מית פלשתינית לזוכה בשטחים ש־תפנה ישראל בגדה המערבית וב־רצועת עזה; ההיינו: מדינה פלש־תינית בראשות ארגוני החבלה. ב. להמשיך במאבק המזוין „לחיסול ה־קיום הציוני" מתוך אותו בסיס (ה־

(המשך בעמוד 20, טור 6)

שים לב!..

פרסום: ארמון בע"מ

דירות־רווחה ברמת־הדר

(חיפה)

4 ו־5 חדרים

עם מירב השכלולים המודרניים!

✶ שתי דירות בכל קומה.
✶ שתי מעליות בכל כניסה.
✶ מתקן לסילוק אשפה בכל דירה.
✶ הסקה מרכזית
✶ קרקע פרטית.

פרטים נוספים:
„רסקו" חיפה, רח' הרצל 1, טל. 668161

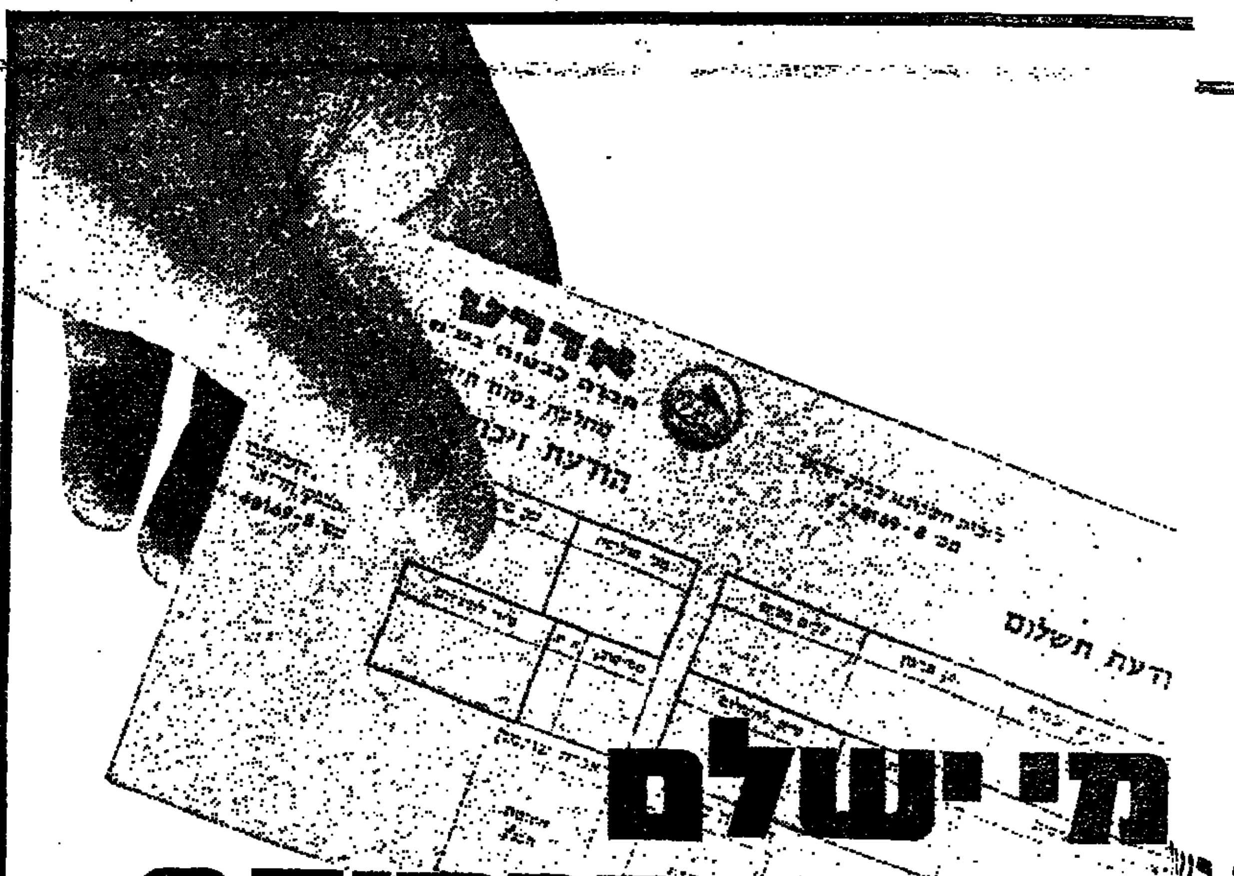
רסקו RASSCO

על רסקו אפשר לסמוך!

בחיפה מתקבלות

מודעות משפחתיות דחופות לכל העתונים בשעות הלילה 19.00 — 24.00 בטלפונים

04־66253 ;04־520862



מי ישלם את הפרמיה?

מה יקרה לבטחון הכלכלי של משפחתך ושלך אם תאבד את כושר הכנסתך כתוצאה ממחלה או מתאונה?

אררט תשלם!

והפוליסה תשאר בתוקפה

שלח אלינו את התלוש ויועץ הביטוח של אררט ישמח לבוא אליך ולהביא לך פרטים נוספים על תכנית מיוחדת זו ללא כל התחייבות מצדך.

לכבי
אררט חברה לבטוח בע"מ
שד' רוטשילד 49 תל־אביב.
אני מעונין בפרטים נוספים על תכנית ביטוח החיים המיוחדת שלכם.
שם____
כתובת____
טלפון____

אררט חברה לבטוח בע"מ

ועד הפעולה של עובדים סוציאליים ואנשי צבור

מכון ברוקדייל לגרונטולוגיה והתפתחות אדם וחברה בישראל — ג'וינט

עובדים סוציאליים, אנשי צבור, פעילי שכונות וחברי ארגוני מתנדבים

מוזמנים לכינוס

בנושא

החרפת המצוקה החברתית בישראל

או

מה קורה לשרותי הרווחה?

אשר יתקיים ביום ג' 11.6.74 בין השעות 10.00—16.00 במרכז הקהילתי ע"ש פומרנץ בשכונת שמואל־הנביא בירושלים.

בכינוס ידונו בנושאים הבאים:

✶ מצב אוכלוסיות במצוקה אחרי מלחמת יום הכפורים ✶ מה קורה עם שרותי הרווחה
✶ גורלו של דו"ח ועדת ראש הממשלה לנוער במצוקה ✶ ומעורבותם של עובדים סוציאליים, עובדים מקצועיים אחרים וארגונים צבוריים למען שפור השרותים לאוכלוסיות במצוקה.

הרצאות, סקירות והערות יינתנו ע"י:

השר שלמה הלל ● ד"ר ישראל כיץ ● מר ברוך לוי ● פרופ' יונה רוזנפלד ● ד"ר אברהם דורון ● מר יוסף סלייפר ● גב' לוטה זלצברגר ● גב' רחל רבינוביץ ● גב' דינה ורט ● ד"ר חגית שלונסקי ● מר ניסים ברוך ● ד"ר אליעזר יפה.

קבוצות הדיון יונחו ע"י: פרופ' בנימין ינוב ● ד"ר דן ענבר ● ד"ר יוסף קטן ● מר אוריאל היימן ● גב' ברכה בן צבי.

هكذا من الأصل

هكذا من الأمل

ההמרות במס שבח מקרקעין

כאת אלעזר לוין

כאלפי דירות שהיו עד כה פטורות ממס שבח יחוייבו בו, בעת מכירתן, אם תתקבל בכנסת הצעת האוצר להיקון חוק מס שבח מקרקעין. תזכיר הצעת החוק הופץ ב־20 במאי בכעשרים עתונים, והוא כולל החמרות רבות במיסוי מקרקעין ו־דירות.

בשנת 1963, כאשר הוטל לראשונה מס שבח על מקרקעין ודירות, התחשב המחוקק בעובדה הברורה, ש־כמעט תמיד — פרט לעיסקי ספקו־לציה (שאז ממילא אין הקלות ב־מיסוי דירה) ועזבון (שאז ממילא חל מס עזבון) — מוכר אדם דירה, כדי לקנות אחרת. אם ערך הדירה שמכר עלה במשך השנים, בשל התפתחות כלליות במשק, לא הרוויח הדייר מכך דבר, שהרי הוא חייב לגור ב־מקום אחר כלשהוא, וממילא עליו לקנות דירה אחרת, שאף היא הת־יקרה.

המחוקק קבע באותה עת הוראות יוצאות, ועדיין נראות, צודקות והגי־וניות: דירות ששטחן נטו — ללא מרפסות; שטח משותף וקירות — עד 70 מ"ר, יהיו פטורות ממס. די־רות גדולות יותר, הכבונות „דירות פאר", יהיו חייבות במס מדורג: פטור מוחלט אם המס הוא 1500 ל"י, פטור בשיעור 75% מהמס החל אם המס הוא 2000 ל"י (כלומר, במקרה זה משלמים מס של 500 לירות), פטור של 67% אם המס החל הוא 3000 ל"י (ואז משלמים 1000 ל"י), ופטור של 50% אם המס גבוה יותר.

להמתיק גלולה מרה

הצעת החוק החדשה מחליפה את המבחן המיכני והקבוע של שטח, ב־מבחן סובייקטיבי של שווי. „מכירת דירת יחיד ששוויה אינו עולה על 175 אלף ל"י תהיה פטורה ממס" — מצטטים אנשי האוצר. אולם כמה די־רות כאלה יהיו בארץ, כאשר דירה של 72 מ"ר ברחוב לזוגות צעירים עולה היום בין 120 ל־140 אלף ל"י? כל דירה צנועה בת שלשה חדרים ב־חולון או בבת־ים, שלשה וחצי חד־רים בראשון לציון, שנים וחצי חדרים בירושלים ובחיפה, שלא ל־דבר על דירה של שני חדרים בתל־אביב — תהיה חייבת במס. המדובר הוא, על כן, ברובן הגדול של ה־דירות הבנויות בישראל, למעשה כמעט כל הדירות בערים הגדולות המרכזיות ורוב הדירות בערי ה־יהודה. לפי רמת המחירים היום, אפי־לו דירות רבות באיזורי פיתוח יהיו חייבות במס שבח מקרקעין.

האם יש הצדקה לכיוון חדש זה? דברי ההסבר לחוק מזכירים כמה פעמים הרדיפה נגד ספקולנטים; איזו ספקולציה יש בהחלפה רגילה של דירה, כסוג העיסקות שלכבות מתו בעשות בשנה?

כדי להמתיק את הגלולה המרה, מציע אמנם האוצר הקלות במיסוי, דבר המודה, כי האוצר הרגיש ש־משהו לא בסדר בהצעה. אך גם ל־אחר ההקלות, נשאר מס של אלפי לירות על הדירה.

הנה דוגמא: לפני חמש שנים קנה פלוני דירה של 63 מ"ר נטו בתל־אביב, במחיר 60 אלף ל"י. היום הוא מוכרה ב־230 אלף ל"י, כדי לקנות דירה אחרת, העולה לו 300 אלף ל"י. החוק כיום פוטר אותו ממס. לפי החוק המוצע, יתחייב במס שבח על ההפרש בין 175 אלף ל־220 אלף ל"י (דברי ההסבר כאן מנוסחים בצורה מעורפלת, וגם משפטן ה־מוסמך בנושא אמר שאינו מבין את כוונתם; החישוב נעשה לפי ההסבר הסביר ביותר למשפט הלא־ברור), כלומר על 45 אלף ל"י. המס לפי החוק החדש יהיה במקרה כזה 8,460 ל"י. כאן ניתן זיכוי מיוחד של 50%, ונשאר מס של יותר מ־4200 ל"י

כל קורא יכול לעשות בעצמו את החשבון לגבי דירתו:

✶ יאמוד את ערכה ויחסיר ממנו 175 אלף ל"י;

✶ יחשב 20% מההפרש — וזה המס הבסיסי;

✶ יחסיר 3% משיעור המס לגבי כל שנה מהרביעית עד השש־עשרה בה החזיק את הדירה, ו־1% לגבי כל שנה מהשבע־עשרה ואילך.

✶ מה שיקבל יחלק בשנים — וזה המס בו יחוייב.

כל קורא יווכח לדעת, כי לפתע הוא מתחייב בתשלום מס של אלפי לירות, ולעתים אף 10,000 ל"י ויותר, בעד „רווחי ההון" שלו, כביכול.

מעניינים הנימוקים של אנשי ה־אוצר להחמרה זו: „ישנן דירות של 70 מ"ר שהן מפוארות ומשמשות ל־מגורי משפחה קטנה, ודירות העולות על 70 מ"ר והן משמשות ל־מגורי משפחה מרובת ילדים (על כל ילד כשלישי ואילך מקבלים פטור נוסף של 20 אלף ל"י). ניתן גם ל־שנות את שטח הדירה ללא קשיים מיוחדים על־ידי פתיחה סבלית של מרפסות, למשל, ועל־ידי כך לזכות בפטור". שר האוצר, באישור ועדת הכספים של הכנסת — מציע החוק החדש — יוכל לשנות את הסכומים של 175 ו־20 אלף ל"י, אך ל א נא־מר בתזכיר מה יהיה הקריטריון ל־שינוי וכיצד יופעל.

החמרה מרכזית

החמרה מרכזית נוספת היא לענין שיעורי המס. המכירה היום היא, ש־בשנתיים הראשונות משלמים מס מלא — 20% על שבח עד 200%, 30% על שבח בין 200—400 אחוז, 40% על שבח של יותר מ־400%. ב־13 השנים שלאחר מכן מקבלים פטור של 6% בשנה, וב־22 השנים הבאות מקב־לים פטור של 1% לשנה. מי שמחזיק במגרש 37 שנים, כלומר יותר מזה, פטור ממס.

ההצעה החדשה קובעת, כי לא יהיה כלל פטור ממס, והועלו שיעו־רים: בשלש השנים הראשונות משל־מים מס מלא. ב־13 השנים הבאות מקבלים פטור של 3% בשנה, וב־36 השנים הבאות מקבלים פטור של 1% לשנה. בסך הכל יגיע לכן הפטור ל־75% — לאחר 52 שנים. מכאן ואילך לא יהיו פטורים, וכל אחד, אפילו המחזיק בקרקע מימי התורכים או חובבי ציון, ישלם מס בשיעור 25% מהשבח מאז ועד עתה!

הנה הנמקה לגזירה זו: „מתב־רר שעליית מחירי הקרקעות בארץ היא פי כמה וכמה (תואר ה־נשמע מופרז למדי) מעליית המחירים הכללית במשק, וכתוצאה מכך רווחים עצומים של עשרות מיליוני לירות, שנעשו בעיסקי מקרקעין, פטורים ממס — ללא הצדקה".

בנוסף לכך יוטל מס חדש, מס יסף, „שיחייב בשיעורי מס גבוהים את ה־ספקולנטים". שיעור המס יהיה 30% מעל המס הרגיל. (המס לא יחול על דירות יחיד) למשל: אם השבח היה עד 200%, יהיה המס לא 20% אלא 50%. מס היסף יהיה בשיא אם הקרקע נמכרה תוך שנה מיום קנייתה, ויירד בהדרגה עד 0% ל־אחר שליש שנות אחזקה, שאז יחול רק המס הרגיל.

התזכיר החדש כולל שורת החמ־רות נוספות:

✶ בית־המשפט העליון קבע (מש־פט שייבר נגד מס־שבח), כי אם פלו־ני מוכר קרקע לאלמוני, ומודיע ש־יש בדעתו לרשמה בטאבו בעתיד, אך אינו רושמה עתה, לא יהיה חייב באגרת העברה בגובה 4.5% מערך הנכס. החוק מציע לקבוע, כי „כל מכירת זכות במקרקעין תהיה חייבת בתוספת מס או בסכום קבוע, הכל כפי שיקבע שר האוצר".

✶ כי שמוכר בניינים להשכרה, בתי עסק, משרדים וכדומה, יחוייב בניכוי פחת (לפי סעיף 10 לתזכיר). להצעה משמעות רצינית, לפי הדוג־מא הבאה: פלוני קנה בנין ב־100 אלף ל"י ומכרו ב־500 אלף ל"י. הוא חייב במס שבח בסיסי של 40%, כלומר 160 אלף ל"י לפני הניכוי בעד תקופת אחזקה. ההצעה החדשה אומרת כך: בניה שהחזיק בבנין 15 שנים, וצבר פחת של 60% (לפי 4% לשנה). פחת זה יש לנכות ממחיר הרכישה: 60% ממחיר הרכישה הם 60 אלף ל"י. מחיר הרכישה יחושב ל־40 אלף ל"י, השבח יעלה ל־460 אלף ל"י, המס הבסיסי יעלה ל־184 אלף ל"י.

✶ החוק הנוכחי מאפשר למנהל מס־שבח לבטל עיסקה, אם הוא סבור, כי היא מלאכותית או בדויה, ונעשתה כדי להפחית את חבות ה־מס. תיקון 24 לחוק מציע להוסיף לכאן את הנוסח החדש של פקודת מס־הכנסה, האומר כי מותר יהיה למנהל מס־השבח לבטל עיסקה, גם אם „אחת ממטרותיה העיקריות של העיסקה היא הימנעות ממס". משמע: אם לעיסקה ארבע מטרות, שלש לגי־טימיות והרביעית הימנעות ממס — רשאי המנהל להתעלם ממנה.

הצעת החוק מכילה גם מספר סעי־פים הבאים לסתום פרצות. למשל: אם סבור היה עורך־הדין של החב־רה, כי עדיף לשלם מס־הכנסה ולא מס־שבח, היה רוכש לחברת המקר־קעין, ולוא גם פיקטיבית, נכסים מ־סויימים שאינם מקרקעין (כגון מכו־נות וציוד), ועל־ידי כך היא יוצאת מכלל „איגוד מקרקעין". תיקון מספר 1 מבטל אפשרות זו.

תיקון מספר 29 הוא בבחינת הק־לה: הוא מאפשר לבעלי חברה גוש־חלקה לפרק חברות אלה — המדובר באלפי בעלי מגרשים — תוך שנה מיום קבלת החוק, מבלי שיצטרכו לשלם מס־שבח בשל העברת הבעלות על הנכס מידי החברה לידי החברים בעליה.

אין מס רטרואקטיבי

החוק מסתיים בסעיף פרובלמטי, תחת הכותרת „הוראות מעבר". נסיון העבר הוכיח, כי כאשר יודע בצי־בור שעומד להתקבל חוק המחמיר בעניני מסים, ממהרים רבים לערוך עיסקות פיקטיביות, לשם „מניעת התוצאה של הכבדת נטל המס". לכן מציעה הוראת המעבר לקבוע, כי „עיסקות שעושה אדם עם עצמו, ב־אמצעות איגוד שבשליטתו או באמ־צעות קרוב משפחתו, החל מ־1 ב־אפריל 1974, „לא יובאו בחשבון כ־פעולה מחייבת".

הוראת המעבר לא תחול על עיס־קות רגילות. ברור כי ברגע שיגיע החוק לכנסת — אם יגיע אליה — ימהרו רבים למכור את קרקעותי־הם. למשל, מי שמחזיק בקרקע 37 שנים ימהר למכרה, שהרי עם קב־לת החוק, יהיה חייב במס בשיעור ניכר מאוד. מכאן צפויה תקופת מעבר של עיסקות רבות, במירוץ נגד קבלת החוק. הוא הדין, אם כי במידה פחותה, לגבי עיסקות מכי־רת דירות. נראה שהסיבה לכך היא שגם אנשי האוצר יודעים, כנסיון העבר, שאין הכנסת מוכנה בדרך כלל להחיל מס רטרואקטיבי.

כל השינויים הללו יכניסו לקופת האוצר 30 מיליון ל"י בשנת המס 1974, כנגד שכירות 18 עובדים נוספים למשרדי מס שבח.

סטאלאג 11־א

סיפורו של הכומר דיבארל שהזהיר מפני רציחת היהודים במחנות

מאת אליהו מאייסי
סופר „הארץ" בצרפת

פאריס

לאחרונה מסרה העתונות, שבמל־חמת העולם השניה קיבל האפיפיור פיוס ה־12 מידע על השמדת היהו־דים על ידי הנאצים. במשך זמן רב יכתבו, על הידיעות שאנשים ממו־צא שונה — יהודים ולא־יהודים — הצליחו תוך קשיים בל־יאמנו ל־העביר לגדולי העולם, כדי להמריצם לפעול. וידוע שמאומה לא נעשה

שבויים משתחררים במלחמת העולם השניה

עד לניצחון בעלות הברית ב־1945.

כשהייתי שבוי־מלחמה בגרמניה במחנה סטאלאג־11־א', נמצאתי ב־מגע עם אחד מהאנשים האלה. החל ברגע מסויים הוא היה משוכנע ש־מבוצעת בגרמניה השמדת יהודים מחושבת, הוא ניסה לספר את ה־אמת לאנשים שתפקידם היה לדעת ולפעול. הוא נכשל בכל אותה ספ־קנות שאנו, היהודים, מכירים אותה זה מאות שנים.

אך טוב שהעובדות יירשמו בהיס־טוריה: יש שאנו נתקלים באחד מחסידי אומות העולם, וטוב לזכור זאת.

במחנה סטאלאג 11־א' הכרתי נזיר דומיניקני, האב פייר דיבארל, פי־סיקאי־מתימטיקאי שלפני המלחמה עבד במעבדה המפורסמת של ה־אחים ברויי, בתחום האטום. כעת הוא מכהן כדיקן הפקולטה לפי־לוסופיה של האוניברסיטה הקאתו־לית של פאריס, ומקדיש את זמנו הן למתמטיקה טהורה הן לפיזי־סיקה. אגב, אחד מאחיו, אף הוא דומיניקאני, שהה זמן רב בבית־הספר התנ"כי הצרפתי בירושלים.

שבויי־המלחמה של סטאלאג־11א' בחרו בדיבארל כב„איש אמון", תפ־קיד שנקבע באמנת ז'נבה. היה זה אחרי מריבה ממושכת עם הגרמנים ועם נושאי כליהם הפטניסטים ב־מחנה, שבו הייתי, יחד עם עוד כ־300 שבויי־מלחמה יהודים צרפתים. ידוע שדיבארל הוא פטריוט טוב וגוליסט. הוא שימש בתפקידו רק חודשים אחדים, כי עד מהרה היה עליו להיאבק בתככי הפטניסטים ו־הגרמנים, במיוחד בנושא הפרדת היהודים משאר שבויי המלחמה, כפי שהפטניסטים דרשו.

שוחרר והצטרף למחתרת

לאחר שהפרדה זו הושגה, היה מאבק קשה בין האב דיבארל וה־שלטונות הגרמניים, עד שהללו הח־ליטו לבסוף לשחררו ולהחזירו ל־צרפת. לאחר שהגיע שמה הוא הצ־טרף למחתרת, נעצר על־ידי הגסטא־פו בהרי האלפים, עונה, נמלט, ו־אחר כך חידש את פעולתו החשאית.

דיבארל הצליח לצאת לשווייץ, שבה הכיר חברים אחדים של ה־צלב האדום הבינלאומי בז'נבה, בב־ללם קארל בורקהארדט. עם שיח־רור צרפת הוטל על דיבארל, במס־גרת הצבא האנגלי, תפקיד של קצין הממונה על החזרת שבויים צרפתים לצרפת. בתוקף תפקיד זה מצא את עצמו שוב בגרמניה (שהיתה כבר כבושה), באזור ליבק. שם נפגש עם מר דה בלונייה, חבר של הצלב האדום שפעל באזור בשעת כניעתו של האדמירל דעניץ, יורשו של היטלר בראש הרייך השלישי.

לאחר שמסרתי פרטים אלה, אני מבקש להביא את דבריו של האב דיבארל עצמו. במשך קרוב ל־30 שנה, לא רצה להרשות שיפרסמו את הדברים שיובאו להלן, ורק לפ־ני ימים אחדים הוא הכתיב לי את הפרקים הבאים לפירסום:

„בנובמבר 1943 יצאתי לשווייץ ושהיתי שם כ־10 ימים. באתי שם במגע עם כמה מנהיגים פרוטסטנטיים ו־יהודים. הם אמרו לי שמאחר ויש לי קשרים עם החברים העיקריים של הוועדה הבינלאומית של הצלב האדום, מתבקשתי לדרוש מפגש עם הוועדה כולה בישיבה מיוחדת כדי להגיש לה מיסמך שנכתב על־ידי רופא יהודי אחד שנמלט מאושוויץ. מיסמך זה, שנשא את התאריך יולי 1943, סיפר בפירוט על פעולות ה־טיהור בגזים לרציחת יהודים (כ־בראה מיסגן, ציור של בלוך ושל ההמוצאה פהמן) ואת שריפת הקרב־נות אחרי מותם.

להמית את הרוסים

„עתה, בשעה ששהיתי בסטאלאג 11־א', ראיתי מיסמך גרמני מתוך המשרד הסטטיסטי של המחנה — סטנסיל שנגנב על־ידי אסירים צר־פתים — שהודרכתי לבדוק אותו ל־אחר שקראתיו בקפידה זכרתי את־תו. היה זה מיסמך שנשלח מן ה־מודיעין הצבאי אל מפקדי אותם מחנות־שבויים שבהם נמצאו רוסים, והוא פירט כיצד להשמידם: לא לתת להם יותר מ־900 קלוריות מזון ליום, ולהעבידם על־ידי עבודת־פרך והשפלה מוסרית. בתנאים אלה, כך קיוו, הם יתמוטטו תוך ארבעה חוד־שים. אתה זוכר את מספר המתים הרוסיים שהיו במחנה שלנו. לגבי זה העניין ידוע וברור.

„היה הרופא היהודי, שמסר פר־טים על הרציחות ועל הציוד שבהם השתמשו להשמדת יהודים, היה ב־דיוק ברוח הדברים שראיתי במחנה. לאחר שהגעתי למסקנה שהידיעה זו הוא אותנטי, ביקשתי מבורקהארדט — שעמו התקשרתי כבר מאז 1943 — לכנס את הוועדה כדי שתשמע את דברי. הישיבה נערכה ב־17 ב־נובמבר 1943, במשרד הוועדה הבינ־לאומית בז'נבה, והדיון היה אובייקטי ועניני מאוד. 12 חברי הווע־דה האזינו לי. הדבר נמשך כשעה. הבעתי כיודע אני היטב שהדיווח זה הוא אותנטי. כל שומעי הביעו הזד־עזעות. אך הנה ברגע מסויים השתנ־תה הגבה זו, והביעו ספקנות. לב־סוף הודה לי בורקהארדט בשם חב־ריו ואמר לי: „אבי, אנו מאמינים בך אמון מלא. אתה מדבר בתום־לב — אך הטעו אותך בתום־לבך ל־רעה. לוא הושמדו 600,000 יהודים בדרך זו, היינו יודעים את הדבר".

יהודים תמורת משאיות

„הנה, ב־1945 נמצאתי כאמור בליבק, כקצין צרפתי בצבא האנג־לי, הממונה על ענייני החזרת ה־שבויים הצרפתיים למולדתם. בליבק פגשתי את מר דה בלונייה, שהיה שנתיים קודם לכן בין בורקהארדט בז'נבה. הוא היה שם עם הרוזן פולקה ברנדוט, שנשא ונתן עם הימלר על העיסקה המפורסמת של הצלת יהודים תמורת משאיות. היה זה באותה תקופה ששוחררו אניות כל־אות יהודים הכלואים ברוונסבריק. פגשתי גם את הליגנם דה כאסוי ביאק ששוחרר זה עתה הצעה כלי־שו על דה בלונייה. לפי הזמנתו של דה בלונייה סעדנו שלושתנו יחד, מיד אחרי כניעת האדמירל דעניץ. בשעת הסעודה הסתכל בי מר דה בלונייה בהבעת הוקרה רבה, ו־אחר כך אמר לי: זוכר אתה, אבי, את עזרתך בז'נבה בנובמבר 1943? ומכן, באותו ערב לא האמנו לך. עתה מגלים אנו שדבריך היו פחות נוראים מן האמת המלאה". עד כאן סיפורו של האב דיבארל.

כיוון שרציתי להוסיף פרט אחד על אישיות אחרת שמילאה באותה תקופה תפקיד גדול בהגנת היהודים בז'נבה, צלצלתי אל מר הנס ריגנר, המנהל הכללי של הקונגרס היהודי העולמי, שלא הכיר את האב די־בארל הכרה ישירה. אך הוא הוסיף שעובדות אלה הובאו לידיעת הווע־דה הבינלאומית של הצלב האדום „לפחות מזה שנה" בשעה שהכומר הדומיניקאני מסר את הדו"ח שלו. לדברי ריגנר הגיעו הידיעות לווע־דה בעיקר באמצעות הקונסול הכללי של ארה"ב בז'נבה. חברים מסויימים בוועדה אף דרשו לפרסם מחאה. אר־לם הרוב סירב, בחשבו שמחאה כ־זאת תפריע לפעולת הוועדה אצל השלטונות הנאציים בתחומים אח־רים.

בתיבה במכונה
תלמיד סיים כ־12 שעות
בבית הספר למכתב
„רימון"
ת"א, דיזנגוף 85, טל. 281985
שיטה עיוורת פיקוח ממשלתי

אוניברסיטת תל־אביב

המרכז ללמודים אורבניים ואזוריים | האגוד לתכנון סביבתי

מזמינים את הציבור

לדיון פומבי

על הנושא

„מדיניות התחבורה בישראל ב־20 השנים הבאות"

בהשתתפות: א. ברוצקוס — מתכנן
י. גילת — מהנדס תנועה
ינחה: ד"ר א. ברוכוב

הדיון יתקיים באוניברסיטת תל־אביב, ביום ד', 12.6.74 בשעה 20.00, בבנין נפתלי, חדר 318

בא לדייק

בירושלים למכירה בהזדמנות
וילה דו־קומתית
בתחילת בניה בסביבות גבעת־המבתר
לפנות: בני, טל' 222486(03), בין השעות 8.00 עד 22.00

מרכז זלמן שזר

עירית ירושלים
המחלקה לתרבות

משרד החינוך והתרבות
המחלקה לחינוך מבוגרים

להעמקת התודעה ההיסטורית היהודית

החלה ההרשמה לשלושה ימי עיון

בנושא

אידיאולוגיה ומדיניות ציונית

ימי העיון יתקיימו בירושלים בימים שני—רביעי, י'—י"ב באב תשל"ד (29—31.7.74).

● פרטים והרשמה במרכז זלמן שזר, רחוב חובבי ציון 4, ירושלים טלפון: 30841 ; 37171.

מרכז ההדרכה

של

רשות השידור

מקיים הרשמה לקורסים האלה:

1. קורס עורכים בערבית - רדיו

להכשרת עורכי חדשות, כתבים ופרשנים לחטיבת השידורים בערבית ברדיו.

הכישורים הדרושים: יתקבלו מועמדים לאחר שירות בצה"ל עד גיל 30, בעלי השכלה אקדמאית (שנתיים לפחות), בעלי ידיעה מושלמת של השפה הערבית וידיעה טובה של השפה האנגלית.

בחינות: המועמדים ייבחנו בכתב ובע"פ. מועד הבחינה בכתב 24.6.74 בשעה 10.00, לא יהיה מועד אחר.

הקורס אמור להפתח בחודש יולי 1974.

מהלך הקורס: הקורס יתנהל בשני שלבים:

שלב א': יימשך 3 חדשים (21.7.74/30.10.74) ובו ילמדו אינטנסיבית 5 ימים בשבוע, בכל שעות היום.

שלב ב': יימשך 3 חדשים (נובמבר 74 — ינואר 75), ובו תירגול אינטנסיבי בעבודה ועבודות המחלקות במערכת, כ־3 ימים בשבוע.

דמי הרשמה: המשתתפים בקורס יקבלו במשך כל תקופת הקורס השלם בסך 700 ל"י לחודש (אין מרכז ההדרכה מטפל בסידורי לינה וכלכלה של המשתתפים).

המועד האחרון להרשמה 14.6.74.

2. קורס קריינים בעברית

הכישורים הדרושים: השכלה על־תיכונית (שנתיים לפחות); קול רדיופוני. ידיעת השפה העברית על בוריה וידיעה טובה של השפה האנגלית; ידיעות כלליות ביהדות, במוסיקה ובתחומי תרבות שונים.

המועמדים יתקבלו לקורס לאחר: בחינת קול, בחינות בכתב וראיונות אישיים. הבחינות יתקיימו בחודשים אוגוסט—ספטמבר 1974, והקורס אמור להיפתח בחודש אוקטובר.

מקום ומשך הקורס: הקורס יתקיים בירושלים, יימשך כ־5 חודשים, 3—4 פגישות בשבוע, 3—4 שעות כל פגישה (לפנה"צ או אחה"צ).

השתתפות בשכר הלימוד — —.120 ל"י.

המועד האחרון להגשת בקשות סוף חודש יולי.

3. קורס לכתבי חדשות ברדיו

תנאי קבלה: יתקבלו מועמדים בעלי השכלה אקדמאית (שנתיים לפחות), יודעי השפה העברית על בוריה וידיעה טובה של השפה האנגלית, המתמצאים בנושאים פוליטיים־מדי־ניים ובענייני אקטואליה, וקול רדיופוני.

המועמדים יבחנו לאחר בחינה בכתב, מבחן קול וראיון.

השתתפות בשכר לימוד — 120 ל"י.

הקורס אמור להיפתח בחודש דצמבר 1974.

המועד האחרון להגיש הבקשות עד סוף חודש אוגוסט ש.ז.

סידורי ההרשמה: ההרשמה תיעשה על סמך פנייה בכתב אל: מרכז ההדרכה — רשות השידור רח' שרי ישראל, רוממה, ירושלים. אל הבקשה המיוחד לצרף: 1) אישורי השכ־לה, 2) קבלה על דמי הרשמה בסך —.20 ל"י (דמי ההרשמה יופקדו בחשבון בנק הדואר 5—05304—0 לפקודת מרכז ההדרכה), 3) תמונת פספורט.

הערות כלליות: 1. מי שלא יצרפו את הנדרש לא ילקחו בחשבון כמועמדים.
2. דמי ההרשמה אינם מוחזרים בכל מקרה.
3. אין הרשות מתחייבת להעסיק את בוגרי הקורסים.

אצלנו תדע מהו נופש

רוב המלונות מציעים לך אוכל ולינה. אולם, לנו יש בריכת שחייה ומגרשי טניס, סאונה ומסג'ים. אצלנו חופשה היא נופש, בידור, פעילות והנאה.

עכשיו הזמן להנות מהצעותינו המיוחדות:

סופשבוע: החל מ־182.50 ל"י * ליחיד, כולל שרות ומיסים. מיום שישי אחה"צ, עד אחרי ארוחת הבוקר של יום ראשון. כולל פנסיון מלא, ערב ע"ח המלון בבר אפיריון, סאונה אחת חינם, וארוחת ערב עם ריקודים במוצאי שבת.

חמישה ימים: החל מ־497.50 ל"י * ליחיד, כולל שרות ומיסים. מהיום הראשון אחה"צ עד לאחר ארוחת הבוקר של היום השישי לשהותך. כולל פנסיון מלא, ערב ע"ח המלון בבר אפיריון, סאונה אחת חינם, ולפי ימי בחירתך: סרט ביום ראשון, מסיבת קוקטייל ביום שלישי, מזנון לאניני הטעם ביום שלישי, ערב פולקלור ביום חמישי, וארוחת ערב עם ריקודים במוצאי שבת.

להזמנות מקומות טלפן: 938777(03) מלון השרון, הרצליה־חוף־ים

ברשת מלונות נופש בישראל

* באשל הטרופי עד סוף חודש יוני.

מכירה פומבית

האגודה למלחמה בסרטן בישראל

מודיעה

לחבריה, לתומכיה ולקהל מאזיני הרדיו על שידור התכנית החודשית השלוש עשר של

"מכירה פומבית"

תכניתם של: זאב ענר ושמואל שי

אשר תשודר בגל הקל, ביום ב' 10.6.74 בין השעות 10.00 בלילה ו־1.00 אחר חצות
המאזינים יוכלו להתקשר אל עורכי התכנית, בעת השידור, ולהציע הצעותיהם בטלפון: 256121 (13 קוים)

והפעם שימו לב להגרלה!!!

בין רוכשי הפריטים יוגרל כרטיס טיסה קבוצתי לאירופה, ליחיד (לא כולל מיסים) כולל ספר „מדריך קופל" לאירופה, תרומת קופל נסיעות בע"מ.

יועמדו למכירה:

✶ מינוי לשלושה איש לבריכת גורדון בת"א.	תרומת מר ששון אהרוני
✶ זוג כרטיסי הזמנה להצגת הגאלה החגיגית של „חופשה על הקרח" 1974, בחסות נשיא המדינה והגב' קציר, ב־27.6.74 בהיכל הספורט בת"א, כולל שיעור בהחלקה ע"י האמנים.	תרומת יעקב אורי
✶ קולט אדים איטלקי „נור־גז".	תרומת ישראמיל בע"מ מפיצי „מילה" בישראל
✶ ציור שמן, פורטרט של ילד, של הצייר איתמר סיאני.	תרומת הצייר
✶ טלויזיה ניידת „גרץ" — מדגם „ליידי".	תרומת רטפון אימפורט בע"מ
✶ מכונת כביסה „קריסטל ליידי".	תרומת „קריסטל" תעשית מכונות כביסה ותנורי אפיה ובישול
✶ תנור אפיה וגריל.	תרומת „רון־נור" פאר תעשית תנורי אפיה ובישול

שלוש מעטפות הפתעה:

1. רדיו למכונית תוצר ת„תדיראן"	תרומת יעקב יצחקי
2. השיר „כחול ולבן"	תרומת רדיו „יצחקי"
3. חולצות בסך —.1,000 ל"י תוצרת ניבה, בעיצובו ובחתימתו של גדעון אוברזון.	תרומת מר יעקב לוי / תרומת ניבה בע"מ

לתשומת לב:

1. על משחק רדיו זה חלים הכללים של „מכירה פומבית".
2. לרוכשי הפריטים בעלי הערך הסנטימנטלי תינתן קבלה המקנה זיכוי עבור תרומה זו, לפי סעיף 45 לפקודת מס הכנסה.
3. רוכשי כרטיס הטיסה חייבים בתשלום המיסים השונים, בנוסף למחיר הכרטיס.

אחרי ההסכם, על קו ההפרדה

יושבי הגולן חוששים מזחילת הגבול לעברם ✶ צעירים דרוזים: „אנחנו סורים"

ה עטאללה מנצור

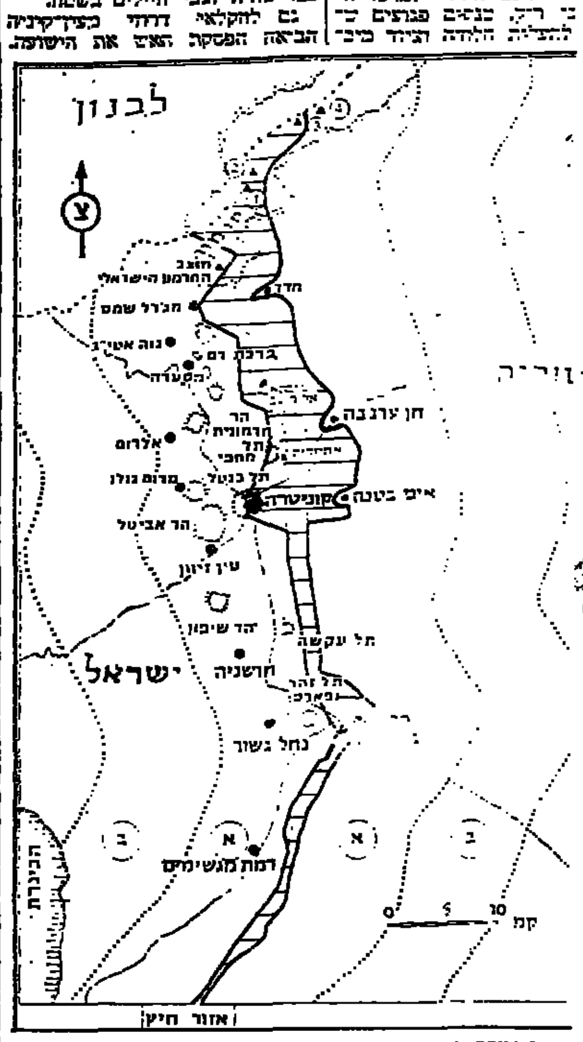
[illegible]

חשאיות ושוחד

שאלת הכתר

חששות ודאגה

אנחנו סורים

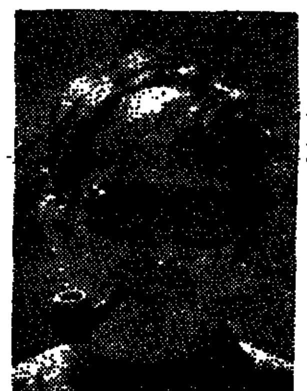


תפקידי תנועות אי־השלמה

מאת מוטי אשכנזי

ליצור אדם חדש, שיתאים לחברה השונה מקודמתה

[illegible]


מוטי אשכנזי

קרן בת־שבע דה־רוטשילד לעידוד המדע והטכנולוגיה

פרויקט לעידוד וטפוח כתבים מדעיים

ת.ד. 930, רמת גן 52233, טל. 746833

מכריזה על מתן פרס שנתי

ע"ש אהרן קציר ז"ל

עבור הכתבה המדעית הפופולרית הטובה ביותר בשטח מדעי הטבע הטכנולוגיה או השלכותיה של פעילות מדעית למשק ולחברה, שפורסמה במשך השנה האחרונה

גובה הפרס 5,000 ל"י

יתקבלו מאמרים שהודפסו בעתונות היומית או בכתבי עת מקצועיים בארץ (בשפה העברית או האנגלית). הזוכה בפרס ייקבע ע"י ועדה שופטים. הפרס לא יוענק למחבר ספר.

המועד האחרון להגשת הכתבה (בתחכירה הפתקים) עם ציון המקום ותאריך הפירסום, יש לשלוח למזכירות הפרוייקט לכתובת הנ"ל עד 1.10.74.

קרן בת־שבע דה־רוטשילד לעידוד המדע והטכנולוגיה

פרויקט לעידוד וטפוח כתבים מדעיים

ת.ד. 930, רמת־גן 52233, טל. 746833

מכריזה על מתן שלושה פרסים

פרס ראשון בסך 2000 ל"י כ"א
פרס שני בסך 1500 ל"י כ"א
פרס שלישי בסך 100 ל"י כ"א

הפרסים יינתנו עבור הכתבות המדעיות הפופולריות הטובות ביותר במדעי הטבע והטכנולוגיה, שתכתבנה במיוחד לתחרות זו, בשפה העברית או האנגלית. אורך המאמר הוא 500—2,500 מלים. מותר לבחור באחד מהנושאים הבאים:

1. האם רצוי וניתן לעצב מדיניות מדעית לאומית בישראל?
2. הרחבת מערכת המחקר הבסיסי בישראל בעד ונגד?
3. מחשבים ומקומם בחברה המודרנית — האם הם ברכה בלבד, או טמונים בהם אף סכנות.
4. יסודות מתימטיים באמנות.
5. עתידו של חקר החלל ותרומתו לעצוב חברת העתיד.
6. שיטות כימיות ופיזיקליות לעזרת הארכיאולוגיה.
7. תרומות חדשות המחקר הרפואי לשירות הצבא.
8. עתיד המחקר החקלאי בישראל לאור תהליך תפוס הבדיונה.
9. שיטות מדעיות לחיפושי נפט.
10. השפעת הישגי המחקר במדעי הטבע על השקפת עולמו של האדם בבאה האחרונה.

הזוכים בתחרות יקבעו על ידי ועדת שופטים.

את המאמרים יש להגיש למזכירות הפרויקט לכתובת הנ"ל עד יום 1.11.74 בהבריה. הפתקים מודפסים במכונת כתיבה בצורה המקובלת.

מטרת התחרות היא לאתר ולגלות בעלי כשרון בכתיבת הנ"ל ולפיכך אין התחרות מיועדת לכתבים מדעיים מקצועיים.

משרד העבודה | משרד החנוך והתרבות

המכון הממשלתי להכשרה טכנולוגית

המזכירות האקדמית

מודיעה על הרשמה לשנת הלימודים תשל"ה

מגמות הלימוד:

✶ פיזיקה ואלקטרו־אופטיקה ✶ מדעי המחשב
✶ אלקטרוניקה ומכ"ם ✶ ראיית חשבון

בית־הספר מיועד לתלמידים בעלי תעודות בגרות ובעלי רקע ישיבתי (לאחר שירות צבאי).

לאחר שלוש שנות לימוד יקבלו התלמידים תואר הנדסאי (להוציא הלימודים בראיית חשבון).

תלמידים שיעמדו בדרישות הלימודים של בית הספר יהיו זכאים, לאחר שנת לימודים נוספת, לקבל תואר (B.Sc.) במדעי הטבע והטכנולוגיה.

אפשרות מגורים במעונות לתלמידים שאינם גרים בירושלים.

בדבר פרטים והרשמה בא לפנות למזכירות האקדמית של בית הספר, ת. ד. 16031 ירושלים, טל. 02—531181, 02—534127.

ההרשמה לחיילים: בלשכה להכוונת חיילים משוחררים, רח' אבן גבירול 76, תל־אביב

בית ספר גבוה לטכנולוגיה ירושלים

המכללה של הדסה

ירושלים

משרד העבודה | משרד החנוך והתרבות
המכון הממשלתי להכשרה טכנולוגית

מודיעה על הרשמה לשנת הלימודים תשל"ה (1974/75)

להנדסאים: במגמות:
לימודי מחשב
אלקטרוניקה
ולטכנאי:
צילום מדעי־טכני

בשיתוף פעולה עם משרד הבריאות למגמות:
עובדי מעבדה רפואית ומדעית
רשמים רפואיים
מזכירות רפואית ומדעית

בשנה"ל תשל"ה תפתח מגמה אקדמית תלת־שנתית

טכנולוגיה רפואית ומדעית

ליד המכללה קיים בית ספר ערב דו־שנתי למגמות:

עובדי מעבדה רפואית ומדעית
מזכירות רפואית ומדעית

לכל המגמות מתקבלים תלמידים בעלי תעודת בגרות אחרי ראיון אישי.
לרשות התלמידים עומדות מספר מלגות.
ותלמידים מחוץ לעיר יוכלו להנות ממספר מצומצם של מענקים לעזרה בדיור.
תלמידי המגמות ללימודי המחשב, אלקטרוניקה וצילום מדעי־טכני זכאים להלוואה מטעם המכון הממשלתי להכשרה טכנולוגית.

פרטים והרשמה: בכל יום בין השעות 10.00—13.00 במשרד המכללה, רח' הנביאים 37, ירושלים, טל. 222291.
בעת ההרשמה יש להמציא תעודת בגרות, תעודת זהות, תעודת יוצא צבא, סך 50 ל"י דמי הרשמה ו־2 תמונות.

בית המדרש הממלכתי למורים ולגננות נהלל

מודיע על המשך ההרשמה

למסלולים הבאים

1. מורות חיילות
2. מחנכות לגיל הרך
3. מורים לבי"ס + התמחות ב־חינוך מיוחד או מקצועות ריאליסטיים, יהדות ומקצועות הומניסטים.
4. מורים לחטיבת־הביניים.

תלמידי מסלול המורים לחט"ב ותלמידים אחרים שירצו בכך ילמדו את מקצועות ההתמחות שלהם במכללת עמק יזרעאל „אוהל שרה", הקשורה לאוניברסיטת חיפה, לאחר שיעמדו בתנאי הקבלה של האוניברסיטה והוגיה.

לימודים אלו יוכרו ע"י המכללה כחלק מן הלימודים לקראת תואר ראשון, ויאפשרו מתן דרגת „מורה מוסמך בכיר" ע"י משרד החינוך והתרבות.

ליד המוסד קיימת פנימייה

לתלמידים שיתקבלו יאשרו מלגות והלוואות מותנות בהתאם למצבם הכלכלי. בחורים ומסיימי שרות צבאי, יקבלו מלגות מוגדלות.

מידע מפורט אפשר לקבל ע"י פנייה בכתב אל ביהמ"ד.

ההרשמה — באמצעות הדואר או טלפונית 065־66033 או אישית בבית המדרש בין השעות 12—8.

הטכניון
מכון טכנולוגי לישראל

המחלקה למכניקה מודיעה על הרשמה

ללימודי מוסמכים
לשנת הלימודים תשל"ה
לקראת התוארים
מגיסטר ודוקטור

...ים הבאים:

א. מכניקת המבנים והרצף
ב. דינמיקה
ג. מכניקת החומרים
ד. ביומכניקה

ההרשמה: לזמן א' תשל"ה עד 31.7.74
לזמן ב' תשל"ה 1.10.74—31.12.74

...בה פתוחה לבעלי תואר ראשון ושני בהנדסה ובמדעים. קיימות ...יות להעסקה במשרות אסיסטנטים ומדריכים, ולקבלת מילגות

...: פרטים נוספים וקביעת ראיון, נא לפנות בע"פ טל. 221516, (שלוחה 304, 302) או בכתב לפי הכתובת: המחלקה למכני... בנין אוירונוטיקה) קרית הטכניון.
...ים בקבלת טפסים כתבקשים לפנות אישית, בדואר או בטלפון ...ות בית־הספר ללימודי מוסמכים, קרית־הטכניון, בית הסנט, 40 כלפון 225111 שלוחה 739.

אוניברסיטת בר־אילן

המזכירות האקדמית

מודיעה בזה כי

נותרו מקומות לתלמידים במחלקות הבאות לשנת הלימודים תשל"ה

בפקולטה למדעי הרוח

תנ"ך, תלמוד, תורה שבע"פ, ספרות, מגמה בין חוגית במדעי היהדות, תולדות ישראל, פילוסופיה, לשון עברית, ספרות ערבית, תרבות צרפת, לימודים קלסיים, מוסיקולוגיה, תולדות האומנות, תאטרון.

בפקולטה למדעי הטבע

כימיה, פיסיקה

בפקולטה למדעי החברה

מגמה בין חוגית במדעי החברה

המעוניינים לפנות באופן אישי אל המשרד לקבלת תלמידים באוניברסיטת בר־אילן בנין המנהלה ...ים: א—ה בין השעות: 9.00—13.00.

מספר המקומות בכל המחלקות מוגבל.

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

תרבות וספרות

יורם ברונובסקי

לומר דבר על היטלר

היטלר — אנטומיה של רודנות
מאת אלן בולוק
תירגם מאנגלית בדי ג. איריך
הוצאת הקיבוץ המאוחד, תל־אביב, תשל"ד, 654 עמודים (2 כרכים)

על היטלר אין לי מה להגיד" — כתב קרל קראוס זמן קצר אחרי עליית הנאצים לשלטון וזמן רב יחסית קודם שהחלו בפעילותם הנמרצת ביותר, וקראוס, אשר נפטר בשנת 1936, זכה שלא לראותה.

כרזה שנתפרסמה ביום השנה ה־29 למות היטלר, בבואנוס איירס, בירת ארגנטינה: „אדולף היטלר חי בלב כל הפטריוטים הלאומנים, הנאבקים למען סדר חברתי צודק יותר ואנושי יותר"

מכתב מתל־אביב

מאת חיים פסח

אין כנסיות בתל־אביב

ויכוח בין רבנים יהודים ותיאולוגים נוצרים — התחריט־עץ מן המאה ה־16.

אמנון ברזל

פגישה עם רוברט ראושנברג

במוזיאון ישראל, ירושלים

רוברט ראושנברג ליד אחת מעבודותיו במוזיאון ישראל בירושלים. התצלום: [illegible]

יעקב שביט

המופתי והריבונות הפלשתינאית

שיבת ציון וערב — פרקי עיון ומעשה
מאת אליהו אילת
הוצאת דביר, תל־אביב, 1974, 461 עמודים

אליהו אילת

העורך: יהושע קנז

ספרי דורות קודמים

מאת אהוד בן עזר

ספיח
לז'ן ג'יונו

הרוכבסיקה של חיי הכפר היער כיאה הפקיד חשוב ב־ספרות האירופית, וביחוד הסקנדינבית, בשלהי המאה הקודמת ובעשורים הראשונים למאה הנוכחית. כך אצל יעקבסן („בוגנס"), בירנסון („ארנה", „נבנה סולבקר"), סטרינדברג („אנשי המוהי"), המסון („פר", „ברכת אדמה"), וכן אצל האיצטמן („הכופר מ־סאנה") וקלרכן („איגבורגה"). „ספיח" (1930) של הסופר ה־צרפתי ז'אן ג'יונו (1895 — 1970) שייך לאותה „משפחה", ואף הוא, כספרים שהזכרתי, תורגם בשעתו לעברית. דומה כי סיפורי הכפר והיער הללו קסם לא מעט על הספרות העברית, וברוב הכיפרים שהשתתפו אז בהווי תקופה מבוששת בארץ־ישראל ההל כן העשור הראשון למאה. הספרות הזו כילאה כמה תפקידים. היתה בה התרפקות על כה שאיננו בארץ־ישראל: יער אבותי, איריפי, על בהמייתו ואורותו הכיוחדים, וכן מסד־רת עבבית־כפרית, על הביתיות הגינבתיות ואהרות־היות כדורי־דורות. הספרות הזו הספיקה כבית מרגע קריר כול ההיים בארץ זהבה. התחושה המצויה ביבבה. וכאחר שהיא היתה ספרות מקובלת על הקיבוץ, ובפרנכת את הרבין ואת לבות האוהבים והקוראים לאיבר ישלוה, להיים שורשיים וטבעיים — הרי יצה כבין אבי־ביגים ספרותי שנכספים להשיגו בסיפורים ש־נכתבים על ארץ־ישראל. לידי הגשמה מכלהת לא יכול הדבר כמובן להגיע, כפני שלא היו בארץ־ישראל יערות אבותיים וכפרים כיכורים כמדורי־דורות (מחוץ כמובן לכפר הערבי, שהוא היה כלכבור את הרומנטיקה, אף כי סיפורים ערביים ניתלו גם בן, יאלי הכייבבות הראשונות שלנו כביססות על מסעים, ועל סגנון חיים שהציו עירוני והציו עירוני, אף הן רחוקות היו מאיזה „עבבית כפרית". אם לשפוט ספרות של התקופה גם על־פי מבחר התרגומים, כי אז הרוב לוודאי שהתרגומים הרבים בכפרית, זו שיקפו בשאת נפש של קהל קוראים, וביאתץ יכאציה של כהונבים, שהיו ברובם סופרים עבריים.

שקיעה והתחדשות

ז'ן ג'יונו הוא סופר צרפתי פרובנסאלי. בעורקיו זרם דם איטלקי וספרדי. אביו היה סנדלר פרוטסטנטי בפיאמונט, ואמו פאריסאית. בנעוריו ראה את כל כוראינות של מלחמת־העולם הראשונה. תחילה היה פקיד באנק, ואחר־כך הקדיש עצמו לכתיבת רומאנים, בהם תיאר את הקשר שבין האדם והאדמה, ואת העבר ההרואי האלילי של איכרי פרובאנס מולדתו. גישתו העמוקה לטבע הקנתה לו כבוד של סופר פנתיאיסטי. בשנות השלושים היה ג'יונו קומוניסט פאציפיסטי, וב־1939 אף הועמד לדין על מאבקו למען הפאציפיזם. ועם זאת, בימי מלחמת העולם השניה נעשה לבעל פעולה עם השלטון הנאצי. לאחר התקופה שהיה ארוכה (1937־1947) המקבילה להתפתחות ההיסטוריה ד־הנפש, פירסם ג'יונו עוד כתשעה רומאנים — האחרון בהם בשנת 1970 — אשר נחלו הצלחה רבה. אגב, נטיות להעלים עם שלטון פאציסטי, הרי גם היו להכבוד ולהאופמבן.

„ספיח" הוא סיפור שקיעתו והתחדשותו של כפר נידח ב־פרובאנס, השמו אוביניאן. בכפר החריב נישארו שלושה תושבים בלבד: פנטורל, אדם־ענק, כגוב אילן המהלך על שתיים. שפתיו גדולות ועבות. לבוש קרעים. ציור, אשר ועשיו ערים לכל ה־מתרחש בטבע. רוה כוס אחד בו. הוא מדבר לנפשו מיום שמתה עליו אמו. שני בכפר הוא גוברט, הנפח הזקן, בתקון המחרשות הטובות ביותר במחוז. הסיפור נפתח בבוא בנו של גוברט הזקן לקחת את אביו מן הכפר הנטוש. פנטורל מאבד את ידידו היחיד

ז'ן ג'יונו: ספיח. רומן. בצרפתית: י. טנהר. ספרית שטיבל 1935. הוצאת אברהם יוסף שטיבל תל־אביב. 187 עמ', כולל הסיפור: מעשה באהרן ז"ל.

והאחרונה, ההיה עם אשה זקנה, אלמנה שכולה מפיאמונט ושמה מאמישה. בעלה נהרג לפני שנים, שעה שחפר באר לכפר. ילדה כה בהי־עלה לאחר שאכל עשבי רוש.

געש הדם

מאמישה מבטיחה לפנטירל להביא לו אשה. היא נעלמת מהכפר ומחזירה את פנטירל יחידי. בהתחפשה לרוח־רפאים היא גורמת למשחיז הסכינים הזקן גדמוס ולאשה החיה עמו, ארסולה, לנטוש מבשלולם הקבוע ולעבור באוביניאן התרבה. ארסולה היא זמרת־לשעבר שנוגה את מקצועה המפוקפק לאחר שנכשלה בו, וכמעט נעשתה לאשת הפקר. היא מצאה לה תיקון ארעי בחיים עם גדמוס הזקן. מתגוררת עמו, דואגת לתבשילו ומושכת כפרודה את משא קרוניתו ובה מכונת והשחזה בעלת האבן הכבדה, וכך הם מתנהלים לאיטם מכפר לכפר.

בדידותו וגעש דמו של פנטירל מעבירים אותו על דעתו. בכל הוא מריח את האשה: ברוח, באדמה, ביער, ואפילו בגופת השועל הניצוד, כותתתה־הדם:

כראה הדם מעבירו על דעתו. הוא מחזיק את השועל בכפותיו האחוריות. ופתאום אירע הדבר: לוחץ בידיו את כשת השועל ופרש זרועותיו השועל כשתמשע בתריקה יבשה, חרקו עצמותיו, חרק חוט השדרה עד לשבירה. פקעת מעיים בשהלשלה מהכנו וריח הגמים עולה כריח ה־זבל. רעשים מכרכרים לעיני פנטירל בפתרחורת. ואולי עצם את עיניו. אך גם בעינים עצומות הכניס את כפו הגדולה בכרס השועל, גבר שם בדם וחיפש קרביים רכרוכים הנמחצים בין אצבעותיו. עסיס ניתז כעסיס־העבב. והטוב לו בכך עד כי אנקה פורצת מגרונו. — — — פנטירל שם את סכינו החד על צוואר החיה. הסכין מהסס רגע ותתקע בבשר בכוח רב עד כי יש להשהות. כה טוב לחוש בהירקת הסכין! אילו היתה זו חיה נקבה...” (עמ' 74־75).

וכעבור זמן־מה הוא מבחין באורסולה היושבת מול ביתו, כולה נוטשת מול גדמוס הזקן, הישן בדשא, ככלב. „לא, היא לא תוכל להיזהרם. דומה תוכר וגועש. לבה — רגב אדמה הנכש במים. הנה יושבת היא בעשב. מרגניות צצות בין רגליה. שדב אינה אוכלת כאש. היא מתירה את לסוסתה. היא חולצת את כוסה, שדיים קשים ולוהטים, עד בכל אחת כ־דיה...” (עמ' 66).

הטבע הקנאי

פנטירל יוצא לצוד את אורסולה, וכושה שהיא מצילה אותו מטביעה בנהר, ומעבירת למור עמו לביתו. כרגע איחודם הל ההפך בגורל אוביניאן. פנטירל מתחיל להיות בן־אדם. ביתו נעשה נקי והצרו מסודרה. הוא עצמו מתרחץ עתה ומלבוש ובהנהגי כבהגהרים. ארסולה בהחלת בביתך הציד שהוא מביא לה, שועלים ושפנים. פנטירל מבין: עליו לחזור להיות על צידה בלבד, ועל חלב העז החיתה, קרולינה, אלא עליו להיעשות איכר, לזרוע חיטה ולהעניק לאורסולה לחם. חפצי צילה בידו והבירכה שורה במעשיו. גוברט הזקן תמתלה כעניק לו את להב המחרשה הטוב ביותר שהוציא מתחת ידיו. וכמו בסיפור מיתולוגי על תולדות האנושות — תבואתו של פנטירל אך היא עולה יפה בשנה רעה לכל יתר איכרי האיזור. החיטה משתת כחיישבים חדשים לאדמת אוביניאן, ו„הקצירי" (הוא שם הספר) מסתיים בהריונה של אורסולה.

ג'יונו מהלל את הטבע, את האדמה, היער, הרוחות ופרי־הרהם. הוא אינו קורא לבריחה אל הטבע בשום מנגני הציוויליזא־ציה, גם לא לכרוך ולשינוי החיים. הוא רואה בטבע כוח קנאי העזור והיכיב לבני האדם במידה שהם מתמסרים לו להפריתו ולעבדו באמונה. גישה תמימה, המעלה בלב הקורא כיום דכות אגדה על־אודות דורות קודמים.

*

מר שלום בן־פורת, כמיפעל הביבליוגרפיה העברית שליד האוניברסיטה העברית בירושלים, הואיל לשלוח אלי פרטים על מחבר של הספר „שיגעון אירופה 1934", האנס גובש. גובש היה אפוא גרמני, והספר נכתב גרמנית (לא צרפתית, כהוסבר כאן): "Wahn-Europa 1934". הספר יצא לאור בשנת 1931, בהוצאת פאקלויטר המבורג־ברלין־לייפציג. גובש (GOBSCH) נולד בעיר קמניץ (CHEMNITZ) ב־11 באוגוסט 1883. היה בוגר האקדמיה הצבאית בברלין, קצין במלחמת העולם הראשונה, שבה אף נפצע. הוא מת בדרזדן (באוגוסט) בשנת 1958. הר־דהנו למר בן פורת.

רן שחורי

תערוכה במדיום הסטנסיל

חוברת בהוצאת גלריה גורדון
רחוב נתן החכם 1
תל־אביב

חוברת זו איננה קטלוג או אוסף מודפס של רפרודוקציות. אין היא דוקומנטציה של יצירות אמנות המצויות מחוץ לה, אלא, אוסף היצירות עצמן. כלומר, החוברת היא היא התערוכה והעבודות המודפסות בה נוצרו כדי להיכלל בה ולהיות מוצגות באמצעותה. זוהי, אם כן, טכניקה חדשה של ארגון תערוכות ושל הפצת יצירות אמנות עם קהל הצופים. מבחינה זאת נראה לי, שחוברת זאת היא ראשונה מסוגה בארץ, וראוי לכן לברר מספר שאלות עקרוניות בענין זה.

מוסד התערוכה, הנראה לנו כחלק אינטגרלי ומהותי של הפעילות האמנותית, שאי־אפשר בלעדיה, הוא למעשה צעיר למדי. האמנות התקיימה ללא תערוכות בעת העתיקה, בימי הביניים ברנסנס ובבארוק. ארגון תצוגות אמנות בנוסח גלריות הופיע כתוצאה הדימוקרטיזציה של החברה וההשכלה במאות ה־18 וה־19. כשהאמנות הופקעה משליטתם הבלעדית של הכנסיה והאצולה והפכה למיצרך הנרכש גם על־ידי הבורגנות, היה צורך ביצירת כלי תיווך בין היוצר לבין צרכניו. האמן חדל להיות משרתו של השליט וחדל לעבוד לפי הזמנות בלבד, אלא, החל לייצר את תוצרתו ככל בעל מלאכה. עיסקי האמנות המתהוכנסלית בהכפי לבצירים שליים (לפחות מבחינת הכמות) ועיקר המאמץ הושקע בהפקת בדים קטנים הניידים, או בפתחה טכניקות ההדפס, כדי לצמוח את המוצר מאמצעי שווה לכל נפש ולהתרבות בהפצתו. בדרך זאת עצמו הגלריות המסחריות. במקביל, כשקהל רחב יותר ויותר החל להתעניין באמנות ולשהכנו סדרי השלטון באירופה, נקבצו אוספי האמנות מהארמונות, שם היו חלק אינטגרלי מהעיצוב הסביבתי, כהריהם והדיקורציה, הוצגו בריכוז במוזיאונים הגדולים וקיבלו כהיכלים. יתכן, שהיום אנחנו עומדים לפני סיומו של עידן זה, הגלריה המקובלת תיעלם במשך השנים, או לפחות תשנה את אפיה ואת דרכי פעולתה. כבר היום מוצפים הרוכשים המוני יצירות (בייחוד הדפסים) באמצעות קטלוגים ושירותי הדואר. גלריות רבות נפנו לתולים או לעסקים, הרוכשים ישר מהאמן המציצים אותו בהתקשרויות. קודמים של אמצעי התקשורת וההדפסה בטשטש בהודאה את ההבדל בין האורגינל והרפרודוקציה. בדומה למה שמתרחש במוסיקה, רבים נמנעים מללכת לקונצרטים ומסתפקים בהאזנה לתקליטים, או, עד למוסיקאים רבים, העובדים למכן כבמבות התקלטות ללא צורך במגע חי עם הקהל.

לשמור והיופפר

מהפכה מוסדית זאת גרמה בין השאר גם שינויים כחיים בהתפתחות אמצעיה וטכנולוגיה של האמנות. מוסיקה אלקטרונית, הנוצרת בסטודיו מוסכך, איננה יכולה לרוב להתבצע באולם קונצרטים ומעצם טבעה היא קיימת אך ורק בתקליט או בסרט. כך קרה גם באמנות החזותית, השימוש המלך ונבני־

במרכיבים מילוליים, בתצלומים או בעבודות מחשבים וטכנולוגיות אחרות, הפך את מוסד התערוכה במקרים רבים לאנאכרוניזם. אמנם, מכוחו של הרגל מוצגות גם היום עבודות מילוליות — קונצפטואליות כתמונות „תלויות" על קירות הגלריות. הבוד בכך אבסורד. שכמעט יש לקרוא בישיבה בכורסה ובנוחיות, והוא לא נועד מלכתחילה להיות נקרא או בצפיה בעמידה, כשהוא תלוי כציור על קיר. בתצלומים או בסימנים גראפיים ניתן לעיין כשהם מגושים במימדיו של ספר, ואין הכרח להפכם לתמונות גדולות ומוצגות בחללה הגדול של הגלריה. אין כל עניין בהזדקקות למוסד התערוכה, שעה שעוסקים בעומק תוגתי והנוגד־

רים, בעירוהיום וגבנוהים. אלה שומרים גם על הגיון מילולי, הנובע מהותו של המיבנה התחבירי ומקטרית. „מי שהופך את הטפל לעיקר מתחיל להבין אותי..." ואכן, העיסוק הרצאוסטי ההה ב„טפלים" הוא שורש סגנונו ומכבש הריביבי הוא האלמנט המשמעותי בו.

מיכל נאמן עוסקת בזמן האחרון במלים ובכתיבתן. יש משהו מהרבידי ומאיים בדעה, אף שקשה להצביע בבירור על מקורה של הוראה זאת. אולם, נראה לי שעבודותיה המודפסות כאן מאבדות משהו מאיכותן בהתהפכות לרפרודוקציה של האורגינל. בתהליך הצילום וההדפסה אובדים הגמגים הדקים, הנוצרים כתוצאה הלחיצה על העט והכלם והאוסי

יצירתה של מיכל נאמן בתערוכת חוברת הסטנסיל

את אפייה.

חוברת זאת שלפנינו היא, אם כן, ניסיון ליצור על צבם התעבובה, שקבוצת אמנים בגלריה מבהירת, הציגו להגיע כהשיגרה המקובלת ולצבב את תערוכתם בסטנסיל.

החלק המרשים ביותר בחוברת הוא זה של יאיר גרבוז. הוא התפיס רשימות של מלים וחפצים, שכמעט ארוך וצפוף במכונת כתיבה, שיש בו גם עניין כטכסט ומשמעות בו איכותה של הבנה מילולית. עבודתו איננה גראית שירותית, כאולצה או מתחכמת, אלא היא המשך העיון ומתבקש לבעיות האמנותיות המעסיקות אותו שנים רבות. בחלק הראשון של עבודתו הוא מבאר את עצמו בפשטות ובצורה ישירה, ואף שהוא עסק בכלים הכתחביר, עבודתו נשארת בכל־זאת חזותית ואפילו „ציורית": „אני מסתכל, אוסף, מגיין, מוסיף, נודיף, מצלם, מצטלם, מקטלג, מסכן, רושם את זה כדי: מצד אחד — לשמר, מצד שני — להפציר".

עצמה היסטורית

אכן, אותה בפתיחות כבוריוסטית אופיינית לציורי גרבוז, שהם רצף איבציפי של חפצים ודברים שבים, שהם מין גיבוב של פאטישים, האוסף דברים, דברים שאין ביניהם כל שייכות לכאורה, מתוך להיבגת ושירוק. אך צפוי הדבר, שיגיע בדרך מוצלחתו למעבר כומגר ווהר סהר לשימוש במלים — המיצבות חומר זה, כשם שהצלום או פיסת בד מדבקת הם רק בבחינת יצובם של דברים אחרים. כלים אלו סדורות בקבצים שונים, בטיפוגרפיה כשובה, בגבוה חושפת ככביזה הקיימת גם בציוריו, תוך כדי ארגונם העצמי בבני־

המגינגם כליהו בכתיבתה בכחול על דפי שורות, שיש בהם כן הקרע הקיקוני. היא כותבת בהיפוך ידיים, באותיות גדולות או זעירות, בכתב ראי ולעתים שהזירות מגיעות אף לידי תחושה היסטארית.

שאר העבודות בחוברת אינן מגיעות לבשלות ולהתלכדות של שתי אלה, וחלק מהמשתתפים נראה כעושה מאמצים רבים כדי להצביע בחריפות בכל מחיר והתוצאה נראית לכן כבאולצת.

דוד אבידן — המשורר שבחבורה, הוא הבלתי־שייך ביותר. במגידיום שלו בולטות כאן פירכבה ההתהבסות הפיגודלים המעשים. עבודותיו של דוד גינתון נשארות בתחום הרפרודוקציה: הדפס צילום של עבודה מקורית, שבה התהים אבנים עתנים של פביו וגופו באמצעות צבע על הנייר. אפרת נתן עוסקת בבשרחקי אפשרויות של שיבוץ גובגים במסבבים שונים. קשה לי לגלות בעבודה זו משהו יותר מאשר „רצקה". רפי לביא מדגיש שוב את האלמנטים הכפייתיים־הבביירייניים בעבודתו בהדבקה הזרת של „ראשי" ו„גיבורים" על־גבי מפות של הרחוב שבו הוא גר, התהורית שהן הוא קרבת, ולאחר־מכן — מפת דירתו, שהר פרטים המשוארים בה הולכים ומדלים מדי פעם עד לציון סידורי הישיבה — מי יושב איפה בחדר. בהוצה לגיבה, גם כאן מבחינה האיטםק התתחיחבת הכבשהיסטרית כבגס אל חפצים ומכבבים, אולם ניכר בעבודתו זו משהו מאליך רמבפרק. הכבות אלו בולטות יותר בדפיה של תמר גבר, המקורבים באופיים לאלה של מיכל נאמן. אולם, מה שאצל נאמן הוא עוצמה היסטארית מקבל אצלה כהתהכבות לשתה בכפל משבגזיות של כולים וסכבו.

יהושע קנז

צופן ושברו האומלל

„...בעת הרגשת, בהאנה לנוסי־מה ובביקור בגלריה על תכה־נה, שבה שלוני מכונים ושבי־שאלו דעה בנוגע בהצלחת על איזה יצירה עצמה. בבקל הייתי השיב כמה שאמן אשר להביע, בכל מיני של יצירה, ולתת בה מן הטוב ומן הנפסד: הטוב חביב על אלה והנפסד חביב על אלה. ואין גם שום התכוונות יתירה אם ניתן מן הגרוע ביותר: אף להם המידים כשלה.
(לה ברויאר, מתוך „הכיבוסים").

שבוע שעבר הגיע אלי שני־ותי ברור דפים ובצורפת אליו קה, המסבירת אלי באותה אוצא־נ כתוב לאמור: „שלום רב, שמו־ת לשלוח לך חוברת שהוצאנו זה לאור. אין זו חוברת רפרודוקציות, אלא בפין תעוקה, שיצירי־ה כתנו במיוחד לבקיום המסבי־ר. נשמח לשמוע את חוות דע־תך".

בכוח כאלה זו — להיב באתה ההוברת־התערוכה לאור הנטה ה־הרצת הטפיה פתאי — הכבי־בלבי מבוכה גדולה. כנגד אתה. [illegible] מצת עלי להסיר כל מכתב ולהגר את הוזה־דעתי רקום זבו היא מתבקשת בבר־[illegible]. אך כיצד שני, אמר קול אחר, כה לי ולתת־דעת בבעיניי [illegible] ואפילו הן בנהיים המסב־[illegible] הרי אבות התעריכות ה־גדירה היתה מכבר לנהלה ה־דיה של כה עכשלוסיבית ומ־[illegible], נהלת קומץ בודים אניבי־וקיאים בבמפלג, ואין לה שום (ואף איבה כוודעת בר־המהם) אדם שבחרך לאותה כה.

קוד או דקות בי

עדיין עכוב כתבית: אל שאתה יודע את הצופן או ב־יחדי. כל עניין ההתרבויות, [illegible] ההתהכה (כל אלה בבר [illegible] ורגבי עברים בחיק ואורים. וביון שאינך יודע את [illegible] אינך עשוי לקרוא את הצבר [illegible] ונותן טבך, אתה בוהל כל [illegible] התגיגות והאוקביבית לה־את השתך על סיבו של הצעיין.

כך, כהוג זה נתבקשתי בשפטי [illegible] את הכללים בהיות רגי־[illegible] האם כופר בי השבתי לאחד [illegible] האם הצבים המפקיד־[illegible] של כיכסף לפפרות והרבות [illegible] כבבלאיקלוקים זמני) אני [illegible] להבכת את הרים? אם כן, אנה [illegible] תרפבי? אכן, היותה הכר־[illegible] פנימה והנגעות של קול [illegible] בי ולא ידעתי בבהוה.

ביטה באת לי במקור שלא [illegible] אם כי זה המקור הכפוי [illegible] ביותר: הגיע לידי באמרי [illegible] „הריבה ופרותי" רן שחורי [illegible] בבהור זה) האמיר על־[illegible] בקונה בקפתמות, בבגרקה [illegible] בריסבא (והכבים אי־[illegible] הלולת, באידעיה) ה־[illegible] בכולי שיפוטו ובי־[illegible] יאוגסטאלי, ובך במצאתי [illegible] ההתבלבלתיות הכבק־[illegible] עם התערוכה הכירה ב־[illegible] הסטנסיל. והנה אני יכול [illegible] בלי שלום לקורא ולהבשים [illegible] דעתי האישית, כבבוקשם [illegible]

השד המתעתע

צ דיר זה, ועהרר לא רק בית, על ידי סבאבל צלוב־וראה וכירושלים להתהיה. (שאף אין לך נהכזקבה בהינתם דיקום, ברוכם, ב־של. איכות, הציור „איזרדוק"; הובבות זו שבשערה ריסאים ושאמנים המשא־תתפים (לפי סדר האל"ף־בי"ת — העינון הבקורי הרציגן ביותר בכל התהרבות): דוד אבידן, יאיר גרבוז, תמר גבר, דוד גינתון, יאיר גרבוז, רפי לביא, מיכאל נאמן, אפרת נתן. (במאי 1974 גלריה „גורדון" ת"א); חוברת זו אפוא היא אחד העצבים הנואלים, הכבעגיבים הבלוגים ביותר שנפלו תחת ידי בתשי השנה האחרונה (אולי אף יותר מזה; אך טבם של עבוים כאלה, שאינם נשמרים בתכיכי יותר במזכירה).

היכרה עם אבני המהר היושבים באתכנו הוא עניין קשה מאד. על ידי המפלגה, אפשר להשתווה לריכבת האבגרדי בין באביגים וכונ־ריב. האחר סותן בנימוק השכבל אי בהודית הגמון הגבוה סותן לו באמיתות על התגלות טרנסצנדנטית אי בבבאות מבתבייקרים. סופר שאותה מגיע לראיה יהותית של הדברים ולהכבבה כי אין טוה לדון באבגיטמוזת.

לאמיתו זאת, גבוירותי ורבותי אבוני הבריכים הסטנסילי, אני יכול למתייבבכ באכונה, כי לאחר עיין שפם ופעניים בבירווהיבם, הגעתי למסד־פם תאו להלוכו, שאין בו אף הריט של ספק אי יהכויה או אשליה סובייקטיבית. הנה זה מקרה הדיפיבוי ההוכחד הבבוגתם (שהבר בו דאקרס באפסרות לספק) שבת כבלאכתי. אתם יכולים לסבכך על דעתי ולקבלה כשיפטה גבור והעובר בכל בהינה שהוא: ציור הבוכות שישבתם אלי איננו שווה אפילו את צרף הנייר (הנרת באה) שעליו הן כובאות.

איננו מוצא ביצירותיכם שום יופי (גה, אפילו אני יודע שלא לכך בהבכונתם); שום הגיון, שום בקהר [illegible] שום גישה (אילו לפחות הב־[illegible] הה כאן יריקה בפני הבהכגי; אילו הזה בגה בלום גטיה להרחים אותנו! אילו היה שעשוע בן האבסורד! אילו היה שהה בתבה, מבחלל, היאיה!)... לא, אפילו הבלה כבבעתי הזקה הד־להאר בה את התוברת הזאת. כל־כך זה אבאר, בלוכך בתמה. איננו מוצא ביצירותיכם שום הבכור, זה לרעתי הבבר עד יותר. אילו לפחות המסבול בתה־ובגבל של רמה, שלא בבבוונתם להה ברבונות אלא אך הגבכלו לצין, ביקשתם להתבל בנו, בלוים אותנו ללעג בצייכם וכבעיניכ עבבבו. אך לא — והתהמיתם שיבה והודהבת עיגה בבבבבות בכל [illegible] ירכב, אם לא בהתלהבות־יבדה אבל־הות! ההתפשבה הזאה קשה בהר־[illegible] את הנפש.

ממצבר" (של דוד גינתון); ובדפים הבאים: כתמים. בספים הם לפי הנאמר מביעות הנגמר, „האף, השפתיים ושני המרפקים (שמאל וימין — למי שאינו מבין). כתמים מעודמים לפזר, שאינם מלמדים הרבה על הפיזיונומיה של האמן שמגוח להכבירים בתוחר, וגם לא על שום דבר אחר בעולם.

לא אלאה את קוראי, שאינם סונע מבינותחוה, ולא אכנה את שאר יצירות האמנים אצת לאצת — אבל אם פותר־אויתו כל הענין כולו. אין הפתעה. בעצב הדבר מכביטני איך אפשר להבחין בין היוצרי אלה לאלה ולאמר כי כבב כתבת, שהרי כל הענין כולו יוצא מן הבבל ד־גביע בו בחורה כתוך הפרזם.

אירופה לי למעלה האוכה, ריסוירית וכרכתי את הקיבה עם אבני הסתר ביקובה בין מאמינים וכופרים. מבאור שאין להשיב, את הקליקלה, אמשיך ואומר כי בידוע שיש דוזות וקנים הבבלים הם אשרים בגילוי לכלל הקהילה. וכיון שהבאתי את השאלה הזאת על ידי אמנות הסטנסיל שלפני, אין לי מנוס אלא להודות בצער אמיתי, כי גם אלו הרוליקוות של הבת — הרי אין בי כל עניין או סקרנות לגלות את הדכי של הבבין, את מגמתו ויסודו האמתי. ובמלים אחרות: אם זה הצופן, ובלכך עלוב ומבולבל הוא, אין בי כל חפץ לשבור את שברו. שהרי כך־ההתם יש אוסור הקבלה בין המוד והצורה. ומה מבטל הוא כיבוסיקה של פשר יהוד עד יותר.

התבשל בבוץ העצמי

ב כים אחרות: רבותי, שבעת עמדי התכבה, אם הפים הגלוגים האלה מבטאים כשהם עולמכם הרחני, האמנותי, השכלי, התרבותי, הפאנשי, התוויזתי, החברתי, (ועוד יש לי כלים לדבר), אך כבקר בי השש שמא כבר אבר לכם פעיון הראשוני; אם זה צלכבם [illegible] ביטוי, אני צום להסיק כי הוא נראה לי עד־לבדר־ההואות, דל עד־להואה, כאמלס שבבכן, אר־לתי־ה, קהתלימים"; ובן: שביעות רצוני מתצלות מנצבכם. תביחה הוא בעדי מה האימם לבתה ולהנות את ולהכם בשעשנים הללו. הרי יכלתם לשובב בהם את נפשכם עד־להי־די, להתחבר זה כזה. (בהיין יכנית או צפאלית, כהגבכם) וההמשיך ולהוי בשל בבוץ של עצבכם. אני רצבה לקוות שלא היה בכך כשום דוקף אלטרואיסטי. כי זה כבר הופך את הנגין לפאטוס.

כנראה, קשה לו לאדם — כוגות תהגגה הבראבית שהוא חי רק פעם אחת, ובתקופה שלא הוא בחר לחיות בה — להשלים עם העובדה שהוא שודר בימים של ליקוי־מאורות. אך רגפי שהמבים באמניות וכבגו בעין מאוכות, הלא רק באבגיות הפלאסטית, אין לו כנוס מן התכרה הזאת, ואם במהתפלין על האמציעות כך, בארץ זו על אחת כמה וכמה. אוהבי הגדולים מסתלקים ד־העלים ולא קם להם עדיין יורשים בשער קומתם. אבל גם במציאת זו, עוד ניתן לכבוא, לקרבה המהת, כמה תקות המחזיקה את האמבה, שהכורות הכבגדהויות האמצעות הגבורה של הגוע האנושי לא בכתתה עדיין, ואולי עוד גבוגה לה הגדה תריחה כחדשת.

ולפי שעה, יבוא לו כל אחד את הראוי בעיניו. ועל כך כיותנו את המוסר, המבגא בראש רשימה זו.

לומר דבר על היטלר

(סוף מעמוד 18)

הבאות: „היטלר היה בעת ובעונה אחת רוסו, מיקאבו, רובספייר ונפוליון של המהפכה שלו — מארכס שלה, לנין שלה, טרוצקי שלה וסטלין שלה. באופי ובסגולות הוא עשוי להיות נחות מרוב האישים הללו, אך לבסוף הוא עשה כה שאיש מהם לא עשה: הוא השגיח על המהפכה שלו בכל שלביה, לרבות התבוסה. הוא יכול להוות תופעה היסטורית מזוויעה אך הוא היה, אחר ככלות הכל, תופעה היסטורית חשובה..." (הקדמה ל„צוואתו של אדולף היטלר" לונדון 1961). האנגלוסקסים, הבריטים הלוד אפשר להוציא את הלקח הבא: היטלר היה בעת־ובעונה־אחת נחות ונעלה מכל איש אחר בהיסטוריה. הוא היה תת־אדם ואדם־עליון גם יחד. ובצלום לא היה על מישהו־הבינים, זה היחיד שעליו בני־אדם הם אנושיים. במקום זה הצוב להדעיר שהיטלר אינו יכול להיכבב לתוך המסגרת הנוהה של „הבנאליה של הרשע" אשר חנה ארנדט יצרה בשביל אייכמן. בישראל, בשל משפט אייכמן, הועתקה נקודת־הכובד של הפשיעה הנאצית מהיטלר לאייכמן — קרוב לוודאי שבעיני הישראלי אייכמן ולא היטלר הוא התגלמות הנאצים. כוונת העיות המובן הזה ועסק־המשמבות היטלר וההיטלריזם ודווקים לא רק כהיות מובנים אלא גם להוות מוקד לענין אינטנסיבי די הצורך בישראל — ואין ספק שאת הקצור בהיטלריזם חייב ללמוד כל אדם המבקש להבין את המאה העשרים, לרבות ההווה הקרוב ביותר.

כשפטי נירנברג — כה היה שעמד על התעקיף שכלא היטלר בבכרי ימי הרייך השלישי ואם הצריהו בירינג ועוד נאשמים כשטענו כי בכשטר הנאצי היה רצונו של אדם אחד, ושל אדם אחד בלבד, המכריע". אף שבולוק איננו נותן על כך תשובה יתירה ומופתיה — אכן, הוא מתעכב ארוכות על „סלבת הסיבה" לפי המסורת של ההיסטוריוגראפיה המופנית על היטלר — מסלול ספרו משתכר שהוא נוטה לדעה זו ומסכים לכשבתם של פרשני־נירנברג. במקבצת כסוריים. כמו זה הדין בהבבון „הפתרון הסופי", הוא אומר זאת במפורש (עמ' 505).

ואמנם, ככל שהדעה הזאת כזהיכה ברגע הראשון (גם הסבי השלישי) דומה שאת התגהגה הגברגה: אדם אחד עשה את כל זה לכיליוני בני־אדם אחרים. כאשר פתח בכשגו הפרופסור גרשם שלום את כתבו „יהודים וגרמנים" בבבשהה הקובע ששכשל עמים היו קורבנות הנאציזם, היהודים הבירכים, עורדה התלטו של אותו הבמשב על הרוצח ועל הרוצח אי־תבהה רבה. אבל השקפה בנקודת־הראות האכזהה תאפשר להבין את עומק הפיסוד של הפרופסור שלום. הוא רוצה אחד שהסכנולוגיה הבודרגית הכבירה הארוכה את גופא עד למידות וזיקגות־ציכגית — והיו כל היותר הקרבנות.

כיצד חלה — אך כיצד נתאפשרה — ההבבית הזאת בהיסטוריוגראפיה לבן ההשקפה על היטלר כתוצאה של סבבת קודמת, או בבללה פאראדוכסלית בתבליש: קודבן — ועד העבדתו כסיבת הסיבות התוצאות כאשר אריבה לצבצי להפלות את הצריה הבאה: התפנית נעשתה לאור האפל על הצילוי המאמר־יהסית של אי־אנושיות של אדם אחר: סטלין. ההיסטוריוגראפיה התחילה להאמין באפשרות של דיספרופורציה כה בהולשת בין „סיבה" ל„תוצאה" כאשר נתגלו לפגין כל התוצאות של סיבה נוספת. במשך זמן רב היה בבצרב רק אדם אחד שהבבין כיהד סטלין: שמו של האדם הזה היה אדולף היטלר. אכן, הבניהוג הנאצי תיאר כך את סטאלין בשנת 1942: „הצירי הוא, הציו עבק. לא איכפת לו אם העם ילך לעזאזל. אילו נתנו לו עוד עשר שנים היתה אירופה נבחות כפי שקרה בזמן ההונים" (בולוק, עמ' 482). להיאתיוה של סטלין בשיחות התולין של היטלר קדבו בבבה ימים דבי־הבר־כה: „מן הוין להתייחס אליו (אל סטלין י. ב.) בכבוד בלתי־מסויג. על־פי דרכו הוא גאון עבוב היסב יודע הוא את בותביו, את ג'ינגיס חאן וכל השאר..." ואכבם אפשר שהק עבי אלה ישלים היו „להבין הבלי האף „ישלות הבלי זה להה.

אדולף היטלר

מבחינה כנדית ביותר מקביל ההבדל בין שתי ההיסטוריוגרפיות שהכנו את מחקרי־היטלר — זו „האישית" זו ה„בלתי־אישית" — לשתי תפיסות ההיסטוריה הגדולות, כהאאות כהן מהות עם המאה העשרים־ועשרים וחשיבה עם המאה העשרים. בתוגבה מקבקה־האמות היא היסטוריוגרפיה של סולטשיר, שלדידו לא היה נפוליון אלא בובה עליבה, בקצירדים. השניה היא היסטוריוסופיה של טולסטוי אשר כתב את „אוגוסט 14" כדי לצי־

מוד בפני „הגיהוי הקיים למצוא בהדמה בבוינותו של טולסטוי שלא הגנרלים מנהיגים את הצבאות ולא ביד רבי־התתכלים נתונים גורלות של אומות הבבגלויגים ולא בכוחם של המנהיגים הנשיאים לכוון את המאורעות. אף המאה שלנו הוכיחה פעמים רבות כדי כמה מוטעה היה טיעונו של טולסטוי". ורק הבראת לדברי סולז'ניצין: „פעמים רבות הרי זה מעורפל מדי ושמא בלתי־מדויק — לא „פעמים רבות" אלא רק „פעמיים" — אבל אילו „פעמיים"!

האולם לאחר הסיבוב השלם שעשתה ההיסטוריוגרפיה במשך שנים כפטות — היא ניצבת במקום שממנו התחילה, המעגל הוא מעגל קסמים. היא ניצבת נוכח אדולף היטלר. וכל המבול האינטלקטואלי־שהוו של הספרות על היטלר בחודשים האחרונים שנוסף לו מבול הסרטים על היטלר (הנה כמה שמות של סרטי־הקולנוע האחרונים בארץ־מה: „עשרת הימים של היטלר", „הפיהרר כצהוללי" וכו') — אינו יכול להסתיר את אכזבתם הבודחית של דברי קרל קראוס: על היטלר עדיין אין מה לומר, פרט לכך שהיה זה בין אדם.

ולבסוף: הסבת שימת־הלב לכך שכל זה נקבר (האמנם נקבר?) לפני קצת למעלה מ־29 שנים, הזכירה לנו זאת ידיעה בעיתונות הצבאית, בתאריך 30.4.74 הכבריזה כי „היום יצוין בבאגאס אירוס יום השנה ה־29 למותו של הפיהרר", על הב־רזה הנהאה את דוקני של „אדולף היטלר" הכהבה המבצרידה: „אדולף היטלר חי בלבבות כל המסרוסים הבאציכאליסטיים. ועי יבו לקום רלוחר בבנסחה ניבנה: „לצלם לא בנדיין האבציים האלה. היטלר וסטלין, ליבה אותנו כלא לומר עוד דבר בביטחון גמורה, אבל הפעם אין זה בבהגנם אלא בבהוגנו.

ראושנברג

(סוף מעמוד 18)

נבון. לא דעה קדומה או טאבו (במקביל לספרות ולתיאטרון מאז שנות החמישים, בהם הכשר מוסום־הדיו מגל לביטויים שאינם ישים או מכרכים דיים ללבבן).

ראושנברג לא ניאר בעבודתו מראה מוסיים ושלם של מקום, לא רכי־בתרחשות, לא כימר כיקפת שלמי פרספקטיבה או רצף דיוקנאות של אליל זמר. לכבהו, לציור קיכבת שיכבורים של מדי סיפרוטיקה, הוא כמו לציור צבוהה פריכה במשתולה. הפריהכם היא שדווקא ראושנברג הגהיד צליידי מבקרים אמריקאים כאמן המאפיין על־ידי התיאור הבקפי; מהור ידוה, שהגודה גו כהדיקו. התהשת הדף־יכפו הכבקעי קיבכה בקלאודים של כתהולה שבת הטיבים, ביצע בבאות נוסרי פרספקטיבה, תולטים, ככבגדים והבהרבבשר־דבית בבגבב ה־הצה עד־עבק: ככתבת צתימם ההכלבגי אסא־הבאמים, פכל ההרית הדיכן הכדים, כתריהן ועלד בגין, כהם שבת הבאה דוכים, קוביה, צלם של קפהיה. ראושנברג אינו כשליס סהר בפני, „צירים", כה שגראה הוה כ„הלגרינציה של האבד־כיתי" לפני כבשבים שנה — בשכה כיום לקאבון עכשתי, כבוסר ובבר־קה.

טור הלשון

בית הספר התיכון

בני ביתורים קנו להם שביתה במסך עשרות שנים בכל הנוגע למבנה הליבונים הגלי־יהודיים: גימנסיה כבאן ובית ספר תיכון כבאן. אינו בתבות להבדלים של מאנו־ת־כים כבוכב — כשעניין התפתחו לצלל בירושלים, שבה קנו להם שני בתי ספר את שכם על דרך הגיבבי. זה „גמנסיה" וזה „תיכון". אלא על דרך כלל: אין במונחים העבריים כשום אותן הכבונות שנהגו להבחין באירופה — כאילו זה מבה כללי יותר זה מסבר לשבע חינוך קלאסי מבהגם. בכל בתי הספר לתה־לים אותו דבר (לפחות באבגן רשמי), ובהירות השם היא מקרית. הכל כבר שכחו, כי „בית ספר תיכון" הוא תרגום לא מוצלח ביותר של Mittelschule — הכהובה היתה פעם לציון גיגד בונהק לגימנסיה, כך שלא לגו בא „בית ספר תיכון עיבי וכו'" — אבל זו בעיה לשגורת אחרת.

אחת השאלות שבבראה לא הוב־ררה בפי הבריות היא השאלה: „תיכון/תיכוני". ועוד נראה, כי יש סיבה לכך. יש ביטויים שבהם דבק לשון „תיכון" ואין הבריות מתלבטים. דרך משל: איני שומע היום „ימים התיכוני". אבל „בית ספר תיכוני" כסבבע לא כשם, וכנראה יש המבכרים כי לשון זו אפילו צדקה.

כבעיין נובע חוסר הביטחון? כנראה כך כפני הדברים: אילו צורכנו סטאטיסטיקה של שמות התואר המשמשים בלשון ימינו היינו כגלים, כי תשעים אחוז — אם לא יותר — בנויים בדרך גזירה של —י המצטרף לשם העצם. כמיקרא עניינה לשוננו בשמות התאר, הדרך הכביה בתוספת —י יצרה בה אפשרויות בלתי מגובלות כמעט. לא רק בשמות הקרכות ואנשים, אלא גם בכל תחומי החיים: מקורי, תמהוני, כלכלי, ועל כל אלה הגחיות של היקוי כבגני לעג: אירופי, אינגבבלי. לאבור: בי־

הכינהו הלמכית קבוצה דרך הגזירה בדרך זו דווקא.

מכאן, שגם אותם שמות המסתיי־מים הם עצמם בבנבד תאחי בא להוסיף בהם תוספת —י. לשון 'תיכון' הריהו גוזר מן השם 'תוך', ויש בו כעיקרא סבבן הופבו לתואר. ובכל זאת: הבריות כבינים להיגרר אחרי הצורה המקבלת בתוספת —י — והרי לך 'תיכוני'. אלא כיד נראה, שאין הדברים פשוטים כל כך. שהרי כך אנו כתואים: כנגד 'תיכון' יש גם שמות כגון: עליון, תחתון, כדרת לא קרה בהם כדבר הזה, אם קרה, בבדיר קרה ולהבבות קרה. איש לא יכתוב היום 'הפיקוד העליוני', ודי בלשון 'עליון' כבגתגתו בבקרא. אם כן, שמא יש גורם מסייע, אשר הקל על עניין 'תיכוני'.

כבר דבבור כבקודם לשעבה, שאנו מסתפקים בלשון 'הים התיכון'. אבל אנו אומרים: אוירה ים־תיכונית, וגם בוכר: ים־תיכוני. כלומר: יש כלל של גזירה נוספת, אשר בשרבילו לשון 'תיכון' הוא היסוד — כבו בכל שם אחר — ולשון 'תיכוני' נגזר בגזירת כשנה. אם נשאלנו על עניין 'בית ספר תיכוני' שמא אין זה מקרה שמא יש דווקא בעניין 'בית ספר תיכון' תבחרות בלשון ימינו, אשר סייע לתרבות מבהכה? ועד שלא נשבר עליהן, לא נוכל להבין את כל הבעיה.

לפת עתה נרשום לפנינו את המסקנה: בית ספר תיכון — כך הצורה הראויה הערצויה, ואין לשנות. אבל מקום יש לקשור עיון נוסף ולהעמיק.

משה גושן־גוטשטיין

צורך הכותב עגנה על שאלות קוראים בבעיות לשון שיש בהן עניין לכלל. את השאלות יש להפנות למדור „טור הלשון", במערכת „הארץ", ת"ד 233, תל־אביב.

הארכיטקט של השטן

ה מיקום היחסי של הספרים שהופיעו בישראל על הנאצים בכלל ועל היטלר בפרט כבכבן בכלי לו הופעה מבעיטה בבכלליות הציבורית שלנו, הוא מעביד באור כהר את הקהל „תודעת השואה". אבל נושא זה ראוי לעיון בפני עצמו. בכל מקום, הספרים על היטלר בלבד שהופיעו בעברית בצר יספרו. עוד בשנות הארבעים הופיע הספר המוקדם (1932) אך רב־התשובות (הוא כבגוסס לרוב גם בספרו של בולוק) כאת הראשון ראושניג „שיחות עם היטלר". ספרו של בולוק שהופיע עתה הוא היחיד מבין המחקרים הבבגיבסליים הלא־מכנים על היטלר בעת האחרונה, שתורגם לעברית. איני בטוח אם הוא המעגגה ביותר. לפי הרגשתי, הביוגרפיה של יואכים פסט „היטלר" עולה עליו בעבקות התפיסה. אך אין ספק שגם זה רב־חשיבות. הוא נכתב לפני גילויין על העדות כמות על־אודות מצורו של היטלר (בולוק התר, למשל, מתוך אמון על סבגגו של היטלר כל הצעיין בבית־הספר ההיסטוריה, בעוד התעדות שנתגלו לאחרונה כעדות שהוא הה הגיד לכבה כבבינבי גם בבבקבע זה) וגם לא יכול להקדים לספר של הנאצים, שהוא כן הספר החשוב ביותר שהופיע בשנים האחרונות: זכרונותיו של אלברט שפאר „הארכיטקט של השטן" כהגדרתו של גולו מאן.

כביע היסוד של מחקרו, כותב בולוק בהקדמה, נעוץ בפלוגתא הגדולה: „...רציתי לברר — ואת על שום הרבה דברים שנאבו ב־

זה עתה הופיע הספר

הוראה בקבוצות קטנות

מאת: שלמה ויעל שרן

ספר ראשון בעברית בנושא ההוראה בקבוצות, בספר ניתן הסבר על הרקע התיאורטי המחקרי המקצועי ללמידה בקבוצות וכן מוסבר מדוע עדיפה חלוקת הכיתה לקבוצות למידה אחדות במסגרת השיעור, על פני ההוראה הפרונטאלית הנהוגה כיום בישראל.

מטרת הספר היא להקנות למורים בחינוך היסודי והעל־יסודי ולתלמידים להוראה בבתי המדרש למורים ובמחלקות לחינוך באוניברסיטאות את הידע התיאורטי והמעשי הנחוץ כדי להנהיג הוראה בקבוצות, במקום ההוראה המקובלת של הרצאות הנהוגות כיום.

חלקו הראשון של הספר הוא בעל אופי תיאורטי וחלקו השני הוא מדריך מעשי למורה ולמנהג כיצד לנהל שיעור תוך למידה בקבוצות.

ש

הוצאת שוקן/ירושלים ותל־אביב

הופיע שדמות

כתב־עת היוצא לאור על־ידי
קבוצת צעירים בתנועה הקיבוצית

גליון נ"ד - אביב תשל"ד

בעקבות הימים: עם החוזרים מן המלחמה.
שינוי, לקראת מה?
זהות יהודית.
נסיונות לחברה שיתופית
פרקי שירה, מסות ושאר המדורים הקבועים

התימה ורכישה: במשרד „שדמות", בית איחוד הקבוצות והקיבוצים, רחוב הזכבוב 10, תל־אביב.

אליהו אילת

שיבת־ציון וערב

כמי שהיה ממונה על היחסים עם הארצות השכנות מטעם המחלקה המדינית של הסוכנות היהודית בשנים 1934—1945 מיטיב אליהו אילת לתאר את ההתרחשויות הפוליטיות בא"י. בין נושאי הספר: תיאור עלייתו וכוחו של מופתי ירושלים, נסיונות התיישבות יהודית בעבר הירדן המזרחי, נסיונות להידברות בין התנועה הציונית והמנהיגות הערבית בארצות השכנות, עמדת שלטונות המנדט בסכסוך המתהווה בין העמים, הבעיה הכורדית, דיוקני אישים בעולם הערבי ועוד.

ספר מאלף מאת מי שהיה לימים שגריר ישראל בוושינגטון ובלונדון ונשיאה של האוניברסיטה העברית.

32.— ל"י

הוצאת דביר

הוצאת ספרית פועלים

מהדורות חדשות:

לילדים:

אני אוהב לצייר / מירה מאיר — נחום גוטמן

מהדורה מיוחדת, מוזלת לפי המלצת משרד החינוך והתרבות. הספרים נשלחים לספריות חינוך לפי הוראות משרד החינוך בהזמנות מרוכזות.

בכל הנוגע להספקת הספרים נא לפנות ל„ספרית פועלים", רח' אלנבי 73 ת"א, ת.ד. 526.

★

אני וטלי או ספר מארץ הלמה / א. שלונסקי
נסים ונפלאות לאה גולדברג
הביתן הקטן / לאה גולדברג
איה פלוטו? / לאה גולדברג
המטריה של רותי / דינה דז'אטלובסקי
דירק הילד מהולאנד / ריבקין—בריק

ספרים אחרים:

מקום אחר / עמוס עוז
אהבת תפוח הזהב / דליה רביקוביץ'
תפיסת העולם של הילד / ז' פיאז'ה
מעולם לא הבטחתי לך גן של ורדים / חנה גרין

ארגון יוצאי קלן וריינלנד
חיפה

ערב סרט בשיתוף השגרירות הגרמנית

מוצרט - אהוב האלים — MOZART

ביום שלישי 11.6.74 בשעה 20.00
באולם „ביתנו" רח' ירושלים 29
הציבור מוזמן

ציור ופיסול

רבעון לאמנות הפלסטית
בהוצאת „אגודת הציירים והפסלים בישראל"

הופיע גליון מס' 6—7
של כתב־העת „ציור ופיסול"

בחוברת:

* מאמרים, ראיונות, סקירות והכבוה בבולטות על אמנים, התערוכות ואירועים וכו'.
* דיווחים על הבעטה בתחום האמנות הפלסטית בארץ ובעולם.
* „במשכנות הבנות" — ראיונו של זה צלקה (עורך הרבעון) עם הצייר שמואל מפלה.
* ציורים מן המלחמה.
* ברטאליים — ראיון עם האדריכל רם כרמי.
* המשך הסדרה על טכניקות ציור ההדפס אבנות בצריכת נר אלבלן, הפסים: הדפס ארגינאלי בגו 3 המסיה של הגדפסים, טכניקות חדשות של התפסים ועוד.

עשרות רפרודוקציות בצבע ובשחור לבן.
כל זאת ועוד ב„ציור ופיסול"

ניתן לרכוש את הרבעון בביתני האמנים בערים הגדולות, בחנויות ספרים נבחרות ובגלריות לאמנות.
מחיר החוברת הכפולה — 12.50 ל"י
מחיר החוברת יחידה — 7.00 ל"י הגליון (מס' 1 ואל) להזמנות חוברות „ציור ופיסול" — שלח המחאה למערכת „ציור ופיסול", רח' אלתריזי 9, תל־אביב. טל. 03—237801

هكذا من الأصل

מכذا من الأصل

המרוץ האולימפי החל

שחמט
מאת משה צ'רניאק

עיני עולם השחמט מופנות אל עיר הנופש הצרפתית ניצה, לפני פתיחת המשחקים האולימפיים נודע על שינויים משמעותיים בהרכב אלופת הע־ [illegible]

קולי קרפוב השני בקבוצה הוא ויקטור קורצ'נוי. בורים ספאסקי וטיגראן פטרוסיאן, אשר היו אמורים לשחק בלוחות הראשונים, נדחקו לעמדות 3—4 בהרכב. שחקני המילואים הם טאל וקוזמין. כראש הקבוצה נתמנה סמיסלוב והמנהל הראשי הוא יפים גלר.

בקבוצה היוגוסלאבית ישאו בעול [illegible]

רבי האמנים הוותיקים גליגוריץ, מטנוביץ' ומטולוביץ' לצידים של פארמה ופלאניניץ. הופעתו של ה„כוכב" היוגוסלאבי ליובוייביץ' מוטלת בספק, זאת לאחר שנפצע בתאונת־דרכים.

בשבוע האחרון נפוצו שמועות כי אילו עומד בובי פישר ליטול בכל זאת חלק במשחקים. [illegible]

נבחרת ישראל קיימה השבוע דו־קרב אימונים [illegible]

לאט – אבל בטוח

הצעיר היהודי־קנדי לאון פיאסצקי היה כמבטיחי התחרות הבינלאומית האחרונה בנתניה. [illegible]

לבן: פיאסצקי
שחור: קרייזמן
נתניה, 1974

[illegible]

עורך זמני: יוחנן קופלוביץ'

קצר וקולע

קבלנו מספר תגובות מעודדות על פרסומם של משחקים קצרים במדורנו. [illegible]

חדירה נועזת

לבן: המסריין
שחור: אינברג
התחרות סרמלין 1973

[illegible]

שחמט בישראל

● מחר ייערך הסיבוב התשיעי בליגה. [illegible]

● בשבת שעברה נערכה בחולון התחרות הראשונה לזכר ברנרד אייזנטל ז"ל בבזק. [illegible]

● פתיחת אליפות אוניברסיטת ת"א נדחתה ליום ב' הקרוב (10.6). [illegible]

● באליפות המועדון „לסקר" כרבילים [illegible]

● בתחרות המתנהלת במועדון „רשבסקי" [illegible]

הרפתקה שהצליחה

לבן: פינקס
שחור: גודלק
פולין, 1973

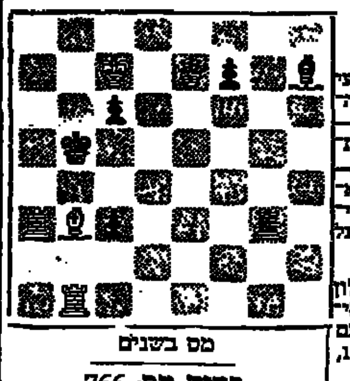
[illegible]

שחמט בעולם

● אלוף העולם לשעבר, מיכאל טאל, ערך משחק סימולטני [illegible]

● הפסטיבל המסורתי בוריאניה־קה־באניה [illegible]

בעיה מס' 765
גריאלד אנדרסון, 1921



מט בשנים

בעיה מס' 766
י. פראנצברג, 1968

הלבן מתחיל וזוכה

פתרון בעיות

[illegible]

קיצור עצמי באשקלון

ברידג'
מאת ג. גשורי

יד משפט: כחלק דרום. אין פגיעים.

צפון
♠ 4 2
♥ Q 10
♦ 10 7 4
♣ Q 10 8 7 5 3

מערב
♠ —
♥ K 7 6 4 3
♦ A Q 8 5
♣ K 9 6 2

מזרח
♠ K 10 9 8 5 3
♥ J 5
♦ K 6
♣ A J 4

דרום
♠ A Q J 7 6
♥ A 9 8 2
♦ J 9 3 2
♣ —

תחרות האגודה הארצית על גביע „אשקלון" נערכה במלון „שאול הכלך" ונסתיימה בנצחונם של בני הזוג התיק כץ—ד"ר רגד (ת"א) [illegible]

כץ (דרום) פתח בקריאה של „1 ספייד", מערב הכפיל וצפון עבר. [illegible]

מערב התקשה להחליט במה לצאת, ולבסוף החליט להוביל עם ה־4 הארט. [illegible]

התחרות באשקלון היוותה גם את השלב האחרון בבחינת לקביעת סגל נבחרות ישראל הצעירה (עד גיל 26) [illegible]

מחזר זה נכתב לפני כחודש ובמשמעים טכניים הנא רואה אור רק עתה.

הוצאת הקיבוץ המאוחד
הפצה: רח' נהורדעה 15, טל. 225222, תל־אביב

יוסף שריג / עשרים שירים
שירי־ראשית של משורר ומלחין אשר נפל במלחמת יום הכיפורים

עדו בסוק / אשר הסוסים רעיו
שירים. 32 עמ'

האוניברסיטה העברית בירושלים

המכון ליחסים בינלאומיים ע"ש לאונרד דייוויס — החוג למדע המדינה

הופיעה חוברת מס' 5 של „מדינה, מימשל ויחסים בינלאומיים"
כתב עת למדיניות והחברה

חוברת המוקדשת למלחמת יום הכיפורים, ובה כנתחים מיבחר המומחים את הרקע לאירועים שפקדו את ישראל ולאירועים הצפויים בעתיד.

מן התוכן:
פרופ' יחזקאל דרור — על האיסטרטגיה הגרעינית של מדינה קטנה.
ד"ר אברהם בן־צבי — הסיבות להפתעה; פרל הרבור ולקחיה.
מיכאל שפיר — מה מבקשת רוסיה במזה"ת?
ד"ר ראובן כהנא — התנהגות ההמונות במצבי מתח בטחוני.
ד"ר שלמה אהרונסון — הזיקה בין מדיניות החוץ והבטחון למבנה הפוליטי־פנימי בישראל.
ד"ר עמי גור קראוזה — עולם צמא לאנרגיה.
פרופ' ש. נ. אייזנשטדט — מסורת, שינוי ומודרניזציה.

המפיץ הראשי: אקדמון, ת. ד. 41, ירושלים.

בדבר מנוי שנתי יש לפנות למר יגאל קם — „מדינה, מימשל ויחסים בינלאומיים", הפקולטה למדעי החברה, האוניברסיטה העברית ירושלים

משמעות האמנה הפלשתינית

(סוף מעמוד 15)

[illegible]

המאבק המזויין המשמש

[illegible]

עירית רמת־גן — המחלקה לתרבות

פרסי רמת־גן תשל"ד - תשל"ה

עירית רמת־גן מודיעה בזה על הפרסים הבאים שיחולקו השנה הספרים המעוניינים מתבקשים להגיש יצירותיהם ב־3 עותקים עד ליום י"ג אב תשל"ד 1.8.74 למחלקת התרבות של עירית רמת־גן

א) פרס רמת־גן לחכמת ישראל:
הפרס הוא בן 2,000.— ל"י והוא נועד למחקר בתולדות ובמחשבת ישראל בספרות, בלשון, בידיעת העם ובתרבות ישראל.

ב) פרס רמת־גן לספרות יפה:
הפרס הוא בן 2,000.— ל"י והוא נועד לספרות יפה בפרוזה, שירה כהגות או בקורת.

ג) פרס למען לספרות ילדים ונוער:
הפרס הוא בן 2,000.— ל"י והוא נועד לספרות נוער וילדים בפרוזה ובשירה.

ד) פרס לפולקלור ע"ש ש. אנסקי:
הפרס הוא בן 2,000.— ל"י והוא נועד למחקר בתחום הפולקלור היהודי: חקר מנהגי ישראל, חיי היהודי בארץ בגלויות, תיאור של חיי שבט או עדה.

להתחרות הפרסים יתקבלו רק ספרים אשר נתפרסמו בשפה העברית תוך השנתיים האחרונות כבתאריך ההגרלה של הפרס.

חבר השופטים מתמנה ע"י אגודת הסופרים.

חבר השופטים לא ידון בספרים שלא הוגשו להתחרות.

ד"ר ישראל פלד — ראש העיר

אוניברסיטת תל־אביב

ההודעה לרישום וקבלה
מודיעה על המשך רישום לשנת הלימודים תשל"ה

בחינוך טכנולוגי

מקום הלימודים יהיה במכון טכנולוגי לחינוך.
יוכלו להרשם בעלי תעודה בגרות וכן בעלי תעודה גמר מהנדסות של בתי ספר תיכונים מקצועיים ארבע שנתיים.
תקופת הלימודים במסגרת ארבע שנים.
תכנית הלימודים כוללת השכלה רחבה השכלה פדגוגית משולבת עם לימודים בתעשיה. התלמידים יוכשרו כמורים להוראת המקצועות הטכנולוגיים בחינוך התיכוני העל היסודי במגמות:
1. מכונות
2. חשמל ואלקטרוניקה
3. בנין

שכר הלימוד ממומן ע"י משרד החינוך (בהתחייבות התלמידים בסכום של 150 ל"י לשנה) מבחנים שמות להרשמה התלמידים כן כולגת. הרישום יפתחים ביום ה' 27.6.74

מועמדים המעוניינים במסלול מבקשים לפנות בכתב לקבלת טופסי רישום במועדים שצוינו לעיל.

חוברת הסברה וטופסי רישום ניתן לקבל אישית או בכתב של גבי גלויה במשרד הרישום בניין בבשיק, קרי האוניברסיטה, רמת־אביב. כמו כן, ניתן לקבל פרטים גם בבנין המרכזי ההלון, רחוב גרוזנברג 52, חולון, טל. 851181.

שעות הקבלה:
בימים א'—ה' בבוקר 08.00—14.00.
בימי ד' גם בשעות 15.00—17.00.
טלפון: 3־2־411191.

נוער
10-14 ג'לאי

שלבו נופש בלימוד
אנגלית בקייטנת „ארז"
בכפר מרדכי ע"י גדרה

4 מחזורים בחודשים יולי - אוגוסט

✱ 2 שעות לימוד אנגלית ליום
✱ בריכת שחיה
✱ רכיבה על סוסים
✱ כפורים ומלאכת יד

בדבר פרטים:
אברמוב מרים, כפר מרדכי
טלפונים
055—91202, 055—91476
בכל יום שלישי מ־5 עד 7 אחה"צ אצל שלו גבעתיים
רח' שינקין 45 טל. 732156

לקראת אינטרנאבא

בולים
מאת חיים גלאון

במלאות 100 שנה לאיגוד הדואר העולמי, שמקום מושבו הקבוע בברן, תוחלט לקיים השנה תערוכת בולים בינלאומית, בשוייץ. [illegible]

[illegible]

פרי הדר מקפריסין

[illegible]

קטלוג חדש לבולי ארץ ישראל מתקופת המנדט

[illegible]

דגי ים סוף בירדן

[illegible]

פילאטקטור — מכשיר חדש

[illegible]

ידיעות בקצרה

[illegible]

האוניברסיטה העברית בירושלים

בית הספר להינוך — החוג לפילוסופיה
מזמינים את הציבור להרצאה של:

פרופ' ישראל שפלר

פרופסור לחינוך ולפילוסופיה באוניברסיטת הארווארד

על
הפסיכולוגיה של ג'ון דיואי

ההרצאה תתקיים ביום ג', 11.6.74, בשעה 8.00 בערב, באולם א' בבנין לאוטרמן שבקרית האוניברסיטה בגבעת רם.
יו"ר — ד"ר ירמיהו יובל
ההרצאה תהיה בשפה האנגלית

האוניברסיטה העברית בירושלים

הפקולטה למתמטיקה ולמדעי־הטבע

טכס חלוקת תעודות לבוגרים

יתקיים ביום שני, כ"ו בסיון תשל"ד, 17.6.74, בשעה 4.00 אחה"צ, באמפיתיאטרון שבקרית האוניברסיטה בגבעת־רם.

בוגרים שלא יקבלו הזמנות במועד מתבקשים להתקשר בהקדם עם מזכירות הפקולטה למדעי־הטבע.

אוברסיז קומרס בע"מ
מעוניינים לקנות
כמות גדולה של משטחי עץ
מידות מינימום 1.10X1.50 מ'.

הצעות נא לפנות לטלפון 055—25131 בשעות העבודה או בכתב ת.ד. 4084 אשדוד.

האוניברסיטה העברית בירושלים

המכון למדעי היהדות

קרן לקריץ לחקר מחשבת מרטין בובר

הועד המנהל מזמין בזה בקשות למענקים לשנת תשל"ה

מטרות המענקים:
א. תמיכה ופרסום מחקרים על מחשבתו של מרטין בובר.
ב. תמיכה בתוכניות מחקר במחשבתו של מרטין בובר.

יש להגיש בקשות עד ליום 30.6.74.

פרטים במזכירות המכון למדעי היהדות, האוניברסיטה העברית בירושלים, בנין מייזר חדר 17.

קופת חולים
של ההסתדרות הכללית של העובדים בארץ־ישראל

נותרו עוד מספר מקומות

בית הספר לאחיות „דינה"

ליד מרכז רפואי בילינסון, פתח־תקוה.
מתקבלות מועמדות בגיל 17—45 לשלוש שנות לימוד בבית ספר תיכון ובוגר ואשר עומדות בהצלחה במבחני הכניסה (עדיפות ניתנת לבעלות תעודת בגרות ולמועמדות אשר סיימו שרותן הצבאי).

לקבלת פרטים נוספים אפשר לפנות בכתב למזכירות בית הספר.

מרכז קופת חולים

הנהלת הסוכנות היהודית לא"י
קרן החינוך לישראל
מיסודה של המגבית היהודית המאוחדת

מכרז בניה ק/184

לבניית מעון יום ע"ש צ'יינין בטבריה

1. הנהלת הסוכנות היהודית לא"י (להלן הסוכנות) מזמינה בזאת הצעות מקבלני בנין לבנית מעון יום ע"ש צ'יינין בטבריה.
2. הבנין המתוכנן הוא בשטח של כ־400 מ"ר.
3. את תנאי המכרז והחומר הקשור בו אפשר לקבל החל מיום א' 9.6.74 בבנין הסוכנות, רחוב קפלן 17, תל־אביב, בחדר מס' 206 בשעות העבודה, תמורת תשלום של 350 ל"י אשר לא תוחזרנה.
4. סיור קבלנים יתקיים ביום א' 16.6.1974. הפגישה במשרד מהנדס העיר טבריה בשעה 10.30.
5. את ההצעות יש להכניס לתיבת המכרזים במשרדי הסוכנות בכתובת המצוינת בסעיף 3 לעיל עד ליום ד' 10.7.1974 שעה 13.00.
6. תנאי התשלום במזומנים כפי שיקבע בחוזה שייחתם.
7. ההשתתפות במכרז זה פתוחה אך ורק לקבלנים רשומים בהתאם לחוק רשום קבלנים לעבודות הנדסה בנאיות תשכ"ט, והרשאים בהתאם לחוק לבצע את העבודה המוצעת בהתחשב עם היקפה הכספי ומהותה. עם קבלת החומר על הקבלן להמציא אישור מתאים מטעם רשם הקבלנים בדבר התאמתו לעבודות כנדרש בסעיף זה.
8. אין הסוכנות מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

הקריאה המהירה פורצת קדימה

מאת נעמי קרת

[illegible]

תדיראן

לחטיבת התקשורת
בפתח־תקוה

1. מהנדסי אלקטרוניקה
לעבודה בצוותי פיתוח של מערכות וציוד לתקשורת סיפרתית. וכן לפיתוח מערכת ציוד נישא. רצויים בעלי נסיון של שנתיים לפחות.

2. מהנדס אמינות
מהנדס אלקטרוניקה עם התמחות בהנדסת אמינות של ציוד אלקטרוני.
ידיעת השפה האנגלית הכרחית.

3. מהנדס רכיבים
הכנת מפרטים לרכיבים אלקטרוניים, בחינת רכיבים חדשים, הכנת סטנדרטיזציה של רכיבים בפרוייקטים שונים.

4. הנדסאי אלקטרוניקה
לעבודה בצוותי פיתוח של ציוד תקשורת אנלוגית וסיפרתית.

5. כתב טכני בכיר
טכנאי אלקטרוניקה עם ידיעה יסודית באנגלית ובעברית, בעל נסיון בכתיבה ועריכה טכנית.

6. קניין אלקטרוניקה/חשמל
עם נסיון של 2—3 שנים בקניינות בענף הנ"ל. בעל ידע באנגלית (רצוי גם גרמנית ו/או צרפתית). בעל רכב.

7. טכנאי אלקטרוניקה
לבניית מתקני בדיקה ואחזקה של ציוד אלקטרוני, עם נסיון בשטח הנ"ל.

8. צבעי מקצועי
הכנת צבעים וצביעה חלקים בהתאם למיפרטים. שימוש בתא צביעה ובתנור ייבוש. בעל נסיון בצביעת כהלכת הכרת שיטות צביעה חדישות.

9. מקדם אספקה
בוגר בי"ס מקצועי במגמה אלקטרוניקה או מכניקה, בעל ידיעה בסיסית באנגלית. רצוי נסיון בשטח האספקה.

10. פקידה כתבנית
בעלת השכלה תיכונית עם נסיון בפקידות כללית. ידע טוב בכתבנות עברית. רצויה ידיעת כתבנות אנגלית וכן הפעלת טלקס.

נא לכתוב אל ת.ד. 500 פתח תקוה בציון פרטים אישיים, השכלה ונסיון מקצועי.

סודיות מובטחת

תדיראן תדיראן

למוסד ממלכתי

לעבודה זמנית ברחבי העולם

דרושים:

* יוצאי יחידות קרביות בתפקידי פקוד.
* בעלי השכלה של 11 שנות לימוד לפחות.
* בעלי כושר גופני מעולה.
* ידיעה בסיסית באנגלית.

● המעונינים מתבקשים לפנות לת.ד. 17224 ת"א מיקוד 61170. בצרוף פרטים אישיים מלאים וקורות חיים.

לחברה ישראלית למובילים בע"מ
דרושות למשרדנו הראשי ב־חיפה:

מנהלת מזכירות
בעלת ידע ונסיון של 3 שנים לפחות, הכותבת במכונה עברית ואנגלית ובעלת ידע בנושאי יבוא.

מרכזנית
עם ידע בעבודות משרדיות, אחרי שרות צבאי.
רצויה בעלת ידיעות בכתיבה במכונה עברית.

דרושים למחסנינו בחיפה ובתל־אביב

מחסנאים טכניים מתחילים
לאחר שרות צבאי.

מועמדים/ות מתבקשים/ות לפנות בכתב, עם פרוט קורות חיים אל ת.ד. 429 חיפה.

למוסד ציבורי גדול

דרושים

* חוקרי ביצועים
* מהנדסי ייצור
* טכנאי ייצור

לניהול פרוייקטים

*

נא לפנות בכתב יד לת.ד. 23005, ת"א, 61230

למפעל מתכת דרושים:
1. חרט מעולה
2. רבולבריסטים
עם נסיון

תל־אביב, טלפון 820811

למפעל לייצור
בגדים מעור
דרושים
* בתי מלאכה
וחייטים
לקבלת עבודה רציפה
הביתה
* חייטים
לעבודה במקום
עבודה קבועה
לפנות: ערו בע"מ
הגדוד העברי 31
תחנה מרכזית תל־אביב
טלפון 39492

לבית מלון באילת

דרושים

* מנהל מסעדות
אחראי על חדר־אוכל

* טבח ראשי
בעל נסיון בניהול מטבח.

תנאים טובים למועמדים המתאימים.

בפרטים נא לפנות לת. ד. 2306 ת"א
עבור מס' 148.

סודיות מובטחת!

לסלון
אייפל־דק
רח' דיזנגוף 216 א'
טלפון 235746
דרושה
ספרית
מעולה
תנאים טובים למתאימה
לפנות במשך כל שעות
היום לדק במספרה.

חברה ישראלית
לאוטומובילים בע"מ
מפיצי Ford בישראל

לחברתנו דרושים

* מנהל חשבונות
נסיון של 4 — 3 שנים

* פקידת חשבונות
ומפעילה
המשרה כוללת הפעלת מכונת הנה"ח מסוג אדו X
ועבודה פקידות בהנה"ח

* פקידה כתבנית
נסיון בעבודות משרד שונות
רצוי נסיון בעבודות מזכירות ו/או חשבונות
וידיעת השפה העברית על בוריה
ידיעת השפה האנגלית (לפחות ידיעה בסיסית)
הדפסה (לפחות עברית)

* פקיד/ת קבלה
למוסך
רקע בחשבונאות

הערה: שעות העבודה מ־8.00 עד 16.30

המעונינים מתבקשים לפנות בשעות העבודה לחברתנו
בת"א רחוב המסגר 43.

א.אי.ל ישראל בע"מ
תעשיות אלקטרוניקה
AEL

לרגל התרחבות
דרושים למחלקת מיקרואלקטרוניקה

טכנאי
זיווד ביציקה (מע/543)
* בעל הבנה ונסיון ביציקות פוטינג (אפוקסי)
* בעל נסיון בהדבקות ציפויים ופלסטיקה

מכשירן (מע/544)
* לעבודות אחזקה של ציוד מתוחכם המשמש לייצור מעגלי היבריד — שכבות עבות, ולבנית מתקני בדיקה.
* בעל רקע באלקטרו־מכניקה
* ידיעת השפה האנגלית הכרחית.

פקיד טכני
בעל רקע באלקטרוניקה וידיעת אנגלית
* למעקב ומעקב אחר הזמנות
* ריכוז נושאים ואיסוף נתונים
* עורך בהכנת ותיקי יצור.
תנאים טובים למועמדים המתאימים.

נא לפנות אישית או טלפונית 787131 או 782141 אל מח' כח אדם
רח' מבצע קדש 48 בני־ברק. 51203. סודיות מובטחת!

למוסד ממשלתי

דרוש

מנתח מערכות

דרישות התפקיד:
א. נסיון של לפחות שנתיים בעיבוד נתונים מינהליים.
ב. כושר הבעה בכתב ובע"פ.
ג. יכולת הדרכה ומגע רצוף עם עובדים.
נא לפנות בכתב תוך פירוט הנסיון והשכלה לת.ד. 7042 (ב).

תנאים טובים למועמד המתאים.

החברה הישראלית לטרקטורים וציוד בע"מ
מפיצי
CATERPILLAR
בישראל

דרושים לנו:

1. מכונאי דיזל
מתחילים ובעלי נסיון.

2. עובדים
המעוניינים ללמוד מכונאות לציוד עבודות עפר.

3. מחסנאים

4. כתבנית עברית אנגלית

אנו מציעים עבודה קבועה בתנאים טובים

נא לפנות ל־משרד ראשי: חולון, אזור התעשיה, רח' המנור 8, ת.ד. 214 חולון, טל. 856125 למר דוד הלר.

סניף חיפה: מפרץ חיפה, רח' ההסתדרות, טל. 729161
למר יוסף קדמי.

לחברה לפיתוח מערכות מכניות

עבור פרויקט טכנולוגי מתוחכם

דרושים

מכונאי מטוסים

עבודה מעניינת עתירת אתגרים בתנאים טובים.

● בדבר פרטים נא לפנות בכתב לת.ד. 19098 תל־אביב ולציין נסיון קודם.

סודיות מלאה מובטחת

קריירה בנקאית
לצעירים מוכשרים
בנק גדול נכון לקלוט מועמדים להכשרה
כצעירים לקידום בכל ענפי הבנקאות

הצעירים יוכשרו לתפקידיהם בעבודה מעשית
בבנק ובהשתלמות עיונית בשעות הערב.

בעלי יוזמה והשכלה תיכונית לפחות,
יפנו בכתב לת. ד. 36698 בפרוט קורות
חיים, שירות צבאי, השכלה ונסיון.
— סודיות מוחלטת מובטחת —

תבורי—קריסטל בע"מ
למפעלנו בפרדס־חנה

דרוש/ה
מפעיל/ה למחשב אלקטרוני
יבמ/מערכת 3/דגם 6
לעבודה בשעות אחה"צ

בדבר פרטים נא לפנות לטל. 77985—063
או ישירות למפעל ברח' הגלעד פרדס חנה.

למפעל מתכת גדול בבאר־שבע

דרוש

מנהל אספקה

דרישות:
נסיון קודם בניהול אספקה ומחסנים.
ידיעת השפות עברית ואנגלית.
השכלה אקדמאית רצויה.

עבודה מעניינת ותנאים נאותים למועמד המתאים.

* נא לפנות בכתב בצרוף קורות־חיים לת. ד. 323 באר־שבע.

דרושים
עץ לבוד בע"מ
ETZ-LAVUD LTD

מפעילים
לעבודה אחראית

●
הכשרה למקצוע תינתן תוך כדי עבודה במשכורת מלאה וכל התנאים הסוציאליים.
●
העבודה במשמרות

המעונינים מתבקשים להתקשר למר כה־אדם טלפון 914931
או לכתוב לת.ד. 38 פתח־תקוה.

תדיראן

למפעל למוצרי צריכה אלקטרוניים

דרושים

1. מנהל עבודה
לניהול צוות עובדים בקו הרכבה, כוון ובדיקה סופית של מוצרים אלקטרוניים, בוגר קורס טכנאי אלקטרוניקה מוכר או בי"ס מקצועי במגמת אלקטרוניקה. רצוי בעל נסיון במפעל תעשייתי.

2. פקידת מעקב תקציבים
השכלה תיכונית או מקצועית, רצוי רקע בהנהלת חשבונות לטיפול בנושאים שוטפים של בתי הבקרה במפעל.

3. מקדם אספקה
השכלה תיכונית או מכנית, בעל כרטסת פריטים, מגע עם ספקים.

4. אחראי אחזקת מכונות
וציוד אחזקת מכונות מסוג אויר וציוד פניאומטי, רצוי בעל נסיון.

5. מסגר מכני
בוגר בי"ס מקצועי בגזרת התקנים ומתקנים, עבודות פה מדוייקות.

6. מבקר איכות (חשמלית)
בינוי בדיקת אלקטרוניות במחלקת בקרת איכות.

7. אלקטרונאים בוגרי בתי־ספר מקצועיים.
מועמדים מתאימים יפנו לטל. 851191 או ישירות למפעל
הזהב המלאכה 15, אזור התעשיה חולון.

תדיראן תדיראן

תאת התאגדות אביזרי תעופה בע"מ דרושים

* מבקרים לעיבוד שבבי תעופתי
* חרטים מעולים למכניקה עדינה

נא לפנות בכתב לת.ד. 80 גדרה או בטלפון 92361—055

לחברה ציבורית גדולה בתל־אביב

דרוש

עורך־דין

הכישורים הדרושים:
* נסיון בעריכת חוזים מסחריים.
* נסיון בהופעה בבתי־משפט.
* עריכת חוות דעת בנושאים אזרחיים.
* שליטה בשפות העברית והאנגלית הכרחית.

נא לפנות בכתב־יד, בציון קורות חיים ופירוט הנסיון המקצועי, לת.ד. 3119 תל־אביב, עבור „עו"ד".

סודיות מובטחת

הועדה לאנרגיה אטומית

במסגרת התארגנות הועדה לאנרגיה אטומית למלוי משימותיה בתכנית סור כוח

דרושים מועמדים

1. גיאופיסיקאי:
(פיסיקאי/מתמטיקאי)
יעסוק בניתוח נתונים גיאופיסיים, סיסמיים וגיאולוגיים

2. מהנדס סטטיקאי:
(מהנדס ביסוס/יסודות)
יעסוק בניתוח נתונים גיאולוגיים וסיסמיים לבחינת בטיחות מבנים מיוחדים.

3. מהנדס הידראולי:
(חוקר הידראוליקה)
יעסוק בניתוח נתונים ימיים, בדיקת תכנון במודלים הידראוליים של תהליכים חופיים וימיים.

נא לפנות בכתב בצירוף קורות חיים הנסיון קודם לת.ד. 39068 תל־אביב.
סודיות מובטחת

סטודנטים
וחיילים משוחררים

העומדים להתחיל
לימודיהם:

דרושים מועמדים נוספים
לסיירת הבטיחות
במרחב תל־אביב

יתקבלו סטודנטים וחיילים משוחררים שנרשמו לשנת הלימודים תשל"ז, יוצאי צה"ל ובעלי כושר בריאות תקין. המעוניינים מתבקשים לפנות למפקדת סיירת הבטיחות, בכל יום בין השעות 8.00 עד 13.00, בדרך פתח־תקוה 158 תל־אביב, טלפון 267239. סטודנטים שכבר נרשמו, מתבקשים להתקשר לשם קביעת מועד ראיון.

סטודנט! הבטח לעצמך הכנסה
טובה וקבועה בשעות הפנאי!

משרד התחבורה — סיירת הבטיחות

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

הלוח הכפול | הארץ | ידיעות אחרונות

למטע תעשיות מזון בע"מ

דרושים

מחלקים

עם תעודת נהיגה מעל 4 טון
לאזור ת"א והסביבה
שכר קבוע + קומיסיון.

נא לפנות: ת.ד. 1708 ת"א.

חברה קבלנית ארצית

דרוש

מהנדס ביצוע

בעל נסיון של 7 שנים לפחות
לביצוע עבודות בבאר-שבע.
תנאים טובים למועמד המתאים.
לפנות
בכתב לת.ד. 29494 ת"א עבור „מהנדס"

אמישראגז

דרושים

טכנאי שרות

באזור תל-אביב

הכישורים הדרושים:
* יוצא צבא, בוגר בית ספר מקצועי בעל רשיון נהיגה לרכב מסחרי.

על המועמדים לפנות בכתב בציון נסיון קודם וקורות חיים לאמישראגז, רח' אחד העם 34 תל-אביב.

למפעל תעשייתי גדול במפרץ חיפה

דרושים

1. לעבודות תכנון של מתקנים כימיים
   א. מהנדס מכאני מנוסה
   ב. מהנדס אזרחי מנוסה
   ג. מהנדס כמכונות מנוסה
   (לפקח על תיכון ציוד)
2. עורך דין
   כסגן ליועץ המשפטי
3. לאגף האספקאות
   א. פקיד רכש לציוד הנדסי
   ב. מחסנאי מכני לספירת מלאי
4. מהנדס או טכנאי בנין
   להשגחה בבניה.

מועמדים מתאימים יפנו בהצעותיהם אל ת.ד. 4353 חיפה עבור מספר 613 (מיקוד 31040).

למוסד אקדמי

דרושים:

• 2 פקידות

בעלות השכלה תיכונית
וידיעת כתיבה במכונה

• בחור שליח

רצוי עם אופנוע או אופניים

לפנות בטלפון: 220122, 243302
בין השעות: 8.00—13.00

למפעל תעשית-מתכת-מודרנית במפרץ חיפה

דרושים

• כרסמים
• חרטים
• מסגרים מכניים

כן דרושים לנו

פועלי ייצור

בענף המתכת
עם או בלי הכשרה

אנו נכשירך
ונקדמך במקצועות
תעשית המתכת המודרנית.

נא לפנות אל:
מהיר — תעשיות מתכת בע"מ
מפרץ חיפה, רח' חלוצי התעשיה 26
טלפונים 724472, 721533

לחברת נפט בתל-אביב

דרושה

פקידה להנהלת חשבונות

ידיעת אנגלית ועברית
עם נסיון קודם

לפנות בכתב לת. ד. 7167 (עבור פקידה).

למפעל „זניט" בירושלים

דרושה

פקידת רישום כללי

לרישום וניהול כרטסת המלאי

המעוניינות יפנו טלפונית למס' 02/522251
בין השעות 08.00—16.00

ליחידת מחשב של בנק בתל-אביב

דרושות

נקבניות

לעבודה מלאה או חלקית

אנו מעוניינים לקלוט להכשרה גם ללא נסיון קודם.

המעוניינות תגשנה הצעת מועמדותן לת.ד. 7095 עבור מס. 36

לחברת בטוח גדולה בתל-אביב

דרושים

כתבנית עברית

עם נסיון קודם.

בחור

לאחר שרות צבאי. בעל תעודת בגרות.
לעבודה והתמחות בענף הבטוח.
שעות העבודה 8.00—15.00
נא לפנות טלפונית 50670 או 59197.

דרושים

סוכנים

עם רכב מסחרי
להפצה מוצרים ידועים ומבוקשים
לחנויות כל־בו לנקיון, מיני מרק־טים, סופרמרקטים, וכו'...

רק בעלי נסיון מתבקשים להתקשר לקביעת ראיון 860964 בין השעות 11—9 בלבד.

תרכובות ברום בע"מ באר־שבע

לצוות תיכנון והקמת מפעלנו החדש

דרושים

1) מהנדס מכונות
בעל נסיון של לפחות 5 שנים בתכנון הקמת מפעל כימי

2) הנדסאי-טכנאי מכונות
בעל נסיון בשרטוט הנדסי, שרטוט צנרת, תכנון קונסטרוקציה וכיו"ב.

3) טכנאי חשמל
בעל נסיון של 5 שנים לפחות בתעשיה הכימית.

מגורים בבאר־שבע (אפשרות עזרה בדיור).
תנאים טובים — למועמדים המתאימים
— סודיות מובטחת —

נא לפנות למחלקה כח אדם, באר־שבע, ת.ד. 180, טלפון 71211—057 בשעות העבודה

דרושה

פקידה עברית

להתכתבות וטלפון

שעות עבודה: 8.00—15.00

ו. טורנהיים ובניו בע"מ
רחוב לינקולן 12, תל־אביב
טלפון 624708, 613052

למפעל אקרשטיין צבי בע"מ

דרושים

* מסגרי אחזקה
* חשמלאי אחזקה בעל ידע
* מחסנאי טכני
* פקיד כללי (לניהול רישומים)

המעוניינים יפנו למפעלנו בהרצליה, בשעות עבודה אזור התעשיה גליל לגיורא או מקס או יתקשרו טלפונית לקביעת פגישה טל: 229792, 937846

לבנק המזרחי המאוחד בע"מ

ליחידת המחשב

דרושים

פקידי בקורת

הכשורים והתנאים הדרושים:
* השכלה תיכונית.
* רצוי נסיון קודם בעבודות קלט/פלט מהמחשב.
* רצוי ידע בסיסי בהנה"ח.
* עבודה במשמרות אחה"צ, ערב ולילה.

לפנות בכתב בצירוף קורות חיים לבנק המזרחי המאוחד בע"מ ת.ד. 309 ת"א, יחידת המחשב.

ארקיע — קווי תעופה בישראל בע"מ

דרוש/ה תכניתן(ית)

בעלי נסיון מקצועי של שנה עד שנה וחצי בשפות COBOL ו־R.T.G.

המעוניינים יפנו בכתב לת. ד. 834 ת"א מיקוד 61000, בציון נסיונם המקצועי.

לחברה גדולה בתל-אביב

דרושה

פקידה - כתבנית

אנגלית — עברית

שעות העבודה 8.00—16.00.

בהצעות נא לפנות לת.ד. 4645, ת"א

לחברת תעופה

דרוש

פקיד שליחויות

ליום שלם. דובר עברית ואנגלית.

לפנות לטלפון 52255 בין השעות 09.00—13.00.

למוסד פיננסי הסתדרותי ארצי בתל-אביב

דרוש

מנהל אגף

הכישורים הנדרשים:
השכלה גבוהה בכלכלה או מינהל עס־קים; ידיעת עברית על בוריה; כושר אר־גון ונסיון בניהול צוות עובדים; ידיעה בהנהלת חשבונות וחישובי שכר.

הדרגה המוצעת — בהתאם לכישורי המועמד.
מקום העבודה — צפון תל־אביב.

בדבר פרטים נא לפנות לחי' ח. לבנון טלפון 245311—03 או בכתב לת. ד. 16193 ת"א.

לנעמן בע"מ — התעשיה הישראלית לשבנים

דרוש פקיד שכר

הכישורים הדרושים:
1. נסיון בעבודות הכנת משכורות במפעל תעשייתי.
2. ידיעה והכנת משכורות בשיטת מחשב.
3. ידיעה בהנהלת חשבונות.

יש לפנות לת.ד. 1423 חיפה, או טלפונית ל־911977—04 או 711126/7—04.

דרושה

פקידה

בעלת ידע טוב בחשבון
(רצוי לאחר שרות צבאי)
יום עבודה רצוף.

לפנות: שמראום שהם בע"מ
תוצרת הארץ 13 ת"א (פנת גבורי ישראל 118)

למוסד בנקאי

דרוש

עובד בכיר

בנושאי:
* הדרכת העשיה וניהול מיש"ן המכון פונקציונלי
* השכלה אקדמאית
* נסיון של 8 שנים לפחות

המעוניינים יכתבו בכתב יד לת.ד. 7095 ת"א עבור מס. 35.

לחברת ביטוח גדולה

דרוש

עוזר מנהל

למחלקה לביטוח משנה

הכישורים הדרושים:
ידיעת השפות עברית ואנגלית על בוריין.
נסיון עבודה בביטוח משנה של 3 שנים לפחות.

• המעוניינים יפנו בכתב לת.ד. 26223 ת"א בציון ביטוח משנה.
— סודיות מובטחת —

דרושה

פקידה

השולטת בהדפסה בעברית
עם ידע באנגלית
לעבודות משרד כלליות.

נא לפנות טלפון 729486 חיפה לגב' רחל.

לחברת ביטוח גדולה

דרושים

1. קופאי/ת
הכישורים הדרושים:
ידע בהנהלת חשבונות,
ונסיון קודם בניהול כספי.

2. כתבנית פוליסות
בעלת נסיון.

המעוניינים יפנו לת. ד. 26222 תל־אביב, עבור מחלקה המנגנון.

למפעל גדול באיזור פתח תקוה

דרוש

חשב משכורות בשיטה ממוכנת

רק בעלי נסיון יפנו בצירוף קורות חיים לת.ד. 3119, תל־אביב ל„תנאים טובים".

עדד
תעשיות בימיות בע"מ

דרוש

איש תמחיר ותקציב

על המועמד שיתקבל יוטלו המשימות הבאות:
1. עריכת סקר על מערכת התמחיר הקיימת והגשת המלצות לתקנתה או שנויה.
2. בצוע השינויים במערכת התמחיר כפי שיקבע והפעלתה השוטפת.
3. הסבת המערכת המתוקנת לעבוד ע"י מחשב.
4. עריכת תקציבים ופקוח על בצועם באמצעות מערכת התמחיר.

המועמד שיתקבל יהיה כפוף ישירות להנהלת החברה, בדרג של ראש מחלקה.
הכישורים הנדרשים: יכולת הניסיון לבצע את המשימות הנ"ל.
• על המעוניינים לפנות ל—:
עדד תעשיות בימיות בע"מ, מחלקת כח אדם
מישור רותם, ד. נ. ערבה
טל. 91121—057

KETER PUBLISHING HOUSE JERUSALEM LTD.
P.O.B. 7145, JERUSALEM

requires

TRANSLATORS

from DUTCH into ENGLISH
in the humanities and science
for a large-scale encyclopedic project
on a free-lance basis

Only qualified persons holding University degrees in the above fields with a perfect command of English are invited.
Please apply in writing indicating field of specialization, experience in translation and the time available for translation.

מפעלי מלט פורטלנד ישראליים

„נשר" בע"מ

דרושים

1. מנהל חשבונות מדופלם או סוג ד'
למשרדנו בתל־אביב.

2. פקידת הנהלת חשבונות
לאחר 10 כתות לימוד. אפשרי גם ללא נסיון בעבודה זו.
לפנות בכתב ת. ד. 29835 תל־אביב.

דרושה כתבנית

עברית אנגלית
למשרה מלאה לחברת ייצוא

שעות העבודה 8.30—16.30

נא לפנות לטלפון 263486 ת"א

למלון עציון אילת

דרוש

פקיד קבלה

ידיעה במכונה דגם 5

נא לפנות טלפונית לאברהם אילת
טל. 2457—059, 4131/2—059
או בכתב לת.ד. 979 אילת.

אלתא
התעשיות אלקטרוניות בע"מ

אשדוד

דרוש

* מנהלן בכיר

הכישורים הנדרשים:
בעל השכלה אקדמאית.
ידע ונסיון בנושאי רכש, כספים, מכירות וכו"א.

על המעוניינים לפנות למחלקת העסוקה של „אלתא" — אשדוד.

דרושים דחוף
עובדי שירותים

לסביבות מצפה רמון
עדיפות למשוחררי צה"ל. תנאים טובים

טלפון 234246
רחוב בארי 7

דרושות מטפלות

(גם לעבודות חלקיות)
העבודה גם בשבתות וחגים.
נא לפנות: למוסד לטיפול באם ובילד ויצ"ו, ת"א, שד' המלך דוד 40.

חברת אמפא ת"א

מחפשת

פקידות לקבלת קהל

תכונות רצויות:
מועמדות עד גיל 35, הופעה מסודרת, שעות נוספות יתרון.

על המעוניינות לפנות בכל יום לפגישה במשרד הראשי, דרך פ"ת 16, לגבי ארבל.

דרוש/ה

מנהל/ת חשבונות

סוג ד'
למשרה מלאה ברעננה

לקביעת ראיון טל. 454703 בשעות 15—9.

SF SUNFROST

סנפרוסט בע"מ
מזון איכות מוקפא
למחלקת השיווק

דרושות

1. פקידה ראשית
לתל־אביב
בעלת ידע ונסיון בהפעלת משרד מכירות.

2. מדגימות לטעימות
ברשתות לשרות עצמי ברחבי הארץ.

נא להתקשר לטלפון 840131—03 לבקש את חב' סנפרוסט.
הכתובת לפניה בכתב: מפעלי סנפו, אזור התעשיה הגדול חולון עבור חב' סנפרוסט בע"מ

אורדן מפעלי מתכת בע"מ
אזור התעשיה, נתניה, טלפון 23432—053

דרושים

* מנהל עבודה למחלקת דפיסה/יציקה, בעל נסיון.
* פקיד שכר רצוי נסיון בעיבוד שכר באמצעות מחשב.
* מבלטנים * עובדי אחזקה
* נגרי מודלים

נא לפנות למחלקת כח־אדם במפעל ולפרט קורות חיים ונסיון קודם.
— סודיות מובטחת —

מוסד הטכניון למחקר ופתוח בע"מ

המדור ללמודי חוץ
מבקש מועמדים לתפקיד נהול בכיר:

מרכז ראשי

למדור ללמודי חוץ — חיפה

הכישורים הדרושים: —
מהנדס עם נסיון בארגון ובניהול, רצוי נסיון בהוראה או בניהול מוסד הוראה. שליטה בשפה העברית.
יובאו בחשבון גם מועמדים שאינם מהנדסים, בעלי תואר אקדמי עם נסיון טכנולוגי תעשייתי.
התפקיד יכלול: ייזום פעילויות השתלמות למהנדסים ולאנשי מקצוע אחרים, פקוח והנחיה על צוות מרכזי הדרכה וניהול כללי של מרכז חיפה.
מועמדים מתאימים מתבקשים לפנות בכתב, בצרוף קורות חיים, פירוט ההשכלה והנסיון המעשי, ליחידת המנגנון, מוסד הטכניון למחקר ופתוח בע"מ, בית הנדסה, קרית הטכניון, חיפה — 32000, עד יום ד', 17.6.74, בציון מכרז מס' 146/73.

אלסינט

מכשור רפואי גרעיני · מכשור מדעי
מערכות עבוד נתונים · ספקי-כח

לאגף הפיתוח

דרושים

בעלי המקצוע הבאים

מהנדס אלקטרוניקה
בעל ידע במעגלים אנלוגיים לעבודה במכשור מדעי מתקדם.

מהנדס אלקטרוניקה
בעל ידע בתכנון ובעבודות אינטגרציה של מכשור אלקטרוני רפואי.

מהנדס מכונות
בעל נסיון בתכנון מערכות דינמיות

הנדסאי או טכנאי מכונות
לעבודות פתוח בבית מכשור רפואי מתקדם
עדיפות לבעלי נסיון

טכנאי אלקטרוניקה
לעבודות פתוח ובניה של מכשור רפואי מתקדם ומכשור הנעה למחשבים.

טכנאי כימיה
לעבודות פתוח במכשור אנליטי מתקדם

עוזרות לטכנאי אלקטרוניקה
לעבודות בניה של מכשיר מתקדם.
תנאים טובים לבעלות נסיון

מרכיבות
לעבודות הרכבה באלקטרוניקה
לבעלות נסיון אפשרות עבודה חלקית

לאנשים מוכשרים ובעלי יוזמה מובטחת עבודה מעניינת ומעניינת באוירה נעימה ואפשרויות קידום
נא לפנות בכתב
— סודיות מובטחת —

ת.ד. 5258 · חיפה · טל. 527679

לבית חולים פרטי במרכז הארץ
(100 מיטות)

דרוש שותף רציני

עם אפשרות השקעה של 2 מיליון ל"י
[טל]יב טלפון 917767 אחרי 7.00 בערב.

למשרד הנדסי בתל אביב

דרושים

פקידה/כתבנית

לעבודות כלליות ולכתבנות עברית ואנגלית. המתאים יקבעו בהת[א]ם לכישורי המועמדת.

עובד בעל רקע טכני

להפעלת מכונות העתקות אור, שכ[פול] ואחזקה שוטפת של מכונה משר[ד]ית.

אפשרי גם פנסיונר.

— • —

[ה]צעות בצירוף קורות חיים ונסיון מקצועי [יש] להפנות בכתב יד לת. ד. 7064, ת"א, [עב]ור ה. ג.

הטכניון

[מכ]ון טכנולוגי לישראל

מודיע על המשרה הבאה הפנויה.
[בפקולטה] לרפואה

[טכ]נאי מעבדת מיקרוסקופ אלקטרוני

[תאו]ר התפקיד: אחראי לאחזקת מיקרוסקופ [אלקטרוני] המיקרוסקופ כיפוי וכן כערכות גלוון;
[הדר]ישות הדרושות: טכנאי או הנדסאי;
[ע]ם נסיון של שנתיים לפחות במכשירי ואקום ו/או [מכש]ירים אלקטרו־אופטיים;
המשרה: בי.ה.ר/114

* *

[מוע]מדים מתאימים העונים לדרישות יפנו בכתב [בצירוף] קורות חיים, נסיון קודם ומס' המשרה עד [יום ב]' 18.6.74 אל אגף כח אדם, קרית הטכניון, [חיפ]ה, מיקוד 32.000.

לחברת ביטוח גדולה בתל-אביב

דרושה

כתבנית

באנגלית ו/או בעברית

שעות העבודה 8.00—15.30

נא לפנות בכתב לת. ד. 1488
או בשעות עבודה לטל. 622836

לאופנת בדיך בע"מ, יצרני הלבשה

דרושים

. תופרת לדוגמאות

. תדמן/ית

לקביעת ראיון לפנות:
טלפון 55010, 53579

מפעל תעשייתי לחלקי חילוף לרכב

דרושים

מנהל/ת חשבונות
לחברה כלאה בעל/ת נסיון 3 שנים.
עוזר למחסנאי ראשי

התנאים טובים למתאימים.

להתקשר טל. 32176, 33108

נציבות שירות המדינה
מודיעה על

הרשמה למכרז קיבוצי
מס. מק/11/74
[ל]משרות של 10 תוכניתנים

באגף מחשוב
משרד התקשורת תל-אביב

[illegible]

(27.6.1974)

למשרד אדריכל נוף

דרושים:

אדריכל נוף

טכנאי(ת), שרטט(ת)

רצוי בעלי נסיון של לפחות שנתיים

נא להתקשר לטלפון 449565, תל־אביב

אוניברסיטת בן־גוריון בנגב

מכרז מספר 74/6

אוניברסיטת בן גוריון בנגב
מודיע על משרות פנויות: —

1. במחלקה להנדסה כימית

א. עוזר מינהל

תאור התפקיד:
עוזר לראש המחלקה בניהול הפעולות המינהליות במחלקה, מסייע לרמ"ח בהכנת התקציב המחלקתי, ועוקב אחרי ביצועו. מתאם את הפעילויות המעשיות של המחלקה ומסייע ברישום האקדמאים.

הכישורים הדרושים:
בוגר תיכון עדיף בעל השכלה אקדמית. נסיון של 5 שנים לפחות בתחומי מינהל ואדמיניסטרציה (לא מזכירות). ידיעת שפות עברית ואנגלית. כושר הבעה בכתב ובע"פ.
בעל כושר לנהל משא ומתן.

הדרגה המוצעת:
י"א—י"ד בדרוג האחיד או ג—1 בדרוג מה"ר.

2. במחלקה לכימיה

ב. טכנאי/הנדסאי כימיה

לעבודות מחקר ומעבדות סטודנטים

הכישורים הדרושים:
בוגר בית ספר לטכנאים או הנדסאים ונסיון של 3 שנים.

הדרגה:
הקבע בהתאם לכישורי המועמד.

כל המשרות הינן מלאות

למועמדים מחוץ לבאר־שבע תנתן עזרה בדיור.

פניות בכתב בצירוף תולדות חיים והמלצות יש לשלוח עד יום ו' 14.6.74, אל מחלקת המנגנון, אוניברסיטת בן גוריון בנגב, ת.ד. 2053, באר־שבע, מיקוד 84120.

נא לציין על המעטפה מספר המשרה המבוקשת.

תדיראן

שיווק ושירותים בע"מ

דרוש

שליח עם קטנוע

לפנות אישית למזכירות
רח' קרליבך 27 קומה ג' ת"א

למפעל תעשייתי גדול
אשדוד

דרושים

*** עוזר למנהל כ"א**

הכישורים הנדרשים: השכלה אקדמאית רצוי במדעי החברה. נסיון בתחומי כוח אדם ומינהל.

*** עובד ביחידת שכר**

הכישורים הנדרשים: השכלה תיכונית, ידע ונסיון בהנה"ש, רצוי נסיון קודם בנושאי שכר.

*** אח/ות**

הכישורים הנדרשים: בוגר/ת קורס לאחיות. נסיון של שנתיים לפחות בעבודה. נדרש כושר ניסוח בכתב ובע"פ.

על המעוניינים לפנות בכתב לת.ד. 6292 תל־אביב.

תדיראן

למפעל הסוללות ברחובות

דרושה

מזכירה

ידיעת עברית אנגלית — כולל הדפסה במכונה.

מעוניינות יפנו לטלפון 950056

דרושים

מהנדסי בנין

לתאום ופיקוח על פרויקטים גדולים
1. בסביבות ת"א
2. בנגב

בעלי נסיון של 3 שנים לפחות בעבודות תאום ופיקוח יפנו בציון השכלה ונסיון קודם, לת.ד. 4909 ת"א.

אם את

בעלת כושר דיבור ושכנוע,
מבלנית וסובלנית,
נמרצת ודינמית
גרה בת"א, אך מוכנה
לשהות גם תקופה מחוץ לבית.

פני אלינו

למשרת

נציגת מכירות

אצלנו
העבודה קשה, אך הרווחים הרבה.
5 ימי עבודה בשבוע (סופשבוע ממושך)
המכירות נעשות במשרדנו בתל־אביב באמצעות הטלפון.

אין הכרח בנסיון קודם בשטח המכירות
אנו נכשירך לעבודה.

נא לפנות אך ורק בכתב יד, בציון תולדות חיים לת. ד. 33023, ת"א. נא לציין על גבי המעטפה מספר טלפון לצורך קביעת ראיון.

לסלילים חולה קרית שמונה

דרושים

א. מהנדס חשמל

(זרם חזק).
עם ידע באלקטרוניקה תעשייתית.
בעתיד יוכל למלא תפקיד מהנדס המפעל.

ב. הנדסאי או טכנאי חשמל

(זרם חזק) להחזקת מתקני החשמל של המפעל, בתור חשמלאי ראשי.

להתקשר קרית שמונה ת.ד. 18 טל. 067-40911

בית הספר החקלאי
מקוה ישראל דרושים:
לכניסה מיידית לעבודה

*** מכונאי**

לטרקטורים ומכונות חקלאיות

*** מסגר**

לעבודות משק ומיכון חקלאי
מועמדים מתבקשים לפנות למנהל המשק
בשעות העבודה.
מגורים במקום — באים בחשבון.

רפא"ל

רשות פתוח אמצעי לחימה

תושבי חיפה והסביבה!!!

דרושים לנו

*** מזכירות**

כישורים דרושים: השכלה תיכונית מלאה;
ידע ונסיון בכתבנות עברית ואנגלית;
נסיון קודם בעבודות מזכירות.

*** נקבניות**

כישורים דרושים: רצויה השכלה תיכונית.
המתאימות תשתלמנה במקצוע במקום העבודה.

*** עובדי/ות הרכבה וחיווט**

כישורים דרושים: רצויה השכלה תיכונית ונסיון במקצועי קודם.

*** נוטר/שומר לילה**

כישורים דרושים: קריאה וכתיבה בשפה העברית. יתקבלו גם פנסיונרים.

● המעוניינים יפנו לת.ד. 9757, חיפה 31096, ויציינו את שם המשרה המתאימה, קורות חייהם והשכלתם.

למפעל תעשייתי
לשימורים
בהוד-השרון

דרוש

טכנאי כימיה

או

מזון

— • —

לפנות:
בכתב ל„פריכוז" ת. ד. 2 הוד־השרון
או בטלפון — 03—924531, למר גיל.

לליגת מפעלי סריגה וקונפקציה בע"מ
קרית-גת

דרוש

קבלן לניהול מטבח

המספק ארוחות בוקר וצהריים ל־350 עובדים.

הצעות בכתב יש להגיש לת.ד. 120, קרית־גת.
על המעטפה נא לציין ניהול מטבח.

לחברה גדולה בחיפה

דרושה

כתבנית עברית–אנגלית
לעבודה של 8 שעות.

נא לפנות לת. ד. 4353 חיפה עבור מספר 612 (מיקוד 31040).

לחברה מסחרית בחיפה

דרוש

מנהל חשבונות עצמאי
בעל נסיון של 5 שנים.

בהצעות נא לפנות לת. ד. 1833 חיפה.

משרד החקלאות
המרכז לשיתוף חקלאי בינלאומי

משרד החוץ
המחלקה לשיתוף בינלאומי

לפעולות הסיוע החקלאי בארצות מתפתחות

דרושים מועמדים

להעסקה שרות בחו"ל, לפחות שנתיים עם אפשרות הארכה במדינה הדוברת אנגלית או צרפתית

משימה מס. 2/74 —

יועץ למשרד התכנון באיתור פרויקטים אזוריים

● תאור המשימה:
זהוי הגדרת פרויקטים אזוריים, הכנת הפרויקטים לתכנון, הגדרת משימות לצוותות תכנון, הכנת הצלומי אויר, סקרים גיאוגרפיים, דמוגרפיים וגאו־לוגיים.
בעל השכלה אקדמאית עם התמחות בתכנון אזורי כולל.
רצוי התמחות נוספת בשטח הגיאוגרפיה.
נסיון בהכנה ובהכוונה סקרים והכנת כתבי הנחיות לצוותי תכנון.
בעל כושר ארגון.
נסיון בעבודת כפות וצלומי אויר.
ידיעת השפה האנגלית או הצרפתית ברמה המאפשרת התבטאות טובה בעל פה ובכתב.
בעל רשיון נהיגה.

הערות:
1. שאלונים אישיים ופרטים נוספים בקשר לשכר, השלכה, נסיון וכו' ניתנים להשגה במזכירות המרכז לפי הכתובת: רח' הרצל (ליד פסי הרכבת) ת.ד. 556 טל. 984—950(03) רחובות.
2. המועמדים יוזמנו בפני ועדת מקצועית וועדת המלצה, אשר מהפקידן להמליץ בפני הרשויות המוסמכות על המועמדים לכשירות.
3. על המומלצים ע"י הועדות האמורות לעבור השתלמויות הכשרה מקצו־עית בכל הקשור לשליחות, לרבות בנושאי הקלאות מתאימים ובתחומים אחרים.
הרשויות תבחרנה את המועמדים למשימות לפי החלטות ועדת המלצה, תוצאות ההשתלמויות וההכשרה שהמועמדים יעברו ותנאים נוספים.
עם המועמדים שייבחרו — יערכו חוזים.
4. המועד האחרון להגשת הבקשות 21.6.74

בנק המזרחי המאוחד בע"מ

מכרז קיבוצי -
עתודה לתפקידי ניהול

דרושים

עובדים

אשר יוכשרו לתפקידי נהול בסניפי הבנק ובמחלקותיו העובדים יועסקו במשך ששה חודשים לנסיון בתפקי־דים שונים בבנק. בתום תקופה זו ובמידה ויתאימו לכך יועברו הכשרה מיוחדת לתפקידי ניהול. השבוץ בתפקידים אלו יעשה תוך התאמה אישית וזיקה ליכולת העובד.

מספר המשרות: 15 בכל חלקי הארץ.

דרישות המשרה:
* השכלה אקדמאית (עדיפות לבוגרי כלכלה, חשבונאות) (תלמידי שנה ג' רשאים להגיש מועמדותם).
* כושר אירגון, נהול מו"מ והבעה.
* יוזמה ותושיה.

בתקופת הנסיון וההכשרה תשולם לעובדים משכורת הולמת.

המועמדים ידרשו לעמוד בבחינות.

המעוניינים יפנו בכתב למחלקת המנגנון ת.ד. 309 ת"א בציון השכלתם וקורות חייהם.

סודיות מובטחת!

למושב היוגב

דרושים:

1. רכז גדולי שדה
(כותנה ופלחה)

2. עוזר למנהח"ש
סוג ד'

הצעות נא לשלוח בכתב.

הכתובת: דאר היוגב.

לחברה קבלנית לבנין

דרוש/ה פקיד/ה

להנהלת חשבונות
עם נסיון של לפחות 3 שנים

לפנות בכתב יד עם פירוט נסיון
לת. ד. 23000 מספר 20, תל־אביב.

דרושה

מזכירה

הבקיאה בנוהלי יצוא
ובהכנת דוקומנטים
ומדפיסה בעברית ואנגלית

המועמדות מתבקשות לפנות אל כח אדם
ת.ד. 975 חיפה.

למוסד בנקאי גדול

דרוש

מנהל

קרן פנסיה

תאור המשרה: הפעלת קרן פנסיה חדשה על כל שלביה.

הכישורים הדרושים:
* כושר נהול מו"מ, כושר אירגון, יוזמה, יכולת הסברה, התמצאות בקרנות הגמלים ובחוקי הפנסיה.
* נסיון של לפחות 3 שנים בעבודה בנושא הנ"ל או בעבודה מינהלית.

המעונינים יפנו בכתב לת.ד. 1263 תל־אביב עבור מס. 389.

המשך
מודעות
דרושים

ראה היום
במוסף
השבועי
של הארץ

בעמודים
44 — 45 — 46 — 47

אטמור
FEDDERS
מיזוג אויר בע"מ

דרושים
1. טכנאי קרור מעולה
עצמאי בעבודה.
2. מסגר מעולה
התנאים טובים למועמדים המתאימים.
נשמח לראותך!
טלפון 228166 ו/או יצחק שדה 38 תל־אביב.

דרוש אחראי
על מחסן תקליטים

נא לפנות לטלפון 475151, קו פנימי 15

איסטרוניקס בע"מ

רח' רוזאניס 11, תל ברוך

ערד
תעשיות כימיות בע"מ

דרושים

● **מכשירן** - * מכשירן תעשייתי
* נסיון של 3 שנים במתקן כימי.

● **טכנאי ייצור** - * בעל נסיון של 3 שנים לפחות בעבודה של כימאי טכני למשמרת במתקן עבודה.

● **מפעילים** - * השכלה של 10—11 שנות לימוד.
* כושר בריאות תקין.
* לאחר שירות צבאי.

תנאי שכר טובים * תנתן עזרה לדיור בערד.

● המעונינים יפנו עם פרוט קורות חיים ל־: ערד תעשיות כימיות בע"מ מח' כח אדם מישור רותם, ד.נ. ערבה, טל. 057—91121

אלאופ

התעשיה האלקטרו־אופטית
בישראל בע"מ
חברה עתירת מדע בקרית יבנה

דרושים

● **הנדסאי או טכנאי מכונות**
לעריכת סדרי פעולות בעיבודים מכניים (חריטה, כירסום) בוגר בי"ס מקצועי בעל נסיון בעיבוד שבבי.

● **הנדסאי/טכנאי מכונות או ייצור**
לביצוע ניתוח עלות מוצרים בעל נסיון של מס' שנים בעיבוד שבבי. בעל ידע בהערכת זמנים.

● **הנדסאי/טכנאי מכונות**
בעל נסיון (רצוי במחקר ופיתוח) לעבודה בתיכנון וביצוע של ליזור רפואי.

● **הנדסאי/טכנאי אלקטרוניקה**
למעבדת פיתוח. רצוי נסיון קודם בשטח אנלוגי ספרתי או טכניקות פולסים.

● **טכנאי או לבורנט פיסיקה או כימיה**
לעבודות נידוף שכבות דקות בוואקום

● **מכשירנים**
בוגרי בי"ס מקצועי. להרכבות אלקטרומכניות ואלקטרו־אופטיות.

● **פקידה מתחילה לעבודה במזכירות**

● **נקבנית** I-B-M
בוגרת בי"ס תיכון עם נסיון בחישוב שעות עבודה.

● **מלחימות**
עם נסיון של מס' שנים בהרכבות. למתאימות תנאים טובים מאוד.

תנאי קידום למועמדים המתאימים
לפנות בכתב בצירוף קורות חיים ונסיון קודם לכח' כח־אדם ת.ד. 1165 רחובות (מס' מיקוד 76110) טל. 956971
— סודיות מובטחת —

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

הימים הללו

במשחק בין הפועל פ"ת ובית"ר י־ם — התפרע הקהל. ישנם פצועים רבים (מן העתונות).

מחבלים תוצרת הארץ

מכתבים למערכת הארץ

הטבות לנשים עובדות

על־פי החלטת משרד העבודה, אם עובדת המשתכרת עד 900 ל"י לחודש, וילדיה נמצאים במעון ציבורי (א.א.ע., ויצ"ו וכד') זכאית למענק בגובה של —.50 ל"י לחודש עבור כל ילד. כידוע, הטבה זו לאם עובדת היא אחת מכמה דרכים הנינקטות על־ידי משרד העבודה כדי לעודד יציאת נשים לעבודה.

למרבה הצער הטבה זו יש בה אפליה בשני מקרים:

כל אם עובדת חייבת למצוא סידור לילדיה. בעיה מצויה יום לילדי נשים עובדות איננה מדביקה את הצרכים. אמהות רבות מתדפקות על דלתות בתי־הילדים ואינן מצליחות למצוא מקום לילדיהן. מדוע חלה הטבה זו רק על מי שמצליחה להשיג לילדיה מקום במעונות יום?

מטבע הדברים, שעובדת חדשה מקבלת משכורת התחלתית נמוכה יחסית. ככל שהאם מתמידה בעבודתה סיכויה להנות מהטבה זו קטנים, כי במשך הזמן עולה המשכורת על 900 ל"י ברוטו, שהן משכורתה של עובדת בדרגה ט' ממשלתית (דרגה ממוצעת של עובדת מתחילה היא ז"ס) ובשוק הפרטי אין המשכורות נמוכות יותר.

על מנת להקן את המעוות יש לזכות כל אם עובדת באותן —.50 ל"י עבור כל ילד עד הגיעו לגן חובה. היכן ניתן היום במעון. מסיבות אהדות מוטב שהדבר יעשה במקום העבודה. תיקון זה ישחרר את האשה משני "עונשים": על שהתמידה בעבודתה ועל שלא מצאה מקום במעון יום.

ירושלים יונה אבן

אוירת לינץ' כלפי מנהל ביה"ס בצפת

ועד מנהלי בתי־הספר המקיפים ביישובי הפיתוח, דן בפגישתו האחרונה באירועים במעלות ובצפת. הוועד הביע את השתתפותו הכנה והעמוקה באבלם של המשפחות ובאבלם של מנהל בית־הספר התיכון המקיף בצפת ושל חבר מוריו ועובדיו על התלמידים שנפלו בידי מרצחים חסרי מצפון אנושי.

ועד המנהלים מבקש להתריע כי נגד אווירת הלינץ' שהושרתה כלפי מנהל בית־הספר, אשר עשה כמיטב הבנתו לביצוע הוראות הקבע של משרד החינוך והתרבות, המחייבות כל מנהל ומנהל בתוקף תפקידו.

הוועד מבקש להדגיש, כי מנהל בית־הספר מיפקד בעצם הגדרת תפקידו על ביצועם של הוראות משרד החינוך והתרבות, ולא על קביעת המדיניות.

י. משולם, א. זהבי
בשם ועד מנהלי בתי־הספר המקיפים
יהוד

התחנות המרכזיות

ברצוני להעמיד את מר אורי הר־פז, חבר מועצת עיריית ירושלים, על טעותו בקשר להערתו המתמיהה בעניין הקמתה של תחנת האוטובוסים החדשה בחיפה ("הארץ" 5.6), ולהזכיר לו שמבין שלושת הערים הגדולות בישראל, נבנתה בירושלים התחנה הראשונה. עשינו זאת על פי דרישת מועצת העיריה שתבעה מאתנו לצאת ממרכז העיר, ולבנות במבואותיה תחנת אוטובוסים מודרנית וחדישה.

קשה לתאר היום את ירושלים בלי התחנה החדשה, בדיוק כשם שאי אפשר לסבול יותר את מראה התחנה הישנה בתל־אביב. לדעתנו, צריכה העיריה או הרשויות המקומיות לבנות תחנות אוטובוסים (ולא אגד) ולהעבירן לרשות המפעילים (כמובן בהגבלת תשלום עבור השימוש). אבל אין צורך בשום הוכחות כדי שיבאר לעצמנו כמה תחנות אוטובוסים כבר היו שוממות על חילן אילו באמת השארנו את יזמת הבניה בידי אחרים. [illegible] "אגד" בכל תחנות חדשות ברוב ערי הארץ, שתועלתן וחשיבותן לנוסעים אינה נופלת מן התועלת והחשיבות לבוד־כישותם של אוטובוסים חדשים.

אנו תמימי דעים עם אורי הרפז בקשר לתפקידה של הרכבת כגורם בסיס בין הערים הגדולות, ויש מקום לחשוב על כך שהפעלתם הי־כבר לקואופרטיבים, אבל לא בבקרה התפתחו בארץ שירותי האוטובוסים ולא מסילות הברזל — במדינה שבה המרחקים קצרים והישובים קטנים ומפוזרים, האקלים חם, ואנשים כה־קשים לעשות ברגל אפילו מרחק קצר, העדיפו הנוסעים את האוטובוס שתדירותו גבוהה והוא מביא אותם ברוב המקרים מבית עד לפתח ביתם.

רכבת תחתית זו מילת קסם, אבל כאשר חבר מועצת עירית ירושלים מציע לבנות רכבת תחתית בירושלים, במקום להתמך בתוכניות פיתוח של התחבורה הציבורית, זה נשמע כאילו מבקשים להביא לרומא את תעלות המים של ונציה.

מרדכי שיפמן
דובר אגד

אנו קונים
מטבעות ומדליות
זהב
ישראליים
ומשלמים במזומן

מטבעות זהב	כמות שהונפקה לציבור	מחיר הנפקה	(אנו) משלמים
הרצל 1960	10,010	50.—	3,550.—
ויצמן (זוג) 1962	5,702	600.—	3,850.—
בנק ישראל רגיל 1964	5,514	150.—	3,800.—
בנק ישראל קישוט 1964	800 (! !)	250.—	20,000.—
הנצחון 1967	8,004	300.—	4,700.—
ירושלים 1968	12,000	350.—	2,400.—
שלום 1969	12,000	350.—	1,975.—
שלח את עמי 1972	9,500	420.—	2,425.—
כ"ה למדינה 1973 (3 מטבעות)	18,250	1,620.—	4,150.—
מדליות זהב			
הצליינים	5,000	260.—	925.—
מצדה	3,000	120.—	800.—
בלפור	2,500	260.—	1,500.—
אל-על	2,000	260.—	2,000.—
קרן היסוד	1,704	260.—	2,050.—
שחרור (3 מדליות)	5,000	315.—	1,000.—
העובד המצטיין (תיירות)	380 (! !)	—	3,800.—

מטבעות ומדליות לישראל
שרות, יעוץ, מכירה וקניה
שד' רוטשילד 15 תל-אביב טל. 53768

לרמות את הרמאי

„העוקץ", אלנבי, ת"א

קולנוע
מאת יוסף שריק

קומדיית־מתח שנונה, גבוהה, המוצגת עולמם ופעולתם היום של „נוכלי־האמון", המסוגלים למכור לך את „הבית הלבן" או את „מפלי הניאגרה", אם יש לך כסף די הצורך.

מי יזכה בפרסי האוסקר. לא־מיתו של דבר הסצינה האחרונה היא המעוררת בקרבך את המחשבה, כי „העוקץ" הוא סרט יותר יוצא־דופן מכפי שהינו באמת.

היה זה הנשיא אברהם לינקולן שהבהיר פעם, כי יכול אתה להוליך שולל חלק מהאנשים כל הזמן ואת כל האנשים בחלק מהזמן, אבל אינך יכול להוליך שולל את כל האנשים כל הזמן! „נוכלי־האמון" מסתפקים בכך שהם מצליחים להוליך שולל, מדי פעם, כמה אנשים. גונדורף (פול ניומן) והוקר (רד ראדפורד) מוליכים שולל את לונגאן (רוברט שו) רק פעם אחת — אבל הדבר משתלם!

פול ניומן, רוב רדפורד ורוברט שו.

לפני שאתה מתיישב בנוח על מושבך בבית־הקולנוע (אם דבר זה בכלל אפשרי בישראל), רצוי שתדע, כי דוד ו. מורר, שכתב את הספר [illegible]

אבל לא „שכלי" כדי „להפוס" את המירמה. פול ניומן ורד ראדפורד מהנים מאד במשחקם. ג'ורג' רוי היל ביים תוך קריצה אל האנשים הקובעים [illegible]

[illegible]

ספורט

הכדורגל מפנה את הזירה לכדורסל

דרבי רמת־גני מכריע על המקום השני בדירוג

מגידו תארח הערב את גבת ✶ הפועל ת"א בקרית־חיים ✶ מכבי ת"א בגבעת ברנר ✶ שני משחקים בירושלים

כדורסל

מאת סופר „ספורט הארץ"

השיתוק המחולט, שעליו הוכרז מחר במשחקי הליגות בכדורגל, יעביר בארץ מכבי את מרכז הכובד של פעילות הספורט בסוף השבוע לענף הכדורסל. בבוקר המחזור ה־16 בליגה הלאומית בכדורסל יעמוד הערב הדרבי הרמת־גני בין מכבי להפועל.

מעולם לא טמן בחובו הדרבי של רמת־גן ענין וחשיבות כמו הערב. קבוצת מכבי, השניה בטבלה, תארח את הפועל המצוי במקום הרביעי, אולם העובדה שלשתי הקבוצות מאזן נקודות זהה (26) מעידה על חשיבות המאבק לגבי המשך המירוץ של שתיהן בצמרת. הקבוצה שתפסיד הערב תאבד סיכוי סביר להמשיך בהתמודדות על הסגנות, ושחקני שתי הקבוצות יודעים זאת היטב. בסיבוב הראשון זכו המכבים במגרש הפועל בנצחון משכנע (62:78), ואילו הערב במגרשם הביתי שוב טובים סיכויי לאורי גודרון, בוב גריפין, דון קורנבלים וחבריהם לגבור על סמיב קפלן ועמיתיו.

גבת — במגידו

קבוצת הפועל גבת/יגור, הניצבת במקום השלישי במספר נקודות זהה לשתי הרמת־גניות, תופיע הערב במשחק חוץ קשה נגד הפועל מגידו (במשמר־העמק). [illegible] גילו באחרונה יכולת משכנעת, אך גם קבוצת מגידו [illegible] במשחק הראשון ניצחה גבת/יגור 74:78.

משחק־חוץ לא קל צפוי הערב גם לקבוצת הפועל תל־אביב, המדורגת החמישית ועדיין מקווה להשתלב בין ארבע הראשונות. התל־אביבים יתארחו אצל הפועל קרית־חיים, שהכריעה בסיבוב הקודם 73:106. רק במחזור האחרון גילו שחקני תל־אביב שיפור ניכר נגד הפועל ירושלים, ומענין יהיה להווכח אם אכן חל מיפנה בקבוצה שתתמודד ביום שלישי הבא בדרבי עם מכבי. האלוף, מכבי תל־אביב, ישחק בגבעת־ברנר עם הפועל גבעת־ברנר/נען. בשלוש השנים האחרונות נוצחה מכבי רק פעם אחת בליגה, וזה קרה בעונה שעברה בגבעת־ברנר. אולם הפעם קשה להאמין, שגדעון ריים ועודד גינדין יצליחו להפתיע שוב את ברודי ושותו. בסיבוב הראשון ניצחה מכבי תל־אביב 65:98.

שני משחקים בירושלים

ביתר ירושלים, לאחר שלושה הפסדים רצופים, ינסה להתאושש כאשר יארח במגרשו שבעמק־המצלבה את הפועל גיר־דוד/בית־אלפא (בסיבוב הראשון — 69:97 לביתר). קבוצת הפועל ירושלים, שעיקר כוחה באר־לכה, תארח את הפועל חיפה ותנסה להפתיע פעם נוספת. במשחק הראשון ניצחו החיפאים 71:21.

טבלת הליגה בכדורסל

1.	מכבי ת"א	15	1087:1497	30
2.	מכבי ר"ג	15	1223:1384	26
3.	גבת/יגור	15	1086:1192	26
4.	הפועל ר"ג	15	1040:1157	26
5.	הפועל ת"א	15	1279:1411	24
6.	ביתר י־ם	15	1239:1185	23
7.	הפועל חיפה	15	1174:1179	22
8.	גבעת־ברנר	15	1207:1054	21
9.	הפועל י־ם	15	1372:1120	19
10.	גיר־דוד	15	1266:1130	18
11.	קרית־חיים	15	1279:1071	18
12.	הפועל מגידו	15	1241:1123	17

נקבע הרכב ארגנטינה למשחק נגד פולין

סינדלפינגן, 6 (יופי"ע). מאמן נבחרת הכדורגל הארגנטינית, ולאדיסלאו קאפ, אמר כאן היום כי כבר בחר בהרכב שיפתח „במשחק הראשון נגד פולין, ב־15 ביוני בשטוטגרט בשלב הגביע העולמי.

פרט לכובש השערים כמספר 1 של אירופה, הקשר יאולה המצטע מקבוצת ספורטינג ליסבון מקווה קאפ להציב את הנבחרת החזקה ביותר. קאפ הזכיר חמישה שחקנים, המשחקים בחו"ל: השוער קארנבאלי מלאס־פאלמאס (ספרד), פרפונו מקרוזיירו (ברזיל), באיגאס מנאנט (צרפת), הרדיה והאיאלה מאתלטיקו־מדריד.

„המשחק הראשון שלנו הוא בעצם משחק המפתח שלנו", אמר המאמן. אם תנצח ארגנטינה את פולין היא תעפיל לסיבוב הבא, כמובן אם תצליח לגבור אחר־כך על האיטי, במשחקה הבא בבית זה.

התחרות המסורתית לזכר פריינד ופרויד מחר בצל־גיל

תחרות השחיה המסורתית, לזכרם של כנה פריינד ואיתן פרויד, תהיה מחר ב־5 אחה"צ בבריכה בצל־גיל ברמת־גן, מטעם מ.ב.ע. ת"א.

התוכניה היא לפי כיתוביים בלבד, ועשרת המשחים יהיו: 100 חתירה לגברים (1:05.0); 100 חתירה לנשים (1:12.0); 200 חזה לגברים (3:00.0); 200 חזה לנשים (3:12.0); 100 פרפר לגברים (1:10.0); 100 פרפר לנשים (1:23.0); 100 גב לגברים (1:13.0); 100 גב לנשים (1:23.0); 400 חתירה לגברים (5:00.0) ו־400 חתירה לנשים (5:25.0 דק').

מחר מחזור שני בליגה בכדורמים

המחזור השני בליגה הלאומית בכדורמים יערך מחר. בתכניה: הפועל אפיקים — מכבי חיפה (5); הפועל ת"א — הפועל פ"ת (5); הפועל גבעת־חיים — הפועל גבעת־ברנר (5); מ.ב.ע. ת"א — הפועל סבצון (6).

ליגת־חירום במשקולות

ליגת־חירום בהרמת־משקולות תהיה הערב ב־7.30 בהיכל־הכרית בגבעתיים, בהשתתפות הפועל ת"א, פ"ת, ירושלים, יבנה, רמת־גן, אור־יהודה ומכבי ת"א.

טורניר היאבקות

[illegible]

אליפות הפועל בקליעה

אליפות הפועל ברובה זעיר, 60 כדור, לבוגרים — לקבוצות וליחידים — תהיה בשבת ב־9 בבוקר במבוות ברמת־גן. [illegible]

עין־המפרץ — בית־זרע בקרב מכריע בכדורעף

אחד המשחקים המכריעים בליגה הלאומית בכדורעף יהיה מחר בין הערב בעין־המפרץ, בין האלופה לסגניתה — הפועל עין־המפרץ והפועל בית־זרע.

יתר ארבעת המשחקים: הפועל קרית־אונו — הפועל המעפיל, הפועל שריד — הפועל הזורע, הפועל עין־שמר — הפועל אילון, הפועל הגושר — אליצור ת"א.

הפועל פ"ת — חולון בטניס־שולחן

במחזור הי"ג בליגה הלאומית בטניס־שולחן יארח האלוף המעפיל, הפועל פ"ת, את הפועל חולון. יתר המשחקים, כולם הערב ב־8: הפועל ראשל"צ — הפועל ת"א; הפועל בנות־עליה — מכבי חיפה; מכבי ת"א — ביתר באר־שבע.

מכבי הצפון — הפועל ת"א בליגה בטניס

המשחק בין מכבי הצפון א' ת"א להפועל ת"א יערך מחר בבוקר בליגה הלאומית בטניס. יתר המשחקים: מכבי צפיה — מכבי ת"א א'; מכבי הצפון ב' — מכבי ראשל"צ; מכבי ת"א ב' — כיבה הכרמל חיפה.

אנגליה כפתה תיקו 2:2 על יוגוסלביה בבלגראד

בלגרד 6 (עי"ר). נבחרות הכדורגל של אנגליה ויוגוסלביה נפרדו כאן בתיקו 2:2 (1:1), לעיני 90 אלף צופים, במשחק ידידותי.

קווין קיגן, חלוצה בן ה־23 של ליברפול, שנפצע בתקרית בנמל האויר של בלגראד בהגיע הנבחרת ליוגוסלביה, הוא שהציל את אנגליה מהפסד. קיגן הבקיע את שער השוויון בדקה ה־75 בנגיחה.

האנגלים היו הראשונים שהבקיעו שער, כאשר מייק צ'אנון ניצל בדקה השישית טעות של השוער מארין, ששמט כדור, אחרי שניסה לקלוט בעיטת־קרן של קיגן ממרחק 12 מטר. ווסטון בקפס לשער וצ'אנון דחק את הכדור לרשת. איליה פטקוביץ', המשחק בקבוצה הצרפתית טרואה, השווה כעבור 16 דקות. ובראנה אובלאק העניק יתרון ליוגוסלביה בדקה ה־52, בכבשו שער מ־30 מטר.

אנגליה סיימה בזה את מסעה הקצר באירופה ללא הפסד, ואילו ליוגוסלביה היה זה המבחן האחרון לקראת המפגש עם בראזיל ב־13 ביוני בפרנקפורט, בפתיחת משחקי גמר הגביע העולמי. האנגלים סיימו בראשית מסעם בתיקו 1:1 עם מזרח גרמניה בלייפציג, ואחר־כך גברו על בולגריה 0:1 בסופיה. לעומת זאת, נוצחו היוגוסלבים ע"י ברית־המ' (1:0) וע"י הונגריה (3:2).

נצחון לאוסטרליה

נבחרת הכדורגל האוסטרלית, יצאה מישראל לשוויץ, גברה בבמשחק מבחן על קבוצת סט. גאל [illegible] נבחרת הכדורגל של [illegible] 0:17 קבוצת [illegible] מאלנטה, במשחק מבחן.

בראזיל איבדה 2 שחקני מפתח

הרצוגנהורן, 6 (עי"ר). נבחרת הכדורגל של בראזיל תפתח בעוד [illegible] במערכה על הגביע העולמי ללא הקשר קלודואלדו וללא [illegible] השני, וונדל — אישר כאן מאמן הנבחרת, מאריו זאגאלו.

זאגאלו אמר, כי שניהם פצועים. קלודואלדו נפגע קשה בשריר [illegible] ואילו וונדל נפצע בברכה.

זאגאלו הוסיף, כי סיגר [illegible] לבראזיל וביקש להטיס לגרמניה כחליפים מסאן־פאולו, את מירנדיניה בן ה־22 ואת השוער בן [illegible] ואלדיר פאראס.

הסגל הברזילאי יוצא עתה [illegible] ברובו בהופעותיו שבהרי טאונוס, הסמוכים לפרנקפורט.

מארגני משחקי הגביע העולמי [illegible] כי הברזילאים [illegible] את האיצטדיון בפרנקפורט ליום [illegible] לשם אימון קל.

הודו מוכנה לארח ב־1978 משחקי אסיה

ניו־דלהי, 6 (עי"ר). הודו רמזה, כי בדעתה להציג את מועמדותה לאירוח משחקי אסיה ב־1978.

הוועד האולימפי ההודי, שדן בענין זה עם הממשלה, מסר כי הודו מצפה ל־4000 משתתפים.

גם סין העממית מחרימה את בריטניה

לונדון, 6 (יופי"ע). קבוצת הכדורסל של מחוז פקינג, שעמדה לפתוח ביום ו' (היום) את סיורה בבריטניה, ביטלה הופעתה, במחאה על סיורה של קבוצת הראגבי הבריטית לאיחוד בדרום־אפריקה.

שיאי עולם במשקולות

ורונה, איטליה, 6 (עי"ע). באליפות אירופה בהרמת־משקולות נקבעו כאן מספר שיאי עולם.

הסובייטי דוד ריגרט והבולגרי אנדון ניקולוב קבעו שני שיאים במשקל כבד־קל. הם הרימו בקרב־שניים 385 ק"ג ושיפרו ב־2.5 ק"ג את השיא הקודם של ריגרט, בעוד שניקולוב השווה את השיא בלחיצה, שעמד על 175 ק"ג.

החלה אליפות הטניס הצרפתית בפאריס

פאריס, 6 (עי"ר). באליפות [illegible] בטניס נפלה הפתעה כבר בסיבוב הראשון, כאשר האפריקאי פ"ל [illegible] ניצח את האלוף האיטלקי [illegible] ברטולוצי 4:6, 7:6, 2:6. המצרי [illegible] אל־שאפי גבר על האמריקאי בוב לוץ 2:6, 6:7. האלוף ההודי הצעיר, ויג'אי אמריטראג', ניצח [illegible] את הצ'יליאני בן ה־18 [illegible] פראנקס 7:5, 7:5, 3:6. אלוף ברית המועצות, אלכס מטרבלי, ניצח [illegible] הספרדי חואן היסברט 3:6, 6:7. האמריקאי ארתור אש גבר על [illegible] כוליבה מקולומביה 5:7, 6:3, 6:[illegible]

זינוק ועצירה של יוסף סורינוב, שוער בית"ר ירושלים בחצי גמר הגביע נגד הפועל פתח־תקוה ביום ג' שעבר — במשחק המסעיר שבעקבותיו הוחלט לבטל מהר את כל הפעילות בכדורגל. (צילום: אסף קטי)

הודעה חשובה למשתתפי הטוטו

המועצה להסדר ההימורים בספורט מודיעה, כי עקב החלטת הנהלת ההתאחדות לכדורגל לדחות את כל משחקי הכדורגל משבת 8.6.74, לשבת 15.6.74 — נדחה גם מחזור הטוטו מס' 33 לשבת 15.6.74.

טפסי ההשתתפות למחזור 33 נשארים בתוקף, וכן הפרסים שהובטחו:

מינימום הפרס הראשון:

550,000 ל"י

כולל העברה

מינימום כלל הפרסים

900,000 ל"י

כולל העברה

הנהלת המועצה

הארץ ממליץ

● קולנוע

תל־אביב: העוקץ (אלנבי); [illegible] (אסתר); פליני זכרונות (בן־יהודה), גודניק עם רשינן (גורדון); [illegible] (גת); פרנק סרפיקו (דקל); שלום לנצח (מוגרבי); אהבת הווים (פאר); אין עשן ללא אש (צפון).

ירושלים: אהבת הווים (אוריון); סרפיקו (אורגע); פרפר (חן).

חיפה: צ'ארלי וריק (אורלי); הזון המת (ארמון); [illegible] (בית רוטשילד); כך היינו (מוריה); פרפר (עצמון); אין עשן ללא אש (רון).

● טלוויזיה

שנות חיינו הטובות ביותר (הערב, שעה 21.10). סרט קולנוע על שלושה חיילים החוזרים מן הקרבות, בימי מלחמת העולם השניה, ומנסים למצוא טעם חדש לחייהם. עם מירנה לוי, פרדריק מרץ', דנה אנדרוס, וירג'יניה מאיו ותרזה רייט. בימוי: ויליאם וילר. הסרט הופק בשנת 1946.

● רדיו

אבות ומצאות (גלי צה"ל, מחר, שעה 12.05). האם ביאליק היה משורר לאומי — כמקובל על רבים — או משורר אישי. משתתפים: גרשון שקד, דן מירון, [illegible] דבריהם על דב סדן השמעון הלקין.

בעל מבנה
במרכז מפרץ־חיפה
בגודל 200 מ"ר + חצר + משרדים + טלפון
מעונין
בסוכנות רצינית
בענף התחבורה, כלי עבודה, מכונות לעיבוד, וכו'.
נא לפנות במעטפה רצינית לת.ד. 10081, מפרץ־חיפה (10081)

קייטנת תל־יצחק
מפגש נוער בינלאומי
גילאים 13—16
אפשרויות השתתפות בין התאריכים 4.7.74 — 19.8.74
פרטים והרשמה: קיבוץ תל־יצחק — דאר תל־יצחק טלפון מס' 053—99281 — משעה 7.00 עד שעה 12.00 בבקר. מיקורים במקום: ימי שבת משעה 9.00 עד שעה 12.00.
מספר המקומות מוגבל

לחקלאים!
משלמים מחירים גבוהים עבור עצי ברוש ואקליפטוסים (בעמידה)
מבצע עבודת עקירה פרדסים ומטעים.
לפנות בכתב: תמרי בז"ב הופיה, כפר־ויתקין